

T. MACCI PLAVTI  
C O M O E D I A E.

---

EX RECOGNITIONE

ALFREDI FLECKEISENI.

---

TOMVS I.

AMPHITRVONEM CAPTIVOS MILITEM GLORIOSVM  
RVIDENTEM TRINVMMVM COMPLECTENS.

PRAEMISSA EST  
EPISTVLA CRITICA AD FRIDERICVM RITSCHELIVM.



LIPSIAE  
SUMPTIBUS ET TYPIS B. G. TEUBNERI.  
MDCCCLXXVI.

**A**LFR<sup>E</sup>DVS FLECKEISENV<sup>S</sup> FRIDERICO RITSCHELIO S. Quod **TIBI** potissimum, vir summe idemque animo meo carissime, hanc co-moediarum Plautinarum recognitionem sive ex parte recensionem dicere mavis inscripsi neminem puto fore qui miretur, quoniam diu inter eruditos constat **TE** opera **TVA** iam per plus tria lustra Plauto emendando atque inlustrando impensa hunc poetam ita quasi **TVVM TIBI** vindicasse ut quidquid a sanioris quidem doctrinae rationibus profectum ad instauranda poetae verba excogitatum sit ad **TE** potissimum auctorem referendum iure **videatur**. illud contra cum quibusdam aliis tum **TIBI** mirum videri possit quod ego, dum **TV** Plautum **TVVM** pridem enixissime hominum doctorum votis ecflagitatum nuper in lucem edere coepisti et in absolvendo isto ingenii **TVI** ac nominis sempiterno monumentum naviter elaboras, eiusdem poetae fabulas ad artis normam correctas in publicum emittere institui. itaque ne temeritatis a prudentibus vel dishonestae lucri cupiditatis a malevolis arguar, narrandum mihi esse intellego qui factum sit ut hanc ego editionem nunc parare animum inducerem. detulit enim librarius honestissimus ultro mihi munus recognoscendi Plautinas comoedias quas in bibliotheca sua scriptorum Graecorum et Latinorum desiderari nefas esset: dubius primo haerebam nec dubitationes meas disimulabam: sed cum edoctus essem viri honestissimi firmum ac stabile consilium esse ut hae comoediae in illa quam dixi bibliotheca foras emitterentur antequam **TVA** recensio ad finem esset perducta, quo in negotio nisi ego operam pollicerer alteri cuilibet homini docto eandem conditionem oblatum iri, tum omnibus remotis scrupulis et mihi et huic poetae debere visus sum ut provinciam illam ne recusarem: pro sua enim cuique parte acriter enitendum esse arbitrabar ut exempla harum fabularum eaque parvo parabilia in communem usum venirent quae ita essent comparata ut homines literarum Latinarum amantes tandem aliquando falsissimam illam sed plurimorum etiam mentibus insitam de infinitis licentiis metricis ac prosodiacis quibus numeri Plautini repleti essent opinionem abicere et summam eorum elegantiam perspicere atque admirari possent. ratio autem qua munere suscepto in hoc quidem primo tomo (quem ut secundus paucorum mensium intervallo excipiat curabo) perfungi studui necessario diversa fuit. in eis fabulis quarum **TVAS** in manibus habebam recensiones, quae sunt Miles gloriosus et Trinummus, atque in eis in quibus meo periculo res erat gerenda, quae sunt tres relicuae. atque in illis quidem me tantum non in omnibus rebus a **TVO**

exemplari pendere ipse non mirabere, cum bene scias eas rationes emendationis Plautinæ quas **TV** in Prolegomenis Trinummi eximia arte exposuisti adeo mihi probatas esse ut exceptis singulis quibusdam locis plane **TIBI** adsentiar. hos autem locos de quibus mihi aliter sentiendum videtur uberior aut tractavi aut propediem tractabo partim in censura Plauti **TVI** quam me Annalibus philologicis a **REINH.** **KLOTZIO** et **RVD.** **DIBTSCHIO** editis inserturum esse promisi, partim in Analectis Plautinis quorum aliquot nova capita in **FRID.** **GVL.** nostri **SCHNEIDERINI** Philologo brevi ut spero tempore foras dabo: ex quibus locis qui omnime pauci sunt si mihi fortasse contingit ut de uno et altero **TIBI** meam qualemcumque sententiam persuadeam vehementer laetabor. praeterea autem in Trinummo recognoscenda non mediocriter ad intus sum eis quae post **TVAM** operam **THEOD.** **BERGKIVS** et **FRANC.** **V.** **FRIETZSCHIVS** in commentationibus quas indicibus scholarum Marburgensium et Rostochiensium proximi semestris hiberni prae miserunt, ille etiam in Diurnis antiquariis a se et **IVL.** **CÆSARE** editis anni **MDCCLXXXVIII** p. 1124 sqq. de multis versibus eius fabulae pœclare disputarunt.

Longe igitur alia ratione mihi in expoliendis Amphitruone Captivis Rudente utendum fuit: haec enim comoediae, quamquam priores editores multa in eis scripturæ tralatiae via feliciter sustulerant et aut **TV** aut **GOD.** **HERMANNVS** aut **RIC.** **BENTLEIVS** aut alia naud paucis versibus veterem nitorem reddideratis, tamen sordibus depravationis quas per saeculorum decursum verba poetæ traxerant nondum ita erant perpurgatae quin mihi satis larga emendationum messis peragenda restaret: qua mea opella num effectum sit ut eas comoedias ita instaurarem ut sine graviore saltem offensione legi possent, penes **TE,** **FRIDERICE** **RITSCHELI,** ceterosque paucos harum rerum peritos existimatores iudicium esto. supellex autem critica ex libris scriptis petita mihi praeter eam cuius aditus patet, h. e. discrepantes scripturas librorum Palatinorum a **PHIL.** **PARBO** in editione sua altera enotatas et adparatum a **FRID.** **LINDEMANNO** ad Amphitruonem et Captivos, a **C. E. CHR.** **SCHNEIDERO** ad Rudentem congestum nulla erat praesto tum quidem cum in negotio verba poetæ corrigendi versabar. editionum veterum praeter **LAMBINIANAM** nullam ad manus habui neque ex recentioribus quasdam quas aegre desideravi, velut **GVIETI** et primam **BOTII**, ullis machinis nancisci potui: Captivorum editiones ab **VELLINO** et ab **BOSCHHA** curatas mihi benigne commodavit **FRID.** **OSANNI** liberalitas. illis igitur quae habebam subsidiis criticis ea qua par erat diligentia in usum votatis id potissimum egi ut perpetuo respectu habitu earum quatuor rerum quarum observationi **TV** in praefatione Militis gloriosi p. **xxi** summo iure plurimum in crisi Plautina tribuisti, quae sunt integritas linguae Latinae concinnitas numerorum sententiae sanitas

consuetudo Plautina', aut manum Plautinam aut certe Plauto non indignam restituerem. ubi vero librorum scripturæ adeo erant depravatae ut quid a poeta profectum esset neque priores editores invenirentur neque ego extricare possem, ibi signo corruptelæ addito monstra optimi libri servare satius putavi quam verbis poetæ aliquid immiscere quod ipsum scripsisse omni probabilitatis specie careret: has igitur maculas cum ceteris quae meos oculos fugerunt **TVO** eluendas ingenii acumini reliqui, quod quam ingentes ac prope inexplicabiles visas difficultates expedire sciret cum alibi tum maxime nuper in Milite gloriose fabula incredibiliter corrupta luculenter declarasti.

Absolveram autem quinque harum comoediarum emendationem et Amphitruo cum Captivis literarum formis iam erant descriptæ, cum novum instrumentum criticum idque maximæ momenti ex insperato dono accepi. **CAROLVS** enim **HALMVS** noster, eniū quod ego quoque in amorem amicitiamque perveni semper inter prosperrimos vitae meae casus duxi, cum fato acerbo (mili scilicet acerbo, illi quidem hercile exoptatissimo ac paene inviendo) ex hac terra itemque vicinia mea avectus in itinere Monachino forte fortuna **ANTONIO SCHWARZMANNO** veteri amico occurisset, quem olim de edendo Plauto cogitasse et libros eius scriptos contulisse sciebat, simul atque illum hoc consilium dum abiecisse comperit, illico meorum studiorum memor precibus ab amico impetravit ut es quidquid adparatus critici conlegisset sese mihi concessurum esse promitteret. quod guidem promissum vir pœstantissimus nuper exolvit: dono enim mihi Vratislavia ubi nunc degit tramis exemplum suum editionis Amstelodamensis anni **MDCCLXXI**, cuius margini non solum in omnibus fabulis Veteris Codicis **CAMERARIANI** sed etiam in Trinummo Pseudulo Mostellaria libri Ambrosiani discrepantes scripturas admirabili diligentia anno **MDCCLXXXV** a se Romæ et Mediolani excerptas nitidissime ascriperat: pro qua singulari benevolentia viro optimo tantas maximas animus meus capere potest gratias age eoque lubentius quo hodie rariora eius modi testimonia propensae in aliorum studia voluntatis esse solent. hunc igitur adparatum, ut supra dixi, tum demum accepi cum duae illæ fabulae iam literarum formis descriptæ erant, quo factum est ut in his pauca tantum emendationes quas nova illa optimi libri conlatio suppeditaret, quantum sine maiore operarum molestia fieri posset, postea inserendas curare mihi licet (velut egregium illud *confiat* Amph. v. 234 pro eo quod reliqui libri exhibent *constat*) alias infra addituro. in Rudente autem (nam ad Militem et ad Trinummo **TVA** iam editio scripturas Veteris Codicis accuratissime excerptas exhibebat) ut plene illum adparatum et iuste ad expolienda verba poetæ adhibere possem eo effectum est quod singulæ huius editionis plagulae Lipsia corrigendæ huc mihi tra-

missae sunt. haec eadem res in causa fuit cur et CAR. FRID. HEMANNI correcturas versuum Triummi 191 sqq. et 679 TVAMQUE versus 425 quas in praefatione Stichi p. xix nuperime prodisti et MAVR. HAVPTII emendationes eiusdem fabulae quas, dum nuper iucundissimo Tvo hospitio Bonnensi utor, manu eius scriptas inspicere licuit, in eorum versuum quos recte correxisse videbatur perpetuitatem recipiendi copia esset, doleo quod idem fieri non potuit emendationibus TVIS Militis gloriosi quas in eadem praefatione p. xvii sq. palam fecisti, quarum me aliquot occupasse non sine magna laetitia intellexi, paucas fabulae literis iam descriptae postea inserendas curavi, reliquas quas quidem veras esse mihi persuasisti infra adieci.

Duae autem potissimum res sunt quibus verba poetae ut in hac editione leguntur ab eo habitu quo a TE aut induita sunt aut ex proposito Tvo olim induentur differunt: quarum una haec est quod omnia ea vocabula quae in libris scriptis non extant uncis inclusi \*), altera quod orthographicum genus ad certam quandam normam dirigere studui. et illud quidem faciendum putavi non quo eos qui hac editione uterentur quasi admonerem ut eis quae sive ego sive alii supplievimus probabiliora substituerent (quamquam si hoc factum videro magno opere laetabor): nam qui artem criticam in his fabulis rite exercere volet plena supellecile critica carere non poterit: sed ut uno quasi oculorum obtutu conspici posset quam multiae in libris casu elapsae essent voces ac vocaliae quae sine maximo aut sententiae aut sermonis aut exploratarum atque indubitarum legum metricarum damno desiderari non possent, et hinc simul intellegetur quam rationi convenienter ei facerent qui etiam ob subtiliores leges metricas sed eas artificiose indagatas singulas voces supplere non verebentur: quae quidem artis criticae pars eo minus dubitationis habet quo certius illud est quod TV ex excussis membranis Ambrosianis effecisti 'omnium uberrimum in Plautinis fabulis cor-

\* ) venia mihi petenda est quod hanc legem mea sponte mihi impossum per Amphitruonem non constanter servarim: illic quae praetermissi infra addenda curavi, nam haec vocaliae uncis includendae erant: arg. I v. 9 illa, ipsius fabulae v. 54 ego, 59 haec, 69 Nam, 81 ille, 89 id, 103 et, 114 cum, 125 una, 143 hic, 149 huc, 161 huc, 162 ego, 164 med, 166 magis, 170 te, 171 et, 172 id, 180 nam, 193 Qui, 230 tum, 231 prius et, 242 meus, 245 ruont, 253 ui, 269 his, 284 tu, 321 mihi, 344 tu, 347 mei, 374 At, 384 illut, 404 huc, 408 mi, 420 Est, 520 pol, 523 ego, 524 prius ut, 533 est, 555 tu, 575 Tu ea, 577 Et, 578 ego, 581 ex, 588 ea, 593 prius et, 623 te, 651 Et, 675 me, 729 tu, 770 i, 838 Ait?, 841 prius et, 876 ut, 924 Te, 948 ut, 965 At, 968 is, 976 me, 1003 id, 1015 mea, 1032 in, 1034 nunc, 1040 ago, 1075 alterum est, 1131 ego. item in Captivis aliquoties in hac re erratum est: nam v. 449 non solum tu, sed iam tu includere debebam (quod tamen supplementum inconsiderate a me additum esse infra monui), v. 469 in, 489 de 847 in, 896 ego, 985 iam.

ruptelarum fontem non fuisse alium nisi quod, cum in familiari sermone plurimae voces vel abesse vel accedere vel vario sese ordine excipere nullo sententiae atque adeo elegantiae detrimento possent, horum nihil non librariorum quoque levitate imprudenter admitteretur saepissime<sup>3</sup>. quod autem versuum quibus unos circumdedi alios ut reliquos omnes apicibus insignivi alios non insignivi, hoc ea de causa factum esse scito ut illos me antiquae dittographiae reliquias, hos aut pannos a sciolis explicandi causa consutus aut versus Plautinos quidem sed aliunde petitos et in margine primum adpositiones post autem in versuum genuinorum continuitatem casu inlapsos indicare significarem. et in hoc genere sero vidi me Rud. 56 (coll. v. 541) non recte apicibus insignivisse quos deletos velim ut recte eos delevi Capt. 324 (coll. Aul. II 1 44) et Rud. 594 (coll. Merc. II 1 2 et in universum eis quae TV in Philologi tom. I p. 306 sqq. exposuisti): item apices Capt. 48 deletos velim. praeterea ne alii in errorem impellantur hic indicandum arbitror Militis versum 1181 uncis inclusum ad nullum horum generum pertinere sed supplementum esse a TE confictum (cf. Mus. philol. VII p. 317 sq.) quod, cum alibi totos versus a TE ad explendas lacunas factos, quamvis ingeniose et Plautinae consuetudini convenienter procusi essent, nusquam recipi fas habuissem, illo tamen loco temperare mihi non potu' quin inter versus Plautinos asciscerem.

In genere orthographicico ad certam constantiam revocando ultro easdem fere rationes secutus eram quas TV in praefatione Stichi p. xvi eis qui post TE Plautum edituri essent commendavisti. debere autem visus sum eis qui hac opera usuri essent ut potiores eas res quibus orthographia in hac editione ex optimis libris et grammaticorum veterum testimoniorum revocata a vulgari recederet hic summatis complecterer, quo in negotio ea quae TV Prolegomenon Triummi capite nono egregie exposuisti statim esse volui quibus quae et TV ipse in reliquis fabulis post Trinummum instauratis ad hoc genus spectantia nova protulisti et quae alii probabiliter investigarunt et quae ipse observavi ita subtexerem ut nihil reconditus quidem praetermissum putem quod non in hoc conspectu explanatum reperiatur. praeterea subiunxi quae dum plagulas harum fabularum retracto me invito non recte scripta animadverti et correcta velim. ut a vocalibus ordiar, pro a suasu BERGKII scripsi e in anteperta Trin. 643 quod ab antepariendo dictum est ut anteceptus ab antecapiendo, eandemque antistoechiam amplexus sum in dispenno et dispassus Mil. 1407 et 360 pro dispando et dispassus et in aequipero et defatigo verbis quorum vicarias scripturas aequiparo et defatigo viri usquam boni libri sine discrepantia agnoscunt: o autem pro a posui in uocios Trin. 11 pro uacuos de qua forma post eundem BERGKIVM plura alibi dixi: i pro e in opstrix Capt. 629 et Mil. 695 pro

*obstetrix* suadente illo. versu V. C. auctoritate et analogia *restitrix* et *institor* nominum, et in *dilectus* Rud. 1279 pro *delectus* (cf. Fest. Pauli p. 73 cum MVELLERI adnotatione): *o* pro *e* praecedente *u* consonante in *uorro uorto uoster uoto* cum sua subole ut *euorro conuorro auerto reuorto aduorsum peruorse uniuersus* et quae sunt similia, quo in genere sero animadvertis levem inconstantiam quam **TV** praeiente admisi: nam Trin. 707 *uorsus* pro *uersus* etiam sine libris scribendum fuisse mihi concedes si relegeris Quinetil. I 7 25 \*): praeterea **controuorsiast** mihi reponendum erat Rud. 826, Amph. 326 *interuolli*: *oe* scripsi pro *e* in *oboe-dio*: contra *faenus* pro *fenus* vel *foenus*: at iniuria *praelium* scripsi pro *proelium* quod restitutum velim Amph. 225 255 415 744 Capt. 60 Rud. 1154: *u* pro *e* constanter servavi in omnibus gerundis et gerundivis tertiae quam vocant et quartae coniugationis ut *agundis edundi dicundum quaerundum fugiundi conueniundis* (minime autem gentium in *uidundi* quam formam ab oscitanti librario Amph. 638 fictam fuit qui non aspernaretur: ceterum Mil. 34 *perhauriundum* scribendum erat et Trin. 867 *sistundae*: contra non ausim Mil. 1276 *metuundus* restituere): *e* pro *i* in *intellego* et *neglego* quae formae non tantum apud Plautum sed apud omnes Latinos scriptores solae fidem habent, in *Aleus* pro *Alius* (quod ex *Ἀλεῖος* factum est ut *Philippeus* ex *Φίλιππειος*, *platea* ex *πλατεῖα*, *gynaeceum* ex *γυναικεῖον*, *ba-lineum* ex *βαλεῖον*, *chore* ex *χορεία*), in *semul* pro *simul* (notanda etiam scriptura V. C. *adsenulabo* Stich. 84), denique in *labeis* pro *tabiae* Stich. 721 (cf. Non. p. 210, unde fortasse Mil. 93 *labeis* restituendum est, praesertim cum Charisius I p. 79 *labris* in hoc versu legerit quod metro respuitur): *u* pro *i* in superlativis et numeralibus ut *decumus uicenarius centenarius* et similibus ut *legitimus maritimus lacruma uictuma aestumo existimus* omnibus (at non in *eximus* quam formam Stich. 381 errori libriiorum tribuendam puto), praeterea in *lubet* cum *contubitum* et *lubido* et *relicua* progenie, in *clupeus cluens et clueta* (unde etiam *cluentelam* scribendum erat Rud. arg. 4) *mancipiūm* (me invito Rud. 930 *mancipia relictum est*) *carnifex* cum *carnificina* *manifestus sacrificio magnificus* (unde *pontifex* Rud. 1377, *fumifex* Mil. 412, *opusficina* Mil. 880, *spurcifex* Trin. 826, *mu-nifica* Amph. 842, *significem* Rud. 896, *pacificari* Stich. 517 et quod sescentiens legitur *iudicare* reponenda videntur) *subrupio* vel *surrupio occupio insilio prosilio desulio* (quas scripturas ra-

tione non carere alibi probavi et suspicatus sum hoc genus etiam latius patere), item in *surpiculis* Capt. 816 pro *strpiculis* (cf. Lucil. ap. Non. p. 490): *u* pro *o* in *adulescens* et *epistula* (quae formae itidem apud ceteros scriptores illa sola haec praeter vicariam fidem habent), in *triobulum glaucuma Acheruns*: *au* pro *o* in *ausculum* et *ausculari* (cf. Fest. Pauli p. 28 et Priscian. I p. 562): *o* pro *u* semper post alteram *u* sive consonantem sive vocalem, ut scripserim non solum *uolt uoltis uoltus uolgs uolpes* *Volcanus seruos nouum uiuont sed etiam mortuos mutuum miluum ingenuom praecipios triduom fluctuum ruont abnuont* et quae sunt similia exceptis *tuis tuum suus suum*, item praecedente *qu* ut in *quoius quoij quor quom* (ubi coniunctio est) *queaque utquomque* (non *quomplures* sed *complures* quoniam in hoc vocabulo praepositio est) *aequom et iniquom*, nisi cu posui ut in *mendacilocus falsilocus uanilocus contlocuntur pedisecus execuntur*: antiquitus videlicet utrumque genus eodem modo scriptum esse videtur **QVIVS QVM AEQVM PEDISEQVS** sicut **PEQVNIA QVRA** et quae sunt similia: denique *oe* pro *u* in *moenia innoenio moenio admoenio connoenio* (sed non ausus sum *connoenis* scribere pro *communi*) *circummoenio* (quare etiam Mil. 223 *moeni* scribendum erat): sero intellexi Rud. 998 et 1000 **poeniceo** et **poeniceum** restituendum fuisse cll. Pseud. I 2 92. de Graeca vocali *y* ex Plautinis fabulis prorsus expellenda in eiusque locum ubique *u* reponenda **TV** in Proleg. Trin. p. xcvi nimis caute iudicasse videre, confidentius ibid. p. cccxxv: ergo in quattuor primis comoediis hoc tomo comprehensius nisi in *Amphitruo* et *suocophanta* et *magudaris* Rud. 633 et *trugonus* Capt. 851 (qui Graece dicitur *τρυγών* quo de para-schematismis cf. LOBECKII Paralip. gramm. Gr. p. 138) submovevere non eram ausus, sed in *Trinummo* hac in re constans esse coepi, scripsi igitur *Lusiteles murepolis Olumpichus Surus Illicius* (v. 852 scripturam Ambrosiani **Hilurica** intactam debebamus relinquere cll. Men. II 1 10), neque in reliquis fabulis literam illam tolerabo quam ne Ennium quidem et Attium adhibuisse Ciceronem et Marium Victorinum testes habemus. *cena et paenitet et ne adfirmandi particulam me sic semper serpississe pro coena et poenitet et nae silentio praeterirem* nisi multos homines doctos viderem novicias illas ne dicam barbaras formas etiamnunc amplecti. simpli *i* duce Ambrosiano (Trin. 17) scriptus est nominativus ille pronominis pro *ii*: *'geminatum enim i' ut TVA verba faciam mea in pronomine non maiorem fidem habet quam in dii diis pro quibus aut di dis ut i is aut dei deis ut ei eis veteres probarunt*: item semper scripsi *obicio inicio conicio deicio adicio* cum similibus in quibus geminum *i* in nullo bono libro reperitur, contra Trin. 644 non *obex* quod **TV** conjectura aliqui praecelara adsecutus es sed *obieξ* de qua scriptura alio loco accuratius dis-

\* eadem scriptura *uorsus* num etiam Amph. 55 et Capt. 56 reponenda sit dubitare licet propter tempus quo hos prologos compositos esse **TV** edocuisti Parergon vol. I p. 232 sq.: sed ego illic quoque praetulerim.

serui. extritas vocales invenies in *conquistor* Amph. 65 et 82 pro *conquistor*, in *fenstra* Mil. 379 et Rud. 88 pro *fenestra*, in *uitar* Rud. 990 pro *uetor*, in *sorsus* Rud. 1314 et *sorsum* Capt. 710 pro *seorsus* et *seorsum* (unde nescio an Amph. 1108 et Rud. 179 *dorsum* pro *deorsum* restituendum sit). aspiratio aut interaspiratio addita est *holus* et *holitor* et *harundo* (Bacch. 51 non dubito quin *TE* ipsum paeniteat spretae V. C. auctoritatis, cf. Stich. 289 347 Rud. 122 294) et *cantherus* vocibus, *dempta erus* et *elleborus* et *aruspex* et *ariolus* et *tus* nominibus et *pro* *exclamationi* (demonstrati nō fallor etiam *ah* et *oh* et *uah* *exclamationibus*): non iusto loco interaspiracionem insertam esse Amph. 868 et Trin. 132 in *inchoatam* vocabulo sero intellexi quod *incohatam* scribendum esse post WAGNERI disputationem in Orthogr. Vergil. p. 440 et OSANNI adnotationem ad Cic. de re p. p. 111 sq. certum videtur, praesertim cum in Amph. versu V. C. *incohatam* exhibeat, ut ad consonantes progrediar, ante *s* et *t* nusquam toleravi *b* sed ubique *p* reduxi velut in *aps apsum apsoluo apscedo apstuli apstineo opserco opsero opsequor opseruo opsigno opsigno opsonium opstrictus supsequor supsulto urps, optempero optestor optineo optigit optusus oprunco supierduco superfugio*, et semper scripsi *puplicus* et *puplicitus*, item *set aput illat istut aliut*: contra molliorem cum duriore sonomutare quod librorum auctoritas fere exigebat non ausus sum in *ad id quid quod* quas scripturas propter usum cui haec editio destinata est populo concessi, scientiam mihi reservavi: *hau* dedi ante vocales et *h* literam et consonantes guturales, ante labiales et dentales ubique *hau* (itaque etiam *hauscio* et hoc quidem *vφ̄ εv* ut *nescio*), de quo discrimine artificiose investigato alibi dixi: pro *quadrudo* Asin. III 1 19 ex V. C. scripsi *quadrudo* quae scripture ratione sola conveniens ubique revocanda est (cf. TRIGDERI praefer. Cic. Tusc. p. xxii): illud autem me nunc paenitet quod Trin. 1016 *TE* praeeunte cum libris *gurgulios* scripsi pro *circulio*, illa enim recentior est forma apud Vergilium quoque Georg. I 186 in multis libris extans sed neque in Romano neque in Mediceo, haec Varronis auctoritate stabilita apud Servium in versum illum Vergilianum, quo accedit quod Rud. 1325 eterque liber Palatinus tuerit *circulunculos*, ut taceam uomen *Circulonis* in fabula cognomine, geminatas consonantes *TE* duce probavi in *muccidus* (at *sucidus*) *futilis mustella*, item in *essum* et *comesum* et *essurio* cum similibus (me invito Capt. 912 *esuriens*, ibid. 468 *esurialis* *relictum est* \*): praeterea semper

\*) hic pertinet etiam quod nunc intellexi scriptura librorum *utesse* Mil. 302 pro *uise* et Ambrosiani *ussuriae* Trin. 181, eodem scripturae *cassus* et *diuisiones* apud Quintil. I 7 20, in quibus omnibus sicut in *essum* aut *t* aut *d* litera est quea ut exrita compensaretur videtur *s* geminatum esse.

scripsi *reduco* (at *redux*, cf. SCHNEIDERVS de elem. ling. Lat. p. 587 sqq. cuius de duobus versibus Capt. 923 et Rud. 909 iudicio non sum obsecutus) *repperi rettuli*: Mil. 26 27 30 1180 sero intellexi non fuisse sollicitandam scripturam optimorum librorum *brachium* (cf. WAGNERI Orthogr. Verg. p. 419), item Rud. 547 et 1313 *marsuppium* sive *marsippium* quod in libris Plautinis eadem inconstancia scriptum reperitur qua in libris Graecis *μαρ-σιππιον* *μαρσιππιον* *μαρσιππιον*: contra improbandum arbitror *nollo* quod *TV* nuper in Sticho ubi libri praebent in continuitatem verborum receperisti et in praefatione p. xv sq. ita defendisti ut quam scripturam antiquos auctores habere ex Diomedea grammatico disceremus eam ab editore Plauti obscurari par non esse contenderes, cui sententiae lubenter subscriberem si ratione istius antiquorum doctrinae perspicarem: *TV* quidem *satis ἀνα-λόγως nonulo* transire in *nollo* potuisse profitaris, sed antequam quae fuerit ista analogia argumentis eviceris non possum non doctrinam illam pravam iudicare ortam fortasse ut SCHNEIDERVS l. s. s. p. 418 scite suspicatur inde quod *malo* a *μέλλον* descendere opinabantur: itaque me ipse reprehendo quod praepostero usus iudicio et *TV* ipsius spreta admonitione per totam Trinummum vitiosas scripturas *nollo* et *mallo* induxi: restitutum igitur velim v. 634 685 688 945 979 1060 1157 1170 *nolo*, 762 *malim*: ceterum idem SCHNEIDERVS docet cum Diomedea etiam Cornutum apud Cassiod. p. 2283 sq. Papirianum apud eundem p. 2290 Bedam p. 2339 in damnassis scripturis *mallo* et *nollo* conspirare. dixi de geminatis consonantibus. in compluribus vocabulis suadentibus libris eae consonantes quas posterior aetas extriverat restitutas sunt, velut in *quintus* pro *quintus*, *nanctus* pro *nactus* (non autem *percunctor* vel *perconctor* scripsi sed *per-*contor**), *corruptus* et *corruptor* pro *corruptus* et *corruptor*, *tempo* *pedetemptum* *contempno* pro *tento* *pedetentim* *conteno*: item *deciens centiens totiens quotiens* cum similibus et *centensu-*mus** *uicensimus* et *thensaurus* quod etiam neutro genere *thensaurum* a Plauto dictum est (velut per totam Trinummum) pro *thesaurus*, *gnatus* pro *natus* ut tamen hanc scripturam non omnino repudiarem sed id disserim servarem quod NAEKIVS in Opuse. philol. vol. I p. 187 sqq. *sine libris ipsorum locorum inter se comparatione* efficit, constanter autem *ignatus* pro *innatus* scriberem. simplices consonantes *TV* restitui in his vocabulis quae vulgo geminatis scribi solent: *hice huice hincine sicine* cum similibus, *illico* *pro relectaneo illico*, *ocultus* ubi numeri primam syllabam brevem flagitant pro *occultus*, *sario* pro *surrio*: addidi *litera* quam scripturam altera potiore esse alibi demonstravi, *pelex* Rud. 1047 pro *pellec*, *pinula* Amph. 143, ut priore manu in V. C. exaratum est, hoc enim ad *pinnam* candem

rationem habet quam *anulus* ad *annum*, *uileius* ad *uillam*, *milia* ad *mille*, quod genus etiam latius patere arbitror: *rursum* *susum* *prosum* quas formas TV Plautino sermoni evidenter vindicasti constanter reduxi, nisi quod Amph. 1112 rursum reliqui propter iuxta positum *uorsum*, qua de causa etiam Capt. 656 **sursum** *uorsum* intactum debebam relinquere. *ti pro ci servavi in induitiae infitor et infitas nuntius contio conditio suspicio conuictum* vocabulis quorum de plurimis alio loco accuratius disserui, item in *setius* cuius vicariam formam *sectius* Varronis testimonio firmatam TV palmarum emendatione Trin. 130 restituisti. *pro qu scriputum est c in cotidie et cotidianus et relicuos de quibus scripturis in vulgus constat, et in casso pro quasso. s pro a repositi in sescenti, reponendum fuisse sero vidi in pausillum et per pausillum* Capt. 176 et 177, in *pausillulam* et *pausilluli* Rud. 729 et 997, in *pausillatim* Rud. 929: *pro c* scriptum est in *suscenseo*. pronominiū formas *quicque* et *quicquam* scripsi per *c*, *quidquid* per *d*, sed constanter *nequicquam* postulante ratione et consentientibus libris tantum non omnibus. *dispenso* formae Mil. 1407 pro *dispando* iam supra mentio facta est: eodem versu *distennite* scriptum est pro *distendite*. formae pleniores quam quas politior aetas probavit sunt *iuenix* Mil. 304 pro *iunix* et *prae-hibeo* pro *praebeo*: semel (Trin. 426) libri testantur *dehibeo* pro *debeo*, sed quia constantem scribendi rationem exequi volebam, hoc autem ubique reponere mihi nimiae audaciae videbatur (qua in re nunc TE adsentientem habeo in praefatione Stichi p. xvii), illo versu vulgarem formam restitu: quod fortasse facere non debui sed potius ubique *dehibeo* ponere, ut nunc me fere paenitet quod non ubique *duellum* *duellator* *Duellona* *duelliger* restitui pro *bellum* *bellator* *Bellona* *belligero*. sed diligentius toto hoc loco pervestigato multa etiam vitia et inelegantiae aperientur quas aequi lectores facile excusabunt, praesertim cum, ut verissime TV nuper docuisti, 'suape natura non tam certis finibus hic locus universus circumscriptus sit quin semper quaedam natura sint liberius quae unius normae severitate exaequata aut ratio vetet aut dissuadeat commoditas'. sed non mitto hunc locum antequam de altera litera Graeca z quam septimo demum a. u. e. saeculo eoque exēunte reliquis denuo adiectam esse scimus sententiam meam TIBI proposuero, cum aliquot in hoc genere peccata admisisse videar quae correctione indigeant. illam igitur literam ab ipso Plauto non esse adhibitam certum est: extat autem in nostris libris in zona cum *zonarius* *zamia* *Zeuxis* *Zacynthus* *badizo* *trapessita* vocabulis quae quidem, cum Priscianus I p. 561 referat 'veteres pro *z* s vel *d* posuisse *Sagunthum* san *Sacunthus*, ut grammaticus ipsos versus Mercatoris Plautinae III 4 62 V 2 99 102 in mente haberit? massā pro *Záxvros*

*μάζα*, *odor quoque ἄπο τοῦ ὄξειν*, Sethus pro *Zῆθος* [spectat hoc ni fallor ad Paecuvii. Antiopam] dicentes et *Medentius* pro *Mezentius*, non dubito quin ita scribenda sint ut omnia exceptis duobus quae ultimo loco posui ab s litera incipient, quae mea sententia eo non mediocriter confirmatur quod Merc. V 2 84 uterque liber Palatinus sonam exhibit pro *zonam* (corrigendum igitur Trin. 862 **sonarius**): *badizas* autem Asin. III 3 116 mutandum est in *badissas* ad similitudinem verborum Plautinorum *malacisso Atticisso comissor cuathisso* aliorum: *trapezita* denique nomini utrum *trapedita* an *trapessita* (nam *Mezentium* antiquitus etiam *Messentium* dictum esse tradunt Diomedes et Velius Longus aliorumque nubem exemplorum geminati s pro *z* positi congressit SCHNEIDERVS l. s. s. p. 384 sq.) substituendum sit ex prosodia huius nominis recte definita pendet: atque hac in re TE, vir doc tissime, opinio graviter sefelliſſe videtur qui Proleg. Trin. p. cxxxvii confusis integritate scripturae librorum in versu Trin. 425 adseveraris 'z literam in *trapezita* vi positionis exutam esse', quo ego dicto bona fide usus de duobus versibus Captivorum prave iudicavi. evolve enim quaeſo hos versus Plautinos quorum vulgata scriptura recte se habet: Asin. II 4 32 Curr. III 50 III 4 3 V 2 20 Pseud. II 4 67 et adde Capt. 449 qui versus restincto meo supplemento (illud 'mea interpolatione' volui dicere) ita restituendus est Séquere me uiaticum ut dem à *trapessitá* tibi et eiusdem fabulae v. 193 qui in hunc modum apicibus consignandus est *Quantillum argenti mi àput trapessitám* siet et Curr. V 3 43 cui ope V. C. haec forma reddenda est Tú me sequere: Quó sequar te? Ad *trapessitám* meum et eiusdem fabulae II 3 66 cuius correcturam in Proleg. Trin. p. cxxvi propositam TV mihi probasti praeter apices sic potius dispertiendo [Ibi] 'dèdistin tu árgentum?' inquam: 'immo àput trapessitám situmst' (nisi fortasse sic instaurandus est 'Dèdistin tu argentum?' inquam: 'immo' [inquit] 'àput trapessitám situmst'): illos inquam versus si consideraveris, ne TV opinor mihi astipulabere non solum Trin. 425 in quo versu me TVAM correcturam nuper propositam recepisse supra professus sum nunc sic corridenti *Trapéssitae drachumárum mille Olímpicho vel Olímpico* sed etiam hos versus Curr. II 3 62 III 36 V 3 34 Epid. I 2 40 lenibus transpositionibus in hunc modum redintegrandi

Équem in Epidauró trapessitám Luconem nōuerim.

Trapéssitam [hic] Lucónem quaero: Díc mihi.

Me íspo praesente ét trapessitá Lucone: Nón taces?

Díc modo, unde auférre uis me? a quó trapessitá  
petam?

toto enim caelo a vero aberravit KAMPMANNVS qui de praep. IN usu Plaut. p. 11 sq. primam huius vocabuli syllabam produci posse opinatur. sed redeo unde abripi me passus sum longius et verbo dico de adsimilatione praepositionum cum verbis et nominibus compositarum. in quo quidem genere idem ego institutum tenui (certe tenere volui) quod PHIL. WAGNERVS in Vergilio suo ad pristinam orthographiam revocato se tenuisse professus est Orthogr. Vergil. p. 406 sq.: libros igitur bonos, Ambrosianum potissimum et Veterem Codicem, duces ita secutus sum ut in eis verbis in quibus constanter inflexa esset praepositio retinuerim adsimilationem, respuerim eandem in eis in quibus praepositiones integras a Plauto servatas esse vel pluribus exemplis vel etiam uno satis probabili declaratum videbatur. non opus est ut omnia nomina ac verba cum praepositionibus composita hic enumerem, nam si totus hic locus ad liquidum perduci omnino umquam potest, hoc tum demum fieri poterit cum omnes comoediae a TE supellecile critica instructae in publicum prodierint: sed pauca quadam quae hue pertinent promiscue attingo. *ad praepositio* semper mutata est ante *t* et *r* literas velut in *attineo attondeo arrideo arrigo arripio* (Rud. tamen 1332 ducibus libris scripsi adroget), item in *accede accipio accuso appello*: non debebam autem *appareo* servare Amph. 793 794 Capt. 457, quia Trin. 218 in Ambrosiano teste SCHWARZMANNO scriptum extat APPAREAT, neque *accumbo* vel *accubo* Amph. 802 804 Mil. 653 753 Trin. 473, quia idem liber antiquissimus Stich. 488 ADCUMBERB tueritur: eandem voculam constanter truncavi ante *s* literam ubi hanc una vel duea consonantes excipiunt, ut in *asto ascendo aspicio et aspecto asperno astringo*: *con* praepositionem semper integrum servavi praeter *commodus* et *corrumpo* et *connecto* *contor* *coniveo* cum similibus de quibus TV nuper disseruisti in Mus. philol. VII p. 318 sq. *ex* ante *f* ubique mutavi in *ee*: eadem praepositio ubi cum verbo ab *s* litera incipienti composita est, hanc extrivi velut in *exequor exigno exoluo exurgo exupero exscribo expecto*: in semper integra relicita est praeter *impero imperium impetro* (sed in his quoque, ut sero vidi, integra servanda erat): *ab* et *ob* et *sub* praepositiones ut ante *f* consonantem constanter inflecterem sedulo curavi propter rationem Philologi tom. IIII p. 322 a me significata: scripsi igitur Amph. 322 *affuit* (ubi V. C. *affuit* habet), 646 *offirmato*, 893 *offuit*, 1002 *sufferet*, Capt. 755 *offrenatum* (V. C. *offerentatum*), Mil. 209 *suffigit*, Rud. 588 *suffudit*, 1013 *offlectum*, 1059 *suffringi* (V. C. *subfringi* raro exemplo), Trin. 1092 *offusam* et sic quidem semper nisi contrarium ascripsi conspirantibus optimis libris, absolvero hunc orthographiae in hac editione

receptae conspectum, si pauca addidero de eis verbis quae contra usum vulgarem divisim scribenda duxi: sunt potissimum haec *intro eo*, *intro mitto*, *intro specto*, *intro rumpo*, *in uicem*, *dum modo*, *ad modum* et *quem ad modum*, *quo modo*, *huius modi* cum similibus, *res puplica*, *ius iurandum* (hinc corrigendus versus Rud. 46), *si quidem* (sic restituendum Mil. 520) et *quando qui dem*, *iam dudum* et *quam dudum*, *prius quam*, *ubi ubi*, *ne uti quam*, *tam etsi*: quorum tantum de hoc quod postremo loco posui habeo quod dicam, recte TV in Proleg. Trin. p. CXLI docuisti tametsi compositum esse ex *tam* vicaria forma *tamen* particulae, cuius cum TV affirmasses praeter illud compositum nulla in Plautinis libris exempla superesse, nuper ipse TV corressisti in annotatione ad Stich. 44 in quo versu liber Ambrosianum illam ipsam formam *tam pro tamen* testatur. nunc vero quid tandem obstat quo minus non solum *tamen* particulae hanc breviatam formam substituamus ubi numeri illam monosyllabam flagitant (quod feci Mil. 530 1355 Rud. 384 1347 1350, factum yellem Capt. 297 Mil. 585), sed etiam *tam etsi* sic divisim scribamus ubi disyllabum est (quod itidem Trin. 679 feci, neglexi Amph. 21 977 Capt. 321 Mil. 744)? ubi autem *tametsi* bacchitum efficit ut Pseud. I 3 16 *vñp* *ñv* scribendum est ut *quamobrem* scripsi Amph. 552 Mil. 360, quemadmodum fortasse cum libris scribere debebam Trin. 236 pro *quemnam ad modum* quod de conjectura dedi. contra atque in illis factum est *vñp* *ñv* scripsi *numquis nequis signis* (peccatum est hoc in genere Mil. 190) cum similibus et *enumquam*.

De numerorum notatione quallem TVO exemplo institui TVIS ipsius verbis utens hoc addo singulari nota velut in **tvō mālūm** significari binarum syllabarum pronuntiationem monosyllabam, sive ea fit diuарum vocalium sese excipientium synizesi sive unius vocalis ethlipsi.

Restat ut duobus perfungar muneribus quorum alterum aequitas exigit, alterum mea sponte mihi iniunxi: primum ut profitear quas emendationes in versuum seriem a me receptas quibus viris doctis privatim acceptas referam (nam quas publice ab aliis proditas recepi non est hic locus ut enumereantur), deinde ut quae euris secundis intellexerim in singulis fabulis corrigenda esse quam brevissime potuerim persequar. acceperam autem ab RVD. KREBSIO conlega meo doctissimo eas conjecturas quas FRID. VOL. REIZIVS margini exempli sui editionis GRONOVIANAE in Captivis Milite glorioso Trinummo ascripserat, ab se anno MDCCXXVIII dum Berolini in studia humanitatis incumbit ex exemplo illo quod tunc FRID. AVG. WOLFIUS possidebat diligentissime transcriptas. de quibus conjecturis REIZIANIS nosti quae GOD. HERMANNVS in praeftatione Trinummi p. VIII sq. narravit, REIZIVM eas 'dum legeret Plautum ascripsisse ut aliquando retractaret, quare qui eas

omnes in lucem edere vellet iniuriam facturum esse manibus viri modestissimi: huius ego admonitionis memor (velim eiusdem memorem esse FRID. OSANNVM cum praestabit quod in commen-tatione sua de pron. IS EA ID formis p. 29 pollicitus est) infra fere eas tantum commemoravi quas ipse recepi exclusis etiam quas iam HERMANNVS aut in praefatione Trinummi aut alibi publici iuris fecerat, fas tamen esse putavi me eas non reticere (exceptis rebus minutissimis) quas ante alias ille occupaverat. praeterhaec aliquot emendationes quas infra suis locis memoravi debo amicitiæ FRIDERICI mei OTTONIS, disciplinae TVAB alumnus, quas dum proxima hieme has comoedias una legimus mecur communicavat aliquando ut spero ubiores fructus studiorum suorum Plautinorum editurus.

A m p h i t r u o n i s igitur primum me paenitet versus 46 ita ut in hac editione legitur instaurati, quoniam ars Plautina, quod TV in Proleg. Trin. p. ccx verissime observasti, in fine se-niorum iambicorum numquam tria sese iambica vocabula ex-cipere passa<sup>re</sup> est: in libris autem sic scriptus extat *Sed mos nunquam illi fuit patri meo* (in libris LANGIANIS *meo patri*) in qua scriptura quam mancam esse adparet tantum abest ut mihi cum LINDEMANNO (qui cum aliis illi scripsit) dativus illi frigere videatur ut nunc nihil aptius iudicem: nam sicut illi *Iuppiter saepe deuixit* et a Plauto (velut Amph. 26 461 Curs. I 1 27 Most. II 1 51 Pseud. III 1 16) et ab aliis scriptoribus (velut Cic. in Catil. III 12 29 Corn. Nep. epist. Corn. §. 4) dicitur (add. illi *Diespiter* apud Liv. I 24 8, illum solem Plauti Bacch. 699), sic hoc versu dativus illi coniunctus cum *meo patri* qui ipse Iuppiter est optime se habet, quem dativum etiam si aliis quis ac deo-rum summus significaretur non mutasse, si mihi opportune in mentem venisset versus huius fabulae 858 sq. his de causis hunc versum sic restituendum esse censeo *Set [is] mos illi nūm-quam fuit mēo patri*, ut fuit mensuram spondei exaequet. — V. 69 constructionis ratio (cf. v. 74 *ambiuersit*) postulat ut scribatur *ambīssit*, quem eundem singularem v. 71 TV in Proleg. Trin. p. LXXXV ex vestigiis V. C. *ipse ambissent* verissime resti-tisti: ceterum v. 74 initium nunc malim sic transpositum *Magi-strātūm quasi*. — V. 111 revocanda est librorum scriptura et ex uiro et ex summō loue (quod arti prosodiaceae Plau-tinae, non repugnare alibi probabo): item v. 130 *Haut quīs-quam quaeret qui siem aut quid uénerim* (cf. Bacch. 762 Mil. 685): v. 333 *Hinc enim mihi dextrā uox auris*: v. 339 *Vérum certumst cónfidenter hóminem contra cónloqui* (quem versum deceptus falso PARREI de V. C. testimonio mutaveram):

v. 374 *Qui ego sum? SO. Perif: ME. Parum etiam: v. 506* *qui quidem meus sit pater: v. 950 qui in mea nauí fuit:* v. 1054 *Neque illast confidéntia iam in córde.* — V. 269 additamento *his* facile careas verbis sic transpositis *Átque telo* *sùo sibi hunc malitia a foribus pellere.* — V. 293 pro li-brorum scriptura *quom* (aut *quem*) *in mentem uenit* quod ineptum glossema esse mihi concedes reposui *quom recognito*: aptius for-tasse *quom considero* (cf. Trin. 404), nisi reconditus quid a poeta scriptum fuit quod posteaquam glossemati illi originem dedit expulsum est. — V. 332 rectius puto quam *certo* scribatur *cérte.* — V. 384 vides eam correctionem quam olim Philologi tom. II p. 94 proposueram me abiecssisse et aliam temptasse quam nescio an ipsam itidem reicere et hanc CAR. LACHMANNI ampliecti debeam quam TV quoque nuper adsensu TVO comprobasti *Nam 'Amphitruonis Sósia' me ésse.* — V. 395 non recte fecisse videor quod OTTONIS mei conjecturam foédus ici repudiavi. — V. 402 transponendum est *Mihi quod*, v. 446 scribendum *cicátricosum*. — V. 462 recepi LINCI conjecturam in Quaest. Plaut. p. 52 propositam qua hiatum in *ut ego admisi*: sed nunc intellexi TE in Proleg. Trin. p. ccii sq. hoc hiatum genus iure condemnasse itaque hunc versum sic correctum malim *Vt ego raso capite caluos hodie capiam pſleum*, cui correcturae certe non adversatur testimonium Servii in Verg. Aen. VIII 564 qui ex memoria ut adparet haec laudat *quod uti-nam ille faxit Iuppiter ut raso capite portem pſleum*, unde tamen non dubitavi v. 461 *faxit* asciscere pro librorum Plautinorum *faciat*. eadem de causa Rud. 752 initium corruptum esse censeo, ubi aut transponendum videtur *Túaene sunt istae?* aut cum CAMERARIO scribendum *Túaene istae sunt?* quamquam etiam BOTHIANVM *Túa sunt istaec.* habet quo se commendet. — De v. 487 non invidebo ceteris qui hanc epistolam legent TVAM sententiam comiter mecum a TE communicatam. consultus enim de fieret vocabulo quo quid facerem nesciebam posteaquam sententia flagitante *curabit* restitui pro eo quod in libris est *curauit*, TV mihi rescripsisti TE quoque ipsum iam diu *curabit* correxisse, sed verba *uno ut fetu fieret* TIBI videri ab interprete addita (cf. v. 878) Plautinum hemistichium expulisse quod hoc fere fuisse posset *Iuppiter summus meus*. tum vero cum me monuisses ne versus quidem 489 et 490 ita ut in libris scripti essent a Plauto posse profectos esse: unaque plura ad eos perpoliendo a TE temptata mecum ita communicasses ut certum iudicium non proloquerere, denuo pensitatis rationibus ego ne hodie quidem BOTHI sententiae accedere possum qui totum v. 489 elecit: nam b \*

quamquam eadem fere utroque versu exprimitur sententia, tamen id non satis causae esse arbitror ut alterum ex interpolatione irrepsisse statuamus praesertim in hac fabulae parte quae viter egisti, quae aut prologi vice funguntur (ut Mil. II 1 Cist. I 3) aut ut haec (v. 463 ad 498) ea quae prologo enarrata sunt supplant. in his autem scenis ut in ipsis prologis poeta sive Plautus fuit sive alius quis Plautinae quidem artis scientissimum prolixa quadam orationis verbositate utitur quae hoc quidem ambitu a reliquo sermone Plautino aliena est. sed illud *tristis* quidem facile largior vitia tralatioe horum versuum scripturae manifesta esse. ac versum quidem 490 qui in libris Plautini sic scriptus est *Et clandestina ut celeretur suspicio corruptum esse ipsius antiquitatis testimonio docemur: a Donato enim in Ter. Adelph. III 5 32* scriptus in editione principe adfertur *Vt clandestina et celestur consuetudo*, unde iam Scroppius arcessit his verbis Pauli breviatoris Festi p. 61 *'consuetione* Plautus pro consuetudine dixit' eum ita restituit ut in hac editione dedi: sed artius etiam premendi erant ductus literarum in Donati editione principe extantium, unde hunc versum non dubito sic corrigerem *Vt clandestina haec (an ea?) celeretur consuetio*. tum vero v. 490, quod *tv* quoque proposuisti, et *tv* suasu paulo immutatus illi postponendum est. en igitur versus 487 ad 490 ut nunc scriptor velim

**Patér curabit [Iúppiter summús meus]  
Vno út labore apsóluat aerumnás duas,  
Vt cláandestina haec céletur consuetío,**

**Ne [illa] in suspitione ponatúr stupri.**

V. 507 ex coniunctis testimoniis librorum Plautinorum qui habent Observato quam blonde mulieri palpabatur et Donati in Ter. Adelph. prol. 2 Observat orare ut blonde palpetur mulieri et Servii in Aen. XI 725 Observato quam blonde suppallpatur mulieri sic reconcinnandus est **Ópservatote éum quam blonde suppallpatur mulieri.** — V. 514 secundum ea quae *tv* nuper ad Stich. 516 de prosodia et scriptura *heri* adverbii docuisti verba sic esse transponenda: videntur **Média nocte heri uenisti**, nunc abis. — V. 520 non persuasisti mihi correctaram *TVAM* in Proleg. Trin. p. CLXXII propositam sed praetuli quod **CAMERARIVS** posuerat: aegre enim *pol* particulam désiderarim quam non solum de pravata scriptura V. C. *Quo lego sed etiam consuetudo* Plautina (cf. modo Amph. 1030 1043 Mil. 371: hinc etiam Men. V 5 5 *re* redintegrandus videtur *Quém [pol] ego hominem..*) commendat: tamen nunc etiam propriis optimi libri memoriae malim dat: **Quoi [pol] ego hoc iam scipione..** (scil. *magnum malum dabo*

cl. Pers. V 2 35). — V. 582 pro tertio bacchio palimbacchium (*sum saluos*) posui quem proprie interpunktionem excusari posse putaveram: nunc vero vide num hic versus non incommodo sic perpoliatur **Equividém ualeo réte atque saluos sum, Amphitruo.** — V. 642 sq. cum ita ut p. 31 leguntur instauravi nondum investigaveram eam legem prosodiae Plautinae ex qua tertia singularis persona perfecti activi syllabam ultimam producit, ut *uicit* eodem iure spondeum efficiat quo *fuat* et *uelit* iambos, *audiet* creticum, *adflictat* molossum et quae sunt similia, quam quidem rem adhuc occultam *tv* primus in Proleg. Trin. p. CLXXXII sqq. aperiusisti: sed ut de istius observationis veritate nemo sanus dubitabit, sic hoc quod ego observasse videor quodque in censura Plauti *TV* de qua supra dixi rationibus stabilivit idem certum est atque exploratum. propter hanc autem legem in *eis* quos dixi versibus librorum scriptura quam **HERMANNVS** quoque in Elem. doctr. metr. p. 298 sq. (sed dubitanter ille et ex interpunktione quae nulla est excusatione haud probabili pectita) retinuit revocanda est

**Set hōc me beat saltem, quóniam perdùellis  
Vicit et domum laudis cónpos reuénit.**

V. 678 nunc non dubito quin quod Nonius p. 167 servavit **ruminiferant** praeferendum sit scripturæ librorum Plautinorum **ruminificant.** — V. 714 id quod priore manu in V. C. exaratum est **quidem** recepi pro **equidem** quod altera manus correxit, ut intentionem syllabae ultimae vocis palimbacchiacae **ecastor** refugerem, quam arti Plautinae repugnare *tv* in Proleg. Trin. p. CCXXXIX evicisti: sed erravi quod **ecastor** vocem palimbacchiacam esse opinatus sum, est enim molosca, ut ex Mil. 1041 adpareat (cf. Varro de ling. Lat. X 70 cum Proleg. Trin. p. CLXXXIV sq.): cum vero sermoni Plautino (cf. v. 698 et 730) **Ecator equidem magis conveniat**, sine mora illud restituendum est. — V. 736 sero intellexi revocandum fuisse ordinem verborum quem libri exhibent **Véra dico. AM. Nón de hac quidem hercle ré: de aliis nescio.** alibi autem demonstrabo in liatu *dē aliis* non esse offendendum. — V. 755 optimorum librorum scriptura **Qui nunc, mulier?** retinenda erat: cf. Pseud. I 2 22 Bach. 563 Mil. 472 (ubi reliqui libri praeter V. C. tuentur **Qui iam?** quod etiam eiusdem fabulae v. 834 et 1203 sententia flagitare videtur: praeterea Mil. 545 Palatinorum librorum scriptura **quis nunc magis qui** particulæ favere videtur quam pronomini **quid**, sicut Mil. 431 ex librorum scriptura **quispiam** non **quidpiam** sed quod *tv* in adnotatione proposuisti **quipiam** confidenter recepi cl. Capt. 127). — V. 804 me invito scriptura aliquot librorum pessimorum conce-

nasti relicta est pro ea quae sola fidem habet cénauisti. — V. 91<sup>er</sup> immerito id quod in libris est uél hunc rogato mutavi, nam quamquam Sosia in proscenio non adest tamen *hic Sosia* dici potest quia in aedibus est, qua significatione pronomen demonstrativum sescentiens a Plauto positum est: de prosodia autem vide quae supra ad v. 111 professus sum. — V. 924 nunc sic malim correctum **Hanc mihi da ueniam:** v. 926 autem sententia flagitare videtur ut scribatur **factis [fui] impudicis ápstinenſ**, nam quod libri habent *factis me impudicis abstines* non minus nihil est quam quae editores nugati sunt. — V. 930 ex emendatione HERMANNI dedi: cum vero in V. C. sic scriptus extet *Ibo egomet comitem mihi pudicitiam duxero*, nunc illud *ibo* ut glossema delere et reliqua sic transponere malim **Pudicitiam egomet dúxero comitém mihi**, nisi praestat **Pudicitiam egomet mécum comitém dúxero**: quamquam ne sic quidem hunc locum persanatum esse mihi persuadeo, sed totum versum ante v. 930 excidisse puto. — V. 939 aegre fero quod relicta est accusativi forma *uoluptates* pro ea quam sermo Plautinus postulat *uoluptatis*: item Capt. 769 *opimitates* pro *opímítatis*, sic Mil. 12 32 655 1027 **te** praeante *uirtutis* scripsi, itidem Mil. 93 non spernendam putavi *meretricis* quod libri exhibent et ad huius analogiam Mil. 722 *cervicis* vel sine libris restitui: contra repudiavi librorum *imbrictis* Mil. 504 et *inopis* Rud. 257 quae non magis rationem habent quam v. c. *legionis* Mil. 17 et 224 aut *moris* ibid. 40 aut *hominis* ibid. 660 aut *piscatoris* ibid. 1183 aut *meioris* Trin. 707 et qui sunt similes librariorum errores. — V. 953 HERMANNI suasu scripsi *Dum ego*, sed defensione non caret quod libri habent **Quom ego**. — V. 960 cum V. C. *item ipse* habeat, forsitan haec sit vera scriptura *Próinde eri ut sint*, itidem *ipsus sit*. — V. 1020 et Capt. 830 (item Bacch. 582) corrigendum est *Ecqui hoc aperit óstium?* — V. 1128 et 1144 quam V. C. praebet forma *Teresiam* pro *Tiresiam* non videtur spernenda esse.

Captivorum versus 11 quem ex **TVA** emendatione (Parerg. I p. 222) dedi nescio an lenius sic instauretur **Negát hercle illic últumus**. — V. 28 possit pro librorum posset ab REIZIO sumpsi, ab eodem v. 34 *de praeda hosce pro hosce de praeda*. nec quod v. 31 dedi *equitem ex Alide* pro librorum hianti scriptura *equitem alium* (V. C. rectius *aleum ut solet*) meum est sed debetur OTTONI qui apte contulit huius fabulae v. 511. — V. 51 me graviter ipse reprehendo quod non significaví ex interpolatione foedissima irrepisse: primum enim quid languidius ac

frigidius excogitari potest illa sententia et illo quidem loco? deinde numeri clamitanti hunc versum non esse Plautina arte compositum: nam *'spondiacam'* ut **TVA** verba (Proleg. Trin. p. ccxviii) mea faciam 'pro iambica voce tertius pes (senarii iambici) non admisit': consutus autem est hic misellus versiculus ex eis verbis quae Rud. 155 aptissime leguntur et locutione in his fabulis usitatisima. — V. 71 transponendum est **dictum apsurdē**. — V. 208 sq. HERMANNVM (Elem. doctr. metr. p. 210) secutus nisi quod pauca quaedam mutavi duos trochaicos octonarios dedi: sed nescio an REIZIO potius obtesperandum fuerit (cf. idem HERMANNVS de metris poet. Gr. et Rom. p. 127) qui in quatuor versus ana paesticos eos divisorat, nisi quod primo versu, ut lex illa teneatur de variatione accentus eiusdem iterum positi vocabuli quam LACHMANNVS in Propertio suo p. 111 sqq. et HERMANNVS Opusc. n. p. 283 sqq. explanaverunt, quam quidem legem in omnibus vocabulis hyperdisyllabis exceptis unis amphimacris eisque longioribus quorum una omnino vocalatio est religiosissime a poetis scenicis observatam esse contendem, huius igitur legis gratia **Fugiamus nos?** conlocandum est pro librorum *Nos fugiamus?* et quod ultimo versu utique vocula addenda est, quia *occasio* ante *haut* hiare non potest, sed synizesin in hoc quidem genere metrorum admittit ut molossi mensuram exaequet, *dehortor* autem non disyllabum esse non potest, quibus de rebus audeantur **TVA** Proleg. Trin. p. clx sq.:

**CA. Fugiamus nos? quo fugiamus?**

**LO. In pátriam. CA. Apage, hau nos id deceat**

**Fugituo imitari. LO. Ímmo edepol,**

**Si erit óccasio, haut [id] déhortor.**

aut siquis ultimum horum versum pro paroemiaco acatalectum malii

**Si erit óccasio, haut [istúc] dehortor.**

V. 246 transponendum est **[mili] quod**. — V. 246 sero intellexi et ex analogia formae *fautor* quae Amph. 67 78 79 ex bonis libris pridem restituta est quamque Nonius p. 110 ex Lucilii saturis adfert, et propter adulterationem vocabuli iuxta positi *captus* vel sine libris pro *cautor* scribendum fuisse *cautor*, praesertim cum Paulus breviator Festi p. 61 haec habeat *'cautionem' dicebant quod modo dicimus cautionem*, unde nescio an etiam v. 253 et Trin. 416 *cauitum* pro *cautum* reponendum sit. — V. 316 transposita velim verba me *méus pater*, v. 318 *fáteor esse*. — V. 359 ex scriptura librorum *dice demonstra* duce DISSALDEO potius *dóce demonstra* eruendum erat quam quod cum CAMERARIO posui *dice monstrá*: vide infra ad Mil. 256. — V. 398 quod

posui poterit: in rem pro librorum poteris istuc in rem praeiveat REIZIVS. — V. 413 hoc loco ubi in libris extat mirifice languet et tamquam claudiat, qua de causa vide num non incommodo inter v. 407 et 408 conlocetur, ut personatus Philocrates ludat in locutionibus emisisti et uincis et manu emittat. ceterum v. 408 verba sic confolare debebam **quin manū te emittat grātiis.** — V. 418 adquiescere debebam in BOTHIANO Op̄se- quiosus mihi fuisti sémper, ut REIZIVS quoque correxerat. — V. 594 corrigendum est **fune opus, Hégio,** 'st: v. 672 Delacerauisti (pro qua verissima librorum scriptura nescio quo errore dilacerauisti in hanc editionem irrepserit): v. 698 Quid sit hoc negoti (quod est in libris: cf. supra ad Amph. 111): v. 700 Nec quisquamst mi [alias] aéque melius quoq[ue] uelim. — V. 729 sq. quotiens legi offendì in neglecta figura chiasmi, nou tamen ausus sum corrigerē: hic tamen non diffitor (cf. Rud. 6 sq.) poetam sic mihi videri scripsisse

Nam noctū neruo uinctus custodibitūr,

Sub terra lapides eximet interdūs.

V. 777 *ipsum* pro librorum *ipse* sumpsi a REIZIO, item v. 783 *mi hodie* pro *hodie mihi*. — V. 798 mirum ni poeta scripserit **omnis mortalis faciam ut quemque**, sicut omnes (*mulieres*) *ut quaeque* Mil. 1264, *omnia ut quicque* Bacch. 1097 et Pseud. V 2 15 libri testantur, hoc Rud. 1359 REIZIVS restituit et Amph. 599 ego de conjectura dedi pro librorum *omne ut quicque*: quamquam Rud. 1139 sq. dictum est *omnia quidquid insit* (nisi ibi quoque *ut quicque* reponendum est): sed totus hic locus de pronominum *quisque* et *quisquis* usu Plautino accuratiore indiget perscrutatio- ne. — V. 823 in scriptura V. C. quam PAREVS false testatus est ne litera quidem mutanda erat **Eúgepae: edictiones aé- diilicias hic quidem habet.** nam hiatus exclamationis nullus est. — V. 831 sic malim transponi **Hic homo recipit se ad me ad cenam:** versu autem sequenti nolle Nonii scripturam *exitium dabo* in orationis ordinem recepissem, praestat enim librorum Plautinorum **exitium ádfero.** — V. 885, si vere TV in Proleg. Trin. p. CLXXXIX monosyllabas exclamationes umquam elisas esse negasi, *uae aetati tuae* a poeta scriptum esse non potest: corrigendum igitur videtur **Vae uitiae tuae**, quam locutionem TV in adnotatione ad Stich. 594 quem versum palmarum emendatione eodem modo aliam etiam ob causam purgasti, *uitus ipsius fortasse versus memor ὡς ἐν παρόδῳ* commemo- rasti. — V. 891 et 897 propter adulterationem praestat scribere **videor, uera si autumas et uictum, uera si autumas.**

ut illo versu in V. C. altera manu correctum est. — V. 975 re- stituenda est genetivi forma **Philocrati**, qua sola Plautus usus est: cf. v. 528, Rud. 86 *Euripi*, 822 *Herculi*, Bacch. 938 *Achilli*: eadem de causa Trin. 744 correxi *Charmidi* (Bacch. autem 284 nominativus *Archidemes* restituendus est). — V. 988 me dis- pudet ita ut in hac editione legitur non instaurati sed foede cor- rupti, quoniam omni caesura destitutus est: quem illico sic cor- rigas velim **Qui mihi met pecularis datus est?** ST. Huius filius.

In Militis gloriōsi prima parte ut plura habeam quae corrigitā esse senserim eo in primis factum est quod ei TVAE emendationes huius fabulae quarum supra mentionem feci et FRITZSCHI praefatio indicis scholarum Rostochiensium huius ip- sius semestris aestivi in qua de aliquot locis eius fabulae disse- ruit serius in manus meas pervenerunt quam ut in usum meum convertere possem. V. 34 vellem GYRITI emendationem quam TV quoque in adnotatione commendavisti **Perhaúrida [haec] sunt ne dentes déntiant** recepissim: FRITZSCHI autem hunc versum temptanti parum feliciter meo iudicio res cessit. — V. 39 ex Ambrosiano **ánimum tuum** pro *tuum animum* scribere debebam. — V. 58 non fuisse sollicitandum ordinem verborum qui in omnibus obtinet libris **Amánt ted omnes mulleres neque iniuria** alibi probabo. — V. 69 non dubito quin FRITZSCHIIS vere emen- daverit **órant ambae et ópscérant** idemque v. 84 recte praef- ferendam esse iudicaverit PYLADIS correcturam **quám nos acturi sumus.** — V. 87 TV verissime vidisti 'interpolationi' deberi eiusque loco duos olim lectos esse ipsum nomen Latinae fabulae prudentes, velut tali exemplo *Ei Milti esse glórioso fábulae || Nomén poeta uóluit uorsae bárbare.* — V. 117 cum FRITZSCHIO nunc sic scribere malim in áltum, fit **quod dí uolunt:** nec possum non eidem astipulari v. 169 praecclare sic redintegranti Ádgrediar hominem. — PE. Éstne aduorsum hic qui aduenit [Palaéstrio]? nisi quod **qui uenit** praestare arbit- tor ut Plautinae consuetudini accommodatus. — Vberius idem disseruit de eis quae v. 185 excipiunt et ita quidem ut contra TVAM de hoc loco disputationem in praefatione Militis p. xxiv sqq. editam librorum memoriam in rebus tantum non omnibus sus- tentare conatus sit. mihi quidem vir doctissimus nec vindicias nec conjecturas suas probavit et ex his quidem unam omnium minime eam qua versu 191 sententiam obscenam supposuit de qua poeta hoc quidem loco ne in somnis quidem cogitavit: sed iterum iterumque pensitatis rationibus a TV et ab illo prolatis praeter duas res ad disputationis TVAE summam redii. quarum

v. 410 fóris uicini próxumi concréput: v. 426 quid negótist: v. 426 Mén rogas homo qui sim (ab ACIDALIO): v. 484 cubantem tam modo offendí domi? — V. 441 ego nunc malim *Quid hic in Epheso tibi negotist?* (nisi in scriptura librorum ne literula quidem mutanda est, vide supra ad Amph. 111). — V. 473 nescio an sic sit corrigendum *Mágis pol metuo [míhi]: set numquam* (ell. v. 526 Bacch. 595), quamquam non sum immemor versuum a TE in Proleg. Trin. p. cxxv congestorum. — V. 481 scribendum est *néque pro nec*. — V. 485 TV proper caesurae defectum ordinem verborum quem libri prodiderunt **Certúmst nunc opseruátiōni ope-rám dare ita mutasi ut ego edidi: at Rud. 525 habes versum plane eodem modo confictum, unde hos duos in vicem se tueri crediderim: nam hunc quoque ob eandem causam sic mutare Ad uelitatiōnē me equidem exérce profecto audentius sit.** — V. 502 verissimē TV intellexisti insiticiū esse eiusque in locum substituendum v. 511, item v. 600 et 601 (quo versu non abs re videtur referre REIZIVM prope afuisse a vera emendatione: correxit enim aut caute locus) a Plauto abiudicandos esse, servandum autem proximi initio *Nám pro Et*, denique v. 666 ad 668 transponendos esse post v. 653. — V. 508 vellem pro *Quin* quod TV de conjectura dedisti scripturam Decurtati **Quod** ser-vassem. — V. 552 vide num Ambrosiani scripture **Aqua aéque sumi defendi possit talibus exemplis iunctae comparativo aequē vel adaeque vocis qualia sunt Capt. 700 828 Merc. II 3 1 (nam Bacch. 621 ubi HERMANNVS pereleganter aequē invexerat TV et ut videtur iure two libris obsecutus es).** — V. 613 sq. REIZIVS sic conformavit *Sí gerinus rem. PE. Mágis ad rem quam hoc útile esse nón potest.* || *Quid tibi, Pleusidēs? PL. Quod uabis pldecat, displiceat míhi?* v. 649 *Néque ego autem umquam alienum scortum* —: v. 752 initio *nam* particulam ante TE delevit: v. 865 ante REIZIVM transposuit *partem infortuni mean:* v. 913 ante TE inseruit *porro* inter *Quem et ego.* — V. 627 vellem receperisse quod ex Nonii librorum corruptela LINDEMANNVS eruit (praeiverat tamen MERCERVIS) **Quid ais tu?** tam tibi ego. — V. 629 me male habet praeter praepositionis usus: quid si ea deleta ordinem verborum quem libri exhibent in hunc modum restituamus **Nám equidem hau sum natus annos quinquaginta —?**

— V. 774 puto corrigendum esse **Quem institui scil. dolum,** ut *instituere astutiam* legitur v. 237 et Epid. III 2 27: nam *instituere rationem dolī dubito* num Plautus dixerit. — V. 800 ve-reor ne incuria librariorum infinitivus esse omisssus sit (cf. v. 932

et Proleg. Trin. p. cxiii et cccxxv): malim igitur **Ad eum ibo:** a tua míhi [essel] uxore. — V. 807 paenitet me V. C. scrip-turam **Quem nōminem?** sprevisse, item v. 1322 id quod ab uno Nonio servatum est **quemuis:** Plautus enim constanter quis forma et de maribus et de feminis usus esse videtur, cf. Mil. 925 967 Stich. 237 et alibi quis (unde non dubito quin Bacch. 473 pro *quae uocatur?* corrigendum sit *quis uocatur?* ell. Mil. 436), Rud. 1146 Cist. II 3 66 quisquis, Cist. I 1 68 quis-quam, Mil. 1060 Rud. 406 quenquam, Rud. 813 quempiam, Pseud. I 2 52 quenque (ubi verba sic esse transponenda censeo ut suo quenque appellem nomine): add. Non. p. 197 sq. et RVHNKENIVM ad Rudian. p. 268. — V. 985 nescio quo errore factum sit ut emendationem aperitur *foris* tecum olim tamquam meum inventum communicarem (cf. praef. Bacch. p. xiii), quam nou solum BOTRIVS occupavit sed ante hunc etiam REIZIVS: idem v. 998 nescio an vere sic emendavit *Quá amat hunc ho-miném nimis lepidum* —: tum ab eodem sumpsi quod v. 1005 scripsi *uidisti*, hoc enim non solum a librorum corrupta scriptura tuis proprius abest sed etiam sententiae magis convenit quam quod TV posusti *uideas:* v. 1008 priorem partem REIZIVM eodem modo transposerat ac TV: v. 1088 idem ante BOTRIVM scripserat *audin?* pro *audin tu?* v. 1124 *foras* pro *foris*, v. 1127 *ornamenta quae illi* pro *ornamentaque quae illi*, v. 1217 *sentiat videre* pro *videre sentiat*, v. 1252 *ignoscet animo* pro *animo ignoscet.* — V. 1176 transpositum velim erit **hoc:** eodem versu REIZIVM torrexisse ut intro quod recepi (nisi quod ille intro ut posuerat) pro librorum *ubi intro* TV iam in praefatione Stichi p. xix ret-tulisti. — V. 1203 idem transposuit *fecit uerba, ut lenta:* v. 1221 sic constituit **Placide ipsa, dum lubitumst míhi, otiose,** meo arbitratu quod vellem ipse receperisse, cum verba *ut uolui* ab interprete ascripta esse veri sit simillimum. — V. 1222 nunc intellexi scribendum esse **quia te ádiit** et v. 1356 **Ét si ita sententia esset,** qui hiatus eidem sunt atque ille quem supra ad Amph. 736 me alibi defensurum esse professus sum. — Denique v. 1389 concinnitas numerorum quam TV in Proleg. Trin. p. cxx et cccxxviii duce BENTLEIO commendavisti suadet ut transponatur **senex stat in statu.**

Rudentis versu 194 quod posui *insigne* pro librorum monstro *sibi igni* debo OTTONI meo, quam conjecturam reicere poterit qui meliorem substituerit, ab eodemque sumpsi quod v. 456 dedi *scelus* *huc* pro librorum *huc scelestus*, cui praeclaras emendationi facile hanc cedete iussi quam ipse paulo audentius ex-egitaveram ut configramus dñtequam || *Scelustus leno huc uenit.* —

duarum rerum altera haec est quod me non paenitet v. 187 ex Ambrosiani scriptura NEISTE et reliquorum librorum ne esse efficisse ne is se quod FRITZSCHIVS quoque pervidit quodque verum esse ne TV quidem hodie opinor negabis: altera quod nunc mihi non recte fecisse video quod eum versum qui in Ambrosiano inter v. 185 et 186 legitur TE praeente delevi. est autem hic PROFECTOUTNEQUOQUAMBRINGENIODEGREDIATURMULIEBRI quem is qui nunc 186 est excipit in libris sic fere scriptus *Earumque artem et disciplinam optineat colorem* (aut *colorem*) et *quemadmodum* de quibus duobus versibus TV ita sensisti pinguissimum interpretamentum in verba poetae irrepsisse idque tale profecto ut ne quoquam de ingenio mulierum degrediatur earumque; una constructione conglutinata scriptoris et interpretis oratione, a poeta autem huic unum versum profectum esse *Ne hercle usquam artem et disciplinam apstineat colere.* PE. Quemadmodum? at quamvis lubentissime TIBI largiar altera ex his duabus sententiis ne de ingenio degrediatur muliebri et ut mulierum artem et disciplinam obtineat colere facile careri posse, tamen versus illius in solo Ambrosiano servati (modo recte emendatus sit) numeri tam boni sunt ut eum interpolatori quanvis vetusto tribuendum esse vix adducar ut credam, tum vero aliquid inter utramque sententiam intercedere discriminis ipse non negabis. accedit quod in isto versu quem TV posuisti *artem et disciplinam* verba nimis nude posita videntur: servus enim ni fallor addere debebat cuius vel qualis ars et disciplina Philocomasio colenda esset, qua de causa illud *earum i. e. mulierum* initio huius versus necessarium puto. quaeritur igitur hoc solum quo modo versus ille ex Ambrosiano erutus apertissime et lenissime corrigatur. atqui bene nosti quam saepe in libris Plautinis adfirmandi particulae inter se permutatae sint (cf. Mil. 1270 Bacch. 595 Stich. 243): hinc nescio an huic versui idem adhibendum sit remedium quo huius fabulae versum 290 alter ac TV et paulo proprius puto a librorum scriptura instauravi, ut pro *profecto* scribatur *hercle*: quod si feceris nihil profecto desiderabis. altero autem versu nihil mutandum censeo nisi ut alterum *et*, quod iam pridem editores viderunt, deleatur et quod TV repperisti pro *colorem* aut *colorem* reponatur *colere*, quod utrumque fragminibus huius versus in Ambrosiano superstitionibus confirmatur. at *ita* inquis *'optinere* verbum constructionis ratio respuit. non habeo quidem exemplum quo *optinere* infinitivo iunctum probetur, sed cum poeta Cure. I 3 24 non veritus sit dicere *mi apstineant invadere*, me non intelligere fateor cur eadem constructione non potuerit uti in *optinendi* verbo. illud autem *ut artem optineat colere* nihil aliud est quam *ut perseveraret in colenda arte*. versus igitur 186 loco hos duos vellem in orationis continuitate dedissem

[Hércole] ut ne quoquam de ingenio degrediatur múliebri

Earumque artem et disciplinam optineat colere.  
PE. Quem ad modum?

unum est quod in his versibus ire offendere possit, dico eam syntaxin ex qua *earum* dictum est quasi non *muliebri* sed *mulerum* praecesserit, quod si quis revocare volet, ut FRITZSCHIVS fecit, non obstinate adversabor, quamquam necessarium esse mihi nondum persuadeo. — V. 255 sq. TV nunc ita scribi mavis — *intro abi ergo: et sist isti, mulierem || Itibe cito domum transire as bēne ei haec monstra et praeceipe* et si recte verba TVA intellexi ea potissimum de causa ut evitetur cito voculae corruptio. at in hac re nimis mihi fuisse videris severus, de quo alibi ita disputabo. ut totum hoc genus complectar, nec propter istam correctionem ab ea ratione qua hi versus in libris descripsi sunt recedere ausim. est autem alia causa cur hos versus hic retractando duxerim: non enim iam probo eam correcturam quam motus gemello ut mihi videbatur versu Capt. 359 receperam dice monstra quod non solum illo versu ut iam supra dixi sed etiam hoc reiciendum est. verum ne TVAS quidem horum verborum emendaciones probare possum, nec priorem atque haecé bēne ei monstra et praeceipe nec nuperam quam supra transcripsi, et hac quidem de causa quia *bene monstrare* in Plautino sermone longe aliam vim habet atque quae hic desideratur, vide modo Bacch. 133 Cure. I 3 43 et *recte monstrare* Stich. 146 Pseud. I 3 55 Cure. II 3 20. equidem hic idem desidero verbum quod illo Captivorum versu ex libris restituì iussi *demonstrare* et cum Ambrosianus habeat HABEBENMONSTRA, reliqui libri fere haec ei monstra, hanc genuinam huius versus formam fuisse conicio

Cito domum transire: atque haec ei bēne demonstra,  
praeceipe

Vt teneat consilia nostra...

ceterum REIZIVS hunc versus sic correxerat *Cito domum nostram transire, atque haec ei monstra, praeceipe*, sed hoc non magis ad Plautinam consuetudinem quam quod TV v. 484 scripseras nostrae domi, quem versus TV nunc ipse alter perpolivisti. eidem REIZIO debetur quod v. 279 intexui hic quod cum et in antecedenti et in sequenti versu in libris abunde additum sit hue pertinuisse videtur: idem v. 429 ante BOTIVM invenerat ne nos nosmet, v. 472 qui hanc quod iam Philol. II p. 88 indicavi. — Sequitur series emendationum TVARVM quam quod ex TVA praefigatione Stichi transcripsi non feres moleste: v. 263 sese uidisse: v. 367 Ac cum álieno: v. 370 uiderim. PH. Ego móra moror múltum (ab DANZIO): v. 406 planumst id quidem:

v. 410 fóris uicini próxumi concréput: v. 425 quid negótist: v. 426 Mén rogas homo quí sim (ab ACIDALIO): v. 484 cubantem tam modo offendí domi? — V. 441 ego nunc malim **Quid hic in Epheso tibi negotist?** (nisi in scriptura librorum ne literula quidem mutanda est, vide supra ad Amph. 111). — V. 473 nescio an sic sit corrigendus **Mágis pol metuo [míhi]: set numquam** (cl. v. 526 Bacch. 595), quamquam non sum immemor versuum a **TE** in Proleg. Trin. p. ccxxv congregostorum. — V. 481 scribendum est **néque pro nec.** — V. 485 tv propter caesurae defectum ordinem verborum quem libri prodiderunt **Certúmst nunc opseruátiōni ope-rám dare** ita mutasti ut ego edidi: at Rud. 525 habes versum plane eodem modo confectum, unde hos duos in vicem se tueri crediderim: nam hunc quoque ob eandem causam sic mutare **Ad uelitatiōnēm me equidem exérceo profecto audentius sit.** — V. 502 verissimē **tv intellexisti insitūcūm esse eiusque in locum substituēndūm** v. 511, item v. 600 et 601 (quo versu non abs re videtur referre **REIZIVM** prope afuisse a vera emendatione: correxit enim *aut caute locus*) a Plauto abiudicando esse, servandum autem proximi initio Nám pro *Et*, denique v. 666 ad 668 transponendos esse post v. 653. — V. 508 vellem pro *Quin* quod **tv de coniectura dedisti scripturam Decurtati Quod ser-vassem.** — V. 552 vide num Ambrosiani scripture **Aqua aéque sumi** defendi possit talibus exemplis iunctae comparativo *aéque* vel *aidaeque* vocis qualia sunt Capt. 700 828 Merc. II 3 1 (nam Bacch. 621 ubi HERMANNVS pereleganter *aéque* invexerat **tv** et ut videtur iure **tv** libris obsecutus es). — V. 613 sq. REIZIVS sic conformavat *Sí gerimus rem.* PE. **Mágis ad rem quam hoc útile esse nón potest.** || **Quid tibi. Pleusidés? PL. Quod nobis pláceat, displiceat míhi?** v. 649 **Néque ego autem umquam alienum scorium** —: v. 752 initio *nam* particulam ante **TE** delevit: v. 865 ante BOTIIVM transpositu *partem infortuni mean:* v. 913 ante **TE** inseruit *porro inter Quem et ego.* — V. 627 vellem receperisse quod ex Nonii librorum corruptela LINDEMANNVS eruit (praeferat tamen MERCIERVS) **Quid ais tu?** tam tibi ego. — V. 629 me male habet *praeter* *praepositionis usus:* quid si ea deleta ordinem verborum quem libri exhibent in hunc modum restituamus Nám **equidem hau sum nátus annos quínquaginta** —?

— V. 774 puto corrigendum esse **Quem instiutui scil. dolum,** ut *instituere astutiam* legitur v. 237 et Epid. III 2 27: nam *in-stiutere rationem dolis* dubito num Plautus dixerit. — V. 800 reveror ne incuria librariorum infinitivus esse omissus sit (cf. v. 932

et Proleg. Trin. p. cxiii et cccxxv): malim igitur **Ad eum ibo:** a tua míhi [esse] uxore. — V. 807 paenitet me V. C. scripturam **Quem nómīnem?** sprevisse, item v. 1322 id quod ab uno Nonio servatum est **quemuis:** Plautus enim constanter quis forma et de maribus et de feminis usus esse videtur, cf. Mil. 925 967 Stich. 237 et alibi *quis* (unde non dubito quin Bacch. 473 pro *quae uocatur?* corrigendum sit *quis uocatur?* cl. Mil. 436), Rud. 1146 Cist. II 3 66 *quisquis*, Cist. I 1 68 *quis-quam*, Mil. 1060 Rud. 406 *quemquam*, Rud. 813 *quemp quam*, Pseud. I 2 52 *quemque* (ubi verba sic esse transponenda censeo *ut suo quemque appellem nomine*): add. Non. p. 197 sq. et RVHNKENIVM ad Rufian. p. 268. — V. 985 nescio quo errore factum sit ut emendationem *aperitur foris tēcum* olim tamquam meum inventum communicarem (cf. praef. Bacch. p. xiii), quam non solum BOTIIVS occupavit sed ante hunc etiam REIZIVS: idem v. 998 nescio an vere sic emendavit *Quaé amat hunc ho-miném nimis lepidum* —: tum ab eodem sumpsi quod v. 1005 scripsi *uidisti*, hoc enim non solum a librorum corrupta scriptura *tuis* proprius abest sed etiam sententiae magis convenit quam quod **tv posuisti uideas:** v. 1008 priorem partem REIZIVS eodem modo transposuerat ac **tv:** v. 1088 idem ante BOTIIVM scripserat *audin?* pro *audin tu?* v. 1124 *foras pro foris*, v. 1127 *ornamenta quae illi pro ornamentiisque quae illi*, v. 1217 *sentiat videre pro uidere sentiat*, v. 1252 *ignoscet animo pro animo ignoscet.* — V. 1176 transpositum velim erit **hoc:** eodem versu REIZIVM torressisse *ut intro* quod recepi (nisi quod ille *intro ut posuerat*) pro librorum *ubi intro tv iam in praefatione Stichi p. xix ret-tulisti.* — V. 1203 idem transposuit *fecit uerba, ut lenta:* v. 1221 sic constituit **Placide ipsa, dum lubitūnst míhi, otiose,** meo arbitratu quod vellem ipse receperisse, cum verba *ut uoluti* ab interprete ascripta esse veri sit simillimum. — V. 1222 nunc intellexi scribendum esse **quia te ádiit** et v. 1356 **Et si ita sentiā eset,** qui hiatus eidem sunt atque ille quem supra ad Amph. 736 me alibi defensurum esse professus sum. — Denique v. 1389 concinnitas numerorum quam **tv** in Proleg. Trin. p. ccx et cccxxviii duce BENTLEIO commendavisti suadet ut transponatur **senex stat in statu.**

Rudentis versu 194 quod posui *insigne* pro librorum monstru *sibi igni* debeo OTTONI meo, quam conjecturam reicere poterit qui meliorem substituerit, ab eodemque sumpsi quod v. 456 dedi *scelus* *huc* pro librorum *huc scelerus*, cui praeclarae emendationi facile hanc cedete iussi quam ipse paulo audentius ex- cogitaveram *ut configuramus dñegquam* || *Scelerus leno huc ueniat* —.

ac nequid celem quod in hac opera mea alii privatim acceptum referam scito me huius fabulae v. 315 coniecturam praceptoris in me pie colendi CHR. GVL. MITSCHERLICHII quea numquam in publicum edita est in orationis continuatatem recepisse: cum enim ante hos novem vel decem annos in aima matre GEORGIA AVGUSTA sodalis semiuarii philologici de versibus compluribus Rudentis in eis que de v. 312 sqq. disputarem, senex ille venerabilis comiter me docuit v. 315 in scriptura nonnullorum ex libris veteribus' LAMBINI qui treis semihomines duceret nihil aliud latere quam secum homines, quod nunc non dubitavi recipere, cum in hac potissimum fabula libros illos LAMBINIANOS vel potius unum librum perbonum ex quo TURNEBVS et LAMBINVS hic illie scripturas discrepantes ex cerpserunt (de quo TV data opera egisti in Mus. Rhen. philol. tom. III (a. 1836) p. 529 sqq.) haud raro Palatinis praestare intellexisse, ceterum num totum hunc locum unum ex difficillimis aliquae cum probabilitate instauraverim TVVM expecto iudicium. quae autem ipse curis secundis in hac fabula corrighenda repperi haec sunt. V. 528 scribendum est aps te pro a tēd: v. 608 me pro med (vide supra ad Amph. 736): v. 613 servare debebam librorum hic pro hoc (vide supra ad Amph. 111): v. 724 velim sic transponi Nón licet: ita lēx est aput nos: v. 741 fortasse excidit sum post natus: v. 1019 non erat quod cum REIZIO Ast scriberem pro At forma quam libri tueruntur (post mari? enim hiatus est): v. 1143 vellem sic scrispissem Hoc habet: solūtust. perii: v. 1173 peccavi quod vocis dactylicae filia ultimam syllabam intendi passus sum, quod cum arti repugnet lenissime (praecedit enim queo) corrigendum arbitror [Ó] mea filia, sálue: v. 1357 sic personis distribuendus videtur GR. Sé quere hac. DAE. Vbi istic lénost? GR. Heus tu: nisi integer versus excidit, nam agre desidero responsum servi ad eri sui interrogatum, velut ad hoc exemplum

GR. Séquere hac. DAE. Vbi istic lénost? GR. [Hic ante óstium reliqueram:

Sét eccillum, prope ástat: heus tu, én tibi, habet hic uídulum.

De Trinummo hic primum eos indicando duxi versus quos aliter ac TV instauravi ex eo exemplo harum fabularum cuius margini SCHWARZMANNVS, ut supra narravi, scripturas discrepantes libri Ambrosiani ascripsera, qui vir doctissimus quod in aliquot paginis illius libri aliquanto plura legit quam TV non mirabuntur qui reputaverint eum duobis annis ante TE membranas illas excussisse, quarum hodierna conditio quam TV accuratissime

in epistula TVA Mediolanensi ad HERMANNVM data descriptisti ea est ut facile partes quaedam membranarum aliquot annorum intervallo adeo sit corruptae esse potuerint ut quod anno huius saeculi XXXV legi potuerat idem anno XXXVII interisset: in ceteris autem rebus fere omnibus illius excerpta cum TVIS conspirant. V. 186 initio de quo TV non satis liquere profiteris ille in Ambrosiano extare adnotavit HASCINIMPROPTER quod si cum scriptura relictorum librorum Hascine me propter comparaveris non negabis verissimum esse. — V. 351 idem haec excerptis ETILLUQUODNONHABES-HABBAS || UELIMMALUM et ita quidem ut ab UELIMMALUM nova pagina (7) incipiat, unde non dubitavi illud uelim asciscere, cum adpareat malum vetus glossema esse quod in reliuis libris omnibus genuinam vocem uelim expulit (cf. v. 361 ubi in Ambros. simili interpretandi genere MALAMULTA pro multa legitur, quo glossemate libri relici manserunt liberi): ceterum quod in hoc versu et nunc quod non habes scripsi (quod ex Palatinorum scriptura et illud quod nunc non habes sumpsi) nunc nullum factum, postquam illuc multo aptius esse intellexi, quia id ipsum quod non habes quid sit non distinctius nominatur. — V. 442 SCHWARZMANNVS legit INTERTEATQ' NOS quod itidem verissimum esse concedes cum relici libri omnes habeant inter se atque nos, quod cum sensu carerer MERVLA correxit inter se atque uos, quem omnes editores secuti sunt: sed illud longe urbanius est in ore Philtonis contra Lesbonicum. — V. 508 eadem auctoritate nixus delevi hic quod in reliuis libris post sub urbe scriptum extat. — Ad v. 860 et duos qui hunc excipiunt TV nihil ex Ambros. adnotasti, SCHWARZMANNVS haec: 860 IPSUMPLANERSE pro esse ipsum plane, 861 QUOMAGIS pro Quam magis et MÍHIBAHOMINIS pro mihi haec hominis (at V. C. mihi hominis: cf. v. 852), 862 HOMOESSET pro homost, quas libri Ambrosiani scripturas praeter ultimum qui merus est librarii error recipiendas duxi omnes (debebam fortasse v. 861 specto [eo] minus restituere). — Denique v. 1052 ille non id quod TV TIBI legere visus es COPIAS-DUARUM excerptis sed totidem literis id quod BERGKIVS l. s. s. p. 1146 coniectura adsecutus est OCCIPIASDUARUM: sed utrumcumque reapse in libro illo scriptum extat ego non dubito quin verum sit quod scripsi occupias duarum quocum depravata scriptura Palatinorum cupias duarum unice convenit. ceterum quid de hoc versu sentiam explicatius alibi exposui. — Deinde infra eas emendationes REIZANAS exprompsi quas praeter eas quae ab HERMANNO in praefatione Trinummi p. ix sq. editae sunt a KREBSIO transcriptas repperi: ipse quidem vir summus se' alia multa praeterire professus est 'in quibus REIZIVS veterum librorum lectionem coniectura adsecentus esset', sed multa etiam praeterit quae ut plerumque certissima sunt ita in nullo veteri libro reperta sunt. sunt autem, nisi quae oculos meos fugerunt, haec emendationes

quibus **tv** in commentario **tvo** critico **HERMANNI** nomen ascripsisti,  
 aliquando cum Trinumnum iterum edes **RIZZII** ascribere debebis:  
**v. 120 posses pro possis:** 230 sit pro siet: 231 sit uoluptatis pro uo-  
**luptiatis sit:** 308 seruit pro seruilit: 367 apiscitur pro adipiscitur:  
**388 tuum erit pro erit tuum:** 470 coena sil pro si coena: 492 animai  
**pro animae:** 557 ab se pro ab sese: 606 tu nullus edepol pro tu  
**pro edepol nullus:** 677 Atque si eris pro Atque erit si: (v. 730 Pote pro  
*Potest* idem correxit ante **Bothyri**: v. 742 Ex ea largiri te illi  
 quam emendationem Ambrosianus confirmavit: v. 848 trium num-  
 num pro trium nummorum ante **te**:) 885 Ante lucem si pro Si  
 ante lucem: 922 Char. **CH. Chares?** pro **Char. CH. An Chares?**  
 ante lucem: 922 **Char. CH. Chares?** pro **Gybertvs:**) 955 Philippum pro  
 (v. 952 **Norisne** pro **Nouerisne** ut **Gybertvs:**) 956 aibat pro aiebat: 969 te a me pro a me te:  
 Philippeum: 956 aibat pro aiebat: 969 te a me pro a me te:  
**974 mi obrepisti pro obrepisti:** 1115 hominum omnium pro omnium  
 hominum: 1131 repetundi id pro id repetundi. — Postremo ipse  
 haec in Trinummo emendari posse iam nunc intellexi: v. 429  
 vellem sic dedisset ut **tv** in Proleg. p. cxi commendavisti  
 linqui ób eam rem enixe expeto cum libris praeter V. C. in  
 cuius mendosa scriptura **tv** nimium quaevisisse videre (cll. Pro-  
 leg. p. cxcii sq.): v. 707 Agit hic magis cum **Rizzi**: v. 718  
 vellem cum **Gyberto** delevissen **hinc**: v. 766 ascivissem quod **tv**  
 in adnotatione proposuisti **quae [hic] non uisitata sit** quod  
 plane necessarium esse videtur: v. 792 vellem ita dedisset ut  
 perpoliti **Illum quem habuit perdidit**, fecit  
**nouom:** quia **perdidit**, ut alibi probavi, in senario ne potest  
 quidem dactyli mensuram exaequare sed per se creticum efficit  
 (de hiatu autem **quem habuit** non est quod vereare: vide quae  
 supra ad Amph. 736 dixi): tum vero sero intellexi post hunc  
 versum lacunam unius versus significandam fuisse, cum credibile  
 non sit poetam qui sescentas causas colligi posse adfirmasset  
 illam unam adferre satis habuisse, vide modo Mil. 250 sqq.

Haec fere sunt **quae te**, **RITSCHELI** carissime, et ceteros  
 qui hac mea opella utentur nescire nolui. **tv** vero valcas meque  
 ut facis mutuo diligas. Scribebam mense Junio anni **MDCCL**  
 Weilburgi ad Loganam.

## T. MACCI PLAVTI

## AMPHTRVO.

## GRAECA [ARCHIPPV].

## ARGVMENTVM I.

Amóre captus Álcumenas Iúppiter  
Mutáuit sese in éius formam cóniugis,  
Pro pátria Amphitruo dúm decernit cum hóstibus:  
Habitá Mercurius éi supseruit Sósiae:  
Is aduenientis séruom ac dominum frústra habet. 5  
Turbás uxori cíet Amphitruo: atque in uicem  
Raptánt pro moechis. Blépharo captus árbiter  
Vtér sit non quit Ámphitruo decérnere.  
Omném rem noscunt: géminos illa enítitur.

---

## ARGVMENTVM II.

In fáciem uorsus Ámphitruonis Iúppiter,  
Quom bélum gereret cùm Telebois hóstibus,  
Aleménam uxorem cépit usuráriam.  
Mercúrius formam Sósiae seruí gerit  
Apséntis: his Alcména decipitúr dolis. 5  
Postquám rediere uéri Amphitruo et Sósia,  
Vtérque deludántur in mirúm modum.  
Hinc iúrgium, tumúltus uxori ét uiro,  
Donéc cum tonitruo uóce missa ex aéthere  
Adúlterum se Iúppiter conféssus est. 10

---

## PERSONAE.

MERCVRIVS DEVS  
SOSIA SERVOS  
IUPPITER DEVS  
ALCVMENA VXOR  
AMPHITRVO DVX  
THESSALA ANCILLA  
BLEPHARO GVBERNATOR  
BROMIA ANCILLA  
CANTOR.

---

## P R O L O G V S .

## M E R C U R I V S .

Vt uós in uostris uóltis mercimóniis  
 Emúndis uendundísque me laetúm lucris  
 Adfícere atque adiuuáre in rebus ómnibus,  
 Et út res rationésque uostrorum ómnium  
 Bene éxpedire uóltis peregrique ét domi,  
 Bonóque atque amþlo auctáre perpetuó lucro  
 Quasque incepistis rés quasque inceptábitis,  
 Et uti bonis uos uóstrosque omnis núnțiis  
 Me adfícere uoltis, ea ádferam, ea uti núntiem,  
 Quae máxume in rem uóstram communém sient  
 (Nam uós quidem id iam scítis concessum ét datum  
 Mi esse áb dis aliis, núnțiis praeſim ét lucro):  
 Haec út me uoltis ádprobare, adnítier,  
 Lucrum út perenne uóbis semper súppetat:  
 Ita huic facietis fábulae siléntium  
 Itaque aéqui et iusti hic éritis omnes árbitri.  
 Nunc quóius iussu uénio et quam ob rem uénerim,  
 Dicám semulque ipse éloquar nomén meum.  
 Iouis iússu uenio: nómén Mercurióst mihi.  
 Pater húc me misit ád uos oratúm meus,  
 Tametsi pro ímpério uóbis quod dictúm foret  
 Scibát facturos, quippe qui intelléixerat  
 Veréri uos se et métueret, ita ut aequómst Iouem:  
 Verúm profecto hoc pétere me precário

5

10

15

20

A uóbis iussit léniter dictís bonis.  
 Etenim ille, quoius hue iússu uenio, lúppiter  
 Non mínuſ quam uostrum quifuis formidát malum:  
 Humána matre nátus, humanó patre,  
 Mirári non est aéquom, sibi si praétinet.  
 Atque égo quoque etiam, qui Iouis sum fílius,  
 Contágione mèi patris metuó malum.  
 Proptérea pacem aduénio et ad uos ádfero.  
 Iustám rem et facilem esse óratam a uobis uolo:  
 Nam iústa ab iustis iústus sum oratór datus:  
 Nam iniústa ab iustis ímpetrari nón decet,  
 Iusta átēm ab iniustis petere insipiéntias:  
 Quippe illi iniqui iús ignorant néque tenent.  
 Nunc húc animum omnes quaé loquar aduórtite.  
 Debétis uelle quaé uelimus: méruimus  
 Et ego ét pater de uóbis et re púplica.  
 Nam quid ego memorem, ut álios in tragoédiis  
 Vidi, Neptunum, Virtutem, Victóriam,  
 Martém, Bellonam, cónmemorare quaé bona.  
 Vobis fecissent? quíis benefactis méus pater,  
 Deorúm regnator, árchitectust ómnibus.  
 Set ille numquam mós fuit patrí meo,  
 Vt éxprobraret quód bonis facerét boni:  
 Gratum árbitratur ésse id a uobis sibi  
 Meritóque uobis bona se facere quaé facit.  
 Nunc quám rem oratum hue uéni, primum próloquar: 50  
 Post argumentum huius éloquar tragoédiae.  
 Quid cóntraxistis fróntem? quia tragoédiam  
 Dixí futuram hanc? déus sum, commutáuero.  
 Eandem hanc, si uoltis, fáciam ego ex tragoédia  
 Comoédia ut sit ómnibus isdem uérsibus.  
 Vtrum sit an non uóltis? set ego stiltior,

25

30

35

40

45

50

55

Quasi nesciam uos uelle, qui diuós siem:  
Teneó quid animi uóstri super hac ré siet.  
Faciam út commixta sit haec tragicomoédia:  
Nam mé perpetuo fáceret ut sit comoédia, 60  
Regés quo ueniant éti di, non par ábitror.  
Quid ígitur? quoniam hic séruos quoque partis hábet,  
Faciám sit, proinde ut díxi, tragicomoédia.  
Nunc hóc me orare a uóbis iussit Iúppiter,  
Vt cónquistores síngula in supséllia 65  
Eánt per totam cáueam spectatóribus:  
Siquoí fauitores délegatos uiderint,  
Vt ís in cauea pígnus capiatúr togae.  
Nam síqui palmam ambíssint histriónibus:—  
Si quoíquam artifici seu per scriptas lítaras 70  
Seu qui ípse ambíssit seu per internúntium:  
Siue ádeo aediles pérfidiose quoí duint:—  
Sirémpse legem iússit esse Iúppiter,  
Quasi mágistratum sibi áltérie ambíuerit.  
Virtúte dixit uós uictores uíuere, 75  
Non ámbitione néque perfidia: quí minus  
Eadem histrióni sít lex quae summó uiro?  
Virtúte ambire opórtet, non fauitóribus.  
Sat habét fautorum sémpre qui recté facit,  
Si illís fides est, qubus est ea res in manu. 80  
Hoc quoque etiam mihi ille in mandatis dedit,  
Vt cónquistores fierent histriónibus:  
Qui síbi mandasset délegati ut plaúderent  
Quiue álder quo placéret fecissé minus,  
Eius órnamenta et córium uti concíderent. 85  
Mirári nolim uós, quapropter Iúppiter  
Nunc histriónes cùret. ne mirémini:  
Ipse hanc acturst Iúppiter comoédiam.

Quid id éstis admiráti? quasi ueró nouom  
Nunc próferatur, Iouem facere histrióniam. 90  
Etiam bistriones áanno quom in proscénio hic  
Iouem inuocarunt, uenit: auxilio ís fuit.  
Praeterea certo pródit in tragóédia.  
Hanc fábulam inquam Iúppiter hic hodie ípse aget  
Et égo cum illo una, nunc uos animum aduórtite, 95  
Dum argúmentum huius éloquar comoédiae.  
Haec úrpis est Thebae: in illisce habitat aédbu  
Amphítruо, natus Árgis ex Argó patre,  
Quicum Álcumenast nípta, Electri filia. 100  
Is nunc Amphítruо praefectust legiónibus:  
Nam cím Telebois bélumst Thebanó poplo.  
Is príus quam hinc abiit ípsemet in exérctum,  
Grauidam Álcumenam fécit uxorém suam.  
Nam ego uós nouisse crédo iam ut sit méus pater, 105  
Quam Iúppiter harum rérum et multarum siet  
Quantisque amator, si éi quid complacitumst seme.  
Is amáre occépit Álcumenam clám uirum  
Vsúramque eius cōporis cepit sibi  
Et gráuidam fecit ítidem compressú suo.  
Nunc de Álcumená ut rém teneatis réctius, 110  
Vtrímquest grauida, et ex uiro et summo ex Ioue.  
Et méus pater nunc intus hic cum illá cubat  
Et haéc ob eam rem nór est facta lóngior,  
Dum cum illa quacum uolt uoluptatém capit.  
Set ita ádsimulauit sé quasi Amphítruо siet. 115  
Nunc ne húnc ornatum uós meum admirémini,  
Quod ego huc processi sic cum seruili schema:  
Veterem átque antiquam rém nouam ad uos próferam:  
Proptérea ornatus in nouom incessí modum.  
Nam méus pater nunc intus eccum Iúppiter 120

In Ámphitruonis uortit sese imáginem,  
Omnésque eum esse cénsent serui qui uident:  
Ita uórsipellem sé facit, quandó lubet.  
Ego sérui sumpsi Sósiae mi imáginem,  
Qui cum Ámphitruone una ábiit hinc in exércitum, 125  
Vt praéseruire amánti meo possém patri  
Atque út ne qui essem fámliares quaérerent,  
Vorsári crebro hic quóm uiderent mé domi.  
Nunc quom ésse credent séruom et conseruóm suum,  
Haut quisquam qui sim quaéret aut quid uénerim. 130  
Patér nunc intus suo animo morém gerit:  
Cubát complexus, quóius cupiens máxumest.  
Quae illi ád legionem fácta sunt, memorát pater  
Meus Álcumenae: cénsent illa illúm uirum  
Suum ésse, quae cum moéchost. ibi nunc méus pater 135  
Memorát, legiones hóstium ut fugáuerit,  
Quo pácto donis sít donatus plírumis.  
Ea dóna, quae illic Ámphitruoni súnt data,  
Apstílimus: facile méus pater quod uólt facit.  
Nunc hódie Ámphitruo uéniet huc ab exércitu 140  
Et séruos, quoius égo fero hanc imáginem.  
Nunc ínternosse ut nós possitis fáclius,  
Ego hás habebo usque híc in petaso pínulas:  
Tum mèo patri autem tórulus inerit aíreus  
Sub pétaso: id Amphitruóni signum nón erit. 145  
Ea sígna nemo horúnce familiárium  
Vidére poterit, uérum uos uidébitis.  
Set Ámphitruonis illic est seruos Sósia:  
A pórto illic nunc cùm laterna huc áduenit.  
Abigám iam ego illunc áduenientem ab aédbus. 150  
Adéste: erit operae [uóbis] inspectántibus  
Iouem ét Mercurium fáccere hic histrióniam.

## ACTVS I.

## S O S I A . M E R C V R I V S .

SO. Qui me áltér est audáior homo aut qui confi-  
déntior,  
Iuuentútis mores qui sciam, qui hoc nóctis solus ám-  
bulem?  
Quid fáciam, si nunc trésuiri me in cárcerem compé-  
gerint? 155  
Inde crás e promptuária cellá depromar ád flagrum,  
Nec caúsam liceat dicere mihi néque in ero quicquam  
auxili  
Siét nec quisquam sít quin me omnes ésse dignum dé-  
putent.  
Ita quási incudem me miserum homines  
Octó ualidi 160  
Caedánt: ita peregre huc ádueniens  
Puplícitus ego hospitio áccipiar.  
Eri haéc inmodéstia me cöegit, qui hoc nóctis  
A pórto med íngratiás excitáuit:  
Idém nonne mé mittere hóc luci pótuit?  
Opulénto homini dítra hoc magis seruitús est,  
[Hoc magis miser est diuitis seruos]  
Quoi nóctis diésque adsiduó satis supérquest:  
Facto aut dicto adést opus, quiétatus né sis.  
Dominús diues óperis te et éxperts labóris 170  
Quodquómq[ue] ei lubére accidit posse réturn:  
Aequom ésse id putát, non reputát quid labórist.

Nec aequum anne iniquum imperet cogitabit.  
 Ergo in seruitute expetunt multa iniqua:  
 Habendum et ferendum hoc onust cum labore. 175  
 ME. Satiust me queri illo modo seruitutem:  
     Qui hodié fuerim liber,  
 Eum nunc potius patér seruitutis:  
     Hic qui uerna natust conquiritur.  
 SO. Sum uero uere uerbero: nam numero mi in men-  
     tém fuit, 180  
 Dis aduenientem grárias pro méritis agere atque ádloqui.  
 Ne illi édepol, si meritó meo referre studeant grárias,  
 Aliquem hominem adlegent, qui mihi adueniénti os  
     occillét probe,  
 Quoniám bene quae in me fécerunt ingrata ea habui  
     atque inrita.  
 ME. Facit ille quod uolgo haú solent, ut quid se sit  
     dignum sciat. 185  
 SO. Quod nūmquam opinatús fui neque álius quis-  
     quam cíuium  
 Sibi éuenturum, id cónstigit, ut sálvi poteremur domi:  
 Victores nictis hóstibus legiones reueniunt domum  
 Extincto duello máxumo atque intérnecatis hóstibus.  
 Quod múltia Thebanó poplo acérba obiecit fúnera, 190  
 Id ui ét uirtute militum uictum átque expugnatum óp-  
     pidumst,  
 Império atque auspició mei eri Amphitruonis máxume,  
 Qui praéda agroque adóreaque adfécit popularis suos  
 Regique Thebanó Creoni régnum stabiliuit suum. 194  
 Me a portu prae misit domum, haec ut nūntiem uxori suae:  
 Ut gésserit rem púlicam ductu, ímpério, auspició suo.  
 Ea nūnc meditabor quó modo illi dícam, quom illo  
     aduenero.

Si dixerò mendácium, soléns meo more fécero:  
 Nam quómodum pugnabant máxume, ego tūm fugiebam  
     máxume.  
 Verū quasi adfuerim tamen simulábo atque audita  
     eloquar. 200  
 Set quómodo et uerbis quibus me déceat fabulárier,  
 Prius ípse mecum etiám uolo hic meditari: sic haec  
     próloquar.  
 Princípio ut illo aduénimus, ubi primum terram téti-  
     gimus,  
 Contínuo Amphitruo délegit uirós primorum príncipes.  
 Eos légit: Telebois iubet sentétiā ut dicánt suam: 205  
 Si síne ui et sine belló uelint raptā ét raptore trádere,  
 Si quae ásportassint réddere: se exérцитum exempló  
     domum  
 Reducturum, abiturós agro Argíuos, pacem atque ótium  
 Dare illis: sin alitér sient animáti neque dent quaé petat.  
 Sese igitur summa ui uirisque eorum óppidum oppu-  
     gnássere. 210  
 Haec ubi Telebois órdine iterárunt quos praefécerat  
 Amphitruo, magnanimi uiri freti uirtute et uíribus  
 Supérbi nimis ferociter legátos nostros increpat,  
 Respóndent bello se ét suos tutári posse, prōinde uti  
 Properé de finibús suis exérцитus dedúcerent. 215  
 Haec ubi legati pérulgere, Amphitruo e castris filico  
 Prodiuit omnem exérцитum: contrá Teleboae ex óppido  
 Legiones educunt suas nimis púleris armis praéditas.  
 Póstquam utrimque exítumst máxuma cópia,  
 Dispertiti uiri, dispertiti órdines: 220  
     [Nos nostras more nostro et modo iastruximus le-  
         giones:  
 Item hostes contra legiones suas instruunt]

Déinde uterque ímperatór in medium éxent,  
Éxtra turbam órdinum cónlocuntír semul.  
Cónuenit, uicti utri sánt eo prælio, 225  
Vrbem, agrum, arás, focos séque uti déderent.  
Póstquam id actúmst, tubae utrímque contrá canunt:  
Cónsonat térra: clamórem utrímque écferunt.  
Ímperatór uterque hinc et illínc loui  
Vota suscípere, tum exérctum hortárier. 230  
Pró se quisque id quod quisque ét potest ét ualet  
Édit, ferró ferit: téla frangúnt: boat  
Caélum fremitú virum: ex spíritu atque anhélitu  
Nébula conflát: cadunt uolnere uirū virum.  
Dénique ut uoluimus, nóstra superát manus: 235  
Hóstes crebrí cadunt: nóstri contra íngruont:  
+ Vicius ui feroce.

Ín fugam sét tamen némo conuórtitur  
Néc recedit loco quín statim rém gerat:  
Ánimam omittánt prius quám loco démigrent: 240  
Quísque, ut steterát, iacet óptinetque órdinem.  
Hoc ubi Amphítru erus cónspicatús meus,  
Ílico equités iubet déxtera inuádere.  
Équites parént citi, ab déxtera máxumo  
Cum clamore ínuolant, ímpetu alacré ruont: 245  
Foédant et próterunt hóstium cópias  
+ Iure iniustas.

ME. Numquam étiam quicquam adhuc uerborumst  
prólocutus pérperam.  
Namque égo fui illi in ré præsenti et méus quom pu-  
gnatúmst pater.  
SO. Perdúelles penetrant se ín fugam: ibi nóstris  
animus ádditust. 250  
Vorténtibus Telébois telis cónplebantur corpora,

Ipsúsque Amphitru régem Pterelam súapte opruncauit  
manu.

Haec illi ui pugnáta pugnast úsque a mane ad uésperum:  
Hoc ádeo hoc commenín magis, quia illo die inpran-  
sús fui.

Set praélium id tandem direnit nój interuentú suo. 255  
Postridie in castra ex urbe ad nos ueníunt flentes prín-  
cipes,

Velatis manibus órant, ignoscámus peccatúm suum:  
Dedúntque se, diuina humanaque ómnia, urbem et  
líberos 258

In ditionem atque in árbitratum cíncti Thebanó poplo.  
Post ób uirtutem ero Ámphitruoni pátera donata aítreast,  
Qui Ptérela potitare rex est sólitus. haec sic dícam erae.  
Nunc pérgam eri imperium éxequi et mé domum capés-  
sere.

ME. Áttat, illic huc iturast: ibo ego illic óbuiám:  
Néque ego hunc hominem hasce hódie ad aedis [hinc]  
sinam umquam accédere. 264  
Quando imagost húius in me, cértumst hominem elúdere.  
Et enim uero quóniam formam húius cepi in me ét statum,  
Débet et facta móresque huius habére me similis item.  
Itaque me malum ésse oportet, cálidum, astutum ád  
modum

Atque hunc telo sùo sibi, malitia, his a foribus pellere.  
Sét quid illuc est? caélum aspectat. ópseruabo quám  
rem agat. 270

SO. Cérte edepol, si quicquamst aliut quód credam  
aut certó sciám,

Crédo ego hac noctí Nocturnum óbdormiuisse ébrium.  
Nám neque se septéntriones quóquam in caelo cón-  
mouent,

Néque se luna quóquam mutat átque uti exortást semel,  
Née fugulae neque uésperugo néque uergiliae occidunt.  
Ita statim stant sígna neque nox quóquam concedit die. 276  
ME. Pérgo, nox, ut óccepisti: gére patri morém meo:  
Óptumo optume óptumam operam dás, datam pulcré  
locas.

SO. Néque ego hac nocte lóngiorem mé uidisse cénsco  
Nisi itidem unam, uérberatus quám pependi pépetem:  
Éam quoque edepol étiam multo haec uicit longitúdine.  
Crédo edepol equidém dormire Sólem, atque adpotúm  
probe: 282

Míra sunt nisi ínuitauit sése in cena plúsculum.

ME. Áin tu uero, uérbero? deos ésse tui similis  
putas?

Égo pol te istis tuis pro dictis ét malefactis, fúrcifer, 285  
Áccipiam: modo sis ueni huc, ínuénies infortúnium.

SO. Víbi sunt isti seórtatores, qui soli ínuiti cubant?  
Haéē nox scitast exēcendo scórto conductó male.

ME. Méus pater nunc pro híuīs uerbis récte et sa-  
pientér facit,

Quí complexus cum Álcumenā cíbat amans, animo óp-  
sequens. 290

SO. Íbo ut erus quod ímperauit Álcumenae níntiem.  
Sét quis hic est homó, quem ante aedis uideo hoc no-  
etis? nón placet.

ME. Núllust hoc meticulosus aéque. SO. Quom  
[recógitō]

Ílic homo hoc [meum] dénuo uolt pálliū detéxere.

ME. Tímet homo: delúdam ego illum. SO. Périi,  
dentes prúriunt: 295

Cérte aduenientem híc me hospitio púgneō acce-  
ptírus est.

Crédo misericórs est: nunc proptérea quod me méus  
erus

Fécit ut uigilárem, hic pugnis fáciet hodie ut dórmiam.  
Óppido interii: ópsecro hercle quántus et quam uáli-  
dus est.

ME. Cláre aduorsum fábulabor, híc auscultet quaé  
loquar: 300

Ígitur demum mágis maiorem in sése concipiét metum.  
Ágite pugni: iám diuist quom uéntri uictum nón datis.  
Iám pridem uidétur factum, herí quod homines quáttuor  
In soporem cónlocastis núdos. SO. Formidó male  
Né ego hic nomen méum conmutem et Quínetus fiam e  
Sósia. 305

Quáttuor uirós sopori sé dedisse hic aútumat:  
Métuo ne numerum aúgeam illum. ME. Hem, nún-  
ciam ergo: síc uolo.

SO. Cíngitur: certe expedit se. ME. Nón feret quin  
uápulet.

SO. Quis homo? ME. Quisquis homo híc profecto  
uénerit, pugnós edet.

SO. Ápage, non placét me hoc noctis ésse: cenui  
modo: 310

Próin tu istam cenám largire, sí sapi, essuriéntibus.

ME. Haú malum huic est póndus pugno. SO. Périi,  
pugnos pónderat.

ME. Quid, si ego illum tráctim tangam, ut dórmiat?  
SO. Seruaueris:

Nám continuas hás tris noctis péruigilauí péssume.

ME. + Facimus nequit ferire malam male discit manus.  
Ália forma opórtet esse quém tu pugnis íceris. 316

SO. Ílic homo me intérpolabit mèumque os finget  
dénouo.

ME. Exossatum os esse oportet, quém probe percusseris.

SO. Mírum ni hic me quási muraenam exossare cōgitat. 319

Úlro istunc qui exóssat homines. pérīi, si me aspéxerit.

ME. Ólet homo quidám malo suo. SO. Hei mihi, numnam ego óbolui?

ME. Átque hau longe abéssse oportet, uérum longe hinc áfuit.

SO. I líc homo supérstitiosust. ME. Géstiunt pugná mihi.

SO. Si ín me exercitúru's, quaeso in párietem ut primúm domes.

ME. Vóx mi ad auris áduolauit. SO. Né ego homo infelix fui, 325

Quí non alas ínteruelli: uolucrem uocem géstito.

ME. I líc homo a me sibi malam rem arcéssit iumentó suo.

SO. Nón equidem ullum habeó iumentum. ME. Ónerandust pugnís probe.

SO. Lássus sum hercle e náui, ut uestus húc sum; etiam nunc naúseo.

Vix incedo inánis, ne ire posse cum onere exístumes. 330

ME. Cérte enim hic nescio quis loquitur. SO. Sáluos sum, non mé uidet:

'Nescio quem' loqui autumat: mihi cértō nomen Sósiaest.

ME. Hinc enim dextra mihi uox auris, út uidetur, uérberat.

SO. Métuo uocis né uicem hodie hic uápulem, quae hunc uérberat.

ME. Óptume eccum incédit ad me. SO. Tímeo, totus tórpeo. 335

Nón edepol nunc ubi terrarum síni scio, siquís roget,

Néque miser me cónmouere possum piae formídine.

I lícet: mandáta eri periérunt una et Sósia.

Vérum certumst cónfidenter [húne] hominem contra adloqui, 339

Qui possim uidéri huic fortis, á me ut apstineát manum.

ME. Quo ábulas tu, qui Volcanum in córnu conclusum geris?

SO. Quid id exquiris tú, qui pugnis ós exossas hominibus?

ME. Séruosne es an liber? SO. Utquomque ánimo conlubitumst meo.

ME. Áin tu uero? SO. Áio enim uero. ME. Vérbero. SO. Mentire nunc.

ME. Át iam faciam ut uérum dicas dicere. SO. Quid eóst opus? 341

ME. Possum scire, quó profectus, quóius sis aut quid ueneris?

SO. Húc eo, mei eri sum seruos. námquid nunc es cértior?

ME. Égo tibi istam hodié scelestam cónprimam lin-guam. SO. Haú potes:

Béne pudiceque ádseruatur. ME. Pérgin argutárier?

Quid apud hasce aedis [nunc] tibi negótist? SO. Immo quid tibist? 350

ME. Réx Creo uigilés nocturnos singulos sempér locat.

SO. Béne facit: quia nós eramus péregri, tutatist domi.

Át nunc abi sane, áduenisce familiaris dícito.

ME. Nescio quam tu familiaris sis: nisi actutum hinc abis,

Familiaris accipiere fáxo hau familiáriter. 355

- SO. Hic inquam habito ego atque horunc sum seruos.  
ME. At scin quod modo?  
Faciām ego hodie tē superbūm, ni hinc abis. SO. Quoniam modo?  
ME. Aūferere, nōn abibis, si ego fustem sūmpsero.  
SO. Quoniam me esse huius familiāi familiarem praedico.  
ME. Vide sis, quam mox uāpulare uis, nisi actutum  
hinc abis. 360  
SO. Tū domo prohibēre peregre me aduenientem  
póstulas?  
ME. Haécine tua domūst? SO. Ita inquam. ME. Quis  
erūs est igitur tibi?  
SO. Amphitruo, qui nūnc Thebanis praefectus le-  
giōnibus,  
Quicum nuptast Alcumena. ME. Quid ais? quid nomén  
tibist? 364  
SO. Sosiam uocant Thebani, Dáuo prognatūm patre.  
ME. Né tu istic hodiē malo tuo cónpositis mendaciis  
Aduenisti, audaciāi cōlumen, consutis dolis.  
SO. Immo equidem tunicis consutis hūc aduenio, nōn  
dolis.  
ME. At mentiris étiam: certo pédibus, non tunicis  
uenis.  
SO. Ita profecto. ME. Nūnc profecto uāpula ob-  
mendacium. 370  
SO. Nōn edepol uolō profecto. ME. At pól profecto  
ingratiis:  
Hoc quidem profecto certumst, nōn est arbitrárium.  
SO. Tūam fidem opsecrō. ME. Tun te audes Sosiam  
esse dicere,  
Qui égo sum? SO. Perii. ME. At parum etiam, praet  
futurumst, praedicas. 374

- Quōius nunc es? SO. Tūus: nam pugnis uisu fecisti tuum.  
Pró fidem, Thebāni ciues. ME. Étiam clamas, cárnufex?  
Lóquere, quid uenisti? SO. Ut esset, quém tu pugnis  
caéderes.  
ME. Quōius es? SO. Amphitruonis inquam Sosia.  
ME. Ergo istoc magis,  
Quia uanilocu's, uāpulabis: égo sum, non tu, Sosia.  
SO. Ita di faciant, ut tu potius sis atque ego te ut  
uérberem. 380  
ME. Étiam muttis? SO. Iám tacebo. ME. Quis tibi  
erust? SO. Quem tú uoles.  
ME. Quid igitur? qui nūnc uocare? SO. Némo nisi  
quem iūsseris.  
ME. Amphitruonis te esse aiebas Sosiam. SO. Pec-  
caueram:  
Nám illut 'Amphitruonis socium' me esse uolui dícre.  
ME. Sebām equidem nullum esse nobis nisi me seruom  
Sosiam. 385  
Fūgit ratio té. SO. Vtinam istuc pugni fecissent tui.  
ME. Égo sum Sosia ille, quem tu dūdum esse aiebas  
mihi.  
SO. Opsecro ut per pácem liceat te adloqui, ut ne  
uāpulem.  
ME. Immo inductiā parumper fiant, siquid uis loqui.  
SO. Nōn loquar nisi páce facta, quāndo pugnis plū  
ualeas. 390  
ME. Dic siquid uis: nōn nocebo. SO. Tūae fide  
credō? ME. Meae.  
SO. Quid, si fallas? ME. Tūm Mercurius Sosiae  
iratús siet.  
SO. Ánimū aduorte: nūnc licet mi libere quiduis  
loqui.

Ámphitruonis égo sum seruos Sósia. ME. Etiam dénuo?  
 SO. Pácem feci, foédu s feci, uéra dico. ME. Vápula.  
 SO. Vt lubet, quod tibi lubet fac, quóniam pugnis  
 plús uales. 396

Vérum utut factúru's, hoc quidem hércle haut reticebó  
 tamen.

ME. Tú me uiuos hódie numquam fácies quin sim  
 Sósia.

SO. Cérte edepol tu me álienabis númeram quin  
 nostér siem:

Néc nobis praetér me quisquamst álius seruos Sósia. 400  
 [Qui cum Amphitruone hinc una ieram in exercitum.]

ME. Híc homo sanus nón est. SO. Quod mihi prae-  
 dicas uitium, id tibist.

Quid, malum, non súm ego seruos Ámphitruonis Sósia  
 Nónne hac noctu nostra nauis húc ex portu Pérsico  
 Vénit, quae me aduéxit? nomie me húc erus misit meus:  
 Nónne ego nunc sto ante aédis nostras? nón mist laterna  
 in manu? 406

Nón loquor? non uígilo? non hic hómo me pugnis cón-  
 tudit?

Fécit hercle: nám mi misero étiam nunc malaé dolent.  
 Quid igitur ego dúbito? aut quor non íntro eo in nostrám  
 domum?

ME. Quid, domum uostram? SO. Íta enim uero.

ME. Quín quae dixisti modo  
 Ómnia ementítu's: equidem sum Ámphitruonis Sósia. 411  
 Nám noctu hac solútast nauis nostra e portu Pérsico,  
 Ét ubi Pterela réx regnauit óppidum expugnáuimus,  
 Ét legiones Téleboarum uí pugnando cépimus,  
 Ét ipsus Amphitruo óptruncauit régem Pterelam in  
 praélio. 415

SO. Égomet mihi non crédo, quom illaec aúturnare  
 illum aúdio:  
 Hic quidem certe quae illi sunt res géstae memorat  
 mémoriter.

Sét quid ais? quid Ámphitruoni [dóno] a Telebois  
 datumst?

ME. Ptérela rex qui pótitare sólitus est patera aúrea.

SO. Elócutust. ubi [ea] patera núnct est? ME. Est in  
 cístula, 420

Ámphitruonis ópsignata signo. SO. Signi díc quid est?  
 ME. Cúm quadrigis Sól exoriens. quíd me captas,  
 cárnufex?

SO. Árgumentis uicit. aliut nómen quaerundúmst  
 mihi.

Néscio unde haec híc spectauit. iám ego hunc decipiám  
 probe:

Nám quod egomet sólus feci néc quisquam alius ádfuit 425  
 In tabernaclo, id quidem hodie númeram poterit dicere.  
 Sí tu Sosía's, legiones quóm pugnabant máxume,  
 Quid in tabernaclo fecisti? uictus sum, si díxeris.

ME. Cádus erat uini: inde inpleui hírneam. SO. In-  
 gressúst uiam.

ME. Éam ego uini, ut mátre natum fíuerat, eduxí meri. 430

SO. Míra sunt nisi látuit intus illic in illac hírnea.  
 Fáctumst illut, út ego illic uini hírneam ebiberím meri.

ME. Quid? nunc uincone árgumentis, té non esse  
 Sósiam?

SO. Tún negas med ésse? ME. Quid ego ní negem,  
 qui egomét siem?

SO. Pér Iouem iuró med esse néque me falsum dicere.  
 ME. Át ego per Mercúrium iuro, tibi Iouem non  
 crédere: 436

Nam iniurato scio plus credet mihi quam iurato tibi.  
SO. Quis ego sum saltém, si non sum Sósia? te in-  
térogo.

ME. Vbi ego Sosia ésse nolim, tu ésto sane Sósia:  
Nunc quando ego sum, uápulabis, ni hinc abis, ignobilis.  
SO. Cérte edepol, quom illúm contempro et fórmam  
cognoscó meam, 441

Quem ad modum ego sum (saépe in speculum inspexi):  
nimis similist mei.

Ítidem habet petasum áe uestitum: tam consumilist  
atque ego.

Súra, pes, statúra, tonsus, oculi, nasum, uel labra,  
Málae, mentum, bárba, collus: totus. quid uerbis  
opust? 445

Sí tergum cicátricosum, nihil hoc similius símilius.  
Sét quom cogito, équidem certo idém sum qui sempér  
fui.

Noui erum, noui aédis nostras: sáne sapio et séntio.  
Nón ego illi optémpero quod lóquitur: pultabó foris.

ME. Quó agis te? SO. Domum. ME. Quadrigas sí  
nunc inscendás Louis 450

Átque hinc fugias, ita uix poteris écfugere infortúnium.

SO. Nón erae meae núntiare, quód erus meus iussít,

licet?

ME. Túae siquid uis núntiare: hanc nóstram adire  
nón sinam.

Nám si me inritássis, hodie lúmbifragium hinc aúferes.

SO. Ábeo potius. di immortales, ópsecro uostrám  
fidem, 455

Vbi ego perii? ubi inmutatus sum? ubi ego formam  
pérddi?

Án egomet me illíc reliqui, si forte oblitús fui?

Nam híc quidem omnem imáginem meam, quae ántehac  
fuerat, pósseidet.

Víuo fit, quod númerum quisquam mórtuo faciéti mihi.  
Íbo ad portum atque haéc uti sunt fácta, ero dicám meo:  
Nisi etiam is quoque me ignorabit, quód ille faxit  
Iúppiter, 461

Vt ego hodie rásō capite cáluos capiam píleum.

ME. Bene prósperaque hoc óperis processit mihi:  
Amóui a foribus máxumam moléstiam,  
Patri út liceret túto illam amplexárier. 465

Iam ille illuc ad erum quom Ámphitruonem aduénérat,  
Narrábit seruom hinc sése a foribus Sósiam  
Amóuisse: ille adeo illum mentirí sibi  
Credét neque credet huc profectum, ut iússerat.

Erróris ambo ego filos et deméntiae 470  
Conplébo atque Amphitruónis omnem fámiliam,  
Adeo úsque satietátē dum capiét pater  
Illus quam amat: ígitur demum omnés scient,  
Quae fácta: denique Álcumenam Iúppiter  
Redigét antiquam in cóniugis concórdiam. 475

Nam Amphitruo actutum uxóri turbas cónciet,  
Atque insimulabit eam probri: tum méus pater  
Eam séditionem illi in tranquillum cónferet.  
Nunc de Álcumena dídum quod dixí minus,  
Hodie illa pariet filios geminós duos: 480

Altér decumo post ménse nascetur puer  
Quam séminatust, áltér mense séptumo.  
Eorum Ámphitruonis áltér est, altér Louis.  
Verúm minori púero maior ést pater,  
Minór maiori. iámne hoc scitis quid siet?  
Set Álcumenae honóris huius grátia 485  
Patér curabit únó ut fetu + fieret,

Vno út labore apsólusat aerumnás duas,  
Et ne ín suspítione ponatúr stupri,  
Et cláandestina ut céléetur consuétió. 490  
Quamquam, út iam dudum díxi, resciscét tamen  
Amphítruó rem omnem. quid igitur? nemo id probro  
Profécto ducet Álcumenae: nám deum  
Non pár uidetur fácerē, delictum suum  
Suámque ut culpam expétere in mortalem sinat. 495  
Orátionem cóprimam: crepuit foris.  
Amphítruó subditíuos ecum exit foras  
[Atque] Álcumena [una] uxor usurária.

## IVPPITER. ALCUMENA. MERCVRIVS.

IV. Béne uale, Alcumená, cura rém communem,  
quód facis, 499  
Átque imperec quaéso: mensis iam tibi esse actós uides.  
Míhi necessest fre hinc: uerum quód erit natum tollito.  
AL. Quid istuc est, mi uir, negoti, quód tu tam subító  
domo  
Ábeas? IV. Edepol haút quod tui me néque domi  
distaédeat:  
Sét ubi summus ímperator nón adest ad exérцитum, 504  
Cítius quod non fáctost usus fit quam quod factóst opus.  
ME. Nfmis hic scitust súcophanta, qui quidem sit  
méus pater.  
Ópseruatote éum, quam blande mulleri palpabitur.  
AL. Écastor te expérior quanti fáciás uxorém tuam.  
IV. Sátin habes, si féminarum níllast quam aequē  
diligam? 509  
ME. Édepol ne illa si ístis rebus té sciat operám dare,  
Égo faxim ted Ámphitruonem mális esse quám Iouem.

AL. Experiri istic muellem mé quam memorarí mihi.  
Príus abis quam lécti ubi cubuísti concaluit locus.  
Hére uenisti média nocte, nún abis. hocin placet?  
ME. Ácedam atque hanc appellabo et sípparasitabór  
patri. 515

Númquam edepol quemquám mortalem crédo ego uxorém  
suam

Sic effictim amáre, proinde ut híc te effictim déperit.

IV. Cárnufex, non égo te noui? abin e conspectu meo?

Quid tibi hanc curátiost rem, uérbero, aut muttítio?

Quém pol ego hoc iam scípione... AL. Ah nón.

IV. Muttitó modo. 520

ME. Néquiter paene expeditiuit prima parasitatio.

IV. Vérum quod tu dícis, mea uxor, nón te mi irasci  
deceat.

Clanculum abii ego á legione: hanc óperam subrupuí tibi,  
Ex me primo ut prima scires, rem út gessissem púplicam.  
Éa tibi omnia énarraui. nísi te amarem plírumum, 525  
Nón facerem. ME. Facítne ut dixi? tímidad palpo  
pérécuit.

IV. Núm ne legio pérscenscat, clám illuc redeun-  
dumst mihi,

Né me uxorem praeuortisse dícant prae re púplica.

AL. Lácrumantem ex abitu concinnas tú tuam uxorém.

IV. Tace:

Né corrumpé oculós: redibo actútum. AL. Id actutum  
diust. 530

IV. Nón ego te hic lubéns relinqu néque abeo aps te.  
AL. Séntio:

Nám qua nocte ad mé uenisti, eádem abis. IV. Quor  
mé tenes?

Témpus est: exire ex urbe príus quam lucescát uolo.

Núnc tibi hanc paterám, quae dono mi illi ob uirtutém  
datast,

Ptérela rex qui pótitauit, quem égo mea occidí manu, 535  
Álcumena, tibi condono. AL. Fácis ut alias rés soles:  
Écastor condignum donum, quális qui donum dedit.  
ME Ímmo sic condignum donum, quális qui donó  
datumst.

IV. Pérgin autem? nónne ego possum, fúrcifer, te  
pérdere?

AL. Nóli amabo, Amphítru, irasci Sósiae causá  
mea. 540

IV. Fáciam ita ut uis. ME. Ex amore hic ad modum  
quam saéuos est.

IV. Númquid uis? AL. Ut quom ápsim me ames, mé  
tuam apsentém tamen.

ME. Ěamus, Amphitruó: lucescit hóc iam. IV. Abi  
prae, Sósia.

Iam égo sequar. numquid uis? AL. Etiam: ut áctutum  
adueniás. IV. Licet:

Príus[enim] tua opínione hic ádero: [eo] bonum ánimum  
habe. 545

Núnc te, nox, quae mé mansisti, míttō ut concedás die,  
Út mortalis ínlucescas lúce clara et cándida.

Átque quanto, nóx, fuisti lóngior hac próxuma,  
Tánto breuior dies ut fiat fáciam, dispar út dies  
Aéque noctem accédat. ibo ét Mercurium súpsequar. 550

## A C T V S II.

## AMPHITRVO. SOSIA.

AM. Age í tu secúndum. SO. Sequór, supsequór te.

AM. Sceléstissumum te arbitrór. SO. Nam quam-  
óbrem?

AM. Quia id quod neque ést neque fuit neque fu-  
túrumst

Mihí praedicás. SO. Ecceré, iam tuátim  
Facis tu, ut tuís nulla apút te fidés sit. 555

AM. Quid ést? quo modó? iam quidem hércole ege  
tibi ístam

Sceléstam, scelús, linguam apscídám. SO. Tuís sum  
Proinde út commodúmst et lubét, quicque fáciás.

Tamén quin loquár haec ut facta súnt hic,  
Numquam úllo modó me potés deterrére. 560

AM. Sceléstissume, aídes mihi praedicáre id,  
Domí te esse núnc, qui hic adés. SO. Vera dico.

AM. Malum quod tibí di dabúnt atque ego hódie  
Dabo. SO. Ístuc tibist in manú: nam tuís sum.

AM. Tun mé, uerbero, aídes erím ludificári? 565  
Tune id dicere aídes, quod némo umquam homo  
ántehac

Vidít nec potést fierí, tempore úno  
Homo ídem duóbus locis ut semíl sit?

SO. Profécto, ut loquór, res itást. AM. Iuppitér te  
Perdát. SO. Quid malí sum, ere, tua ex re proméritus?

AM. Rogásne, improbe, étiam qui lúdos facís me? 571  
SO. Merító maledicás mi, si [nón] id ita fáctumst.

Verum haú mentiór resque utí factast dico.

AM. Homo híc ebriúst, ut [ego] opfnō. SO. Egone?  
AM. Tu ístic.

SO. Vtinam éssem ita. AM. Tu ea óptas quae fácta:  
ubi bibísti? 575

SO. Nusquam équidem. AM. Quid hoc hómínist?  
SO. Evidém deciens díxi:

Et dòmi [nunc] sum ego, inquam, ecquid aúdis? et  
áput te

Adsúm Sosia ídem. satín plane ego hóc nunc,  
Satín diserte ésse, ere, uideór tibi locútus? 579

AM. Vahá, apage te á me. SO. Quid [istúc] est negótí?

AM. Pestis te tenét. SO. Nam quor istuc [mil] dícis?  
Evidém ualeo récte et sum sáluos, Amphítruо.

AM. Át ego faciam te hódie, proinde ut mérita's, ut  
ualeás minus

Ét miser siés ex saluo iam, domum si rédiero.

Séquere, erum qui sic ludificas díctis delirántibus: 585  
Quí quoniā erus quod ímperauit néglexisti pérsequi,  
Núnc uenis etiam últero inrisum dómīnum: quae neque  
fieri

Póssunt neque fando úmquam accepit quisquam, ea  
profers, cárnuſex:

Quoīus ego hodie in térgum faxo ista épétant mendácia.

SO. Ámphítruо, misérruma istaec misériast seruo bono,

Áput erum qui uéra loquitur, si id ui uerum uíncitur. 591  
AM. Quo id, malum, pactó potest nam (mécum ar-

gumentis puta)

Fieri, nunc utí tu et hic sis et domi, id díci uolo.  
SO. Súm profecto et híc et illi: hoe quoquis mirarí licet,

Néque tibi, [Amphítruо,] ístuc mirum mágis uidetur  
quám mihi. 595

AM. Quó modo? SO. Nihilo, inquam, mirumst mágis  
tibi istuc quám mihi:

Néque, ita di me amént, credebam primo mihi met  
Sósiae,

Dóneс Sosia égomet ille fécit sibi uti créderem.

Órdine omnia, út quicque actumst, quóm aput hostis  
sédimus,

Edíssertauit: tum formam una ápstulit cum nómīne. 600

Néque lac lacti mágis est simile quam ille ego similis

ést mei.

Nam út dudum antelúcem a portu mé praemisistí domum,

AM. Quid igitur? SO. Prius múltō ante aedis stábam  
quam illo adueneram.

AM. Quás, malum, nugás? satin tu sánus es? SO. Sie  
sum út uides.

AM. Huic homini nescio quid est malí mala obiectum  
manu, 605

Póstquam a me abiit. SO. Fáteor: nam sum optúsus  
pugnis péssume.

AM. Quis te uerberáuit? SO. Egomet mémet, qui  
nunc súm domi.

AM. Cáue quicquam, nisi quód rogabo té, [iam] mihi  
respónderis.

Ómnium primum íste qui sit Sósia, hoc díci uolo.

SO. Túus est seruos. AM. Mihi quidem uno té plus  
etiamst quám uolo, 610

Néque, postquam sum nátus, habui nísi te seruum Sósiam.

SO. Át ego nunc, Amphítruо, dico: Sósiam seruóm tuum  
Praéter me alterum, inquam, adueniens fáciam ut of-  
fendás domi,

Dáuo prognatúm patre eodem quo égo sum, forma, aetátē  
item,

Qua égo sum. quid opust uérbis? geminus Sósia hic  
factús tibi. 615

AM. Nímia memoras míra. sét uidistine uxorém meam?  
SO. Quín intro ire in aédis numquam lictumst.

AM. Quis te próhibuit?

SO. Sósia ille, quém iam dudum dico, is qui me  
cónstudit.

AM. Quís istic Sosiást? SO. Ego, inquam. quótiens  
dicundúmst tibi?

AM. Sét quid ais? num obdórmiuisti dínum?  
SO. Nusquam géntium. 620

AM. Ibi forte istum sí uidisses quéndam in somnis  
Sósiam.

SO. Nón soleo ego somniculose erí [mei] imperia pér-  
sequi.

Vigilans uidi, uígilans nunc te uideo, uigilans fábulor,  
Vigilantem ille mé iam dudum uigilans pugnis cónstudit.

AM. Quís homo? SO. Sosia, inquam, ego ille.  
quaeso, non intellegis? 625

AM. Qui, malum, intellégere quisquam pótis est?  
ita nugás blatis.

SO. Vérum actutum nóstces. AM. Quem? SO. Illum  
nóstces seruom Sósiam.

AM. Séquere hac me igitur: nám mihi istuc prínum  
exquisítost opus.

Sét uide ex nauí éeferantur quae ímperaui iam ómnia.  
SO. Ét memor sum et diligens, ut quae imperes con-

páreant: 630

Nón ego cum uinó simitu ébibi imperiúm tuum.  
AM. Vtinam di faxínt, infecta dicta re eueniánt tua.

ALCVHENEA. (THESSALA.) AMPHITRVO. SOSIA.

AL. Satín parua rés est uolúptatum in uita atque in  
aetátē agúnda,

Praequám quod moléstumst? ita quoíquest in aetátē  
hominúm comparátum:

Ita dís est complácitum, uolúptatem ut maéror comés  
consequáatur: 635

Quin íncommodí plus malique ilico ádsit, boní si optigí  
quid.

Nam ego id nunc expérior domo átque ipsa dé me sció,  
quoi uolúptas

Parúmper datást, dum uirí mei fuit mi potéstas uidéndi  
Noctem únam modo: átque is repénte abiit á me [nune]  
hinc ante lúcem.

Sola híc mi nunc uídeor, quia ille hinc abést, quem ego  
amó praeter ómnis. 640

Plus aégrí exabitú [mei] uirí quam ex aduéntu uolúptatis  
cépi.

Set híc me beat saltem, quóniam [ille] uicit  
Perduellis et dönum laudis cónpos reuénit.  
Apsít, dum modó laude pártá domum se  
Recípiat. feram ét perferam úsque abitum eius  
ánimo 645

Forti átque offirmató: id modó si mercédis  
Datúr mi, ut meús uictor ufr belli clíeat,

Satís mi esse dícam. optumímst praemium uírtus:  
Virtús omnibús rebus ánteit profécto:

Libértas, salús, uita, rés et paréntes 650  
Et pátria et prognáti tutántur, seruántur:

Virtús omnia ín sese habéit: omnia ádsunt  
Bona, quém penes est uírtus.

AM. Édepol me uxori exceptatam crēdo aduenturūm  
domum,

Quae me amat, quam cóntra amo: praeſertim re gestā  
bene, 655

Victis hostibús, quos nemo pósse superarí ratust:  
Eos auspicio meo átque ductu primo coetu uicimus.  
Cérte enim me illi expectatum optato uenturūm scio.  
SO. Quid? me non rere expectatum amīcae uenturūm  
meae?

AL. Méus uir hic quidemst. AM. Séquere hac tu me.  
AL. Nám quid ille reuortitur,

Qui dudum properare se aibat? án ille me temptat  
sciens 661

Átque id se uolt experiri, súum abitum ut desiderem?  
Écastor med haút inuita sé domum recipit suam.

SO. Ámphitruo, redire ad nauem méliust nos.

AM. Qua grátia?

SO. Quia domi datúrus nemost prándium adueniēntibus. 665

AM. Qui tibi nunc istuc in mentemst? SO. Quia  
enim sero aduénimus.

AM. Qui? SO. Quia Alcuménam ante aedis stáre  
saturam intellego.

AM. Gráuidam ego illanc híc reliqui, quom abeo.  
SO. Hei, peri miser.

AM. Quid tibist? SO. Ad aquám praehibendam cón-  
modum aduení domum,

Décimo post mense, útrationem té ductare intellego. 670

AM. Bono animo es. SO. Scin quám bono animo sím?  
si situlam cépero,

Númquam edepol tu mihi diuini crēdis post hunc diem,  
Ní ego illi puteó, si occepso, ánimam omnem interráxero.

AM. Séquere hac me modo. álum ego isti rei adle-  
gabo: né time.

AL. Mágis nunc me meum officium facere, si huic  
eam aduorsum, ábitror. 675

AM. Ámphitruo uxorém salutat laetus speratám suam,  
Quam ómnium Thebís uir unam esse óptumam diiúdicat,  
Quámque adeo ciués Thebani uéro rumificánt probam.  
Váluistine usque? expectatū aduenio? SO. Hau uidí  
magis:

[Nam haéc maritum súum] salutat mágis haut quiquam  
quám canem. 680

AM. Et quom grauidam et quóm te pulcre plénam  
aspicio, gaúdeo.

AL. Ópseco ecastór, quid tu me déridiculi grátia  
Sic salutas átque appellas, quási dudum non uideris;  
Quási qui nunc primúm recipias té domum huc ex hósti  
bus?

[Atque me nunc proinde appellas, quasi multo post  
uideris.] 685

AM. Immo equidem te nísi nunc hodie núsquam uidi  
géntium.

AL. Quór negas? AM. Quia uéra didici dícere.  
AL. Haut aequóm facit,

Qui quod didicit id dediscit. án periclitámini  
Quid animi habeam? sét quid huc uos cónuortimini tam  
cito?

Án te auspiciuム cónmoratūst án tempestas cóntinet, 690  
Quí non abiisti ád legiones, ita uti dudum díxeras?

AM. Dúdum? quam dudum istuc factumst? AL. Tém-  
ptas: iam dudum, modo.

AM. Qui istuc potis est fieri, quaeso, ut dícis: iam  
dudum, modo?

AL. Quid enim censes? te ut deludam contra, lusorém  
meum,

Qui nunc primum te aduenisse dicas, modo qui hinc  
abieris? 695

AM. Haec quidem deliramenta loquitur. SO. Pau-  
lispér mane,

Dum edormiscat unum somnum. AM. Quaéne uigilans  
sómniat?

AL. Équidem ecastor uigilo et uigilans id quod fa-  
ctumst fábulor:

Nám dudum ante lúcem et istunc é te uidi. AM. Quo  
in loco?

AL. Hic in aedibus, ubi tute habitas. AM. Númquam  
factumst. SO. Nón taces? 700

Quid, si e portu náuis hue nos dörmientis détulit?

AM. Etiam tu quoque adsentaris huíce? SO. Quid uis  
fieri?

Nón tu scis, Bacchae bacchanti sí uis aduersárier,  
Ex insana insániorem fácies, feriet saépius:

Si ópsequare, uná resoluas plága? AM. At pol qui  
cérita res 705

Hánc est obiurgáre, quae me hodie aduenientém domum  
Ncluerit salútare. SO. Inritábis crabronés. AM. Tace.

Álcumena, unum rogare té uolo. AL. Quiduís roga.

AM. Núm tibi aut stultitia accessit aut superat supér-  
bia?

AL. Qui istuc in mentémst tibi ex me, míuir, percon-  
tárier? 710

AM. Quia salutare aduenientem mé solebas ántidhac,  
Appellare itidem ut pudicae súos uiros, quae súnt,  
solent.

Éo more expertém te factam aduéniens offendí domi.

AL. Écastor quidém te certo aduenientem heri slico  
Et salutai ét ualuisse ne usque exquisiu semul, 715  
Míuir, et manum prehendi et aúsculum tetulí tibi.

SO. Túne heri hunc salútauisti? AL. Et té quoque  
etiam, Sósia.

SO. Ámphitruo, speráui ego istam tibi parturam fí-  
lium:

Vérum non est píero grauida. AM. Quid igitur?  
SO. Insánia.

AL. Équidem sana sum ét deos quaeso, ut salua pariam  
filium: 720

Vérum tu malum mágnum habebis, si hic suum officiúm  
facit:

Ób istuc omen, óminator, cápies quod te cóndecet.

SO. Énim uero praegnati oportet [múlier] malum dari,  
Vt quod obrodát sit, animo sí male esse occéperit.

AM. Tún me heri hic uidisti? AL. Ego, inquam, sí uis  
decens dícier. 725

AM. In somnis fortássis? AL. Immo uigilans uigilan-  
tem. AM. Heí mihi.

SO. Quid tibist? AM. Delírat uxor. SO. Átra bili-  
pérítat:

Nulla res tam délirantis homines concinnat cito.

AM. Vbi tu primum tibi sensisti, múlier, implicáscier?

AL. Équidem ecastor sána et salua súm. AM. Quor  
igitur praédicas, \* 730

Té heri me uidisse, qui hac noctu in portum adueti  
sumus?

Ibi cenaui atque ibi quieui in náui noctem pépetem  
Néque pedem meum hue intuli etiam in aédis, ut cum  
exerceitu

Hinc profectus sum ad Teleboas hóstis eosque ut uicimus.

- AL. Ímmo mecum cénausti et mécum cubuisti.  
AM. Quid est? 735
- AL. Véra dico. AM. Nón quidem hercle de hác re:  
de aliis néscio.
- AL. Prímulo dilúculo abiisti ád legiones. AM. Quó  
modo?
- SO. Récte dicit, út commeninit: sómnium narrát  
tibi.
- Sét, mulier, postquam éxperrecta's, té prodigálí loui  
Aút mola salsa hódie aut ture cónprecatam opórtuit. 740
- AL. Vaé capiti tuó. SO. Tua istuc réfert, si curá  
ueris.
- AL. Íterum iam hic in me inclementer dícit, atque id  
síne malo.
- AM. Táce tu. tu dic: égone aps te abii hinc hódie cum  
dilúculo?
- AL. Quís igitur nisi uós narrauit mi slli ut fuerit praé  
lium?
- AM. Án etiam id tu scís? AL. Quippe ex te audíui, ut  
urbem máxumam 745
- Éxpugnauissés regemque Ptérelam tute occíderis.
- AM. Égone istue dixí? AL. Tute istic, etiam astante  
hoc Sósia.
- AM. Aúdiuistin tú me narrare hódie haec? SO. Vbi  
ego audíuerim?
- AM. Hán̄ roga. SO. Me quidem praeſente númerum  
factumst quód sciām.
- AL. Mírum quin te aduórsus dicat. AM. Sósia, age me  
huc áspice. 750
- SO. Spécto. AM. Vera uólo loqui te, nólō adſentari  
mihi.
- Aúdiuistin tu hódie me illi dícere ea quae illa aútummat?

- SO. Quaéſo edepol, num tú quoque etiam insánis,  
quom id me intérrogas,
- Qui ípsus equidem nún̄ primum istanc témum conspició  
semul?
- AM. Quíd nunc, mulier? aúdin illum? AL. Ego  
uéro, ac falsum dícere. 755
- AM. Néque tu illi neque mihi uiro ipsi crédis?
- AL. Eo fit, quia mihi
- Plúrumum credo et scio istaec fácta proinde ut próloquor.
- AM. Tún me heri aduenísse dicis? AL. Tún te  
abisse hodie hinc negas?
- AM. Négo enim uero et me aduenire nún̄ primum aic  
ad té domum.
- AL. Opsecro, etiamne hóci negabis, te aúream pate-  
rám mihi 760
- Dèdisse dono hodié, qua te illi dónatum esse díxeras?
- AM. Néque edepol dedí neque dixi: uérum ita anima-  
tús fui
- Itaque nunc sum, ut éa te patera dónem. set quis istuc  
tibi
- Díxit? AL. Equidem ego éx te audiui et éx tua accepí  
manu
- Páteram. AM. Mane, mane, ópsecro te. nímis de-  
miror, Sósia, 765
- Quí illaec illi mé donatum esse aúrea paterá sciat,
- Nisi tu dudum hanc cónuenisti et nárrauisti haec ómnia.
- SO. Néque edepol ego díxi neque istam uidi nisi tecum  
semul.
- AM. Quíd hoc est hominis? AL. Vín proferri páte-  
ram? AM. Proferrí uolo.
- AL. Fíat. i tu, Théssala, intus páteram profertó fo-  
ras, 770

Qua hódie meus uir mé donauit. AM. Sécede huic tu,  
Sósia.

Ěnimuero illut praéter alia míra miror máxume,  
Si haéc habet pateram illam. SO. An etiam id crédis,  
quae in hac cístula

Túo signo opsignáta fertur? AM. Sálum signumst?  
SO. Íspice.

AM. Récte: itast ut ópsignaui. SO. Quaéso, quin tu  
istánc iubes 775

Pró cerrita círcumferri? AM. Édepol qui factóst opus:  
Nam haéc quidem edepol láruarum plénast. AL. Quid  
uerbis opust?

Én pateram tibi: éccam. AM. Cedo mi. AL. Age  
áspercere hue sis núnca iam

Tú, qui quae facta ínfitiare, quem égo iam hic conuin-  
cám palam.

Éstne haec patera, quá donatu's illi? AM. Summe  
lúppiter, 780

Quid ego video? haec èast profecto pátera. perii, Sósia  
SO. Aút pol haec præstigatrix mólto mulier má-  
xumast

Aút hic pateram inésse oportet. AM. Ágedum, eam  
solue cístulam.

SO. Quid ego istam exoluam? ópsignatast récte. res  
gestast bene:

Tu [álium] peperisti Ámphitruonem, ego álum peperi  
Sósiam: 785

Núnc si pateram pátera peperit, ómnes congemináuimus.  
AM. Cértumst aperire átque inspicere. SO. Vide sis  
signi quid siet,

Né posterius in me culpam cónferas. AM. Aperi modo.  
Nam haéc quidem nos délirantis fácer dictis póstulat.

AL. Vnde haec igitur ést nisi aps te, quaé mihi st donó  
data? 790

AM. Ópus mist istuc exquisito. SO. Iúppiter, pro  
Iúppiter.

AM. Quid tibist? SO. Hic pátera nullá in cístulast.  
AM. Quid ego aúdio?

SO. Id quod uerumst. AM. Át cruciatu iam, nisi  
apparét, tuo.

AL. Haéc quidem apparét. AM. Quis igitur tibi de-  
dit? AL. Qui mé rogat.

SO. Mé captas, quia túte ab naui clánculum hue aliá  
via 795

Praéecurristi átque hinc pateram túte exemisti átque  
eam

Huíc dedisti, pósthac rusum opsignauisti clánculum.

AM. Heí mihi, etiam tú quoque huius aúiuas insá-  
niám?

Áin heri nos aúuenisse huc? AL. Áio, aúueniensque  
flico

Mé salutauísti et ego te et aúsculum tetulí tibi. 800

SO. Iam illuc non placet principium de aúsculo  
AM. Perge exequi.

AL. Láuisti. AM. Quid, póstquam laui? AL. Áccu-  
buisti. SO. Euge, óptume.

Núnc exquire. AM. Ne ínterolla. pérgre porro  
dícere.

AL. Céna adpositast: cóncenasti mécum: ego accubuí  
semul.

AM. In eodemne léceto? AL. In eodem. SO. Hei, nón  
placet conuiuim. 805

AM. Síne modo arguménta dicat. quid, postquam  
cenáuimus?

AL. Té dormitare ábas: mensa ablástast: cubitum hinc  
ábiimus.

AM. Vbi tu cubuisti? AL. In eodem tecum una lecto  
in cùbiculo.

AM. Pérdidisti. SO. Quid tibist? AM. Haec mé  
modo ad mortém dedit.

AL. Quid iam, amabo? AM. Né me appella. SO. Quid  
tibist? AM. Perí miser, 810

Quia pudicitiae huius uitium me hinc apsentest additum.  
AL. Ópse cro ecstór, quor istuc, mí uir, ex ted  
aúdio?

AM. Vir ego tuus sim? né me appella, falsa, falso  
nómine.

SO. Haéret haec res, si quidem haec iam mülier  
factast ex uiro.

AL. Quid ego feci, quá istaec propter dicta dicantur  
mihi? 815

AM. Túte edictas facta tua: ex me quaéris, quid de-  
líqueris?

AL. Quid ego tibi delíqui, si quoí nupta sum tecum  
fui?

AM. Túm mecum fueris? quid illac impudenti audá-  
ciust?

Sáltem, tuipte sí pudoris égeas, sumas mútuom.  
AL. Istuc facinus, quod tu insimulas, nóstro generi  
nón decet. 820

Tú si me impudicitiai cáptas, capere nón potes.

AM. Di inmortales: cónoscisne tú me saltem, Sósia?  
SO. Própemodum. AM. Cenáuine ego heri in náui in  
portu Pérsico?

AL. Míhi quoque adsunt téstes, qui illut quod ego di-  
cam adséntiant.

SO. Nescio quid istuc negoti dicam, nisi si quis-  
piamst 825

Ámphitruo alias, [qui forte te hic absente tamen  
Tuam rem curet] té qui apsente hic mínuſ fungatúr tuum.  
Námque de illo súbdituo Sósia mírumst nimis.  
Cérte de istoc Ámphitruone iam álerum mírumst magis.  
AM. Nescio quis praestigiator hanc frustratur mí-  
liérem. 830

AL. Pér supremi régis regnum iúro et matrem familias  
lúnonem, quam mé uereri et métuerest par máxume,  
Út mi extra unum té mortalís némo corpus corpore  
Cóntigit, quo me impudicam fáceret. AM. Vera istaec  
uelim.

AL. Véra dico, sét nequiquam, quóniam non uis cré-  
dere. 835

AM. Múlier es, audácter iuras. AL. Quae non de-  
liquit, decet

Aúdacem esse, cónfidenter pró se et proterué loqui.

AM. Sátis audacter. AL. Út decet pudicam. AM. Ain?  
tu uerbis probas.

AL. Nón ego illam míhi dotem esse dico, quae dos  
dicitur,

Sét pudicitiam ét pudorem et sédatum cupídinem, 840  
Déum metum et paréntum amorem et cóngnatum con-  
cúrdiam,

Tíbi morigera atque út munifica sím bonis, prosím probis.

SO. Ne ista edepol, si uéra haec loquitur, éexamussimst  
dúptuma.

AM. Délenitus súm profecto ita, út me qui sim né-  
sciam.

SO. Ámphitruo's profecto: caue sis né tu te usu  
pérduis: 845

Íta nunc homines ínmutantur, póstquam peregre ad-uénimus.

AM. Málier, istanc rem ínquisitam cértumst non amít-  
tere.

AL. Édepol me lubénte facies. AM. Quid ais? re-  
spondé mihi:

Quíd, si adduco tūum cognatum húc ab naui Naúcratēm,  
Quí mecum una uéctust una náui: atque is si dénegat 850  
Fácta, quae tu fácta dicis, quid tibi aequomst fieri?  
Númquid causam dícis, quin te hoc múltē matrimónio?

AL. Sí deliqui, núlla causast. AM. Cónuenit. tu,  
Sósia,

Dúc hos intro. ego húc ab naui mécum adducam Naú-  
cratēm.

SO. Núnc quidem praetér nos nemost: díc mihi uerum  
sério, 855

Éequis alius Sósia intust, quí mei similis siet?

AL. Ábin hinc a me, dígnus domino séruos? SO. Abeo,  
sí iubes.

AL. Nímis ecastor fácinus mirumst, quí illi conlubitum  
siet

Méo uiro, sic me ínsimulare fálsō facinus tam malum. 859  
Quíquid est, iam ex Naúcrate id cognáto cognoscám meo.

## A C T V S III.

### I V P P I T E R.

Ego sum ille Amphitruo, quóius est seruos Sósia,  
Idém Mercurius quí fit quando cómodumst,  
In súperiore quí habito cenáculo,

Qui intérdum fio Iúppiter, quandó lubet. 864

Huc autem quom extemplo áduentum adporto, slico  
Amphítruо fio et uéstitum ínmutó meum.

Nunc húc honoris uóstri uenio grátia,  
Ne hanc ínchoatam tránsigam comoédiam.

Semul Álcumene, quám uir insontém probri  
Amphítruо accusat, uení ut auxiliúm feram:

Nam méa sit culpa, quod egomet contráixerim,  
Si id ínnocenti [innérito damnosum] épetat.

Nunc mémet Amphítruónem, ut occépi semel,  
[Iterum] ésse adsimulabo átque in horunc fámilias  
Hodié frustratióinem iniciam máxumam. 875

Post igitur demum fáciam ut res fiát palam

Atque Álcumene in témpore auxiliúm feram

Faciámque ut uno fétu et quod grauidás uiro

Et mé quod grauidast páriat sine dolóribus.

Mercúrium iussi mé continuo cónsequi,

Siquid uellem imperáre. nunc hanc ádloquar.

## ALCVMENA. IUPPITER.

AL. Durare nequeo in aedibus. ita me probri,  
Stupri, dedecoris a uiro argutam meo:  
Ea qua sunt facta infecta re esse occlamit: 884  
Quae neque sunt facta neque ego in me admisi, arguit  
Atque id me susque deque esse habituram putat.  
Non edepol faciam neque me perpetiar probri  
Falso insimulatam, quin ego illum aut deseram  
Aut faciat satis ille atque adiuret insuper,  
Nolle esse dicta quae in me insontem protulit. 890  
IV. Faciundumst mi illut, fieri quod illaec postulat,  
Si me illam amantem ad se studeam recipere:  
Quando ego quod feci id factum Amphitruoni offuit  
Atque illi dudum meus amor negotium  
Insonti exhibuit: nunc autem insonti mihi 895  
Illus ira in hanc et maledicta expertent.  
AL. Et ecum video, [modo] me miseram qui arguit  
Stupri, dedecoris. IV. Te uolo, uxor, conloqui.  
Quor tēd auortisti? AL. Est ita ingenium meum:  
Inimicos semper osa sum optuérier. 900  
IV. Heia autem inimicos? AL. Sic est, uera prae-  
dico:  
Nisi etiam hoc falso dici insimulaturus es.  
IV. Nimis iracunda's. AL. Potius ut apstineas ma-  
num?  
Nam certo si sis sanus aut sapias satis,  
Quam tu impudicam esse arbitrere et praedices, 905  
Cum ea tu sermonem nec ioco nec serio  
Tibi habeas, nisi sis stultior stultissimo.  
IV. Si dixi, nihil magis es neque ego esse arbitror,  
Et id huc reuorti ut me purgarēm tibi.

Nam numquam quiequam meo animo fuit aegrius 910  
Quam postquam audiui, tēd esse iratam mihi.  
Quor dixisti? inquiēs. ego expediām tibi.  
Non edepol quo te esse impudicam crederem:  
Verum periclitatus sum animum tuum,  
Quid faceres et quo pacto id ferre iudiceres. 915  
Equidem ioco illa dixeram dudum tibi,  
Ridiculi causa. uel hoc rogato Sosiam.  
AL. Quin huc adducis meum cognatum Nauceratem,  
Testem quem dudum te adducturum dixeras, 919  
Te huic non uenisse? IV. Siquid dictumst per iocum,  
Non aequomst id te serio praeuortier.  
AL. Ego illum scio quam doluerit cordi meo.  
IV. Per dexteram tuam te, Alcumena, oro, opsecro  
Te, da mi hanc ueniam, ignosce, irata ne sies.  
AL. Ego istaec feci uerba uirtute irrita. 925  
Nunc quando factis sum impudicis apstinens,  
Ab impudicis dictis auorti uolo.  
Valeas, tibi habeas res tuas, reddas meas.  
Iubēn mihi comites? IV. Sanan' es? AL. Si non  
iubes,  
Sinito: Pudicitiam egomet comitem duxero. 930  
IV. Mane, arbitratu tuo ius iurandum dabo,  
Me meam pudicam esse uxorem arbitrari.  
Id ego si fallo, tum te, summe Iuppiter,  
Quaeso Amphitruoni ut semper iratus sies.  
AL. Ah, propitius sit potius. IV. Confidō fore: 935  
Nam ius iurandum uerum te aduorsum dedi.  
Iam nunc irata non es? AL. Non sum. IV. Bene  
facis.  
Nam in hominum aetate multa eueniunt huius modi:  
Capiunt uoluptates, capiunt rusum miseras:

- Irae interueniunt, rédeunt rusum in grátiām. 940  
 Verum írae siquae fórte eueniunt húius modi  
 Intér eos: rusum sí reuentum in grátiāmst,  
 Bis tánto amici súnt inter se quám prius.  
 AL. Primūm cauisse opórtuit ne dices: 944  
 Verum éadem si idem mihi purgas, patiúnda sunt.  
 IV. Iube uéro uasa píra adornarí mihi,  
 Vt quae áput legionem uóta uoui, sí domum  
 Redísssem saluos, éa ego ut exoluam ómnia.  
 AL. Ego istúc curabo. IV. Éuocate huc Sósiam:  
 Gubérnatorem, quí mea in nauí fuit, 950  
 Blepharónem arcessat, quí nobiscum prándezat.  
 Is ádeo inpransus [hódie] ludificábitur,  
 Dum ego Ámphitruonem cóllo hinc opstrictó traham.  
 AL. Mirúm quid solus sécum secreto ille agat.  
 Atque áperiuntur aédes: exit Sósia. 955

## SOSIA. IVPPITER. ALCVMENA.

- SO. Ámphitruo, adsum: síquid opus est ímpera, impe-  
 riūm éxequar.  
 IV. Óptume aduenís. SO. Iam pax est [fácta] uos intér  
 duos?  
 Nám quia uos tranquillos uideo, gaúdeo et uolup ést  
 mihi.  
 Atque ita seruom pár uideatur frúgi sese instituere:  
 Próinde eri ut sint, ípse item sit: uóltum e uoltu cón-  
 paret: 960  
 Trístis sit, si erí sint tristes: hilarus sit, si gaúdeant.  
 Sét age respondé: iam uos redístis in concórdiam?  
 IV. Dérides, qui scis haec dudum mé dixisse pér iocum.

- SO. Án illut ioculo díxisti? equidem sério ac ueró  
 ratus.  
 IV. Át habui expurgationem: fácta pax est. SO.  
 Óptumest. 965  
 IV. Égo rem diuinam íntus faciam, uóta quae sunt.  
 SO. Cénseo.  
 IV. Tú gubernatórem ab nauí huc éuoca uerbís meis  
 Blépharonem, is utí ré diuina fácta mecum prándezat.  
 SO. Iam híc ero, quom illí censebis ésse me. IV.  
 Actutum húc redi.  
 AL. Númquid uis, quin ábeam iam intro, ut ádpren-  
 tur quibus opust? 970  
 IV. I sane et quantúm potest paráta fac sint ómnia.  
 AL. Quín uenis quandó uis intro: fáxo haut quicquam  
 sit morae.  
 IV. Récte loquere et próinde diligéntem ut uxorém de-  
 cet.  
 Iam hisce ámbo, et seruos ét era, frustra súnt duo, 974  
 Qui me Ámphitruonem réntur esse: erránt probe.  
 Nunc tú diuine mi híc fac adsis Sósia.  
 Audís quae dico, támetsi praesens nón ades.  
 Fac Ámphitruonem iam áduenientem ab aélibus  
 Vt ábigas quoquis pácto commentús sies.  
 Volo déludi illum, dím cum hac usurária 980  
 Vxóre mihi nunc mórigero. haec curáta sint  
 Fac sis, próinde adeo ut uélle med intéllegis,  
 Atque út ministres mihi, quom sacruficém mihi.

## M E R C U R I V S.

Concéde atque apscédite omnes, dé uia decédite.  
Nec quísq[ua]m [nunc] tam audáx fuat homo qui óbuiam  
opsistát mihi. 985

Nam míhi quidem hercle qui minus liceát deo minítárier  
Populó, ni decedát mihi, quam séruolo in comoédiis?  
Ille náuem saluam nántiat aut írati aduentúm senis:  
Ego súm Ioui dicto aúdiens, eius iússu nunc hue me  
ádfero.

Quam ob rém mihi magis par ést uia decédere et con-  
cédere. 990

Patér uocat me, eúm sequor, eius dícto imperio sum  
aúdiens.

Vt filium bonúm patri esse opórtet, item ego súm patri.  
Amánti supparásitor, hortor, ásto, admoneo, gaúdeo.  
Siquíd patri uolup ést, uoluptas éa mi multo máxumast.  
Amát? sapit: recté facit, animó quando opsequitúr  
suo: 995

Quod ómnis homines fáceré oportet, dám modo id fiát  
bono.

Nunc Ámphitruonem uólt deludi méus pater: faxó probe  
Iam hic déludetur, spéctatores, uóbis inspectántibus.  
Capiám coronam mi ín caput, adsímulabo me esse  
ébrium.

Atque illuc susum escéndero: inde óptume aspellám  
uirum 1000

De súpero, quom huc accésserit: faciam út sit madidus  
sóbrius.

Deinde illi actutum súfferet suus séruos poenas Sósia:  
Eum fécissee ille hodie árguet, quae ego fécerò hic: quid  
id mea?

Meo me aéquomst morigerúm patri [esse]: eius stúdio  
seruire áddecet.

Set éccum Amphitruonem: áduenit. iam ille híc delu-  
detúr probe, 1005

Si quídem uos uoltis aúscultando operám dare.

Ibo íntro, ornatum cápiam qui potís decet:

Dein súsum escendam in téctum, ut illum hinc pró-  
hibeam.

## A M P H I T R V O.

Naúcratem quem cónuenire uóli in naui nón erat,  
Néque domi neque in úrbe inuenio quémquam qui illum  
uíderit: 1010

Nam ómnis plateas pérreptaui, gýmnasia et myropólía,  
Áput emporium atque ín macello, ín palaestra atque ín  
foro,

Ín medicinis, ín tonstrinis, áput omnis aedís sacras.

Súm defessus quaérítando, núsquam inuenio Naúcratem.  
Nánc domum ibo atque ex uxore mea hánce rem pergam  
exquirere, 1015

Quís fuerit, quem própter corpus súum stupri  
conpléuerit.

Nám me quam illam quaéstionem inquísitam hodie  
amítttere

Mórtuom satiúst. set aedis óccluserunt. eúgepae:  
Páriter hoc fit átque ut alia fácta sunt: feriám foris.  
Áperite hoc: heus, écquis hic est? écquis hoc aperit  
óstium? 1020

## MERCURIUS. AMPHITRVO.

ME. Quist ad foris? AM. Ego sum. ME. Quis 'ego sum'? AM. Ita loquor. ME. Tibi Iúppiter Dicue omnes iráti certo súnt, qui sic frangás foris.

AM. Quó modo? MÉ. Eo modo, út profecto uiuas  
aetatem miser.

AM. Sósia. ME. Ita: sum Sósia, nisi [mei] mé esse  
oblitum exístumas.

Quid nunc uis? AM. Sceleste, at etiam quid uelim, id  
tu me rogas? 1025

**ME.** Ita rogo: paene écfregisti, fáture, foribus cárdenas.  
**An** foris censébas nobis núnplícitus præhibérier?

**Quid me aspectas, stolido? quid nunc uis tibi aut quis  
tuus homo?**

**AM.** Vérbero, etiam quis ego sim me rógitas, ulmorum  
Ácheruns?

Quém pol ego hodie ob istaec dicta fáciám feruentém  
flagris. 1030

ME. Pródigum te fuisse oportet ólim in adulescénzia.  
AM. Quídum? ME. Quia senécta in aetate á me mendicás malum.

AM. Cùm cruciatu tuo istaec hodie, uéerna, uerba  
sünditas.

**ME.** Sacerdicio ego nunc tibi. **AM.** Qui? **ME.** Quia enim  
té macto infortúnio.

### ACTVS III.

\* \* \* \* \*

## BLEPHARO. AMPHITRYO. IVPPITER.

BL. Vós [ista] inter uós partite: ego ábeo, mihi negó-  
tiumst: 1035

Néque ego umquam usquam tanta mira me uidiisse  
censeo.

AM. Blépharo, queso ut áduocatus mi ádsis neue  
abeás. BL. Vale.

Quid opus est med aduocato, qui me utri sim nescio?  
IV. Intro ego hinc eo: Alcumenam parturit. AM. Peri

Nám quid ego ago, quem aduocati iam atque amici  
déserunt? 1040

Númquam edepol me inúltus istic lúdificabit, quísqvis est.  
Iúm me ad regem récta ducam résque ut factast eloquar.

Ego pol illum ueliscar hodie Thessalum uenescicu,  
Qui peruerse perturbauit familiae mentem meae.

Sét ubi illest? intro édepol abiit, crédo ad uxorém  
meam. 1045

Quí me Thebis álder uiuit míserior? quid nūc agam?

Quem ómnes mortalés ignorant ét ludificant út lubet.  
 Cértumst, intro rúmpam in aedis: ubi quemque hominem aspéxero,  
 Síue ancillam, síue seruom, si uxorem, si adúlterum,  
 Sí patrem, si auóm uidebo, [eum] óptruncabo in  
 aédisbus: 1050  
 Néque me Iuppitér neque di omnes id prohibebunt, si  
 uolent,  
 Quín sic faciam utí constitui: pérgam in aedis núnq iam.

## ACTVS V.

## BROMIA. AMPHITRVO.

BR. Spes átque opes uitaé meae iacent sepultaé in  
 pectore. 1055  
 Neque illast confidéntia in meo cárde, quin amíserim.  
 Ita mihi uidentur ómnia, mare, térra, caelum cónsequi,  
 Iam ut ópprimar, ut énicer. me misérā: quid agam  
 nescio. 1060  
 Ita tánta mira in aédisbus sunt fácta: uae miseraé mihi.  
 Animó malest, aquám uelim: corrúmpta sum atque ap-  
 sumpta sum.

Capít dolet neque audío neque óculis prospició satis.  
 Nec mé miserior féminast neque illa uideatúr magis.  
 Ita eraé meae hodie cóntigit: nam ubi pártuis deos sibi  
 inuocat, 1061  
 Strepitus, crepitus, sonitus, tonitrus: subito út pro-  
 pere, ut validé tonuit.  
 Vbi quisque institerat, cóncidit crepitū: sibi nescio quis

máxuma  
 Vóce exclamat: 'Álcumenā, adést auxilium, né  
 time:  
 Ét tibi et tuís propitius caéli cultor aduenit. 1065  
 Exúrgite' inquit 'qui terrore meo occidistis prae-  
 metu'.  
 Vt iacui, exurgo: ardére censui aédis: ita tum cón-  
 fulgeant.

Ibi me inclamat Álcumena: iam éa res me horrore adficit.

Erisis praeuortit metus: adeúrro ut sciscam quid uelit:  
Atque illam geminos filios puerós peperisse cónspicor:  
Neque nóstrum quisquam sénsimus, quom péperit, neque  
prouidimus. 1071

Sét quid hoc? quis hic ést senex,  
Qui ante aédis nostras sic facet? numnam húnc percus-  
sit Iúppiter?

Credo édepol: nam pro Iúppiter, sepultust quasi sit  
mórtuos.

Ibo út cognoscam, quisquis est. est Ámphitruo hic  
quidem érus meus. 1075

Amphítruo. AM. Perii. BR. Súrge. AM. Interii.  
BR. Cédo manum. AM. Quis mé tenet?

BR. Tua Brómia ancilla. AM. Tímeo totus, ita me  
increpit Iúppiter.

Nec sécus est quasi si ab Ácherunte uéniam. set quid  
tí foras

Egréssa's? BR. Eadem nós formido tímidas terrore  
inpulit: 1079

In aéribus, ubi tute hábitas, nimia míra uidi. uaé mihi,  
Amphítruo: ita animus [méis] mihi etiam nánc abest.  
AM. Agedum expedi:

Scin mé tuum esse erum Ámphitruonem? BR. Scio.  
AM. Vide etiam núnc. BR. Scio.

AM. Haec sóla sanam méntem gestat mèorum familiá-  
rium.

BR. Immo ómnes sani súnt profecto. AM. At me  
úxor insanum facit

Suis foédis factis. BR. Át ego faciam tu ídem ut aliter  
praédices, 1085

Ámphitruo: piám ét pudicam túam esse uxorem utí  
scias,

De èa re signa atque árgumenta paúcis uerbis  
éloquar.

Ómnium primum Álcumena géminos peperit filios.  
AM. Áin tu, geminos? BR. Gémilos. AM. Di-  
me séruant. BR. Sine me dícere,  
Vt scias tibi túaeque uxori dèos esse omnis pró-  
pitios. 1090

AM. Lóquere. BR. Postquam párturire hodie  
úxor occépit tua,

Vbi utero exorti dolores, út solent puérperae:  
Ínuocat deos inmortalis, út sibi auxiliúm ferant,  
Mánibus puris, cápite operto. ibi continuo cón-  
tonat 1094

Sónitu maxumo. aédis primo rúere rebamúr tuas:  
Aédes totae cónfulgebant túae, quasi essent  
aúreæ.

AM. Quaéso, apsoluto hínc me extemplo, quándo  
satis delíseris.

Quid fit deinde? BR. Dum haéc aguntur, ínterea  
uxorém tuam

Néque gementem néque plorantem nóstrum quis-  
quam audiuimus:

Ita profecto sine dolore péperit. AM. Iam istuc  
gaúdeo, 1100

Vtut erga me méritast. BR. Mitte ista átque haec  
quae dicam accipe.

Póstquam peperit, púeros lauere iússit nōs. oc-  
cémus.

Sét puer ille quém ego laui, ut magnust, ut multum  
ualeat.

Néque eum quisquam cónligare quí fuit incunábulis.  
AM. Nímia mira mémoras: si istaec uéra sunt,  
diuinitus 1105

Nón metuo meae quín uxori látae suppetiaé sient.

BR. Mágis iam faxo míra dices. póstquam in  
cunas cónditust,

Dévolant angués iubati dëorsum in impluiúm duo  
Máxumi: contínuo extollunt ámbo capita. AM. Hei  
mini.

BR. Né paue. set ángues oculis ómnis circum-  
uísere. 1110

Póstquam pueros cónspicati, pérqunt ad cunás citi:  
Égo cunas recéssim rursum uórsu trahere et  
dúcere

Métuens pueris, mihi formidans, tántoque angues  
ácrius

Pérsequi. postquám conspexit ánguis ille alter  
puer, 1114

Cítus e cunis exilit, facit recta in [eos] ínpetum:  
Alterum alterá prehendit eos manu perníciter.

AM. Míra memoras: nímis formidolósum facinus  
praédicas:

Nám mihi horror mémbra misero pércipit dictis  
tuis.

Quid fit deinde? pórro loquere. BR. Púér ambo  
anguis énicat.

Dum haéc aguntur, uóce clara inclámat uxorém  
tuam 1120

AM. Quis homo? BR. Summus ímperator dñuom  
atque hominum Iúppiter:

Ís se dixit cum Álcumena clám consuetum cúb-  
tibus,

Éumque filiúm suum esse, qui illos anguis uicerit:  
Álterum tuum ésse dixit púerum. AM. Pol me  
hau paénitet, 1124

Sí licet boní dñmidium mihi diuidere cùm Ioue.

Ábi domum, iube uása pura actútum adornari  
mihi,

Vt Louis suprémi multis hóstiis pacem éxpeta.

Égo Tiresiam cóniectorém áduocabo et cónsulam,  
Quid faciundum cénsat, semul hanc rem ut factast  
éloquar.

Sét quid hoc? quam uálide tonuit. di, ópseco  
uostrám fidem. 1130

#### IUPITER. AMPHITRVO.

IV. Bono ánimo es: adsum ego auxilio, Amphitruo,  
tibi:

Nihil ést quod timeas: áriolos, arúspices  
Mitte ómnis: quae futúra et quae facta éloquar,  
Multo ádeo melius quam illi, quom sum Iúppiter.  
Primum ómnium Alcuménae usuram cörperis 1135  
Cepi ét concubitu gráuidam feci fílio.

Tu gráuidam item fecísti, quom in exérцитum  
Proféctu's: uno pártu duos peperit semul.

Eorum álter, nostro quist susceptus sémine,  
Suis faktis te inmortali adjiciet glória.

Tu cum Álcumena uxore antiquam in grátiam

Redi: haú promeruit quam ób rem uitio uórteres:  
Mea uí subactast fácer. ego in caelum migro.

AM. Fáciam ita ut iubés et te oro prómissa ut ser-  
ués tua.

Íbo ad uxorem íntro: missum fácio Tiresiám se-  
nem.

CANTOR. Spéctatores, nún̄ Iouis summi caúsa  
clare plaúdite. 1145

### METRA HVIVS FABVLAE HAEC SVNT

- V. 1 ad 152 iambici senarii
- 153 ad 158 iambici octonarii
- 159 anapaesticus dimeter acatalectus
- 160 anapaesticus monometer acatalectus
- 161 et 162 anapaestici dimetri acatalecti
- 163 ad 176 bacchiaci tetrametri acatalecti (167 insitius)
- 177 bacchiacus dimeter acatalectus
- 178 bacchiacus tetrameter acatalectus
- 179 bacchiacus trimeter acatalectus
- 180 ad 218 iambici octonarii
- 219 ad 236 cretici tetrametri acatalecti
- 237 ut videtur corruptus
- 238 ad 246 cretici tetrametri acatalecti
- 247 ut videtur corruptus
- 248 ad 262 iambici octonarii
- 263 ad 462 trochaici septenarii
- 463 ad 498 iambici senarii
- 499 ad 550 trochaici septenarii
- 551 ad 582 bacchiaci tetrametri acatalecti
- 583 ad 632 trochaici septenarii
- 633 ad 641 bacchiaci hexametri acatalecti
- 642 ad 652 bacchiaci tetrametri acatalecti
- 653 bacchiacus dimeter acatalectus
- 654 ad 860 trochaici septenarii
- 861 ad 955 iambici senarii
- 956 ad 973 trochaici septenarii
- 974 ad 983 iambici senarii
- 984 ad 1005 iambici octonarii

- V. 1006 ad 1008 iambici senarii  
 - 1009 ad 1052 trochaici septenarii  
 - 1053 ad 1061 iambici octonarii  
 - 1062 anapaesticus octonarius  
 - 1063 iambicus octonarius  
 - 1064 et 1065 trochaici septenarii  
 - 1066 iambicus octonarius  
 - 1067 iambicus octonarius hypermeter  
 - 1068 trochaicus septenarius  
 - 1069 ad 1071 iambici octonarii  
 - 1072 trochaicus dimeter catalecticus  
 - 1073 ad 1085 iambici octonarii  
 - 1086 ad 1130 trochaici septenarii  
 - 1131 ad 1142 iambici senarii  
 - 1143 ad 1145 trochaici septenarii.

## T. MACCI PLAVTI

## C A P T I V I.

---

G R A E C A [A N A X A N D R I D I].

## ARGVMENTVM.

Captus in pugna Hégionis filius.  
 Alium quadrum fugiens seruos uéndidit.  
 Patér captiuos cónmercatur Áeos  
 Tantum studens ut gnatum recuperet [suum],  
 Et in ibus emit ólim amissum filium. 5  
 Is suo cum domino ueste uorsa ac nōmine  
 Ut [is] ámittatur fecit: ipsus pléctitur.  
 Et is reduxit cāptum et fugitiuom semul,  
 Indicio quoius alium agnoscit filium.

## P E R S O N A E.

ERGASILVS PARASITVS  
 HEGIO SENEX  
 LORARII  
 PHILOCRATES CAPTIVOS  
 TYNDARVS CAPTIVOS  
 ARISTOPHONTES CAPTIVOS  
 PVER  
 PHILOPOLEMVS ADVLESCENS  
 STALAGMVS SERVOS  
 CATERVA.

## P R O L O G V S.

Hos quos uidetis stáre hic captiuos duos,  
 Vincti quia astant, hí stant ambo, nón sedent. 5  
 Hoc uós mihi testes éstis me uerum loqui.  
 Senex qui hic habitat, Hégio, 'st huius pater.  
 Set is quo pacto séruiat suo sibi patri,  
 Id ego híc apud uos próloquar, si operam datis.  
 Seni huic fuerunt filii natí duo:  
 Alium quadrum puerum seruos surpuit  
 Eumque hinc profugiens uéndidit in Álide  
 [Dominó] patri huiusce. iam hóc tenetis? óptu- 10  
 mumst.  
 Negat hércole [uero] ille últimus. accédito.  
 Si nón ubi sedeas lócus est, est ubi ámbules,  
 Quando hístrionem cōgis mendicárier.  
 Ego mé tua causa, ne érres, non rupturus sum.  
 Vos qui potestis ópe nostra censérí 15  
 Accepite reliquom: alieno uti nō moror.  
 Fugitiuos ille, ut dixeram ante, huius patri  
 Domo quém profugiens dóminus apostulerat, uén-  
 didit.  
 Is póstquam hunc emit, dedit eum huic gnato suo  
 Pecúliarem, quia quasi una aetás erat. 20  
 Hic nūnc domi seruit suo patri nec scit pater:  
 Enim uero di nos quásí pilas hominés habent.  
 Ratióinem habetis, quó modo unum amiserit.

Postquam belligerant [autem] Aetoli cum Áleis,  
Vt fit in bello, capit alter filius. 25  
Medicús Menarchus émit ibidem in Álide.  
Coepít captiuos cónmercari hic Áleos,  
Siquém reperire pósset, qui mutét suum:  
[Illum captiuom: hunc suum esse nescit qui domist]  
Et quóniam heri inaudíuit, de summó loco 30  
Summóque genere cáptum esse equitem ex Álide,  
Nil prétio parsit, filio dum párceret:  
Recónciliare ut fáclius possét domum,  
Emít de praeda hosce ámbos a quaestóribus.  
Hisce autem inter sese húnc confinxerunt dolum, 35  
Quo pácto hic seruos súum erum hinc amittat domum.  
Itaque ínter se commútant uestem et nómina:  
Illíc uocatur Philocrates, hic Týndarus:  
Huius ille, hic illius hódie fert imáginem.  
Et hic hódie docte expédiet hanc falláciam 40  
Et súum erum faciet libertatis cópotem:  
Eodémque pacto frátre seruabít suum  
Reducémque faciet líberum in patriam ad patrem  
Inprudens: itidem ut saépe iam in multís locis  
Plus ínsciens quis fécit quam prudéns boni. 45  
Set ínscientes [hí] sua sibi fallácia  
Ita cónpararunt et confinxerunt dolum,  
[Itaque hí commenti dé sua senténtia]  
Vt in séruitute hic áput suum maneát patrem:  
Ita núne ignorans [dòmi] suo sibi seruit patri. 50  
Homínculi quantí sunt, quom recógitο.  
Haec rés agetur nóbis, nobis fábula.  
Set étiamst paucis uós quod monitos uóluerim.  
Profécto expediet fábulae huic operám dare:  
Non pétractate fáctast neque item ut céterae, 55

Neque spúrcidici insunt uérsus inmemorábiles:  
Hic néque periurus lénost nec meretríx mala  
Neque m̄les gloriósus. ne uereámini,  
Quia bélum Aetolis ésse dixi cum Áleis:  
Foris illic extra scénam fient praélia. 60  
Nam hoc paéne iniquomst, cómico chorágio  
Conári desubito ágere nos tragoédiam.  
Proin síquis pugnam expéctat, litis cóntrahat:  
Valéntiorem nánctus aduorsárium  
Si erít, ego faciam ut púgnam inspectet nón bonam,  
Adeo út spectare póstea omnis óderit. 66  
Abeó. ualete, iúdices iustíssimi,  
Domí duellique duellatores óptumi.

## ACTVS I.

ERGASILVS.

- Iuuéntus nomen índidit Scortó mihi,  
Quia ínuocatus sóleo esse in conuiuio. 70  
Scio apsúrde dictum hoc dérisores dicere,  
At ego áio recte. nam ín conuiuio sibi  
Amátor, talos quóm iacit, scortum ínuocat.  
Estne ínuocatum an nón [est? est] planíssime.  
Verum hérkle uero nós parasiti plánius, 75  
Quos númeram quisquam néque uocat neque in-  
uocat:  
Quasi mires semper édimus alienum cibum.  
Vbi rés prolatae súnt, quom rus hominés eunt:  
Semíl prolatae rés sunt nostris déntibus.  
Quasi quóm caletur cóchleae in occulto latent, 80  
Suó sibi suco usuont, ros si nón cadit:  
Itém parasiti rébus prolatis latent  
In ocúlo, miseri uictitant sucó suo,  
Dum rúri rurant hómines quos ligúrriant.  
Prolatis rebus párasiti uenátici 85  
Canés sumus: quando rédierunt, Molóssici  
Odiósicique et múltum incommodéstici.  
Et híc quidem hercle, nísi qui colaphos pérferti  
Potís parasitus frágique aulas ín caput,  
Vel éxtra portam trígeminam ad saccum silect. 90  
Quod míhi ne eueniat nón nullumst periculum

- Nam póstquam meus est réx potitus hóstium,  
(Ita [ením] belligerant núnc Aetoli cum Áleis:  
Nam Aetólia haec est: illist captus in Álide  
Philopólemus huius Hégionis fílius 95  
Senís qui hic habitat: quae aédes lamentáiae  
Mihi súnt, quas quotiensquómq[ue] conspició, fleo)  
Nunc híc occépit quaéstum hunc fili grátia  
Inhonéstum, maxume alienum ingenió suo:  
Hominés captiuos cónmercatur, sí queat 100  
Aliquem ínuenire, súm qui mutet fílium.  
Quod quídem ego nimis quam cíprio [senex] ut im-  
petret:  
Nam ni illum recipit, níhil est quo me récipiam.  
Nullá iuuentutis spés est: sese omnés amant.  
Ille dénum antiquis ést adulescens móribus, 105  
Quoios númeram uoltum tránquillaui grátis.  
Condígne pater est éius moratus móribus.  
Nunc ád eum pergám. sét aperitur óstium,  
Vnde sáturitate saépe ego exiui ébrius.

HEGIO. LORARIUS. ERGASILVS.

- HE. Aduórte animum huc sis: ístos captiuos duos  
Herí quos emi dé praeda a quaestóribus, 111  
His índito caténas singulárias,  
Istás maiores quibus sunt uincti démito.  
Sinito ámbulare, sí foris, si intús uolent:  
Set uti ádseruentur mágna diligéntia. 115  
Libér captiuos áuis ferae consimilis est:

Semél fugiundi sí datast occásio,  
Satis ést: post illam nūmquam possis prēndere.  
LO. mnés profecto liberi lubéntius  
Sumus quám seruimus. HE. Nón uidere ita tú  
quidem. 120  
LO. Si nón est quod dem, méne uis dem ipse in  
pedes?

HE. Si déderis, erit extémplo mihi quod dém tibi.  
LO. Auis mé ferae consímilem faciam, ut praédicas.  
HE. Ita ut dícis: nam si fáxis, te in caueám dabo.  
Set satis uerborumst: cúra quae iussi átque abi. 125  
Ego ibo ad fratrem ad álios captiuós meos:  
Visám ne nocte hac quípiam turbáuerint.  
Inde mé continuo rēcipiam rusúm domum.  
ER. Aegrést mi hunc facere quaéstum carcerárium  
Proptér sui gnati miseriam miserúm senem. 130  
Set si úllo pacto ille húc conciliari potest,  
Vel cárnufieinam hunc fáceré possum pépeti.  
HE. Qui hic lóquitur? ER. Ego, qui tuo maerore  
máceror,

Macéscō, consenéscō et tabescó miser.  
Ossa átque pellis súm miser aegritídine. 135  
Neque úmquam quicquam mé iuuat quod edó domi:  
Foris aliquantillum étiam quod gusto id beat.  
HE. Ergásile, salue. ER. Dí te bene ament, Hégio.  
HE. Ne flé. ER. Egone illum nón fleam? ego non  
défleam  
Talem ádulescentem? HE. Sémper sensi filio 140  
Meo té esse amicum et illum intellexi tibi.  
ER. Tum dénique homines nóstra intellegimús bona,  
Quom quae in potestate hábuimus ea amísimus.  
Ego, póstquam gnatus túus potitust hóstium,

Expértus quanti fíerit, nunc desídero. 145  
HE. Aliénus quom eius incómmudum tam aegré  
feras,

Quid mé patrem par fácerest, quo illest únicus?  
ER. Ego álienus? aliénus ille? ah, Hégio,  
Numquam ístuc dixis néque animum induxís tuum:  
Tibi ille únicus, mihi etiam único magis únicust. 150  
HE. Laudó, malum quom amíci tuum ducís malum.  
Nunc hábe bonum animum. ER. Oíci: huic illút  
dolet,

Quia núnce remissus ést edundi exérctitus.  
HE. Nullumne interea nánctu's, qui possét tibi  
Remíssum quem dixti ímperare exérctitu? 155  
ER. Quid crédis? fugitant ómnes hanc prouinciam,  
Quoi optígerat, post Philopólemus quam captúst  
tuus.

HE. Non pól mirandumst fúgitare hanc prouinciam.  
Multis et multigeneribus opus ést tibi  
Militibus: primumdum ópus Pistoriénsibust: 160  
Eorum aliquot genera súnt Pistoriénsium:  
Paníceis opus est, ópus Placentinís quoque,  
Opus Tárdetanis, ópus est Ficedulénsibus:  
Tum máritumi omnes milites opus súnt tibi.  
ER. Vt saépe summa ingénia in occultó latent: 165  
Hic quális ímperátor nunc priuátus est.  
HE. Habe módo bonum animum, nam illum confidó  
domum

In his diebus mé reconciliássere.  
Nam eccúm captiuom hunc ádulescentem [emi]  
Áleum  
Prognátum genere súmmo et summis dítiis: 170  
Hoc illum me mutáre confidó fore.

ER. Ita dí deaeque fáxint. HE. Set numquó foras  
Vocátus[es]ad cénam? ER. Nusquam, quód sciām.  
Set quíd tu id quaeris? HE. Quia mist natalis dies:  
Proptérea te uocári [ad me] ad cenám uolo. 175

ER. Facéte dictum. HE. Sét si pauxillúm potes  
Conténtus esse. ER. Ne perpauxillúm modo:  
Nam istóc me adsiduo uíctu delectó domi.

HE. Age sis roga. ER. Emptum, nísí qui meliorem  
ádferer

Quae mi átque amieis pláceat conditió magis: 180  
Quasi fúndum uendam, méis me addicam lágibus.

HE. Profundum uendis tú quidem, hau fundúm mihi.  
Set sí uenturu's, témpori. ER. Hem, uel iam  
ótiumst.

HE. I módo, uenare léporem: nunc ictím tenes.  
Nam méus scruposam uíctus conmetát ulam. 185

ER. Numquam istoc uinces me, Hégio: ne póstules  
Cum cálceatis déntibus ueniám tamen.

HE. Aspér meus uictus sánest. ER. Sentisne éssitas?

HE. Terréstris cenast. ER. Sús terrestris béstiaſt.  
HE. Multís holeribus. ER. Cúrato aegrotós domi.

Numquíd uis? HE. Venias témpori. ER. Memorén  
mones. 191

HE. Ibo íntro atque intus súbducam ratiúculam,  
Quantíllum argenti mihi apud trapezitám siet.

Ad frátem, quo ire díixeram, mox iuero.

## ACTVS II.

LORARI. CAPTIVI (PHILOCRATES. TYNDARVS).

LO. Si di ínmortales íd voluere, uós hanc aerumnam  
éxequi, 195  
Decét pati animo íd aéquo: si id faciétiſ, leuior lábor  
erit.

Domi fúistis credo liberi:  
Nunc séruitus si euénit, ei uos mórigerari mós bonust  
Eamque étiam erili império ingeniiſ uóstris lenem  
réddere.

Indigna digna habénda sunt, erus quaé facit. 201  
CA. Oh. LO. Éiulatióne haut opus est: óculis  
+ multa miraclitis.

In ré mala animo sí bono utare, ádiuat.  
CA. At nós pudet quia cún catenis súmus. LO. At  
pigeat póstea

Nóstrum erum, [núnc] si uos eximát uínculis  
Aút solutós sinat quós argento émerit. 205

CA. Quid [ille] a nobis métuit? scimus nós nostrum  
officiúni quod est.

LO. Át fugam fíngitis: séntio quam rém agitis.  
CA. Fugiamus nos? quó fugiamus? LO. In patriam.

CA. Apage, hau nós id deceat  
Fúgitiuos imitári. LO. Immo edepol, si érit occasio,  
haút [id] dehortor.

CA. Vnum exoráre uos sínite nos. LO. Quídnam  
id est? 210

CA. Vt sine hisce árbitris átque uobís locum  
Détis nobís loqui.

LO. Fíat. apscédite hinc, nós concedámus huc.  
Sét breuem orátionem íncipisse. PH. Hém mi  
istuc

Cértum erat: concéde huc. LO. Ábi tu istim.  
TY. Obnóxii 215

Ámbo uobís sumus própter hanc rém, quom  
quae

Vólumus nos cópiae fáctis nos cónpotes.

PH. Sécede huc nún̄ iam, sí uidetúr, procul,  
Ne árbitri dícta nostra árbitrári queant  
Neú permanét palam haec nóstra fallácia. 220  
Nám doli nón doli sánt, nisi astú colas,  
Sét malum máximum, si id palam próuenit.  
Nám si erus tú mihi's átque ego esse mé tuum  
Sér uom adsimuló, tamen uiso opust, caúto  
opust,

Vt sóbrie hoc sineque árbitris 225  
Adcúrate agátur, docte et diligénter.

Tanta íncepta rés est: hau sómniculóscé hoc  
Agúndumst. TY. Ero út me uolés esse. PH.  
Spéro.

TY. Nam tú nunc uidés pro tuo caro cápité  
Carum ófferre [mé] meum capút uilitati. 230

PH. Scio. TY. Át memento scíre, quando id quód  
uoles habébis.

Nám maxuma párs fere mórem hunc hominés  
habent:

Quód uolunt, dum ímpetrant  
Síbi, boni sánt: set ubi iam penes sése habent,  
Ex bonis péssumi et fraídulentíssumi 235

Fíunt. nunc út mihi té uolo esse aítumo.

\* \* \* \* \*

\* \* \* \* \*

\* \* \* \* \*

Quód tibi suádeam, suádeam méo pàtri.

PH. Pól ego te, si aúdeam, mèum patrem  
nominem:

Nám secundúm patrem tú's pater próxumus.

TY. Áudio. PH. Et proptérea saepiús ted ut memí-  
neris moneo: 240

Nón ego erus, set tibi conseruos súm. nunc opseró te  
hoc unum:

Quóniam nobis di ínmortales ánimum ostenderánt  
suum,

Vt qui erum me tibi fuisse atque ésse nunc conseruóm  
uelint:

Quom ántehac pro iure imperitabam méo, nunc te oro  
pér precem,

Pér fortunam incértam et per mei te érga bonitatém  
patris 245

Pérque conseruítum, quod [mih] hóstica euenít manu,  
Né me secus honóre honestes, quám quom seruibás  
michi,

Átque ut qui fueris et qui nunc sis meminisse ut mé-  
mineris.

TY. Scio quidem me té esse nunc et té esse me.  
PH. Hem istuc sí potes 249

Mémoriter meminisse, est nobis spés in hac astútia.

HEGIO. PHIOCRAVES. TYNDARVS.

HE. Iam égo reuortar intro, si ex his quaé uolo exquisiuero.

VBi sunt isti, quós ante aedis iússi huic produci foras?

PH. Édepol tibi ne in quaéstione essémus cautum intellego:

Ita uinclis custódiisque círcummoenití sumus.

HE. Qui cauet ne décipiat, uix cauet, quom etiám cauet. 255

Étiam quom cauisse ratus est, saépe is cautor cáptus est.

Án uero non iústa causast út uos seruem sédulo,  
Quós tam grandi sim mercatus praésenti pecúnia?

PH. Néque pol tibi nos, quia nos seruas, aéquomst uitio uórtere,

Néque te nobis, si hinc abeamus, si fuat occasio. 260  
HE. Vt uos hic, itidem illi aput uos méus seruatur filius.

PH. Cáptust? HE. Ita. PH. Non igitur soli nós ignauí fúimus.

HE. Sécede huic: nam súnt quae [ego] exte sólo scitarí uolo,

Quárum rerum té falsilocum míhi esse nolo. PH. Nón ero, 264

Quód sciam: siquid néscibo, id néscium tradám tibi.

TY. Núnc senex est in tonstrina: núc iam cultrum áttinet.

Ne fid quidem inuolúcri inicere uóluit, uestem ut ne inquiet.

Sét utrum strictimne áttonsurum dícam esse an per péctinem

Néscio: uerum si frugist, usque admutilabit probe.

HE. Quid tu? seruosne esse an liber máuelis, memorá mihi. 270

PH. Próxumum quod sít bono quodque á malo longis-  
sume,

Id uolo: quamquam non multum fuit molesta séruitus  
Nec mihi secus erát quam si essem familiaris filius.

TY. Eúgepac: Thalém talento nón emam Milésium:  
Nám [pol] ad sapiéntiam huius nímius nugatór fuit. 275  
Vt facete orationem ad séruitutem cóntulit.

HE. Quó de genere gnátust illi Phiocrates? PH.  
Polyplísio,

Quód genus illist únum pollens átque honoratíssimum.

HE. Quid ipsus hic? quo honórest illi? PII. Súmmo  
atque ab summis viris.

HE. Tum ígitur ei quom in Áleis est grácia tanta, ut  
praédicas, 280

Quid diuitiae, súntne opimae? PH. Vnde écoquat sebúm senex.

HE. Quid pater? uiuitne? PH. Viuom, quom inde  
abimus, líquimus:

Núnc uiuatne nécene, id Orcum scíre oportet scilicet.

TY. Sálua res est: phílosophatur quóque iam, non  
mendáx modost.

HE. Quid erat ei nomén? PH. Thensaurochrysoni-  
cochrysides. 285

HE. Videlicet proptér diuitias índitum id nomén  
quasist?

PII. Ímmo edepol proptér avaritiam ipsíus atque au-  
dáciam.

[Nam illuc quidem Theodoromedes fuit germano no-  
mine.]

HE. Quid tu ais? tenaxne pater est eius? PH. Immo edepol périnax:

Quin etiam ut magis nōscas, genio suo sibi quando saceruficat, 290

Ád rem diuinám quibus opus est Sámiis uasis útitur,  
Né ipse genius súbrupiat: proinde áliis ut credát uide.  
HE. Séquere hac me igitur. éadem ego ex hoc quaé uolo exquisíuero.

Philocrates, hic fécit hominem frugi ut facere opórtuit.

Nám ego ex hoc quo génere gnatus sis scio: hic fassust mihi. 295

Haéc tu eadem si cónfiteri uis, tua [e] re féceris,  
Quae tamen scito scire me ex hoc. TY. Fécit officium híc suum,

Quóm tibist conféssus uerum, quámquam uolui sédulo  
Méam nobilitatem ócultare et génus et diuiniás meas,  
Hégio: nunc quándo patriam et libertatem pérddidi, 300  
Nón ego me istunc pótius quam te métuerem aequom céseo.

Vís hostilis cum istoc fecit mías opes aequabilis.  
Mémini quom dicto haút audebat: fácto nunc laedát licet.

Sét uiden? fortuna humana fíngit artatque út lubet.  
Mé qui liber fúieram seruom fécit, e summo ínfumum:  
Qui ímperare insuéram, nunc alterius imperio  
ópsequor. 306

Et quidem si prōinde ut ipse fui ímperator famíliae  
Hábeam dominum, nón uerear ne iniuste aut grauiter  
mi ímperet.

Hégio, hoc te mónitum, nisi forte ípse non uis, uó-  
lueram.

HE. Lóquere audacter. TY. Tam égo fui ante lñber  
quam gnatús tuus. 310

Tám mihi quam illi libertatem hostílis eripuit manus.  
Tám ille aput nos séruit, quam ego núnce hic aput te  
sériuo.

Ést profecto déus, qui quae nos gérimus auditque ét  
uidet.

Is, uti tu me hic hábueris, proinde illum illi curáuerit.  
Béne merenti béne profuerit, mále merenti pár erit.

Quám tu filiúm tuum, tam patér me meus desíderat. 316

HE. Mémini ego istaec. sét faterin éadem quae hic  
fassust mihi?

TY. Égo patri meo ésse fateor súmmas diuiniás domi  
Méque summo génere gnatum. sét te optestor, Hégio,  
Né tuum animum auáriorem fáxint diuinitié meae, 320  
Né, tametsi unicús sum, magis decrére uideatur  
patri,

Mé saturum seruire apud te súmptu et uestitu tuo  
Pótius quam illi, ubi mínume honestumst, méndicantem uíuere.

HE. [Ego uirtute deum et maiorum nostrum diues  
sum satis.]

Nón ego omnínó lucrum omne esse útile homini  
existumo. 325

Scio ego, multos iám lucrum homines lúculentos  
réddidit:

Est etiam ubi profécto damnum praéstet facere quám  
lucrum.

Ódi ego aurum: múlta multis saépe suasit pérperam.  
Núnce hoc animum aduórte, ut ea quae séntio paritér  
scias.

Filius meus filii apud uos séruit captus [in] Álide: 330

Ěum si redditis mihi, praeterea [tu] únum nummum né  
duis:

Ét te et hunc amittam hinc. alio pácto abire nón potes.  
TY. Óptumum atque aequíssimum oras óptimusque  
hominum és homo.

Sét is priuatam séruitutem séruit illi an púplicam?  
HE. Príuatum medici Menarchi. TY. Pól is quidem

huius ést cluens: 335

Tam hóc quidem tibi ín procliuist, quam ímber est,  
quandó pluit.

HE. Fác is homo ut redimáatur. TY. Faciam. sét ted  
oro [hoc], Hégio,

HE. Quíd uis faciam? dum áb re nequid óres. TY.  
Auscultá, scies.

Égo me amitti, dónicum ille hue rédierit, non póstulo:  
Vérum, te quaeso, aéstumatum hunc mihi des, quem

mittam ád patrem, 340

Út is homo redimáatur illi. HE. Immo álium potius  
mísero

Hínc, ubi erunt indútiae, illuc, tūum qui conueniat  
patrem,

Quí tua quae iussis mandata ita út uelis [ei] pérferat.  
TY. Át nihil est ignótum ad illum míttete: operam

lúseris.

Húnc mitte, hic transáctum reddet ómne, si illuc  
uénérerit. 345

Né quemquam fidéliorem néque quo plus credát potes  
Míttete ad eum, néc qui magis sit séruos ex senténtia,  
Néque adeo quo iūum coneredat filium hodie audácius.  
Né uereare: mèo periclo ego húius experiár fidem  
Fréetus ingenio éius, quod me esse scít erga se bénę-  
uolum. 350

HE. Mittam équidem istunc aéstumatum túa fide, si  
uis. TY. Volo:

Quám citissimé potest, tam hoc cédere ad factúm  
volo.

HE. Númquae causast quín, si ille huc non rédeat,  
uigintí minas

Mihi des pro illo? TY. Óptuma immo. HE. Sóluite  
istum núnca iam,

Átque utrumque. TY. Dí tibi omnes ómnia optata  
ófferant, 355

Quóm me tanto honóre honestas quómque ex uincis  
éximis.

Hóc quidem hau moléstumst iam, quod collus collarí  
caret.

HE. Quód bonis benefíciis benefíciu, grátia ea gra-  
uidást bonis.

Núnc tu illum si illó's missurus, díce, monstra,  
praécipi,

Quae ád patrem uis núntriari. uín uocem huc ad té?  
TY. Voca. 360

HE. Quae rés bene uortat mihi mèoque filio  
Vobísque: uolt te nówos erus operám dare  
Tuo uéteri domino, quód is uelit, fidéliter.

Nam ego aéstumatum huic dédi te uigintí minis:  
Hic autem te ait míttete hinc uelle ád patrem, 365

Meum ut illi redimat filium, mutátio  
Intér me atque illum ut nóstris fiat filiis.

PH. Vtróqueuorsum réctumst ingeníum meum,  
Ad te átque [ad] illum: pró rota me utí licet.

Vel ego húc uel illuc uórtar, quo imperábitis. 370

HE. Tu tibi tuopte ingénio prodes plúrumum,  
Quom séruitutem férs ita ut ferrí decet.

Sequere: én tibi hominem. TY. Hábeo gratiám tibi,  
Quom cópiam istam mi ét potestatém facis,  
Vt ego ád parentis húnc remittam núnctum, 375  
Qui mé quid rerum hic ágitem et quid fierí uelim,  
Patrí meo ordine ómnem rem illuc pérferat.  
Nunc ita conuenit ínter me atque hunc, Týndare,  
Vt te aéstumatum in Álidem mittam ád patrem:  
Si nón rebitas, huic ut uigintí minas 380  
Dem pró te. PH. Recte cónuenisse séntio.  
Nam páter expectat aut me aut aliquem núnctum,  
Qui hinc ád se ueniat. TY. Érgo animum aduortás  
uolo,

Quae núnctiare hinc té uolo in patriam ád patrem.  
PH. Philocrates, ut adhuc locorum féci, faciam  
século, 385  
Vt potissum quod in rem récte conduceát tuam  
Íd petessam id pérsequearque córde atque animo et  
uíribus.  
TY. Fácis ita ut te fácerre oportet: núnct animum  
aduortás uolo.

Ómnium primúm salutem dícito matri ét patri  
Et cognatis ét siquem alium bénueolentem uideris: 390  
Me híc ualere et séruitutem séruire huic homini  
óptumo,  
Quí me honore honéstiorém sémpér fecit ét facit.  
PH. Ístuc ne praecípias, facile méória memini  
tamen.

TY. Nam équidem nisi quod cùstodem habeo líberum  
me esse árbitror. 394  
Dícito patrí, quo pacto mihi [nunc] cum hoc conuenerit  
De húius filió. PH. Quae memini, móra merast  
moneríer.

TY. Vt eum redimat ét remittat nóstrum huc amborúm  
uicem.

PH. Méminero. HE. At quam primum poterit: in  
rem utriques máxume.

PH. Nón tuum tu mágis uidere quam ille suum gnatúm  
cupit.

HE. Méus mihi, suus quoique carus. PH. Númquid  
aliut uis patri 400

Núnctari? TY. [Me hic ualere et tute audacter dícito,  
Tyndare, inter] Nós fuisse ingénio hau discordabili,  
Néque te conmeruisse culpam néque me aduorsatúm  
tibi,

Bénéque ero gessisse morem in tántis aerumnis tamen,  
Néque med umquam déseruisse té neque factis néque  
fide 405

Rébus in dubiis, egenis. haéc pater quandó sciet,  
Týndare, ut fueris animatus érga suum gnatum  
átque se,

Númquam erit tam auárus, quin te emittat gratiás  
manu.

Ét mea opera, si hínc rebito, fáciam ut faciat fácilius:  
Nám tua opera et cómitate et uirtute et sapiéntia 410  
Fécisti ut redire liceat ád parentis dénuo,  
Quóm apud hunc conféssus es et génum et diuitias  
meas:

Quó pacto emisisti e uincis túum erum tua sapiéntia.  
PH. Féci ego ita ut commémoras, et te méminisse id  
gratúmst mihi.

Mérito [tuo] tibi ea éuenerunt á me. nam nunc, Philo-  
crates, 415

Sí ego item memorém quae me erga múlta fecisti  
bene,

Nóx diem adimat: nám quasi seruos méus sis, nihil  
sétius

Ópsequiosus [tú] mihi semper füsti. HE. Di uostrám  
fidem,

Hóminum ingenium liberale. ut lácrumas executiún  
mihi.

Vídeas corde amáre inter se: quántis [hic modo]  
laúdibus 420

Sáum erum seruos cónlaudauit. TY. Pól istic me  
haut centénumam

Pártem laudat, quam ípse meritust út laudetur laú  
dibus.

HE. Érgo quom optumé fecisti, núc adest occasio  
Bénéfacta cumuláre, ut erga hunc rém geras fidéliter.  
PH. Mágis non factum póssum uelle quam ópera  
experiar pérsequi: 425

Id uti scias, Iouém supremum téstem do [tibi], Hégio,  
Me ínfidelem nón futurum Philocrati. HE. Probus  
és homo.

PH. Néc me secus umquam cí facturum quíquam  
quam memét mihi.

TY. Ístaec dicta te éxpedire et óperis et factís uolo,  
Ét quom minus dixí quam uolui dé te, animum ad  
uortás uolo 430

Átque horunc uerbórum causa cáue tu mi iratús  
fuas.

Sét, te quaeso, cōgitato hinc měa fide mittí domum  
Te aéstumatum et méam esse uitam híc pró te positam  
pigneri,

Né tu me ignorés, quom extemplo meo é conspectu  
apscésseris,

[Quom me seruom in seruitute pro te hic reliqueris]

Túque te pro libero esse dícas, pignus déseras, 436  
Néque des operam pró me ut huius réducem facias  
fílium.

Scito te hinc minís uiginti aéstumatum míttier.

Fác fidele sis fidelis, cáue fidem fluxám geras.

Nám pater, scio, fáciet quae illum fáceré oportet  
ómnia. 440

Sérúa tibi in perpétuum amicum me átque hunc in  
uentum ínueni.

Haéc per dexterám tuam te déxtera retinéns manu:

Ópsecro, infidélior mi né fuas quam ego súm tibi.

Hoc age [sis]: tu mihi nunc erus es, tú patronus, tú  
pater:

Tibi commendo spés opesque měas. PH. Mandauistí  
satis. 445

Sátin habes, mandáta quae sunt fácta si referó?  
TY. Satis.

PH. Ét tua et tua húc ornatus réueniam ex sen  
tientia.

Númquid aliut? TY. Vt quam primum póssis redeas.  
PH. Rés monet.

HE. Iám [tu] sequere mé, uiaticum út dem a trapezítá  
tibi:

Éadem opera a praetóre sumam sýngraphum. TY.  
Quem sýngraphum? 450

HE. Quem híc ferat secum ad legionem, hinc ire huic  
ut liceát domum.

Tu íntro abi. TY. Bene ámbulato. PH. Béne uale.  
HE. Edepol rém meam

Cónstabiliui, quom illos emi dé praeda a quaestó  
ribus.

Éxpediui ex séruitute fílium, si dís placeat.

At etiam dubitáui hos homines émerem, an non  
emerém diu. 455

Séruate istum súltis intus, sérui, ne quoquám  
pedem

Ecferat sine cùstodela. [iám] ego apparebó domi,  
Ád fratrem modo [ád] captiuos álios inuisó meos.

Eadem percontábor, ecqui hunc ádulescentem nōuerit.  
Séquere tu: te ut ámittam, ei rei primum praeuertí

uolo. 460

## A C T V S III.

ERGASILVS.

Miser homost, qui ipsús sibi quod edit quaérit et iō  
aegre inuenit.

Sé illest miseriór, qui et aegre quaérit et nihil in-  
uenit.

Ílle miserrimus ést, qui, quon esse cùpiit, quod edit  
nón habet.

Nam hércole ego huic dié, si liceat, óculos ecfodiám  
lubens:

Íta malignitaté onerauit ómnis mortalís mihi. 465

Néque iciuniósiorem néc magis ecfertúm fame

Vidi nec quoí mínuſ procedat quidquid facere oc-  
céperit:

Íta uenter guttúrque resident ésurialis férias.  
Ulicet parasiticæ arti máxumam in malám crucem:

Íta iuuentus iám ridiculos ínopes ab se ségregat. 470

Nil morantur iám Lacones ími supsellí uiros,

Plágipatidas, quibus sunt uerba síne penu et pecúnia.  
Eos requirunt, qui, lubenter quon éderint, reddánt

domi.

Ípsi opsonant, quaé parasitorum ánte erat prouincia.

Ípsi de foró tam aperto cápite ad lenonés eunt, 475

Quam in tribu sontis aperto cápite condemuánt reos,

Néque ridiculous iám terunci fáciunt. sese omnés

amant.

Nám uti dudum hinc ábii, accessi ad adolescentis in  
foro:

'Sálute' inquam: 'quo ímus una ad prándium?'  
atque illí tacent.

'Quis ait "hoc" aut quis profitetur?' inquam: quasi  
mutí silent, 480

Néque me rident. 'úbi cenamus [hódie]?' inquam  
atque illí ábnuont.

Dico unum ridículum dictum dé dictis melioribus,  
Quibus solebam ménstrualis épulas ante apíscier:  
Némo ridet. scíui extemplo rém de conpectó geri.  
Né canem quidem irritatam uóluit quisquam imitárier,  
Sáltem, si non árriterent, déntis ut restríngerent. 486  
Ábeo ab illis, póstquam video mé sic ludificárier.  
Pérgo ad alias, uénio ad alias, déinde ad alias: úna  
rest.

Ómnes de conpécto rem agunt, quási in Velabro  
oleárii.

[Nunc redeo inde, quoniam me ibi video ludificarier.]  
Ítem alli parasiti frusta obámbulabant in foro. 491  
Núnc barbarica lége certumst iús meum omne pér-  
sequi.

Cónsilium qui iniére, quo nos uictu et uita próhibeant,  
Ís diem dicam, ínrogabo múltam, ut mihi cenás decem  
Meo árbitratu dént, quom cara annóna sit. sic égero.  
Núnc ibo ad portum hínc. est illi mi túnica spes ce-  
nática: 496

Sí ea decolabít, redibo huc ad senem ad cenam ásperam.

### HEGIO. (ARISTOPHONTES.)

Quid ést suauius quam

Bene rém gerere bōno puplicó, sicut féci  
Ego herí, quom emi hosce hómines. ubi quisque  
uident [me hódie], 500

Eúnt obuiám gratulánturque eám rem.

Ita [núnc] me miserúm restitándo, retinéndo

Lassum redditíerunt:

Vix ex gratulando misér iam eminébam.

Tandem ábii ad praetorem. ibi uix requieui, rogo  
Mihi sýngraphum: datur: illico 506

Dedi Týndaro: ille abiit domum:

Inde illico praeuórtor

Domum, postquam id áctumst.

Eo prótinus ad fratrém, mei ubi álli sunt captiuí: 510  
Rogó Philocratem ex Álide ecquis hóminum norit:

[átque] hic

Exclámat, esse eum sibi sodalem: dico eum esse  
apút me.

Hic extemplo orat ópsecretaque, eum sibi uidere ut  
liceat.

Iussi illico hunc exóliuer. inde ábii. nunc tu séquere,  
Vt quod me orauisti ímpetres, eum hóminem uti  
conuénias. 515

### T Y N D A R V S.

Nunc illut est, quom mé fuisse quam ésse nimio má-  
uelim:

Nunc spés opes auxiliaque a me ségregant spernūnt-  
que se.

{Hic illest dies, quom nulla uitae mæae salus sperabilist:  
Neque auxilium mist néque adeo spes, quaé mi hunc  
aspellat metum: 519}

Nec súbdolis mendaciis mihi usquam mantellumst meis.]  
Nec súcophantiis nec fucis állum mantellum obuiamst.  
Neque déprecatiō perfidiis mēis nec malefactis fugast.  
[Nec cónfidentiae usquam hospitiumst néce deuorticulum  
dolis.]

Operta quae fuere aperta sunt, patent praestigiae.

Omnis palamst res: néque de hac re negótiumst, 525  
Quin male occidam óppetamque péstem eri uicém malam.  
Pérdidit me Arístophontes hic, qui intro aduenit  
modo:

Ís me nouit, ís sodalis Phílocrati et cognátus est.  
Néque Salus seruare, si uolt, mé potest: nec cōpiast  
[Me expediundi], nísi si astutiam aliquam corde  
máchinor.

Quám, malum? quid máchiner, quid cónminiscar,  
haéreo: 531

[Nísi] nugas inéptiasque iam incipiso máximas.

### HEGIO. ARISTOPHONTES. TYNDARVS. LORARI.

HE. Quo illum nunc hominem próripuisse fóras se dicam  
ex aéribus?

TY. Enimuero nunc ego occidi: eunt ad te hostes,  
Týndare.

Quid fábulabor? quid negabo? aut quid fatebor? [nám]  
mihi 535

Res ómnis in incertó sitast: quid rébus confidám meis?  
Vtinám te di prius pérderent, quam péríisti e patriá tua,

Arístophontes, qui ex parata re inparatam omném facis.  
Occisast haec res, nísi reperio atrócem mi aliquam  
astutiā.

HE. Sequere: én tibi hominem, adi átque adloquere.  
TY. Quis homost me hominum miserior?

AR. Quíd istuc est, quod mēos te dicam fúgitare  
oculos, Týndare, 541

Próque ignoto me áspernari, quási me numquam  
nóueris?

Équidem tam sum séruos quam tu, etsi égo domi libér  
fui,

Tu usque a puero séruitutem séruiuisti in Álide.

HE. Édepol minume míror, si te fúgitat aut oculós  
tuos 545

Aút si te odit, qui istum appelles Týndarum pro  
Phílocrate.

TY. Hégio, hic homó rabiosus hábitus est in Álide:  
Né tu quod istic fábuletur aúris inmittás tuas.

Nám istic hastis insectatus est domi matrem ét patrem,  
Ét illuc istic qui sputatur mórbus interdum uenit. 550  
Próin tu ab istoc prócul apscedas. HE. Vltro istum a  
me. AR. Ain, uérbero,

Mé rabiosum atque insectatum esse hastis meum me-  
morás patrem?

Ét eum mihi esse mórbum, ut qui med ópus sit in-  
sputárier?

HE. Né uerere, múltos iste mórbus homines mácerat,  
Quibus insputari saluti fuit atque is prófuit. 555

AR. Quíd, tu autem etiam huic crédis? HE. Quid ego  
crédam huic? AR. Insanum ésse me.

TY. Víden tu hunc, quam inimico uoltu intúitur?  
concedi óptumumst,

Hégio: fit quod ego dixi: gliscit rabies: cäue tibi.

HE. Crédidi esse insánum extemps, ubi te appellauit Týndarum.

TY. Quin suum ipse intérsum ignorat nōmen neque scit qui siet. 560

HE. At etiam te sūum sodalem esse äbat. TY. Hauuidí magis:

Et quidem Alcmaeus átque Orestes et Lycurgus póstea vna opera mihi sūnt sodales qua iste. AR. At etiam, fúrcifer,

Mále loqui mi audés? non ego te noui? HE. Pol planum id quidemst:

[Non nouisse, qui istum appelles Tyndarum pro Philocrate.] 565

Quém uides, cum ignóras: illum nōmínas, quem nón uides.

AR. Immo iste eum sese äit qui non est ésse et qui ueróst negat.

TY. Tu énīm repertu's, Philocratem qui súperes ueriuerbio.

AR. Pól, ego ut rem uideo, tu inuentu's, uéra uanitidine

Qui conuincas, sét quaeso hercle agedum áspice ad me. TY. En. AR. Díc modo, 570

Tén negas Tyndárum esse? TY. Nego ego. AR. Tún te Philocratem ésse ais?

TY. Égo [uero] inquam. AR. Túne huic credis? HE. Plús quidem quam tibi aut mihi:

Nam ille quidem, quem tú esse hunc memoras, hodie hinc abiit Álidem

Ad patrem huius. AR. Quém patrem, qui séruos est?

TY. Et tú quidem

Séruos es, libér fuisti: et égo me confidó fore, 575  
Si huius luc recóncilasso in libertatem filium.

AR. Quid ais, furcifér? tun natum té esse memoras liberum?

TY. Nón equidem me Liberum, set Philocratem esse aió. AR. Quid est?

Vt scelestus, Hégio, nunc iste [te] ludós facit.

Nám is est seruos ipse neque praetér se umquam ei seruós fuit. 580

TY. Quia tute ipse egés in patria néc tibi qui uiuás domist,

Ómnis inueníri similis tui uis: non mirum facis:  
Est miserorum, ut máleuolentes sánt atque inuideánt bonis.

AR. Hégio, uide sis nequid tu huic témere insistas crédere:

Atque ut perspicio, profecto iám aliquid pugnaé dedit: 585

Filium tuum quod redimere se ait, id ne utiquam mihi placet.

TY. Scio te id nolle fieri: ecficiam tamen ego id, si di ádiuuant.

illum restituam huic, hic autem in Álidem me mēo patri:

Própterea ad patrem hinc amisi Týndarum. AR. Quin túte is es:

Néque praeter te in Álide ullus séruos istoc nō minest. 590

TY. Pérgin seruom me éxprobrare esse, id quod ui hostili optigit?

AR. Énīm iam nequeo cóntineri. TY. Heus, aúdin quid ait? quin fugis?

Iám illic hic nos insectabit lápidibus, nisi illáne iubes  
Cónprehendi. AR. Crúcior. TY. Ardent óculi:  
fune opust, Hégio:

Víden tu illi maculári corpus tótum maculis lúridis?  
Átra bilis ágitat hominem. AR. At pól te, si hic  
sapiát senex, 596

Píx atra agitet áput carnuficem tñoque capitii inlúceat.  
TY. Iám deliraménta loquitur, láruae stimulánt  
uirum.

HE. Quíd, si [ego] hunc [nunc] cóprehendi iússerim?  
TY. Sapiás magis.

AR. Crúcior lapidem nón habere mé, ut illi mastigiae  
Cérebrum excutiam, quí me insanum uérbis concinnát  
suis. 601

TY. Aúdin lapidem quaéritat? AR. Sólus te  
solúm uolo,  
Hégio. HE. Istinc lóquere, siquid uís, procul:  
tamen aúdiám.

TY. Námque edepol si adbítés propius, ós denasabit  
tibi  
Mórdicus. AR. Neque pól me insanum, Hégio, esse  
créduis 605

Néque fuisse umquám neque esse mórbum, quem istic  
aútumat.

Vérum siquid métuis a me, iúbe me uinciri: uolo,  
Dúm istic itidem uinciatur. TY. Ímmo enim uero,  
Hégio,

Istic qui uolt uinciatur. AR. Táce modo: ego te,  
Philocrates

Fálse, faciam'ut uérus hodie réperiare Týndarus. 610  
Quíd mi abnutas? TY. Tibi ego abnuto? \* \* \* \* \*  
\* \* \* \* \* \* \* \* \* quíd agat, si apsis lóngius?

HE. Quid ais? quid, si adeam húnc insanum? TY.  
Núgas: ludificábitur,  
Gárriet quoí néque pes umquám néque caput con-  
páreat.

Órnamenta apsúnt: Aiacem, hunc quóm uides, ipsúm  
uides. 615

HE. Nihili facio, támén adibo. TY. Núnc ego om-  
nino occidi,  
Núnc ego inter sacrúm saxumque stó nec quid faciám  
scio.

HE. Dó tibi operam, Arístophontes, síquid est quod  
mé uelis.

AR. Ex me audibis uéra quae nunc fálsa opinare,  
Hégio.

Sét primum hoc med expurgare tibi uolo, me in-  
sániam 620

Néque tenere néque mi esse ullum mórbum nisi quod  
séruió.

Át ita me rex dëorum atque hominum fáxit patriae  
cónpotem,

Vt istic Philocratés non magis est quam aut ego aut  
tu. HE. Eho, díc mihi,

Quis illic igitur ést? AR. Quem dudum díxi a prin-  
cipiò tibi.

Hoc si secus repéries, nullam caísam dico quín mihi

Et parentum et libertatis áput te deliquió siet. 626

HE. Quid tu ais? TY. Me túum esse séruiom et té meum  
erum. HE. Haut istúc rogo.

Fuistin liber? TY. Fuí. AR. Enimuero nón fuit,  
nugás agit.

TY. Qui tu scis? an tú fortasse fuisti meae matri

ópstrix,

Qui fid tam audacter dicere audes? AR. Puerum te uidí puer. 630

TY. Át ego te maiorem video maior: en rusum tibi. Meam rem non curés, si recte facias: num ego curó tuam?

HE. Fuitne huic patér Thensaurochrýsonicochry-sides?

AR. Nón fuit: neque ego istuc nomen umquam audiui ante hunc diem.

Philocrati Theodóromedes fuit pater. TY. Pereó probe. 635

Quin quiescis? [f] dierectum, cōr meum, ac suspénde te: Tú supsaltas, égo miser uix ásto prae formídine.

HE. Sátin istuc mihi exquisitumst fuisse hunc ser-uom in Álide

Néque esse hunc Philocratém? AR. Tam satis quam nūmquam hoc inueniés secus.

Sét ubi is nunc est? HE. Vbi ego minume atque ipsus se uolt máxume. 640

Tum ígitur ego derúncinatus, dēartuatus sūm miser Huius scelesti téchnis, quí me ut lúbitumst ductauít dolis.

Sét uide sis. AR. Quin exploratum dico et prouisum hōc tibi.

HE. Cértor? AR. Quin nihil, inquam, inuenies mágis hoc certo cértius:

Philocrates iam inde usque amicus fuit mihi a puerō puer. 645

HE. Sét qua faciest túus sodalis Philocrates? AR. Dicám tibi:

Mácilento ore, náso acuto, cōrpore albo, oculis nigris,

Súbrufust, aliquántum crispus, cíncinnatus. HE. Cónuenit.

TY. Vt quidem hercle in médium ego hodie péssume procésserim:

Vaé illis uirgís miséris, quae hodie in térgo morien-túr meo. 650

HE. Vérba mihi data ésse video. TY. Quid cessatis, cónpedes,

Currere ad me méaque amplecti crúra, ut uos cu-stódiam?

HE. Sátin illi me hodié scelesti cápti ceperunt dolo?

Illic seruom se ádsimulabat, híc sese autem liberum. Núculeum amisí, retinui pigneri putámina. 655

Íta mi stolido súsum uorsum os súbleuere offúciis. Hic quidem me numquam inridebit. Cólaphé, Corda-

lió, Corax,

Íte istinc, eeférte lora. LO. Núm lignatum mittimur?

HE. Inícite manicas [áctutum] huic mastigiae.

TY. Quid hoc ést negoti? quid ego deliquí? HE. Rogas? 660

Satór sartorque scelerum et messor máxume.

TY. Non occatorem prius audebas dicere?

Nam sémpre occant prius quam sariunt rústici.

HE. Atát, ut confidénter mihi contra ástitit.

TY. Decet innocentem seruom [hominem] atque innóxiūm 665

Confidentem esse, suum áput erum potíssimum.

HE. Astríngite isti súltis uehementér manus.

TY. Tuús sum, tu has quidem [mihi] uel prae-cidí iube.

Set quid negotist quam ób rem suscensés mihi?

HE. Quia mé meamque rém, quod in te unó fuit, 670

Tuis scelestis fálsidicis falláciis  
 Dilácerauisti dèartuaquistique opes,  
 Confécisti omnis rés ac rationés meas.  
 Ita mi éxemisti Philocratem falláciis.  
 Illum ésse seruom crédidi, te líberum: 675  
 Ita uósmet aiebátis itaque nómina  
 Intér uos permútastis. TY. Fateor ómnia  
 Facta ésse ita ut tu dícis et falláciis  
 Abíssse eum aps te méa opera atque astútia:  
 An, ópscero hercle te, id nunc suscensés mihi? 680  
 HE. At cùm cruciatu máxumo id factúmst tuo.  
 TY. Dum ne ób malefacta, péream: parui [id]  
 aéstumo.  
 Si ego híc peribo, ast ille, ut dixit, nón redit:  
 At erít mi hoc factum mórtuo memorábile,  
 [Me] méum erum captum ex séruitute atque hó-  
 stibus 685  
 Reducém fecisse líberum in patriam ád patrem,  
 Meúmque potius mé caput perículo  
 [Hic] praeóptauisse quam ís periret pónere.  
 HE. Facito érgo ut Acheránti clueas glória.  
 TY. Qui pér uirtutem pérít, at non [is] interit. 690  
 HE. Quando égo te exemplis péssumis cruciáuero  
 Atque ób sutelas tías te morti mísero,  
 Vel te ínterisse uél perisse praédicent,  
 Dum péreas, nihil intérduo aiant uíuere.  
 TY. Pol si ístue faxis, haú sine poena féceris, 695  
 Si ille híc rebitet, sicut confido ádfore.  
 AR. Pro di ínmortales: núnce ego teneo, núnce scio  
 Quid híc negotist. méus sodalis Philocrates  
 In libertatest áput patrem in patriá. benest:  
 Nec ést mihi quisquam, mélius aequo quo uelim. 700

Set híc mihi aegrest, me huic dedisse\* operám  
 malam,  
 Qui núnce propter me méaque uerba uíncus est.  
 HE. Votuín te quicquam mi hódie falsum próloqui?  
 TY. Votuísti. HE. Quor es aúsus mentiri mihi?  
 TY. Quia uéra obessent fili, quoi operám da-  
 bam: 705  
 Nunc fálsa prosunt. HE. Át tibi oberunt. TY.  
 Óptumest:  
 At erúm seruauí, quém seruatum gaúdeo,  
 Quoi mé custodem addíderat erus maiór meus.  
 Set málene id factum [tu] árbitrare? HE. Pés-  
 sume.  
 TY. At ego áio recte, qui áps te sorsum séntio: 710  
 Nam cógitato, síquis hoc gnató tuo  
 Tuus séruos faxet, quálem haberet grátiam?  
 Emítteresne nécne cum seruóm manu?  
 Essétne aput te is séruos acceptíssimus?  
 Respónde. HE. Opinor. TY. Quór ergo iratús  
 mihi's? 715  
 HE. Quia illí fuisti [tú] quam mihi fidélior.  
 TY. Quid? tu úna nocte póstulauisti ét die  
 Recénsc captum hominem, níperum et nouícum,  
 Te pérdocere, ut mélius consulerém tibi  
 Quam illí quicum una [a] púero aetatem exé-  
 geram? 720  
 HE. Ergo áb eo petitio grátiam istam. dúcite  
 Vbi pónderosas, crássas capiat cónpedis:  
 Inde ibis porro in látomias lapidárias.  
 Ibi quom álii octonos lápides ecfodiúnt, nisi  
 Cotídiano sésquiopus conféceris,  
 Sescéntoplago nómen indetúr tibi. 725

AR. Per dēos atque homines égo te optestor,  
Hégio,

Ne tu ístunc hominem pérduis. HE. Curábitur:  
Nam nóctu neruo uinctus custodisbitur,  
Intérdius sub térra lapides éximet. 730  
Diu ego húnc cruciabo, nón uno apsoluám die.

AR. Certúmnest tibi istuc? HE. Nón moriri  
cétiust.

Abdúcite istum actútum ad Hippolytum fabrum,  
Iubéte huic crassas cónpedis inpíngier.  
Inde éxtra portam ad mēum libertum Córdalum 735  
In lápicidinas fácite deductús siet:  
Atque húnc me uelle dícite ita curárier,  
Nequí deterius huic sit quam quoí pessumest.

TY. Quor égo te inuito mé esse saluom póstulem?  
Períclum uitiae mēae tuo stat perículo. 740  
Post mórtēm in morte nihil est quod metuám mali.  
Etsí peruiuo usque ad summam aetatém, tamen  
Breue spátiunst perferúndi quae minitás mihi.  
Vale átque salute, etsi áliter ut dicám meres.

Tu, Arístophontes, dé me ut meruisti ita uale: 745  
Nam míhi propter te hoc óptigit. HE. Abdúcite.

TY. At únum hoc quaeso, si húc rebitet Philo-  
crates,

Vt mi éius facias cónueniundi cópiam.

HE. Peristis, nisi iam hunc é conspectu abdúcitis.  
TY. Vis haéc quidem herclest, ét trahi et trudí  
semul. 750

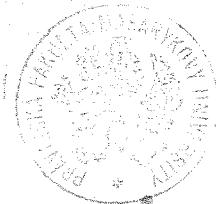
HE. Illést abductus récta in phylacam, ut dignus est.  
Ego illis captiuis áliis documentum dabo,  
Ne téle quisquam fácinus incipere aúdeat.  
Quod ápsque hoc esset, qui míhi hoc fecit palam,

Vsque óffrenatum sùis me ductarént dolis. 755  
Nunc cértumst nulli pósthac quicquam crédere.  
Satís sum semel decéptus: sperauí miser  
Ex séruitute me exémissé filium.  
Ea spés elapsast. pérdidi unum filium,  
Puerum quadrium quém mihi seruos surpuit, 760  
Neque eúm seruom unquam répperi neque filium:  
Maior potitus hóstiumst. quod hoc ést scelus:  
Quasi in órbitatēm liberos prodúixerim.  
Sequere hác: redducam te ubi fuisti. néminis  
Miseréri certumst, quia mei miseret néminem. 765  
AR. Exaúspicaui ex uínclis: nunc intéllego  
Redaúspicandum esse in catenás dénuo.

SEMINÁRÍ

Hist.-př.

KNIHOVNA  
oddělení



## ACTVS III.

ERGASILVS.

Iuppiter supréme, seruas mé measque augés opes:  
 Máxumas opímitates ópíparasque offérs mihi:  
 Laudém, lucrum, ludum, iocum, festíuitatem, férias, 770  
 Pompám, penum, potáções, sáturitatem, gaúdium.  
 [Saluós sum] nec quoiquam hómini supplicáre nunc  
 certúmst mihi:  
 Nam uél prodesse amíco possum uél inimicum pérdere.  
 Ita híc me amoenitatē amoena amoénus onerauit dies:  
 [Ita] sine sacrís heréditatē sum áptus ecfertíssumam.  
 Nunc ad senem cursúm capessam hunc Hégionem, quoí  
 boni 776  
 Tantum ádfero, quantum ípsus a dis óptat, atque etiam  
 amplius.  
 Nunc cérrta res est, èodem pacto ut cómici seruí solent,  
 Conícam in collum pállium, primo ex me [ille] hanc ut  
 rem aúdiat:  
 Speróque me ob hunc nántium [esse] aetérnum adep-  
 turum cibum. 780

HEGIO. ERGASILVS.

HE. Quanto in pectore hanc rem meó magis  
 uolúto,  
 Tantó mi aegritúdo auctiór est in ánimo,

Ad illum modúm sublitum ós esse mi hódie:  
 Neque id perspicere quíui.  
 Quod quóm scibitúr, [tum] per úrbem inri-  
 débor. 785  
 Quom extémplo ad forum áduenero, ómnes lo-  
 quéntur:  
 'Hic illest senéx doctus, quoí uerba dátá sunt.'  
 Set Ergasilus éstne híc, procúl quem [ire] uideo?  
 Conlécto quidémst pallió: quidnam actúrst?  
 ER. Moue áps te morám [nunc], Ergásile, atque  
 age hanc rem. 790  
 Minor interminórque, nequis mi [hódie] opstiterit  
 óbuiam,  
 Nisi qui satis diú uixisse sése homo arbitrábitur:  
 Nám qui opstiterit óre sistet. HE. Híc homo pugi-  
 latum incipit.  
 ER. Fácere certumst. pròinde ita omnes itinera in-  
 sistánt sua,  
 Néquis in hac plateá negoti cónferat quicquám sui: 795  
 Nám meus est ballísta pugnus, cùbitus catapultás mihi,  
 Húmerus aries: túm genu ut quemque ícero, ad ter-  
 rám dabo.  
 Déntilegos omnís mortalis fáciám, quemque offéndero.  
 HE. Quá illaec est minátio? nam néqueo mirarí satis.  
 ER. Fáciam ut huius dié locique mèique semper mé-  
 minerit: 800  
 Qui mi in cursu opstiterit, faxo uitae is opstiterit suae.  
 HE. Quid hic homo tantum incipissit fácere cum tan-  
 tis minis?  
 ER. Príus edico, néquis propter cùlpam capiatúr  
 suam:  
 Cóntinete uós domi, prohibéte a uobis uím meam.

HE. Míra edepol sunt ni híc in uentre súmpsit  
confidéntiam. 803

Vaé misero illi, quóius cibo iste fáctust imperiósior.

ER. Túm pistores scrófipasci, qui alunt surfuri sues,  
Quárum odore praéterire némo pistrinúm potest:

Éorum si quoíusquam scrofam in púlico conspéxero,  
Éx ipsis dominis meis pugnis exculcabo fúrfures. 810

HE. Básilicas edictiones átque imperiosás habet.

Sátur homost, habét profecto in uentre confidéntian.

ER. Túm piscatorés, qui praehibent pópolo piscis  
foétidos,

Qui áduchuntur quádrupedanti crúcianti canthério,  
Quórum odos subbásilicanos ómnis abigit in forum: 815

Éis ego ora uérberabo súrpiculis piscáriis,  
Vt sciant, aliéno naso quam exhibeant moléstiam.

Túm lanii autem, qui concinnant liberis orbás ouis,  
Quí locant caedúndos agnos et dupla agnínám danunt,

Qui petroni nómén indunt uérucci sectário: 820

Éum ego si in uiá petronem púplica conspéxero,  
Et petronem et dómínum reddam mórtalis misér-

rumos.

HE. Eúge: edictiones aedilícias [pol] habet híc  
quidem:

Mírumque adeost ni húnc Aetoli síbi fecere agorá-  
nomum.

ER. Nón ego nunc parasitus sum, set régum rex re-  
gálior: 825

Tántus uentri cómmeatus méo adest in portú cibus.  
Sét ego cesso hunc Hégionem oneráre laetiá senem?

Qui homine [hominum] adaéque nemo uíuit fortunátor.

HE. Quaé illaec est laetitia, quam illic laetus largi-  
túr mihi?

ER. [Púltabo aedis:] heús, ubi estis? ecquis hoc  
aperit óstium? 830

HE. Híc homo ad cenam récipit se ad me. ER. Áperi-  
rite hasce ambás foris

Prius quam pultando ássulatim fóribus exitiúm dabo.

HE. Pérlubet hunc cónloqui hominem: Ergásile.

ER. Qui Ergasilum uocat?

HE. Résponce [me]. ER. Fortúná tibi quod néc faciet  
nec [núnc] facit,

Hoc me iubes. set quist? HE. Respicendum ad me:  
Hégio sum. ER. Oh mihi: 835

Quántumst hominum [tu] óptumè optumórum, in tem-  
pore áduenis.

HE. Nescio quem ad pótum nanctu's, ubi cenes:  
eo + fastidis.

ER. Cédo manum. HE. Manum? ER. Manum, inquam,  
cédo tuam actutum. HE. Tene.

ER. Gaúde. HE. Quid ego gaúdeam? ER. Quia ego  
ímpero. age gaudé modo.

HE. Pól maerores mi ánteuortunt gaúdiis. ER. \* \* \* \*  
Iám ego ex corpore exígam omnis máculas maerorím  
tibi: 841

Gaúde audacter. HE. Gaúdeo, etsi níl scio quod  
gaúdeam.

ER. Béne facis: iubé... HE. Quid iubeam? ER. Ígnem  
ingentem fieri.

HE. Ígnem ingentem? ER. Íta dico, ut sit mágnum.

HE. Quid? me, uolturi,  
Tuan causa aedis incensurum cénses? ER. Noli  
iráscier. 845

Lúben an non iubés astitui aúlas, patinas élui,  
Láridum atque epulás foueri fóculis in feruéntibus,

Álum piscis praestinatum abire? HE. Hic uigilans sómniat.

ER. Álum porcinam átque agninem et púllos gallináceos?

HE. Scis bene esse, si sit unde. ER. Múraenam atque ophthalmiam, 850

Hóraeum, scombrum et trugonum et cétum et molleum cáseum?

HE. Nominandi istórum tibi erit mágis quam edundi cópia

Hic apud me, Ergásite. ER. Mean me caúsa hoc censes dicere?

HE. Néc nihil hodie néc multo plus tu híc edes, ne frústra sis:

Pròin tu tui cotídiani uicti uentrem ad me ádferas. 855

ER. Quín ita faciam ut túte cupias fáccere sumptum, etsi égo uotem.

HE. Égone? ER. Tu ne. HE. Túm tu mi igitur érus es. ER. Immo béneuolens.

Vín te faciam fórtunatum? HE. Málum quam miserum quidem.

ER. Cédo manum. HE. En manum. ER. Di te omnes ádiuant. HE. Nil séntio.

ER. Nón enim es in sénticeto, eo non sentis. sét iube 860

Vása tibi pura ádparari ád rem diuinám cito  
Átque agnum [huc] adférri propere pínguem. HE.

Quor? ER. Vt sacerfices.

HE. Quoi deum? ER. Mihi [quidem] hércle: nam ego nunc tibi sum summus Iúppiter:

Ídem ego sum Salús, Fortuna, Lúx, Laetitia, Gaúdium.

Pròinde tu deum hunc sáturitate fáctias tranquillum tibi. 865

HE. Éssurire mihi uidere. ER. Mihi quidem essurio, nón tibi.

HE. Tuo árbitratu: fáctile patior. ER. Crédó: consuetus puer.

HE. Iúppiter te díque perdant. ER. Te hércle mi aequomst grárias

Ágere ob nuntiúm: tantum ego nunc pórto a portu tibi boni.

Núnc tu mihi placés. HE. Abi stultus, séro post tempus uenis. 870

ER. Ígitur olim si áduenisse, mágis tu tum istue díceres.

Núnc hanc laetitiam accipe a me quám fero: nam filium

Túum modo in portu Philopoleum uíuom, saluom et sósipitem

Vídi in puplicá celoce ibidémque illum adulescén-tulum

Áleum una et tūum Stalagmum séruom, qui aufugit domo, 875

Quí tibi subrupuit quadrimum puerum filiolum tuum.

HE. Ábi in malam rem, lúdis me. ER. Ita me amábit sancta Sáturitas,

Hégio, itaque suo me semper cóndecorat cognómine, Vt ego uidi. HE. Měumne gnatum? ER. Túum gnatum et geniúm meum. 879

HE. Ét captiuom illum Álidensem? ER. Mὰ τὸν Ἀπόλλω. HE. Et séruolum

Měum Stalagmum, měum qui gnatum subrupuit? ER. Νὴ τὰν Kóqav.

HE. † Iam diu? ER. Νῆ τὰν Πραινέστην. HE. Vé-  
nit? ER. Νῆ τὰν Σιγνίαν.

HE. Cérton? ER. Νῆ τὰν Φρονσινῶν. HE. Vide-  
sis. ER. Νῆ τὰν Ἀλάτοιν.

HE. Quid tu per barbáricas urbis iúras? ER. Quia  
enim item ásperae

Súnt, ut tuum uictum aútumabas ésse. HE. Vae aetati  
tuæ. 885

ER. Quíppe quando míhi nil credis, quód ego dico  
século.

Sét Stalagmus quoius erat tunc nátionis, quom hinc  
abit?

HE. Sículus. ER. At nunc Sículus non est: Bóius  
est: boiám terit:

Liberorum quaérundorum caúsa ei credo uxór datast.  
HE. Díc, bonan fidé tu mi istaec uérba dixisti? ER.

Bona. 890

HE. Di ímportales, íterum natus uídeor, si uera aú-  
tumas.

ER. Áin tu? dubium habébis etiam, sáncte quom ego  
iurém tibi?

Péstremo, Hegiō, si parua iúri iurandóst fides,  
Vise ad portum. HE. Fácere certumst: tu íntus cura  
quód opus est:

Súme, posce, próme quiduis: té facio cellárium. 895  
ER. Nam hércle, nisi ego mánticinatus próbe ero,  
fusti péctito.

HE. Aéternum tibi dápinabo uíctum, si uera aú-  
tumas.

ER. Vnde id? HE. A me mèoque gnato. ER. Spón-  
den tu istut? HE. Spóndeo.

ER. Át ego tuum tibi áduenisce filium respóndeo.

HE. Cúra quam optumé potes. ER. Bene ámbula et  
redámbula. 900

ílluc hinc abiit: míhi rem summam crédidit cibáriam.  
Di ímportales, iam út ego collos praétruncabo tégo-  
ribus.

Quánta pernis péstis ueniet, quánta labes lárido,  
Quánta sumini ápsumedo, quánta callo cálamitas,  
Quánta laniis lássitudo, quánta porcináriis: 905  
Nam ália si memorém, quae ad uentris uictum condu-  
cunt, morast.

Núnc ibo [in meam] praéfecturam, út ius dicam lárido  
Et quae pendent indemnatae pérnæ, eis auxilium út  
feram.

## PVER.

Diéspiter te díque, Ergasile, pérdant et uentrém tuum  
Parasitosque omnis ét qui posthac cénam parasitís  
dabit. 910

Cladés calamitasque, íntemperies módo in nostram ad-  
uenit domum.

Quasi [sí sit] lupus esúriens, metui ne ín me faceret ín-  
petum.

Nimisque hércle ego illum mále formidabam: ita fren-  
debat déntibus.

Aduéniens deturbáuit totum cùm carni carnárium.  
Arrípuit gladium, détruncauit tribus tegoribus glán-  
dia. 915

Aulás calicesque omnis confregit, nisi quae modialés  
erant:

Cocúm percontabátur, possent sériae feruéscere.

Cellás refregit ómnis intus reclúsitque [omne] armárium.  
Adséruate istunc súltis, serui: ego sbo ut conueniám  
senem:

Dicam [illi] ut sibi penum áliut ornet, sí quidem sese utí  
uolet: 920

Nam [in hóe], ut hic quidem adórnat, aut iam níhil est  
aut iam níhil erit.

## ACTVS V.

HEGIO. PHILOPOLEMVS. PHILOCRATES. STALAGMVS.

HE. Ioui disque agó gratiás merito mágnas,  
Quom té reducem [núnc] tuo patrí reddidérunt  
Quomque ex miseriis plurumis me exemérunt,  
Quas, dúm te caréndum hic fuit, sustentábam, 925  
Quomque húnc [ago] conspicio in potéstate nóstra  
Quomque húius repértast fidés firma nóbis.

PHIOP. Sátis iam dolui ex ánimo et cura sátis me et  
lacerumis mácerauí:

Sátis iam audiui tías aerumnas, ad portum mihi quás  
memorasti.

Hoc agamus. PHIOCR. Quid nunc, quoniam técum  
seruaí fidem 930

Tíbique hunc reducem in libertatem féci? HE. Fe-  
cisti út tibi,

Philocrates, numquám referre grátiam possím satis,  
Próinde ut tu proméritu's de me et fflio. PHIOP.  
Immó potes,

Páter, et poteris ét ego potero et dí potestatém  
dabunt, 934

Vt beneficium báne merenti nóstro merito múneres,  
Sicut tu huic potés, pater mi, fáceré merito máxume.

HE. Quid opust uerbis? língua nullast quá negem  
quidquid roges.

PHILOCR. Póstulo aps te ut mi illum reddas séruom,  
quem hic relíqueram  
Pignus pro me, míhi qui melior quám sibimet sempér  
fuit,

Pró benefactis éius ut ei prétium possim réddere. 940  
HE. Quóm bene fecistí, referetur grátia id quod  
póstulas:

Et id et aliut quód me orabis ímpetrabis. átque te  
Nolím suscensére, quod ego irátus ei feci male.

PHILOCR. Quid fecisti? HE. In lápidinas cónpedi-  
tum cóndidi,

Vbi resciui míhi data esse uérba. PHILOCR. Vae mi-  
seró míhi: 945

Própter meum capút labores hómini euenisse óp-  
tum.

HE. Át ob eam rem míhi libellam pró eo argenti né-  
duis:

Grátiis a me, út sit liber, dúcito. PHILOCR. Edepol,  
Hégio,

Fácis benigne: sét quaeso hominem ut iúbeas ar-  
cessí. HE. Licet.

Vbi uos estis? ite actatum, Týndarum huc ar-  
cessite. 950

Vós ite intro: intéribi ego ex hac státua uerbereá  
uolo

Érogitare, mèo minore quid sit factum filio.  
Vós lauate intéribi. PHILOP. Sequere hac, Philocrates,

me intró. PHILOCR. Sequor.  
HE. Áge tu illuc procéde, bone uir, lédipum mancu-  
piúm meum.

ST. Quid me facere opórtet, ubi tu tális uir falsum  
autéumas? 955

Fui ego bellus, lèpidus, bonus uir nùmquam neque  
frugí bonae  
Néque ero umquam: ne [tu in] spem ponas mé bonae  
frugí fore.

HE. Própemodum ubi loci fortunae túae sint facile  
intélegis.

[Si eris uerax, tua ex re facies, ex mala meli-  
uscum.]

Récta et uera lóquere: set neque uére [tu] neque récte  
adhuc 960

Fécisti umquam. ST. Quód ego fatear, crédin pudeat  
quom autúmes?

HE. Át ego faciam ut pudeat: nam in rubórem te  
totum dabo.

ST. Éia, credo ego, ínperito plágas minitaris mihi:  
Tándem ista aufer. díce quid fers, út feras hinc quód  
petis.

HE. Satis facundus: sét iam fieri dícta compendi  
uolo. 965

ST. Vt uis fiat. HE. Béne morigerus fuit puer: nunc  
nón decet.

Hoc agamus. iam ánimum aduorte ac míhi quae dicam  
edíssere.

Sí eris uerax, ex tuis rebus féceris meliúsculas.

ST. Núgae istaec sunt: nón me censes scíre quid  
dignús siem?

HE. Át ea supterfúgere potis es paúca, si non  
ómnia. 970

ST. Paúca ecfugiam, scío: nam multa euénient, et  
merító meo,

Quia [ego] et fugi et tibi subrupui fflium et eum uén-  
didi.

- HE. Quoī homini? ST. Polyplúsio Theodóromedi  
in Álide
- Séx minis. HE. Pro di īmportales: is quidem huius  
ést pater
- Philoceratis. ST. Quin mélius noui quám te et uidi  
saépius. 975
- HE. Sérua, Iuppitér supreme, et méd et meum gna-  
tum mihi.
- Philocrates, per tūum te genium ópsecro, exi: té  
uolo.

## PHILOCRATES. HEGIO. STALAGMVS.

- PH. Hégio, adsum: síquid me uis, ímpera. HE. Hic  
gnatúm meum
- Túo patri ait se uéndidisse séx minis in Álide.
- PH. Quám diu id factúmst? ST. Hic annus íncipit  
uicénumus. 980
- PH. Fálsa memorat. ST. Aút ego aut tu: nám qua-  
drimulúm tibi
- Tíus pater pecúliarem páruolo pueró dedit.
- PH. Quid erat ei nomén? si uera dícis, memoradúm  
mihi.
- ST. Paégnium uocítátust: post uos índidistis Týn-  
daro.
- PH. Quór ego te non noui? ST. Quia iam móis est  
obliuisci hómínibus 985
- Néque nouisse, quóius nihilí sít faciunda grátia.
- PH. Díc mihi, isne istic fuit quem uéndidisti mèo  
patri,
- Quí mihi [puero] dátus peculiárist? ST. Huius filius.

- HE. Vluitne is homo? ST. Argéntum accepi, níl cu-  
raui céterum.
- HE. Quid tu ais? PH. Quin istic ipsust Týndarus  
tuus filius, 990
- Vt quidem hic arguménta loquitur. nam is mecum a  
pueró puer
- Béne pudiceque éducatust úsque ad adulescéntiam.
- HE. Et miser sum et fórtunatus, sí uos uera dícitis.
- Éo miser sum, quia male illi féci, si gnatús meust.
- Éheu, quom ego plús minusque féci [illi] quam aequóm  
fuit. 995
- Quód male feci, crúcior: modo si inféctum fieri  
póssiet.
- Sét eccum incedit húc ornatus haút ex suis uirtútibus.

## TYNDARVS. HEGIO. PHILOCRATES. STALAGMVS.

- TY. Vidi ego multa saépe picta quae Ácherunti  
fíerent
- Crúciamenta: uérum enim uero nílla adaequest  
Ácheruns
- Átque ubi ego fui in lápícidinís. illic ibi demúmst  
locus, 1000
- Úbi labore lássitudost exigunda ex córpore.
- Nam úbi illo adueni, quási patriciis púeris aut mo-  
néduiae
- Aút anates aut cótornices dántur quicum lúsitent:  
ítidem mi adueniénti haec upupa quí me delectém  
datast.
- Sét erus eccum ante óstium, et erus áltér eccum: ex  
Álide 1005

Rédit. HE. Salueto, exoptate gnáte mi. TY. Hem:  
quid, gnáte mi?

Áttat, scio quor té patrem esse adsímules et me  
fílium:

Quá mi item ut paréntes lucis dás tuendi cópiam.  
PH. Sáluo, Tyndare. TY. Ét tu, quoius caúsa hanc  
aerumnam exigo.

PH. At nunc liber ín diuitias fáxo uenies: nám  
tibi 1010

Páter hic est: hic séruost qui te huic hinc quadri-  
mum surpuit,

Véndidit patrí meo te séx minis. is té mihi  
Páruolum pecúliarem páruolo pueró dedit.

Íllie indicium fécit: nam hunc ex Álide huc redúcimus  
Quín huius filium intus eccum, frátre germanum  
tuum. 1015

TY. Quíd tu ais? addúxtine illum cáptiuom huius  
filium?

PH. Quín, inquam, intus híc est. TY. Fecisti édepol  
et recte ét bene.

PH. Núnc tibi pater hic ést: hic fur est túus, qui  
paruom hinc te ápstulit.

TY. Át ego hunc grandis grándem natu ob fúrtum ad  
carnuficém dabo.

PH. Méritus est. TY. Ergo édepol [merito] méritatam  
mercedém dabo. 1020

Sét dic, oro [té], pater meus tún' es? HE. Ego sum,  
gnáte mi.

TY. Núnc demum in memoriá redeo, quóm mecum  
recógitó

[Nunc edepol demum in memoriam regredior au-  
disse me]

Quási per nebulas Hégionem mémum patrem uocárier.  
HE. Égo sum. PH. Conpedibús [te] quaeso ut tibi sit  
leuior filius 1025

Átque hic grauior séruos. HE. Certumst príncipium  
id praeuortier.

Éamus intro, ut ácessatur fáber, ut istas cónpedis  
Tíbi adimam, huic dem. ST. Quó peculi nshil est,  
recte féceris.

### CATERVA.

Spéctatores, ad pudicos móres facta haec fábulast.  
Néque in hac subigitátes sunt neque ulla  
amatio 1030

Néc pueri suppósitio aut argénti circumdúctio,  
Néque ubi amans aduléscens scortum líberet clam  
suum patrem.

Húius modi paucás poetae réperiunt comoédias,  
Vbi boni melióres fiant. nunc uos, si uobis placet  
Et si placuimus neque odio fúimus, signum hoc  
mittite: 1035

Quí pudicitiae ésse uoltis praeámium, plausum date.

### METRA HVIS FABVLAE HAEC SVNT

- v. 1 ad 194 iambici senarii
- 195 et 196 iambici octonarii
- 197 iambicus dimeter acatalectus
- 198 et 199 iambici octonarii
- 200 et 202 iambici senarii
- 201 et 203 iambici octonarii
- 204 et 205 cretici tetrametri acatalecti
- 206 iambicus octonarius
- 207 creticus tetrameter acatalectus

- V. 208 et 209 trochaici octonarii  
 - 210 et 211 cretici tetrametri acatalecti  
 - 212 creticus dimeter acatalectus  
 - 213 ad 224 cretici tetrametri acatalecti  
 - 225 iambicus dimeter acatalectus  
 - 226 ad 230 bacchiaci tetrametri acatalecti  
 - 231 iambicus septenarius  
 - 232 creticus tetrameter acatalectus  
 - 233 creticus dimeter acatalectus  
 - 234 ad 239 cretici tetrametri acatalecti  
 - 240 et 241 trochaici octonarii  
 - 242 ad 360 trochaici septenarii  
 - 361 ad 384 iambici senarii  
 - 385 ad 497 trochaici septenarii  
 - 498 bacchiacus dimeter acatalectus  
 - 499 ad 502 bacchiaci tetrametri acatalecti  
 - 503 bacchiacus dimeter acatalectus  
 - 504 bacchiacus tetrameter acatalectus  
 - 505 iambicus senarius  
 - 506 et 507 iambici dimetri acatalecti  
 - 508 iambicus dimeter catalecticus  
 - 509 bacchiacus dimeter acatalectus  
 - 510 ad 515 iambici septenarii  
 - 516 ad 524 iambici octonarii  
 - 525 iambicus senarius  
 - 526 ad 532 trochaici septenarii  
 - 533 ad 540 iambici octonarii  
 - 541 ad 658 trochaici septenarii  
 - 659 ad 767 iambici senarii  
 - 768 et 769 trochaici septenarii  
 - 770 ad 780 iambici octonarii  
 - 781 ad 783 bacchiaci tetrametri acatalecti  
 - 784 iambicus dimeter catalecticus  
 - 785 ad 790 bacchiaci tetrametri acatalecti  
 - 791 ad 908 trochaici septenarii  
 - 909 ad 921 iambici octonarii  
 - 922 ad 927 bacchiaci tetrametri acatalecti  
 - 928 et 929 trochaici octonarii  
 - 930 ad 1036 trochaici septenarii.
- 

T. MACCI PLAVTI

MILES GLORIOSVS.

GRAECA ALAZON.

## ARGVMENTVM I.

Meretrícem Athenis Éphesum miles áuehit.  
 Id dúm ero amanti séruos nuntiáre uolt  
 Legáto peregre, cápturnt ipsus ín mari  
 Et éidem illi mísiti donó datust.  
 Suum arcéssit [seruos dóminum] Athenis ét forat      5  
 Geminis communem [scíte] parietem aéibus,  
 Licéret ut clam cónuenire amántibus.  
 Obérrans custos hós uidet de téglis,  
 Ridículis autem, quási sit alia, lúditur.  
 Itémque inpellit mísitem Palaéstrio      10  
 Omíssam faciat cóncubinam, quándo ei  
 Senís uicini cúpiat uxor núbere.  
 Vltro ábeat orat, dónat multa. ipse ín domo  
 Senís prehensus poénas pro moechó luit.

## ARGVMENTVM II.

Meretrícem ingenuam déperibat mútuó  
 Athéniensis iúuenis. Naupactum ís domo  
 Legátus abiit: miles in eandem ícidit,  
 Depórtat Ephesum inuítam. seruos Áttici  
 Vt núntiaret dómino factum náuigat:      5  
 Capitúr, donatur illi captus mísiti.  
 Ad erum út ueniret Éphesum scribit. áduolat  
 Aduléscens atque in próximo deuórtitur  
 Aput hóspitem patérnum. medium páriitem  
 Perfódit seruos, cónmeatus clánculum      10

Qua fóret amantum: géminam singit málteris  
 Sorórem adesse. móx ei dominus aédiúm  
 Suám cluentam ad sóllicitandum mísitem  
 Subórnat. capitur fille: sperat núptias,  
 Dimítit concubinam et moechus uápalat.      15

## P E R S O N A E.

PYRGOPOLINICES MILES  
 ARTOTROGV PARASITVS  
 PALAESTRIO SERVOS  
 PERIPLECOMENVS SENEX  
 SCELEDRVS SERVOS  
 PHILOCOMASIVM MVLIER  
 PLEVSICLES ADVLESCENS  
 LVCRIÖ PVER  
 MILPHIDIPPA ANCILLA  
 ACROTELEVTV MERETRIX  
 SERVI  
 PVER  
 CARIO COCVS  
 LORARI  
 CANTOR.

## ACTVS I.

PYRGOPOLINICES (CVM SATELLITIBVS). ARTOTROGV.

PY. Curáte ut splendor měo sit clupeclo clárior,  
Quam sólis radii esse ólim quom sudúmst solent:  
Vt, ubi úsus ueniat, cóntre consertá manu  
Praestríngat oculorum áciem [acri] in acie hóstibus.  
Nam ego hánc machaeram míhi consolari uolo, 5  
Ne lámentetur néue animum despóndeat,  
Quia sé iam pridem fériatam géstitem,  
Quae mísera gestit strágem facere ex hóstibus.  
Set ubi Ártotrogust? AR. Híc est, stat proptér  
uirum

Fortem átque fortunátum et forma régia. 10

Tam béllatorem Márs se haut ausit dícere  
Neque aéquiperare súas uirtutis ad tuas.

PY. Quemne égo seruauí in cámpis Gorgonidóniis,  
Vbi Búmbomachides Clútomes toridysárchides  
Erat ímperator súmmus, Neptuní nepos? 15

AR. Memini: nempe illum dícis cum armis aíreis,  
Quoius tú legiones difflauisti spíritu  
Quasi uéntus folia aut pániculum tectórium.

PY. Istúc quidem edepol níhil est. AR. Nihil her-  
cle hóc quidemst,

Praent ália dicam, tú quae numquam féceris. 20  
Periúriorem hoc hóminem si quis uiderit  
Aut glóriarum pléniorem, [hercle is quidem]

Me sibi habeto, ego me [ei] máncupio dabó: nisi  
Vnum épityrum estur [insanum] insané bene.

PY. Vbi tu's? AR. Ecceum. edepol uel elephanto  
in Índia 25

Quo pácto pugno praefregisti bráchium.

PY. Quid, bráchium? AR. Illut 'féminur' uolui  
dicere.

PY. At indíligenter íceram. AR. Pol sí quidem  
Conísus esses, pér corium, per uiscera  
Perque ós elephanti tránstineret bráchium. 30

PY. Nolo istaec hic nunc. AR. Ne hércole operaे  
pretiúm quidemst

Mihi té narrare, túas qui uirtutis sciam.

Ventér creat omnis hás aerumnas: aúribus  
Perháriendumst, né [míhi] dentes déntiant,

Et ádentandumst quídquid hic mentíbitur. 35

PY. Quid illúc quod dico? AR. Hem, scio iam  
quid uis dícere:

Factum hércest: memini fieri. PY. Quid id est?  
AR. Quídquid est.

PY. Habén tabellas? AR. Vís rogare? habeo, ét  
stílum.

PY. Facéte aduortis túum animum ad animúm  
meum.

AR. Nouisse mores túos me meditaté decet 40  
Curámque adhibere ut praéolat míhi quod tú  
uelis.

PY. Ecquid meministi? AR. Mémini: centum in  
Cílicia

Et quinquaginta, céntum in Cryphioláthronia,  
Triginta Sardi, séxaginta Mácedones

Sunt hómines, quos tu occidisti [una] unó die. 45

PY. Quanta istaec hominum summast? AR. Septem  
milia.

PY. Tantum esse oportet: recte rationem tenes.

AR. At nullus habeo scriptos: sic memini tamen.

PY. Edepol memoria's optima. AR. Offaē monent.

PY. Dum tale facies qualem adhuc, adsiduo edes: 50  
Communicabo semper te mensa mea.

AR. Quid in Cappadocia, ubi tu quingentos semul,  
Ni hebes machaera fôret, uno ictu occideras?

PY. Satisfetas belli quia erat, siui uiuerent.

AR. Quid tibi ego dicam, quod omnes mortalés  
sciunt,

55

Pyrgopolinicum te unum in terra uiuere

Virtute et forma et factis inuictissimum?

Te omnés amant mulieres, neque [id] iniuria,

Qui sis tam pulcer. uel illae quae heri pallio

Me reprehenderunt . . PY. Quid eae dixerunt  
tibi?

60

AR. Rogitabant: 'hicin Achilles est?' inquit mihi.

'Immo eius frater' inquam 'est'. ibi illarum altera

'Ergo mecastor pulcer est' inquit mihi

'Et liberalis: uide caesaries quam decet:

Ne illae sunt fortunatae quae cum isto cubant.'

65

PY. Itane ambiant tandem? AR. Quae me ambae operauerint

Vt te hodie quasi pompam illa praeterdicerem.

PY. Nimirist miseria nimis pulcrum esse hominem.

AR. [Mihi]

Molestiae sunt: orant, ambiunt, operantur

Videre ut liceat: ad secessi iubent:

70

Vt tu non liceat operam dare negotio.

PY. Videtur tempus esse ut eamus ad forum:

Vt in tabellis quois consignau [interim]

Latrones, hibus dinumerem stipendum.

Nam rex Seleucus me opere orauit maximum

75

Vt sibi latrones cogerem et conscriberem.

[Ei] rei hunc diem mihi operam decretumst dare.

AR. Age eamus ergo. PY. Sequimini, satellites.

## ACTVS II.

## PALAESTRIO.

Mihi ad énarrandum hoc árgumentumst cómitas,	
Si ad aúscultandum uóstra erit benígnitas.	80
Qui autem aúscultare nólet, exurgát foras,	
Vt sít ubi sedeat ille qui auscultáre uolt.	
Nunc qua ádsedistis caúsa in festiuó loco,	
Comoédiai quám modo acturi sumus	
Et árgumentum et nómen uobis éloquar.	85
Alázon Graece huic nómen est comoédiae:	
Id nós Latine glóriosum dícimus.	
Hoc óppidum Ephesust: índe miles méus erus,	
Qui hinc ád forum abiit, glóriosus, ínpudens,	
Stereóreus, plenus périuri atque adulteri,	90
Ait sése ultro omnis mulleræ sectárier.	
Is déridiculost, quáqua incedit, ómnibus:	
Itaque híc meretricis, lábiis dum ductánt eum,	
Maiórem partem uideas ualgis sáuiis.	
Id uólo nos scire, quó modo ad hunc deuénérim	95
In séruitutem ab eo quo seruiuí prius:	
Nam ego haú diu apud hunc séruitutem séruio.	
Date óperam: nam nunc árgumentam exórdiar.	
Erat érus Athenis mihi adulescens óptimus.	
Is amábat meretricem [áltam] Athenis Átticis	100
Et illa illum contra: quíst amor cultu óptimus.	

Is púplice legátus Naupactúm fuit  
Magnái rei púplicai grátia.  
Intéribi hic miles fórte Athenas áduenit.  
Instínuat sese ad illam amicam erí [mei]: 105  
Occépit eius mátri suppálpiar  
Vino, órnamentis ópíparisque opsóniis:  
Itaque íntumum ibi se m̄iles apud lenám facit.  
Vbi primum euénit m̄iliti huic oecásio,  
Sublínit os illi lénae, matri mulleris, 110  
Quam erus méus amabat, nám is illius fíliam  
Conficit in nauem m̄iles clam matrérm suam  
Eamque húc inuitam mullerem in Ephesum áduehit.  
Vt amicam erilem Athénis aeuctám scio,  
Ego [tántum] quantum [pótis sum] mihi nauém 115  
paro:  
Inscéndo, ut eam rem Naúpactum ad erum núnctiem.  
Vbi súmus prouecti in áltum, sicut uoluerunt  
Capitánt praedones náuem illam ubi uectús fui.  
Prius périi quam ad erum uení quo ire occéperam.  
Ille [qui] me cepit dát me huic dono m̄iliti. 120  
Hic póstquam in aedis méd ad se adduxít domum,  
Video illum amicam erilem, Athenis quaé fuit.  
Vbi cóntra aspexit me, óculis mihi signúm dedit,  
Ne se áppellarem. dēinde, postquam occásiost,  
Conquéritur mecum muller fortunás suas. 125  
Ait sése Athenas fúgere cupere ex hác domu:  
Sese illum amare, méum erum, Athenis quí fuit,  
Neque péius quemquam odíssé quam istum m̄ilitem.  
Ego quóniam inspexi mulleris sentétiām,  
Cepí tabellas, cónsignauí clánculum, 130  
Dedi mércatori quoídam, qui ad illum déferat,  
[Meum erum, qui Athenis fuerat, qui hanc amauerat]

Vt is huc ueniret. is non spreuit nuntium:  
 Nam et uenit et hic in proximo deuortitur  
 Apud paternum suum hospitem, lepidum senem. 135  
 Atque [is] illi amanti suo hospiti morum gerit  
 Nosque opera consilioque adhortatur, iuuat.  
 Itaque ego paraui hic intus magnas machinas,  
 Qui amantis una inter se facerem conuenas:  
 Nam unum conclave concubinae quod dedit 140  
 Miles, quo nemo nisi eapse inferreret pedem,  
 In eo conlaui ego perfodiui parietem,  
 Qua conmeatus clam esset hinc huc mulier.  
 Et sene sciente hoc feci: is consilium dedit.  
 Nam meus conseruos est homo hau magni preti, 145  
 Quem concubinae miles custodem addidit.  
 Ei nos facetis fabricis et doctis dolis  
 Glaucumam ob oculos obiciemus eumque ita  
 Faciemus ut quod uiderit ne uiderit.  
 Et mox ne eretis, haec duarum hodie [in] uicem 150  
 Et hic et illic mulier feret imaginem  
 Atque eadem erit, uerum alia esse adsimulabitur.  
 Ita sublinetur os custodi mulieris.  
 Set foris concrepuit hinc a uicino sene.  
 Ipse exit: hic illest lepidus quem dixi senex. 155

## PERIPLECOMENVS. PALAESTRIO.

PE. Ni hercle defregeritis talos posthac, quemque in  
 tegulis  
 Videritis alienum, ego nostra faciam latera lorea.  
 Mihi quidem iam arbitri uicini sunt, meae quid fiat  
 domi:

Ita per inpluuium intro spectant. nunc adeo edico omnibus:  
 Quemque a milite hoc uideritis hominem in nostris tegulis, 160  
 Extra unum Palaestronem, huc deturbatote in uiam.  
 Quod ille gallinam aut columbam se sectari aut simiam  
 Dicat: disperistis, ni usque ad mortem male mulcas-  
 sitis.  
 Atque adeo, ut ne legi fraudem faciant aleariae, 165  
 Adcuratote ut sine talis domi agitent conuicium.  
 PA. Nescio quid malefactum [a] nostra huic familiast,  
 quantum audio:  
 Ita hic senex talos elidi iussit conseruis meis.  
 Sét me excepit: nihil facio quid illis faciat ceteris.  
 Adgrediar hominem. PE. Itne aduersum hic qui adue-  
 nit [recta uia]?  
 PA. Quid agis, Periplecomene? PE. Hau multos ho-  
 mines, si optandum foret, 170  
 Nunc uidere et conuenire quam te mauellém. PA.  
 Quid est?  
 Quid tumultuás cum nostra familia? PE. Occisi sumus.  
 PA. Quid negotist? PE. Rés palamst. PA. Quae rés pa-  
 lamst? PE. De tegulis  
 Modo nescio quis inspectauit uostrum familiarium  
 Per nostrum inpluuium intus apud nos Philocomasium  
 atque hospitem 175  
 Ausculantis. PA. Quis homo id uidit? PE. Tius conser-  
 uos. PA. Quis is homest?  
 PE. Nescio: ita abripuit repente scse subito. PA.  
 Súspicor  
 Mé perisse. PE. Vbi abit, conclamo: 'heus, quid agis  
 tu' inquam 'in tegulis'?

Ille mihi abiens ita respondit, sé sectari símiam.

PA. Vaé mihi misero quoí pereundumst própter nihili  
béstiam. 180

Sét Philocomasium hícine etiam núnc est? PE. Quom  
exibam, híc erat.

PA. Síst, iube huc transire quantum pósse, se ut ui-  
deant domi

Fámliares: nísi quidem illa nós uolt, qui seruí sumus,  
Própter amorem suum ómnis crucibus cóntributus  
dari.

PE. Díxi ego istuc: nísi quid aliut uís. PA. Volo, hoc  
ei dícite: 185

[Ne hércle usquam] artem et disciplinam apstíneat colere.  
PE. Quem ád modum?

PA. Vt eum qui se hic uidit uerbis uíncat ne is se  
uíderit.

Qui árguat se, eum cóntra uincat iúre iurandó suo.

Sí quidem centiéns hic uisa sít, tamen infitiás eat.

Nám mulier holitóri numquam súpplicat, si quast  
mala: 190

Dómi habet hortum et cóndimenta ad ómnis + molis má-  
leficas,

[Dómi] habet os, linguám, perfidiam, málitiam atque au-  
dáciám,

[Confidentiam, confirmitatem, fraudulentiam]

Dómi dolos, domi délenifica fácta, domi fallácias.

PE. Égo istaec, si erit hic, níntiabo. sét quid est, Pa-  
laéstrio, 195

Quod uolutas túte tecum in córde? PA. Paulispér tace,  
Dúm ego mihi consilia in animum cónuoco et dum cón-  
sulo

Quid agam, quem dolúm doloso cóntra conseruo parem,

Qui illam hic uidit aúsculan tem: id uisum ne uisum siet.

PE. Quaére: ego hinc apscéssero aps te huc interim.  
illuc sis uide, 200

Quem ád modum astitit seuero frónte curans, cōgitans.

Péctus digitis púltat: cor credo éuocaturist foras.

Ecce auortit: rúsus laeu in fémine habet laeuám  
manum.

Déxtera digitis rationem cōputat: ferit femur.

Déxtera micát uehementer: quód agat aegre súp-  
petit. 205

Cóncrepuit digitis: laborat, crébro conmutat status.

Ecce autem cápite nutat: nón placet quod répperit.

Quidquid est, incóctum non exprómet, bene coctum  
dabit.

Ecce autem aedificat: columnam ménto suffigit suo.

Ápage, non placét profecto mihi illaec aedificatio: 210

Nam ós columnatúm poetae esse índaudiu bárbaro,

Quoí bini custódes semper tótis horis óccubant.

Eúge, euscheme hercle ástitit et dólice et comoédice.

Númquam hodie quiésco prius quam id quód petit per-  
fécerit.

Hábet, opinor, áge siquid agis: uígila, ne somno  
stude: 215

Nísi quidem hic agitare mauis uárius uirgis uígilias.

Tibi ego dico: an, heúreta, me hauscis te ádloqui? Pa-  
laéstrio,

Vígila inquam, expurgiscere inquam: lícet hoc inquam.

PA. Aúdio.

PE. Víden hostis tibi adésse tuoque térgo oopsidum?  
cónsule,

Arripe opem auxiliúmque ad hanc rem: pròpere hoc  
non placidé decet. 220

Anteueni aliqua [atque] aliquo actutum circumduce exér-  
citus tuus, et ad te cívitatum.

Cóge in opsiúm perduellis, nóstris praesidiúm para.  
Interclude cónmeatum inimicis, tibi munf uiam,  
Quá cibatus cónmeatusque ád te et legionés tuas  
Túto possit péruenire. hanc rém age: res subítá-  
riast. 226

Réperi, conminiscere, cedodum cálidum consiliúm cito.  
Quae híc sunt uisa ut uisa ne sint, fácta infecta utí sient.  
Mágnam illuc, homo, rem íncipissis, mágna moenis  
moénia.

Túte hoc si unus rēcipere ad te dícis, confidéntias  
Nós inimicos prófligare pósse. PA. Dico et rēcipio. 230  
PE. Ét ego te impetráre dico id quód petis. PA. At te  
Iúppiter.

Béne amet. PE. At tu impérti, amice, mé quod commen-  
tú's. PA. Tace,

Dum in regionem astútiarum mearum te induco: út scias  
Iúxta mecum meara consilia. PE. Sálua sumes índidem.

PA. Érus meus elephánti corio círcumentust, nón  
suo, 235

Néque habet plus sapiéntiae quam lápis. PE. Istuc ego  
mét scio.

PA. Núnc sic rationem íncipissam, hanc instituam  
astútiam:

Ád Philocomasium húc sororem géminam germanam  
alteram

Dícam Athenis áduenisse cím amatore aliquó suo,  
Tám similem quam lucte lactist: apud te eos hic de-  
uortier 240

Dícam hospitio. PE. Euge, euge, lepide: laúdo con-  
mentum tuum.

PA. Vt, si illanc concrímatus sít aduorsum mflitem:  
Méus conseruos, [se] éam uidisse hic cum alieno auscu-  
lárier,

Arguam [hanc] uidisse apud te cóntra conseruóm meum  
Cím suo amatore ámplexantem atque aúsculantem. PE.

Immo óptume. 245

Ídem ego dicam, si [ex] me exquiret miles. PA. Set si-  
miliumas

Díctio esse: et Philocomasio id praécipiundumst út  
sciat:

Né titubet, si exquiret ex ea miles. PE. Nimis doctum  
dolum.

Sét si ambas uidére in uno mflies concilió uoleat,  
Quid agimus? PA. Facilést. trecentae pósunt causae  
cónligi: 250

Nón domist: abiit ámbulatum: dórmít: ornatúr: lauat:  
Prándet: potat: occupat: óperae non est: nón  
potest.

Quántum uss prolátionumst: dím modo hunc primá uia  
índucamus, uéra ut esse crédat quae mentibimur.

PE. Plácer ut dics. PA. Íntro abi ergo et si ístist mu-  
lier, éam iube 255

Cíto domum transíre atque haec ei [díce,] monstra,  
praécipte,

Vt teneat consilia nostra, quem ád modum exorsi sumus,  
Dé gemina sorore. PE. Docte tibi illam perdoctám  
dabo.

Númquid aliut? PA. Íntro ut abeas. PE. Ábeo. PA. Et  
quidem ego ibó domum

Átque homini inuestígando operam huic díssimulabo [mé-  
dare], 260

Qui fuerit conséruos, qui hodie sít sectatus símiam.

Nam ille non potuit quin sermone suo aliquem familiarium

Párticipauerit de amica eri, uidisse sése eam

Hic in proxumo aúsculantem cum álieno adulescénulo.

Nóui morem egomé: 'tacere néqueo solus quod scio'. 265

Si inuenio qui uidit, ad eum uineam pluteósque agam.

Rés parast: ui pugnandoque hóminem caperest certa res.

Si ita non reperio, ibo odorans quasi canis uenáticus

Uisque donec pérsecutus uolpem ero uestigiis.

Sét fores crepuérunt nostrae: ego uici moderabór meae: 270

Nam illuc est Philocomásio custos, méus conseruos, qui fit foras.

#### SCELEDRVS. PALAESTRIO.

SC. Nisi quidem ego hodie ámbulaui dórmiens in té gulis,

Certo edepol scio mé uidisse hic próxume níctniae

Philocomasium erilem amicam sibi malam rem quaérere.

PA. Hic illam uidit aúsculantem, quántum hunc audiui loqui. 275

SC. Quis hic est? PA. Tuus conséruest. quid agis, Scé ledre? SC. Te, Palaéstrio,

Vólup est conuenísse. PA. Quid iam? aut quid [hoc] ne gotist? fác sciam.

SC. M étuo... PA. Quid metuís? SC. Ne hercle hodie, quántumst familiárium,

Máximum in malum cruciatum hic ínsuliamus. PA. Tú sali Sélos: nam ego istam ínsulturam et désulturam nif moror. 280

SC. Nescis tu fortásse, apud nos fácinus quod natúmst nouom.

PA. Quod id est facinus? SC. Ínpudicum. PA. Túte sci soli tibi:

Mihi ne dixis: scire nolo. SC. Nón enim faciam quin scias.

Símiam hodie súm sectatus nóstram in horum tégulis.

PA. Édepol, Sceledre, homó sectatu's níhili nequam béstiam. 285

SC. Dí te perdant. PA. Té istuc aequomst, quóniam occépisti éloqui.

SC. Fórte fortuná per inpluuium huc despexi in primum:

Átque ego illi aspicio aúsculantem Philocomasium cum altero

Nescio quo adulescénte. PA. Quod ego, Sceledre, sce lus ex te audío?

SC. [Hérkle] uidi. PA. Tútine? SC. Egomet, dñobus his oculis meis. 290

PA. Ábi, non uerisímile dicis néque uidisti. SC. Nám tibi

Líppus uideor? PA. Médicum istuc tibi méliust per contárier.

Vérum enim tu istam, si te di ament, témere hau tollas fábulam.

Tuis nunc cruribús capitique fraúdem capitalem hinc creas:

Nám tibi iam ut pereás paratumst dúPLICITER, nisi sup primis 295

Tūum stultiloquiūm. SC. Qui uero dūpliciter? PA. Di-  
cám tibi.

Primumdum, si falso insimulas Philecomasium, hoc pé-  
rieris:

Íterum, si id est uérum, tu ei cūstos additus périeris.

SC. Quid fuat me nescio: hoc me uides ego certō scio.

PA. Pérgin, infelix? SC. Quid tibi uis dicam, nisi  
quod uiderim? 300

Quín etiam nunc intus hic in próxumost. PA. Eho, nón  
domist?

SC. Vise, abi intro túte: nam ego iam mihi nil credi  
póstulo.

PA. Cértumst facere. SC. Hic te opperiar: éadem illi  
insidiás dabo,

Quám mox horsum ad stábulum iuuenix rēcipiat se [a]  
pábulo. 304

Quid ego nunc faciám? custodem mé illi miles addidit:  
Núnc si indicium fácio, interii: sí taceo, [interi] tamen.  
Si hóc palam fuerít. quid peiust mulliere aut audá-  
cius?

Dúm ego in tegulís sum, illa [ex suo] se hóspitio eduxit  
foras.

Édepol facinus fécit audax. hóc nunc si milés sciāt,  
Crédo hercle hasce aedis sustollat tótas atque hunc in

crucem. 310  
Hérkle, quidquid est, müssitabo pótius quam intereám  
male.

Nón ego possum quae ipsa sese uénditat tutárier.

PA. Scéledre, Scéledre, quis homo in terris alter [test]  
audácius?

Quis magis dis inimicis natust quám tu atque iratis? SC.  
Quid est?

PA. Iúben tibi oculos écfodiri, quibus id quod nus-  
quámst uides? 315

SC. Quid, nusquam? PA. Non égo tuam empsim uitam  
uitiosá nuce.

SC. Quid negotist? PA. Quid negoti sit rogas? SC.  
Quor nón rogem?

PA. Nón tu tibi istam praétruncari línguam largiloquám  
iubes?

SC. Quam ób rem iubeam? PA. Philecomasium éccam  
domi, quam in próxumo

Vídisse aibas te aúsculantem atque áplexantem cum  
altero. 320

SC. Mírumst lolio uicitare té tam uili trítico.

PA. Quid iam? SC. Quia luscítosu's. PA. Vérberó  
edepol tú quidem

Caécu's, non luscítosus: nam [éccillam] quidém  
domi.

SC. Quid, domi? PA. Domi hérkle uero. SC. Abi  
lúdis me, Palaéstrio.

PA. Iám mihi sunt manus inquinatae. SC. Quidum? PA.  
Quia ludó luto. 325

SC. Vaé capiti tuó. PA. [Tuo] istuc, Scéledre, promittó  
fore,

Nisi oculos oratiōnemque ália commutás tibi.

Sét fores crepuérunt nostrae. SC. At égo illi opser-  
uassó foris:

Nám nihil est qua hinc huc transire ea possit nisi recto  
ostio.

PA. Quin domi ecam: nescio quae te, Scéledre, sce-  
lera suscitant. 330

SC. Mihi ego uideo, mihi ego sapio, [mihi] ego credo  
plúrumum:

Mé homo nemo déterruerit quín ea sit in hisce aéibus.  
Híc opsistam, ne ínprudenti huc éa se subrepst mihi.  
PA. Méus illic homost: déturbabo iam égo illum de  
pugnáculis.

Víniam faciam utí stultiuidum té [esse] fateare? SC. Áge  
face. 335

PA. Néque te quicquam sápere corde néque oculis utí?  
SC. Volo.

PA. Némpe tu istic aís ésse erilem cóncubinam? SC.  
Atque árguo

Éam me uidisse aúsculantem hic íntus cum alienó uiro.

PA. Scín tu nullum cónmeatum [hue] hínc esse a nobís?  
SC. Scio.

PA. Néque solariúm neque hortum nísi per inpluuiúm?  
SC. Scio. 340

PA. Quid? nunc si ea domist: si eam facio ut éxire hinc  
uideás domo,

Dígnus es uerbéribus multis? SC. Dígnus. PA. Serua  
istás foris,

Né tibi clam se súptereducat ístinc atque huc tránseat.

SC. Cónsiliumst ita fácer. PA. Pede ego iám illam huc  
tibi sistam in uiam.

SC. Ágedum ergo face. uólo scire, utrum egone id quod  
uidi uiderim 345

Án illic faciat quód facturum dicit, ut ea sít domi.

Nam égo quidem meos óculos habeo néc rogo utendós  
foris.

Sét hic illi suppárasitatur sémpér: hic eae próxumust:  
Prímus ad cibúm uocatur, primo [ei] pulmentúm datur.  
Nám illic noster ést fortasse círciter triénnum: 350  
Néc quoiquam [alii] quam slli in nostra méliust famulo  
fámlia.

Sét ego hoc quod ago, id me ágere oportet: híc opser-  
uare óstium.

Si híc opsistam, hac quidem pol certo uérba mihi num-  
quám dabunt.

### PALAESTRIO. PHILOCOMASIVM. SCELEDRVS.

PA. Praecépta facito ut mémineris. PH. Totiens  
monere mírumst.

PA. At métuo ut satis sis súbdola. PH. Cedo uél de-  
cem, édocebo 355

Minumé malas ut sint malae: mihi sólaest quod su-  
pérfit.

Age núnca iam insiste in dolos: ego [húc] procul re-  
cédam.

PA. Quid aís tu, Sceledre? SC. Hanc rém gero: ha-  
beo aúris, loquere quíduis.

PA. Credo égo istoc exempló tibi esse péréundum  
extra pórtam,

Dispéssis manibus pátilbum quom habébis. SC. Nam  
quamóbrem? 360

PA. Respicedum ad laeuam: illaéc quis est muliéris?  
SC. Pro di inmortáles,

Eri cóncubinast haéc quidem. PA. Mihi quóque pol  
ita uidétur.

Age núnca iam, quandó lubet. SC. Quid agám? PA.  
Peri praeprópere.

PH. Vbi istést bonus seruos, qui probri me máxumi  
innocéntem

Falso insimulauit? PA. Én tibi, hic mi id dixit, [uti-  
quest]. PH. Dixit 365

Tu té uidisse in próximo hic, sceléste, me auscumentem?

PA. Atque cum álieno adulescéntulo dixit. SC. Dixi  
hercle uéro.

PH. Tun uidisti? SC. Atque his quidem oculis. PH.  
Oculis carebis crédo,

Qui plús uident quam quód uident. SC. Numquam  
hércole deterrébor

Quín uiderim id quod uiderim. PH. [Set súmne] ego  
mora múltum, 370

Quae cum hóc insano fábuler, quem pól ego capit is  
pérdam?

SC. Nolí minitari: scio erucem futúram mihi se-  
púlerum:

Ibi méi sunt maiorés siti, patér, auos, proauos, ábaus.  
Non pósunt tuis mináciis hisce óculi mi eefo-  
dri.

Set paícis uerbis té uolo: Palaéstrio, opsecró te, 375  
Vnde éxit haec? PA. Vnde nísi domo? SC. Domó?

PA. Me uiden? SC. Te uideo:  
Nisi mírumst facinus quó modo haec hinc húc trans-  
ire pótuit.

Nam certo neque soláriumst apud nós neque hortus  
ullus

Neque fénstra nisi clatrata, nam certe égo te hic in-  
tus uidi.

PA. Pergín, scelesté, inténdere hanc argúere? PH.  
Ecastor érgo 380

Mi hau fálsum euenit sómnium quod nóctu hac som-  
niáui.

PA. Quid sómniauisti? PH. Éloquar: set amábo ad-  
uortito ánimum.

Hac nócte in somnis méa soror geminást germana uisa  
Venísse Athenis in Ephesum cum suo amatore quódam.  
Ei ambo hóspitio huc in próxumum deuórti mihi  
sunt uisi. 385

PA. Palaéstronis sómnium narrátur. perge pórro.

PH. Ego laéta uisa, quia soror uenísset, propter  
éandem fágat, 386  
Suspitionem máxumam sum uisa sustinére.

Nam argúere in somnis mé meus mihi familiaris uíust,  
Me cum álieno adulescéntulo, quasi nánc tu, esse

aúsculátam, go... 390  
Quom illa aúsculata méa soror gemina ésset suumpte  
amícum.

Ita me insimulatam pérperam [pro]bri] ésse somniáui.

PA. Satin éadem in uigilanti épetunt, quae in sómnis  
uisa mémoras?

Eu, hércole praeſens sómniumst: abi íntro et con-  
pécáre.

Narrándum ego istuc militi censébo. PH. Facere  
cértumst: 395

Neque mé quidem patiár probri in píne [esse] insimulatam.

SC. Timeó quid rerum gásserim: ita dórsus totus  
prúrit.

PA. Scin té perisse? SC. Núnc quidem domi cértost:  
certa rés est

Nunc nóstrum opseruare óstium, [ubi] ubist. PA. At,  
Sceledre, quaéso,

Vt ad id exemplum sómnium consímile somniáuit, 400  
Atque út tu suspicáta es [te] eam uidisse ausculántem.  
Atque qu... egomet ... sam ... quod ui-  
disse po...

SC. Mene éam non uidisse árbitras? PA. Ne tu hérkle  
sero, opínor,  
Resipísces. si ad erum uénérít haec rés, peribis  
púlcre.

SC. Nunc dénum experior mi ób oculos caliginem  
opstítisse. 405

PA. Dudum édepol planumst hóc quidem: quae hic  
úsque fuerit íntus.

SC. Nihil hábeo certi quíd loquar: non uidi eam, etsi  
uidi.

PA. Ne tu édepol stultitiá tua nos paéne perdidisti:  
Dum té fidelem fácore ero uoluísti, apsumptu's paéne.  
Set fóres uicini próxumi crepuérunt: conticíscam. 410

PHILOCOMASIVM. PALAESTRIO. SCELEDRVS.

PH. Inde ignem in aram, ut Éphesiae Diánae laeta  
laúdes

Gratísque agam eique ut Árabio fumíficem odore  
amoéne:

Quae me in locis Neptúnii templísque turbuléntis  
Seruáuit, saeuis flúctibus ubi sum ádflictata múltum.

SC. Palaéstrio, cho Palaéstrio. PA. Eho Scéledre,  
Sceledre, quid uis? 415

SC. Haec muller quae hinc exít modo estne erflis  
concupína

Philocómásium an non ést ea? PA. Herclé opínor, ea  
uidétur.

Set fácinus mirumst, quó modo haec hinc húc transire  
pótuit:

Si quidem east. SC. An dubium id tibist eam ésse  
hanc? PA. Ea uidétur.

SC. Adeámus, appellémus. heus, quid istúc est, Philo-  
comásium? 420

Quid tibi istic hisce in acídibus debétur? quid ne-  
gótiost?

Quid núnc taces? tecum loquor. PA. Immo édepol  
tute tecum:

Nam haec níl respondet. SC. Te ádloquor, uití pro-  
brique pléna,

Quae círcum uicinós uagas. PH. Quicúm tu fabuláre?

SC. Quicúm nisi tecum? PH. Quis tu homo's? aut  
mécum quid est negóti? 425

SC. Mén rogas, hem, quí sim? PH. Quin ego hóc ro-  
gem quod nesciam?

PA. Quis ego sum igitur, si húnc ignoras? PH. Mihi  
odiosu's, quískuis es,

Ét tu et hic. SC. Non nós nouisti? PH. Neútrum.

SC. Metuo máxume ..

PA. Quíd metuis? SC. Enim né [nos] nosmet pérdi-  
rimus úspiam:

Nám nec te neque mé nouisse ait haéec. PA. Perscu-  
tari hóc uolo, 430

Scéledre, nos nostri án alieni símus: ne clam quí-  
piam

Nós uicinorum imprudentis áliquis inmutáuerit.

SC. Cérte equidem nostér sum. PA. Et pol ego. SC.  
Quaérís tu, mulié, malum.

Tíbi ego dico: heus, Philocomásium. PH. Quaé te  
intemperiaé tenent,

Quí me perperám perplexo nómine appellés? SC.  
Eho,

Quis igitur uocáre? PH. Glycerae nómen est. SC.  
Inituria

Fálsum nomen pósse dñe, Philocomasium, póstulas.  
 [Ábi scelestā: nam īsignitē] méo ero facis iniúriam.  
 PH. Égone? SC. Tu [ne]. PH. Quaé heri Athenis Éphe-  
 sum adueni uésperi  
 Cám meo amatore, ádulescente Athénensi? SC. Díc  
 mihi, 440  
 Quíd tibi in Epheso hic ést negoti? PH. Géminam ger-  
 manám meam  
 Híc sororem esse fñdaudiui: eam ueni quaeſitum. SC.  
 Mala's.  
 PH. Immo ecastor stulta multum, quaé uobiscum fá-  
 bulem.  
 Ábeo. SC. Abire nón sinam te. PH. Mitte. SC. Manu-  
 festária's:  
 Nón omitto. PH. At iám crepabunt míhi manus, malaé  
 tibi, 445  
 Nísi me omittis. SC. Quíd, malum, astas? quín retines  
 altrínsecus?  
 PA. Nfl moror negótiosum míhi esse tergum. qui  
 scio  
 Án ista non sit Phlocomasium atque ália similis èius  
 siet?  
 PH. Mittin me an non mittis? SC. Immo ui átque inui-  
 tam ingratiis,  
 Nísi uoluntate sbis, rapiam té domum. PH. Hosticum  
 hóc mihi 450  
 Dómiciliumst, Athénis domus est. SC. Át erus [hic]. PH.  
 Ego istám domum  
 Néque moror neque uós qui sitis hómines noui né-  
 que scio.  
 SC. Lége agito: te nísqam mittam, nísi das firmatám.  
 fidem,

Te húc, si omiserō, intro ituram. PH. Ví me cogis,  
 quisquis es.  
 Dó fidem, si omittis, isto me intro ituram quó  
 inubes. 455  
 SC. Ecce omitto. PH. At ego ábeo omissa. SC. Málie-  
 bri fecit fide.  
 PA. Scelēdre, [e] manibus ámisisti praédam: tam east  
 quám potis  
 Nóstra erilis cóncubina. uín tu facere hoc strénue?  
 SC. Quíd faciam? PA. Ecfer míhi machaeram huc intus.  
 SC. Quid faciés ea?  
 PA. Íntro rumpam récta in aedis: quémque hic intus  
 uídero. 460  
 Cám Philocomasio aúsculantem, eum ego óptruncabo ex-  
 tempulo.  
 SC. Vísanest ea éssē? PA. Immo edepol pláne east. SC.  
 Set quó modo  
 Díssimulabat. PA. Ábi, machaeram huc écfer. SC. Iam  
 faxo híc erit.  
 PA. Néque eques neque pedés profectost quisquam  
 tanta audácia,  
 Qui aéque faciat cófiderenter quíequam quam [quae] mú-  
 lieres. 465  
 Vt utrobique orátionem dócte [atque astute] édedit:  
 Vt sublinitur ós custodi caúto, conseruo meo.  
 Nímis beat, quod cómmeatus tránstinet trans párietem.  
 SC. Heús, Palaestrí, machaera nshil opust. PA. Quid  
 iam? aut quid est?  
 SC. Dómi eccam erilem cóncubinam. PA. Quíd, domi?  
 SC. In lectó cubat. 470  
 PA. Edépol ne tu tibi malam rem répperisti, ut praé-  
 dicás.

SC. Quid iam? PA. Qui hanc attíngere ausu's mulierem  
hinc e próxumo.

SC. Mágis hercle metuó. set numquam quisquam faciet  
quín soror

Ísta sit germána huius. PA. Eam pol tu aúsculantem hic  
uideras:

Et quidem palámst eam esse ut dícis. SC. Quid pro-  
piús fuit 475

Quam út perirem, sí locutus éssem ero? PA. Ergo sí  
sapis,

Mússitabis. plús oportet scíre seruom quám loqui.

Égo abeo a te, néquid tecum cónsili commísceam,  
Átque ad hunc [ibó] vicinum: tūae mihi turbæ nón  
placent.

Érus si ueniet, sí me quaeret, híc ero: hinc me arcés-  
sito. 480

### SCELEDVS. PERIPLECOMENS.

SC. Satin ábiit ille néc erile [hic] negótium  
Plus círat quasi non séritutem sériuat?

Certo illa quidem hic nunc íntus est in aéribus:  
Nam egomét cubantem eam módo [nostrae] offendí  
domi.

Certum ópseruationist nunc operám dare. 485

PE. Non hercle hisce homines mé marem, set fé-  
minam

Vicíni rentur ésse serui mflitis:  
Ita mé ludificant. mèamne hic in via hóspitam,  
Quae heri híc Athenis cum hóspite aduenít meo,  
Tractátam et ludificátam, ingenuam et liberam? 490

SC. Perii hercle: hic ad me récta habet rectám  
uiam.

Metuo illaec mihi res né malo magnó fuat,  
Quantum húnc audiui fácere uerborúm senem.

PE. Accédam ad hominem. tún Sceledre hic, sce-  
lerúm caput,

Meam lúdificauisti hóspitam ante aedís modo? 495

SC. Vicíne, ausculta quaéso. PE. Ego auscultém  
tibi?

SC. Volo me expurgare. PE. Túne te expurgés  
mihi,

Qui fácinus tantum tamque indignum féceris?

An quia latrocínámini, arbitrámini  
Quiduís licere fácere uobis, uérbero? 500

SC. Licétne? PE. At ita me dí deaeque omnés  
ament,

Nisi mihi supplicium uirgeum de té datur  
Longum diutinumque a mane ad uésperum:  
Quod mías confregisti imbrices et téguas,  
Ibi dúm condignam té sectaris símiam: 505  
Quodque fnde inspectauisti meum aput me hó-  
spitem,

Ampléxam amicam quom aúsculabatír suam:  
[Quin] cóncubinam erílem insimulare aúsus es  
Probrí pudicam mēque summi flágití:

Tum quód tractauisti hóspitam ante aedís meas: 510  
Nisi mihi supplicium stímuleum de [té] datur,

Dedécoris pleniórem erum faciám tuum,  
Quam mágno uento plénustum undarúm mare.

SC. Ita súm coactus, Périplecomenc, ut nésciam,  
Vtrum me expostuláre tecum aequómst prius, 515

An, si ístaec non est haéc neque hacc uisást mihi,

Med expurgare tibi uidetur aequius:  
 Sicit etiam nunc nescio quid uiderim:  
 Ita istast huius similis nostra tua,  
 Siquidem non eademst. PE. Vise ad me intro: iam  
 scies. 520  
 SC. Licetne? PE. Quin te iubeo: i, placide  
 noscita.  
 SC. Ita facere certumst. PE. Heus, Philocoma-  
 sium, cito  
 Transcurre curriculo ad nos: ita negotiumst.  
 Post, quando exierit Sculedrus a nobis, cito  
 Transcurrito ad nos rsum curriculó domum. 525  
 Nunc pól ego metuo néquid infuscáuerit.  
 Si hic nón uidebit mulierem \* \* \*  
 \* \* \* \* \* aperitúr foris.  
 SC. Pro di inmortales, similiorem mulierem  
 Magisque éandem, [tam] quac nón sit eadem, nón  
 reor. 530  
 Deos facere posse. PE. Quid nunc? SC. Conme-  
 ruí malum.  
 PE. Quid igitur? eanest? SC. Étsi east, non  
 ést ea.  
 PE. Vidistine istam? SC. Vidi et illam et hospitem  
 Conplexum atque ausculantem. PE. Eanest? SC.  
 Nescio.  
 PE. Vin scire plane? SC. Cúpio. PE. Abi intro  
 ad uos domum 535  
 Contínuo: uide sitne istaec nostra intús. SC. Licet:  
 Pulcre ámonuisti. iam ego ad te exhibó foras.  
 PE. Numquam édepol hominem quémquam ludi-  
 ficáier  
 Magis facete uidi et magis miris modis.

Set ecum egreditur. SC. Péripicomene, te óp-  
 sebro 540  
 Per deos atque homines pérque stultitiám meam  
 Perqué tua genua . . PE. Quid [iam]? SC. Meae [ut]  
 insectiae  
 Et mæae stultitiae ignoscas. nunc demum scio  
 Me fuisse excordem, caécum, incogitabilem:  
 Nam Philocomasium eccam intus. PE. Quid nunc,  
 fúrcifer? 545  
 Vidistine ambas? SC. Vidi. PE. Erum exhibeás  
 uolo.  
 SC. Meruisse me equidem máximum fateor malum  
 Et tuæ fecisse me hospitæ aio iniuriæ.  
 Set méam esse erilem concubinam cénsui,  
 Quoi mé custodem erus addidit milés meus. 550  
 Nam ex uno puteo similior numquám potis  
 Aqua aquái sumi, quam haec est atque ista hospita.  
 Et mé despexe ad té per inpluviúm tuum  
 Fatébor. PE. Quidni fatéare ego quod uiderim?  
 SC. Et ibi ausculantem [me apud te hanc uidisse  
 hospitam]. 555  
 PE. Vidisti? SC. Vidi: quór negem quod uiderim?  
 Set Philocomasium mé uidisse cénsui.  
 PE. Ratúsne esse hominem me ómnium minum  
 preti,  
 Si ego mé sciente páterer uicinó meo  
 Eam fieri apud me tam insignite iniuriæ? 560  
 SC. Nunc dénum a me insipiénter factum esse ár-  
 bitror,  
 Quom rém cognosco. at nón malitiosé tamen  
 Feci. PE. Ímmo indigne: nám hominem scrútm  
 suos

Domitós habere opórtet oculos et manus  
Orátionemque. SC. Égo nunc si post húnc diem 565  
Mutíuero, etiam quód egomet certó sciam,  
Dato éxcruciandum me: égomet me dedám tibi.  
Nunc hóc mi ignosce quaéso. PE. Vincam animum  
meum,

Ne málitiose fáctum id aps te esse ábitrer.  
Ignóscam tibi istuc. SC. Át tibi di faciánt bene. 576  
PE. Ne tu hércle, si te dí ament, linguam cónprimes  
Posthác: etiam illut quód scies nescueris  
Nec uideris quod uideris. SC. Bene mé mones:  
Ita fáceré certumst. sátin exoratú's? PE. Abi.  
SC. Numquid nunc aliut mé uis? PE. Ne me  
nóueris. 575

SC. Dedit híc mihi uerba. quám benigne grátiam  
Fecit, ne iratus ésset. scio quam rém gerat:  
Vt miles, quom extemplo á foro adueniát domum,  
[Me] cónprehendat. úna hic et Palaéstrio  
Me habént uenalem: sénsi et iam dudum scio. 580  
Numquam hércle ex ista nássa ego hodie escám  
petam.

Nam iam áliquo aufugiam et me óccultabo aliquót  
dies,

Dum haec cónsilescunt túrbae atque irae lénient.  
Nam núnca satis pipulo ínprobo merui mali.  
Verum tamen, de me quídquid est, ibo hinc  
domum. 585

PE. Ille hinc apscessit. sáti edepol certó scio  
Occísam saepe sápere plus multó suem:  
Qui adeo ádmuletur ne íd quod uidit uiderit.  
Nam illus oculi atque aúres atque opíno 589  
Transfígere ad nos. úisque adhuc actúmst probe:

Nimiúm festiuam múlier operam praéhibuit.  
Redeo ín senatum rúsum. nam Palaéstrio  
Domí nunc aput mest, Scéledrus nunc autémst  
foris:  
Frequéns senatus pótérit nunc habérier.  
Ibo íntro: ne, dum apsum, illis sortítus fuat. 595

## ACTVS III.

PALAESTRIO. PLEÜSICLES. PERIPLEGOMENVS.

PA. Cöhibete intra límen etiam uós parumper, Pleú-  
sicles.

Sínite me prius pròspectare, ne úspiam insidiaé sient,  
Cónsilium quod habére uolumus. nam ópus est nunc  
tutó loco,

Vnde inimicus néquis nostri spólia capiat cónsili.  
Nám bene [consultúm] cónsilium súbrupitur saepís-  
sume, 600

Sí minus cum cura aút cautela lócus loquendi léctus est:  
[Et] bene consultum ínconsultumst, si id inimicis úsuist,  
Néque potest quin, sí inimicis úsuist, opsit tibi.

Quíppe si rescíuerint inimici cónsiliúm tuum,  
Túopte tibi cónsilio occludunt línguam et constringúnt  
manus, 605

Átque eadem quae illis uoluisti facere [illi] faciúnt tibi.  
Sét speculabor, néquis aut hinc á laeuia aut a déxtera  
Nóstro cónsilio uenator ádsit cum auritis plagiis.

Stérilis hinc pròspectus usque ad últumam plateámst  
probe.

Éuocabo. heus, Périplegomene et Pleúsicles, prògré-  
dimini. 610

PE. Écce nos tibi oboédientis. PA. Fáciest imperium  
in bonos.

Sét uolo scire, eodém consilio quód intus meditati-  
sumus

Sí gerimus rem. PE. [Immo] magis esse ád rem utibile  
nón potest.

Immo quid tibi? PL. Quódne uobis pláceat, displiceát  
mihi?

Quis homo sit magis méus quam tute's? PE. Lóquere  
lepide et cómmodo. 615

PA. Pól ita decet hunc fácer. PL. At hoc me fácinus  
misere mácerat

Mèumque cor corpúisque cruciat. PE. Quid id est quod  
cruciát? cedo.

PL. Mé tibi istuc aetatis homini fácinora puerília  
Óbicere [et] neque té decora néque tuis uirtutibus  
Á te expetere: ex ópibus summis mèi [te] honoris  
grátia 620

Míhiique amanti ire ópitulatum atque éa te facere fá-  
cinora,

Quáe istaec aetas fígere facta mágis quam sectarí solet.  
Éam pudet me tibi in senecta obícere sollicitúdinem.

PE. Nòuo modo tu amás. siquidem te quicquam quod  
faxís pudet,

Nihil amas, umbrá's amantum mágis quam amator, Pleú-  
sicles. 625

PL. Háncline aetatem éxercere [mèi] me amoris grátia?

PE. Quid ais tu? itane tibi ego uideo éppido Ache-

rúnticus?

Tám capularis? támne tibi diu uideo uitam uiuere?

Nam équidem hau sum annos nátus praeter quínquaginta  
et quáttuor:

Cláre oculis uideo, sum pernix manibus, pedibus mó-  
bilis. 630

PA. Si albicapillus hic uidetur, ne útiquam ab ingenióst  
senex:

Inest in hoc amússitata síbi ingenua índoies.

PL. Pól id experior équidem ita esse ut praédicas, Pa-  
laéstrio:

Nám benignitás quidem huius óppido adulescéntulist.

PE. Ímmo, hospes, magis quóm periculum fácies, magis  
noscés meam 635

Cómitatem ergá te amantem. PL. Quíd opust nota  
noscere?

PE. Plús dabo quam praédicabo ex mé uenustatís tibi.

\* \* \* \* \*

Ít aput te exemplum éperiundi hábeas neu rogés foris.  
Nám nisi qui ipse amáuit, aegre amántis ingenium  
ínsipicit. 640

Sét ego amoris áliquantum habeo humórisque etiam in  
córpoore

Néquedum exarui ex amoenis rébus et uoluptáriis.

Vél cauillatór facetus uél conuiua cómmodus

Itidem ero: neque ego óblocutor sum álteri in con-  
uío.

Íncommoditate ápstinere me áput conuiuas cómmodo 645

Cónmemini: et meae orátionis iústam partem pérsequi

Et meam partem itidém tacere, quom álienast orátio.

Mínume sputatór, screator sum, itidem minume múc-  
cidus:

Néque alienum ego úmquam scortum súbigit in con-  
uío:

Néque praeripio púlpamentum néque praeuorto pó-  
culum: 650

Néque per uinum umquam ex me exoritur díscidium in  
conuío.

Síquis ibist odiósus, abeo dòmum, sermonem ségrego.  
Vénemer, amorem amoénitatemque áccubans exérceo:  
Póst, Ephesi sum nátus, non sum in Ápulis, non Áni-  
mulae.

PL. Ó lepidissumúm senem, si quas mémorat uirtutís  
habet: 655

Átque quidem [pol] pláne eductum in nátricatu Vénorio  
PA. Át quidem illuc aetátis qui sit, nón inuenies ál-  
terum

Lépidiorem ad omnís res nec qui amico sit amicús  
magis.

PL. Túi quidem edépol ómnes mores ád uenustatém  
ualent.

Cédo tris mi homines aúrichalco cóntra cum istis mó-  
ribus. 660

PE. Túte me ut fateáre faciam esse ádulescentem mó-  
ribus:

Íta [ego] ad omnis cónparebo tibi res benefactís frequens.  
Ópusne erit tibi áduocato tristí, iracundo? ecce me.

Ópusne leni? léniorem díces quam mutúmst mare,  
Líquidiusculúsque ero quam uéntus est fauónius. 665

Vél hilarissumúm conuiuam hinc índidem expromám  
tibi

Vél primariúm parasitum atque ópsonatorem óptumum.  
Tum ád saltandum nón cinaedus málacus aquest át-  
que ego.

PA. Quíd ad illas artís optassis, si óptio eueniát tibi?

PL. Huic pro meritis út referri páriter possit grátia 670  
Tíbique, quibus nunc mé esse experior súmmæ solli-  
citidini.

Át tibi tanto súmptui esse mihi molestumst. PE. Mó-  
rus es.

Nam in mala uxore atque inimico síquid sumas, sumptus est:

In bono hospite atque amico quaestus est quod sumitur, vt quod in diuinis rebus sumptumst sapienti lucrost. 675 Dēum uirtute [satis] est unde accipiam [te] aput me emitter.

Es, bibe, animo opséquere mecum atque ónera te hilari-tudine:

Liberae sunt aedes, liberum autem [esse] egomet me uolo.

Nám mihi deum uirtute dicam própter diuinitás meas  
Licit uxorém dotatam génere summo dúcere: 680

Sét nolo mi oblátratricem in aédis intro mittere.

PL. Qúor non uis? nam prōcreare liberos lepidumst opus.

PE. Hérkle uero liberum esse, id [nínio] multost lépidius.

Nám bona uxor, si ea duci [pótis] est usquam géntium,  
Vbi eam possiem inuenire? uerum egone eam ducám domum, 685

Quae mihi numquam hoc dícat: 'eme, uir, lánam, tibi  
unde pállium

Mála cum et calidum cónficiatur túnicaeque hibernae  
bonae,

Ne álgeas hac hieme: hoc numquam uerbum ex uxore  
aúdias:

Vérum prius quam galli cantent, quaé me [e] somno súscitet,

Dícat: 'da mihi, uir, kalendis mèam qui matrem múnerem: 690

Dá qui faciam cóndimenta: dá quod dem quinquétribus  
Praecantrici, cóniectrici, áriolae atque arúspicea:

Tum piatricém clementer nón potest quin múnere: Iám pridem, quia nñhil apstulerit, súscenset torária: 694 Tum ópstrix expóstulauit mécum, parum missum sibi: Quid? nutrici nón missuru's quicquam, quae uernás alit?

Flágitiumst si nñl mittetur: quó supercilio spicit.  
Haéc atque horum símilia alia dámna multa mélílerum  
Mé prohibent uxóre, quae mi huius símilis sermonés serat.

PA. Dí tibi propitií sunt hercle: nám si istam amissis  
semel 700

Liberatatem, hau facile eundem rúsum restitués locum.

PL. Tú homo et alterí sapienter pótis es consulere  
ét tibi:

Á illa laus est, mágno in genere et in diuinitiis máxumis  
Liberos hominem éducare, géneri monumentum ét sibi.

PE. Quándo habeo multos cognatos, quid mihi opus est  
liberis? 705

Nunc bene uiuo et fórtunate atque út uolo atque animo  
út lubet.

[Nám] mea bona meis cognatis dícam, inter eos pártiam:  
[Ídeo ut liberí] me curant. uísunt quid agam, ecquid  
uelim:

Príus quam lucet ádsunt, rogitant nóctu ut somnum  
céperim.

[Eos pro liberis habebo, qui mihi mittunt munera.] 710

Sacruficant: dant índe partem míhi maiorem quám sibi,  
Ábducunt me ad éxta, me ad se ad prándium, ad cenám  
uocant.

Ille miserrumst se retrur, mínumum qui misit mihi.  
Ílli inter se cértant donis: égomet mecum müssito: 714

\*Bóna mea inhiant: [át] certatim nùtricant et múnereant.\*

PA. Nímis bona ratione nimumque ad te et tua multum uides,

Et tibi sunt gemini et trigemini, si te bene habes, filii.

PE. Póli si habuissem, satis cepissem miseriarum [e] liberis.

\* \* \* \* \* \* \* \*  
Cóntinuo excrucíarer animi: sín forte [ei] fuisset  
febris, 720

Cénserem emori: cecidissetue ébrius de equone  
úspiam,

Métuerem ne ibi défregisset crúra aut ceruicis sibi.

PA. Huic homini dignumst dixitias esse et diu uitám  
dari,

Qui ét rem seruat ét se bene habet suisque amicis  
uolt [bene].

PL. Ó lepidum caput. ita me di deaéque ament, aequóm  
fuit 725

Déos parauisse, úno exemplo ne ómnes uitam uiuerent.

Sicut merci prétium statuit quist probus agoránomus:

Quae probast [aut lúculenta], pró uirtute ut uéneat,  
Quae improbast, pro mércis uitio dóminum pretio paú-  
peret:

Ítidem diuos dispertisse uitam humanam aequóm  
fuit: 730

Qui lepide ingeniatus esset, uitam ei longinquam [út]  
darent,

Qui improbi essent et scelesti, is ádimerent animám cito.

Si hóc parauissént, [et] homines éssent minus multí mali

Et minus audactér scelesta fácerent facta: et póstea,

Qui homines probi éssent, esset ís annona uslór. 735

PE. Qui deorum consilia culpet, stultus inscitús-  
que sit.

\* \* \* \* núnca iam istis rébus desistí decet:

Nám uolo [iam] opsonare ut, hospes, túa te ex uirtute  
ét mea

Méae domi accipiám benigne, lépide et lepidis uictibus.

PL. Níl me paenitét iam quanto súmptu fuerím tibi. 740  
Nam hóspes nullus tam in amici hospítium deuortí  
potest,

Quín, ubi triduom [ibí] continuom fúerit, iam odiosús  
siet:

Vérum ubi dies decém continuos [réstans odio fámi-  
liaest],

Támetsi dominus nón inuitus pátitur, servi mür-  
murant.

PE. Séruientis séruitutem ego séruos instruxí mihi, 745  
Hóspes, non qui mi imperarent quibusue ego essem ob-  
nóxius.

Si filis aegrest mihi quod uolup est, méo rem remi-  
gió gero:

Támēn id quod odióst faciundumst cùm malo atque  
ingrátiis.

Núnc quod occépi ópsonatum pérgam. PL. Si cer-  
tumst tibi,

Cómodulum opsoná, ne magno súmptu: mihi quiduis  
sat est. 750

PE. Quín tu istanc orátionem hinc uéterem atque anti-  
quam ámoues?

Próletarió sermone núnca quidem, hospes, útere.

Nam i solent, quando accubuere, ubi céna adpositast,  
dícere:

‘Quíd opus fuit istoc sumptu tánto nostra grátia?

Ínsanuisti hércle: nam idem hoc hóminibus sat erát  
decem.’ 755

Quod eorum causa opsonatumst, cùlpant et comedunt  
tamen.

PA. Fít pol illuc ad illut exemplum: ut dóete et per-  
specte sapit.

PE. Sét eidem homines nūnquam dicunt, quāmquam  
adpositumst ampliter:

'Iube illut demi: tolle hanc patinam: rémoue pernam,  
nūl moror:

Aúfer illam offám porcinam: próbus hic conger frí-  
gidust: 760

Rémoue, abi aufer': néminem eorum haec adseuerare  
aúdias,

Sét procellunt sése in mensam, dum ínhiant [quae fa-  
stidunt].

PA. Bónus bene ut malós descriptis móres. PE. Haut  
centénumam

Pártem dixi atque, ótium rei si sit, possum exprímere.

PA. Ígitur id quod ágitur huice primum praeuorti  
decet. 765

Núnc hoc animum aduórtite ambo. ópus est mihi  
operá tua,

Périplicomene: nám ego inueni lépidam sucophántiam,  
Qui ádmuletur m̄fles usque caésariatus, atque uti  
Huic amanti ac Phlocomasio hanc éfciamus cópiam,  
Vt hic eam abducát habeatque. PE. Dári istanc rationém uolo. 770

PA. Át ego mi anulúm dari istunc tūum uolo. PE. Quam  
ad rem úsuist?

PA. Quándo habebo, igitur rationem mēarum fabrica-  
rūm dabo.

PE. Vttere, accipe. PA. Accipe a me rúsum ratio-  
ném doli

Quam institui. PE. Tibi pérpurgatis óperam dabimus  
aúribus.

PA. Érus meus ita mágnus moechus mélíerumst, ut né-  
minem 775

Fuisse adaeque néque futurum crédam. PE. Credo ego  
istúc item.

PA. Átque [is] Alexandrí praestare praédicat formaé  
suam:

Itaque omnis se ultró sectari in Épheso memorat mélí-  
rieres.

PE. Édepol qui te dé isto multi cípiunt nunc men-  
tírier:

Sét ego ita esse ut dícis teneo púlcere. proin, Pa-  
laéstrio, 780

Quám potis tam uérba confer máxume ad compéndium.

PA. Éequam tu potis reperire fórmá lepida mélíerem,  
Quo facetiárum [cor] corpúsque sit plenum ét dolí?

PE. Íngenuamne an libertinam? PA. Aequi istuc faciam,  
dúm modo

Éam des quae sit quaéstuosa, quaé alat corpus cōpore  
Quoique sapiat péctus: nam cor nón potest, quod nūlla  
habet. 786

PE. Laútam uis an nódum lauta quaé sit? PA. Siccam,  
[at] súcidiám:

Quám lepidissumám potis quamque adulescentem má-  
xume.

PE. Hábeo eccillam mēam cluentam, mēretricem adu-  
lescentulam.

Sét quid ea usus est? PA. Vt ad ted éam iam deducás  
domum 790

Itaque eam huc ornátam adducas, [út] matronarúm modo  
Cápite compto crínis uitasseque hábeat adsimulétque se

Túam esse uxorem: ita praeципiundumst. PE. Érro  
quam insistás uiam.

PA. Át scies. set équeuae ancillast fili? PE. Est primé  
cata.

PA. Éa quoque opus est. ita praecepito mulleri atque  
ancillulae, 795

Vt simulet se túam esse uxorem et déperire hunc mí-  
litem:

Quásique hunc anulúm suae faueae déderit, ea porró  
míhi,

Militi ut darém: quasique [ei] ego rēi sim interpres. PE.  
Áudio:

Né mi ut surdo uérbera auris. PA. Égomet recta [sémita  
Ád eum ibo: a] tuá mi uxore dicam delatum ét datum, 800  
Vt sese ad eum cónciliarem. ille éius domi cupiét  
miser:

Quí nisi adulterió studiosus rēi nulli aliaeest ínprobus.

PE. Nón potuit reperire, si ipsi Sóli quaerundás dares,  
Lépidiores dūas ad hanc rem quam égomet. habe ani-  
mum bonum.

PA. Érgo adcures: prōperato opus est. núnctu ausulta,  
Pleúsieles. 805

PL. Tíbi sum oboediéns. PA. Hoc facito: miles do-  
mum ubi aduénérerit,

Mémineris ne Phílocomasium nómines. PL. Quam nó-  
mímem?

PA. Glyceram. PL. Nempe eandém quae dudum cón-  
stitutast. PA. Páx, abi.

PL. Méminero: set quid meminisse id réfert, ego [ne-  
scio] tamen.

PA. Égo enim dicam túm, quando usus pósset. interea  
tace: 810

Vt [tum] quom etiam hic áget actutum pártis defendás  
tuas.

PL. Éo ego intro igitur. PA. I, praecepta sóbrie ad-  
curés face.

### PALAESTRIO. LVCRIO.

PA. Quantás res turbo, quántas móueo máchinas.  
Erípiam ego hodie cóncubinam militi,  
Si cénturiati béne sunt manuplarés mei. 815  
Set illúm uocabo. heus Scéledre, nisi negótiumst,  
Progrédere ante aedis: té uoco Palaéstrio.

LV. Non óperaest Sceledro. PA. Quid iam? LV.  
Sorbet dórmiens.

PA. Quid, sórbet? LV. Illut 'stértil' uolui dícere:  
Set quia consimilest quóm stertas quasi sórbeas, 820

\* \* \* \* \* \* \* \* \* \* PA. Eho,  
An dórmít Sceledrus íntus? LV. Non nasó quídem:  
Nam eo mágnum clamat. PA. Tétigit calicem  
clánculum:

Deprómpsít nardini ámphoram cellárius.

Eho tú, scelest, qui illi suppromú's: echo. 825

LV. Quid uís? PA. Qui lubitumst illi condor-  
míscere?

LV. Oculís, opinor. PA. Nón te istuc rogító,  
scelus.

Procéde hue: iam perísti nisi uerúm scio.

Prompsísti tu illi uínum? LV. Non prompsí. PA.  
Negas?

LV. Nego hércle uero: nam ille me uotuit dí-  
cere. 830

Neque équidem heminas ócto exprompsi in úrceum,  
Neque ille calidum hic exibit in prándium.

PA. Neque tú bibisti? LV. Dí me perdant sí bibi,  
Si biberé potui. PA. Quíd iam? LV. Quia enim  
opsorbui:

Nam nímis calebat, ámburebat gúttarem. 835

PA. Alii ebrii sunt, alii poscam pótitant:  
Bonó suppromo et prómo cellam créditam.

LV. Tu idem hércle faceres, sí tibi esset crédita:  
Quoniam aémulari nón licet, nunc inuides.

PA. Eho, 840

An úmquam prompsit ántehac? respondé, scelus.

Atque út tu scire pósdis, edicó tibi:  
Si fálsa dices [sério], excruciábere.

LV. Itan uéro? ut tu ipse mé dixisse délices:

Post [é] sagina ego éiciar cellária, 485

Vt tibi qui promptet álium suppromúm pares.

PA. Non édepol faciam: age éloquere audactér  
mihi.

LV. Númquam édepol uidi prómere. uerum hóc  
erat:

Mihi imperabat, égo promebam póstea.

PA. Hem, 850

Ibi crébro, [credo,] cápite sistebánt cadi.

LV. Non hércle tam istic uálide cassabánt cadi.

Set in célla paulum lóculi erat nimis lúbrici:

Ibi erát bilibris aúla sic proptér cados:

Ea saépe deciens cóplebatur [in] die: 855

Vbi bácchabatur aúla, cassabánt eadi.

PA. Abi íntro. [nempe] in célla uos uinária

Bacchánal facitis: iam hércle ego erum adducam  
á foro.

LV. Perii: éxcruciabit mé erus, domum si ué-  
nerit,

Quom haec fácta scibit, quia [ego] sibi non dí-  
xerim. 860

Fugiam hércle aliquo atque hoc in diem extollám  
malum.

Ne díxeritis ópseco huic uostrám fidem.

PA. Quo té agis? LV. Missus sum álio: iam huc  
reuénero.

PA. Quis misit? LV. Philocomásium. PA. Abi:  
actutúm redi.

LV. Quaesó tamen, tu pártēm infortuní meam, 865  
Si dñiudetur, me ápsente accipító tamen.

PA. Modo íntellexi quám rem mulier gésserit:  
Quia Scéledrus dormit, húnc subeustodém suum  
Foras ábleganit, dum áb se huc transirét. placet.  
Set Périplicomenus quam éi mandaui mélíerem 870  
Nimis lépida forma dúcit. di hercle hanc rem  
ádiuant.

Quam dígne ornata incédit, hau meretrície.  
Lepide hóc succedit súb manus negótium.

PERIPLICOMENVS. ACROTELEUTIVM. (MILPHIDIPPA.)  
PALAESTRIO.

PE. Rem omnem, Acroteleutiúm, tibi tibique úna,  
Milphidíppa,

Domí demonstrauí órdine. hanc fabricám fallaciásque

Minus sí tenetis, dénuo uolo pécipiatís pláne: 876

Satis si intellegitis, áliut est quod pótius fabulémur.

AC. Stultitia atque insipiéntia [insúltasque hercle]  
haéc sit,

Me ire in opus alienum aut tibi meam operam polli-  
citari,

Si in ópificina ea nésciam aut mala esse aut frau-  
dulenta. 880

PE. At méliust [te] monérier. AC. Meretricem con-  
monéri

Quam sáne magni réferat, mihi clámst. quid? egone  
frustra,

Postquam ádbibere aurés meae tuae lóream ora-  
tiónis,

Tibi díxi miles quem ad modum potésset deascíari?

PE. At némo solus satis sapit: nam ego múltos saepe  
uidi 885

Regiónem fugere cónsili prius quám repertam ha-  
bérant.

AC. Siquid faciundumst míliti male átque malí-  
tióse,

Ibi ei ímortalis mémoriast meminisse id sempítérno:  
Sin béne quid aut fidéliter faciúndumst, eaedem  
euéniet

Oblíuiosa extémplo uti fiát, meminisse néqueat. 890

PE. Ergo istuc metuo quód uenit uobis faciundum  
utrúmque:

Nam id próderit mihi, míliti male quód facietis ámbae.

AC. Dum né scientes quid bonum faciámus, ne for-  
mída.

Mala nūlla mulier ést \* \* \* \* \*

\* \* \* \* né pauē, peióribus conuénint.

PE. Ita uós decet, conséquimini. PA. Cesso égo illis  
obuiam ire? 896

PE. Bene óportuneque obuiam es, Palaéstrio. en tibi  
ádsunt \*

Quas mé iussisti addúcere et quo ornátu. PA. Eu,  
noster ésto:

Venire saluom gaúdeo. Iepide hercle ornatas dúcis.  
Palaéstrio Acroteleútium salútat. AC. Quis hic  
amábost, 900

Qui tám pro nota néminat me? PE. Hic nóstter ar-  
chitéctust.

AC. Salue, árchitecte. PA. Sálua sis. set díc mihi,  
ecquid híc te

Oneráuit präceptis? PE. Probe meditátam utram-  
que dúco.

PA. Audíre cupio quem ad modum: nequid peccetis  
páueo.

PE. Ad túa präcepta dé meo nihil nouom adposui. 905

AC. Nempe lídificari mílitem tuum erúm uis? PA.  
Elocúta's.

AC. Lepide ét sapienter, cómmodo et facéte res pa-  
rátast.

PA. Atque húius uxorem té uolo [esse] ádsimulare.  
AC. Fiet.

PA. Quasi míliti animum adiéceris simuláre. AC. Sic  
futúrumst.

PA. Quasique éa res per me intérpretem et tuam án  
cillam adcurétur. 910

AC. Bonus uátes poteras ésse: nam quae súnt futura  
dícis.

PA. Quasique ánulum hunc ancillula tua aps té detu-  
lerit ad me,

Quem [pórro] ego míliti darem tuis uerbis. AC. Ver-  
dícis.

PE. Quid istis nunc memoratis opust, quae cónmem-  
minere? AC. Méliust.

Nam, mi patronē, hoc cōgitato: ubi próbus est archi-  
téctus, 915

Bene lūeatam si semel carinām conlocáuit,

Facile ésse nauem fácere, ubi \* \* \* \*

Nunc haec carina satis probe fundata et bene sta-  
tūtast:

Adsunt fabri architéctonesque ad eam [rem] haut in-  
periti.

Si nōn nos materiarius remorātur, quod opust qui det,

Noui īdolem nostri īgeni, cito erit parata náuis. 921

PA. Nempe tú nouisti mīlitem, meum erūm? AC. Ro-  
gare mīrumst:

Populi ódium quidni nōuerim, magnidicūm, cincin-  
natum,

Moechum únguentatum? PA. Nūm ille te nam nōuit?

AC. Numquam uīdit:

Qui nōuerit me quis ego sim? PA. Nimis lépide fa-  
bulare: 925

Eo pótuerit [rem] lépidius pol fieri. AC. Potin ut hō-  
minem

Mihi dēs, quiescas cetera? ni lūdificata ero hōminem,  
Culpam ómnem in med inpónito. PA. Age igitur in-  
tro abite:

Insistite hoc negotiūm sapiénter. AC. Alia cūra.

PA. Age, Périplecomene, has nūnc iam duc intro. ego  
[eo] ad forum, illum 930

Conuéniam atque hunc ei ánum dabo atque prae-  
dicabo

A túa esse uxore mihi datum eamque illum deperié.  
Hanc ad nos, quom extemplo á foro ueniémus, mittitóte,

Quasi clánculum ad [eum] missa sit. PE. Faciémus:  
alia cūra.

PA. Vos módo curate: ego illūm probe iam onerátum  
runcinábo. 935

PE. Bene ámbula, bene rém gere, at ego nūnc si ec-  
ficiam hoc pláne,

Vt cóncubinam mīlitis meus hōspes habeat hōdie

Atque hīc Athenas áuehat: [sil] hodie hūnc dolum do-  
lámus,

Quid tibi ego mittam múnēris? AC. \* \* \* \* \*

\* \* \* \* dat nūc ab se mulier óperam, 940

Lepidissime et comptissime confido confutúrum.

Vbi fácta erit conlátio nostrárum malitiárūm,

Hau uéreor ne nos súbdola perfidia peruincámur.

PE. Abeámus ergo intro, haec uti meditémur co-  
gitáte,

Vt ádecurate et cómmode hoc quod agíndumst exe-  
quámur: 945

Nequid, ubi miles uenerit, titubétur. AC. Tu moráre.

## ACTVS III.

PYRGOPOLINICES. PALAESTRIO.

PY. Vólup est quod agas si id procedit lépide [atque ex] senténtia.

Nam égo hodie ad Seleúcum regem mísi parasítum meum,

Út latrones quós conduxi hinc ad Seleucum dúceret:

Qui éius regnum tútarentur, mihi dum fieret ótium. 950  
PA. Quín tu tuam rem cúra potius quám Seleuci. quae

tibi

Cónditio noua lúculenta fératur per me intérpretem.

PY. Ímmo omnis res póstiores póno atque operam dó tibi.

Lóquere: auris meás profecto dédo in ditioném tuam.

PA. Círcumspicedum, néquis nostro hic aúceps ser- moní siet: 955

Nam hóc negoti clándezino ut ágerem mandatúmst mihi.

PY. Némo adest. PA. Hunc árrabonem amóris primum a me áccipe.

PY. Quid hic? undest? PA. A lúculenta atque [á] festiuá fémina,

Quae te amat tuamque épétessit púlcrum pulcritú- dinem.

Éius nunc mi anulum ad te ancilla pórro ut deferrém dedit. 960

III 1 15—31 MILES GLORIOSVS.

169

PY. Quid? ca ingenuane án festuca fácta [e] serua lí- berast?

PA. Vah,

Égone ut ad te ab libertina esse aúderem internúntius, Qui íngenuis satis résponsare néqueas, quae cu- piúnt tui?

PY. Núptanest an uídua? PA. Et nupta et uíduast. PY. Quo pactó potis 965

Núpta et uídua esse éadēm? PA. Quia aduléscens nup- tast cùm sene.

PY. Eúge. PA. Lepida et liberali fórmast. PY. Caue mendácium.

PA. Ád tuam formam illa úna dignast. PY. Hércole pul- cram praédicas.

Sét quis east? PA. Senis hílius uxor Périplocomeni in próxumost.

Éa demoritur te átque ab illo cúpit abire: odít senem. 970

Núnc te orare atque ópsecrare iússit ut tui cópiam Síbi potestatémqe facias. PY. Cúpio hercle equidem,

si illa uolt.

PA. Quaén cupiat? PY. Quid illá faciemus cóncubina quae domist?

PA. Quín tu illam iube áps te abire quó lubet: sicút soror

Éius huc gemina uénit Ephesum et máter arcessúnt que eam. 975

PY. Ého tu, aduenitne Éphesum mater éius? PA. Aiunt qui sciunt.

PY. Hércole occasiónem lepidam ut málierem excludám foras.

PA. Ímmo uin tu lépide facere? PY. Lóquere et con- siliúm cedo.

PA. Vm̄ tu illam actutum ámouere, a te út abeat per gratiā?

PY. Cúpio. PA. Tum te hoc fácerē oportet. tibi diuitiarum ádfatimst: 980

Iúbe sibi aurum atque órnamenta quae illi instruxti málieri

[Ómnia] dono habére auferre que áps te quo lubeát sibi.

PY. Pláctet dicis. sét [enim] ne istam amíttam et haec mutét fidem

Víde modo. PA. Vah délicatu's: quaé te tamquam oculos amet.

PY. Vénus me amat. PA. St, tace: aperitur fóris: concede hue clánculum. 985

Haéc celox illiust quae hinc egreditur internúntia.

PY. Quac haéc celox? PA. Ancillula illius ést quae hinc egreditur foras:

Quae ánulum istunc áttulit quem tibi dedi. PY. Edepol haéc quidem

Béllulast. PA. Pithécium haec est praé illa et spinturnícum.

Víden tu illam oculis uénaturam fácerē atque aucupium aúribus? 990

### MILPHIDIPPA. PYRGOPOLICES. PALAESTRIO.

MI. Iámst ante aedis círcus ubi sunt lúdi faciundi mihi. Dissimulabo hos quásí non uideam néque esse hic etiamdum sciam.

PY. Tace: subauscultémus, ecqui dé me fiat méntio.

MI. Númqui hic prope adest qui rem alienam pótius caret quám suam?

Qui aúcupet me quíd agam? qui de uésperi uiuát suo? Éos nunc homines métuo ne op̄sint mihi neue op̄stent úspiam, 996

[Dómīna] domo si clam húc transibit, quae húius cupiens cōporist,

Quae ámat hunc hominem nímium lepidum et nímia pulcritudine,

Militem Pyrgópolinicum. PY. Sátin haec quoque me déperit?

Laúdat speciem meam. PA. Edepol huius sérmo haut cinerem quaéritat. 1000

PY. Quo árgumento? PA. Quia enim loquitur laúte et minume sórdide.

[Quidquid istaec dé te loquitur, n̄ihil attractat sórdidi.]

Tum autem illa ipsast nímium lepida nímisque nitida fémina.

PY. Hércole uero [haec] iam álubescit prímulum, Paláestrio.

PA. Príusne quam illam oculis uidisti? PY. Quod uideo, id credo mihi: 1005

Nam haéc lacerta móllo apsente me ádiget se ut amem.

PA. Hercle hanc quidem Níl tu amassis: mihi desponsast. tibi si illa hodie nūpserit,

Égo continuo uxórem hanc ducam. PY. Ergo hanc quid dubitas cónloqui?

PA. Séquere hac me ergo. PY. Pédisecus tibi sum. MI. Vtinam, quoius causá foras

[Húc] sum egressa, cónueniundi mihi potestas éuenat. 1010

PA. Erit ét tibi exoptatum óptinget: bonum habe ánimum, ne formida.

Homo quidamst qui scit quod quaeris ubi sit. MI. Quem  
ego hic audui?

PA. Socium tuorum consilliorum et participem [cela-  
torum].

MI. Tum pol ego id quod celo hauit celo. PA. Immo  
etiam sic non celas.

MI. Quo argumento? PA. Infidos celas: ego sum tibi  
firme fidus. 1015

MI. Cedo signum, si harunc Baccharum es. PA. Amat  
mulier quaedam quendam.

MI. Pol istue quidem multae. PA. At non multae de  
digo donum mittunt.

MI. Enim cognoui nunc: fecisti modo mi ex proclio  
plenum.

Set hic numquis adest? PA. Vel adest uel non. MI.  
Cedo te mihi solae solum.

PA. Breuin an longinquo sermoni? MI. Tribus uerbis.  
PA. Iam ad te redeo. 1020

PY. Quid? ego astabo hic tantisper cum hac forma et  
factis sic frustra?

PA. Patere atque asta: tibi ego hanc do operam. PY.  
Propera: [expectando] excrucior.

PA. Pedetemptim tu scis tractari solitas esse huius modi  
meritis.

PY. Age age, ut tibi maxume concinnumst. PA. Nullum  
istud hoc stolidius saxon.

Adeo ad te. quid me uoluisti? MI. Quo pacto hoc du-  
dum accipi, 1025

[Calidum] refero ad te consilium, hunc quasi depeheat.  
PA. Teneo istuc,

Conlaudato formam et faciem et uirtutis conmem-  
orato.

MI. Ad eam rem habeo omnem aciem, tibi uti duduim  
iam demonstravi.

Tu contra cura et contempla et de meis uenator  
uerbis.

PY. Aliquam mihi partem hodie operaes des denique:  
tandem illico adesum. 1030

PA. Adsum: impera, siquid uis. PY. Quid illace nar-  
rat tibi? PA. Lamentari

Ait filiam miseram, cruciari et lacrumantem se ad-  
flictare,

Quia tis egeat, quia te careat: ob eam rem huc ad te  
missast.

PY. Iube adire. PA. At scin quid tu facias? face te fa-  
stidi plenum,

Quasi non lubeat: me inclamato, quia sic te uolgo  
uolgem. 1035

PY. Memini et praeceptis parebo. PA. Voco [ego] ergo  
hanc quae te querit?

PY. Adeat, siquid uolt. PA. Siquid uis, adi, mulier.  
MI. Pulcer, salue.

PY. Meum cognomentum conmemorat. di tibi dent  
quaequomque optes.

MI. Tecum aetatem exigere ut liceat. PY. Nimium optas.  
MI. Non me dico,

Set eram meam quae te demoritur. PY. Multae idem  
istuc aliae cipiunt, 1040

Quibus copia non est. MI. Ecastor hau mirumst:  
te habes carum,

Hominem tam pulerum et praelarum uirtute et fortet  
factis.

Heus, dignior fuit quisquam homo qui esset? PA. Non  
hercle humanus [spurcus]:

Nam uolturio plus húmani credóst. PY. Magnum me faciam

Nunc, quóm illaec me sic cónlaudat. PA. Viden tu ignauom, ut sese ínfert? 1045

Quin tu huic responde: haec illaec est ab illác quam dudum [dixi].

PY. Quanam áb illarum? nam ita me óccursant multaé: meminisce hau póssum.

MI. Ab illá quae digitos despóliat suos ét tuos digitos décorat;

Nam hunc ánulum [ego] ab tui cípienti huic détuli, hic [ad te] pórro.

PY. Quid núnct tibi uis, muliéris, memora. MI. Vt quae tís cupit eam ne spérnas: 1050

Quae pér tuam nunc uitám uiuit: sit nécene, in te spes únost.

PY. Quid núnct uolt? MI. Te conpällare et complécti et contrectáre.

Nam nísi tu illi fers súppetias, iam illa ánimum despondébit.

Age, mi Áchilles, fiat quód te oro: serua illam, pulcer, púlcre.

Expróme benignum ex te íngeniūm, urbícape, occisor régum. 1055

PY. Heu,  
Hercle ódiosas res: quótiens hoc tibi, uérbero, ego interdixi,

Meam né sic uolgo póllicitere operám. PA. Audin tu, mullier?

Dixi hóe tibi dudum et núnct dico: ni huic uerri adfertur mérces, 1059

Non híc suo seminió quemquam porcéllam inpertitúrust.

MI. Dabitur quantum ipsus pretí poscet. PA. Talentum Philippum huic opus aírist. Minus áb nemine accipiét. MI. Heu, ecastor nimis uilist tandem.

PY. Non mshí avaritia umquam ignatast: satis hábco diuitiárum.

Plus [pol] mi auri millést modium Philippí. PA. Praeter thensaúrumst:

Tum argénti montis, nón massas habet: Aétna aequo non áltast. 1065

MI. Heu, Ecastor perjurum. PA. Vt ludo? MI. Quid ego? út sublecto? PA. Scite.

MI. Set amábo me mitte áctutum. PA. Quin tu huic respondes aliquid,

Aut fakturum aut non fakturum? quid illám miseram animi excrúcias,

Quae núnquam male de té meritast? PY. Iube eámpse exire huc ád nos:

Die me ómnia quae uolt fakturum. MI. Facis núnct ut [te] facere aéquomst, 1070

Quom quaé [illaec] uolt eadém tu uis. PA. Non insulsum huic ingéniumst.

MI. Quomque óratricem hau spréuisti sistique exorare éx te.

Quid est, út ludo? PA. Nequeo hércle equidem risu ádmoderarier. MI. [Érgo]

Ob eám causam huc aps te áuorti. PY. Non édepol tu scis, mullier,

Quantum égo honorem nunc illi habeo. MI. Scio et istuc illi dicam. 1075

PA. Contra aut̄o alii hanc uendére potuit operám. MI.  
Pol istuc tibi crédo.

PA. Meri bēllatores gignuntur, quas hic praegnatis  
fecit,

Et pueri annos octingentos uiuónt. MI. Vae tibi, nu-  
gátor.

PY. Quin mille annorum pérpetuo uiuónt ab saeclo ad  
saéclum.

PA. Eo mínuſ dixi, ne haec céneret me aduórsum se  
mentiri. 1080

MI. Periū, quot hic ipse annós uiuet, quoius filii tam diu  
uiuont?

PY. Postriduo natus sum égo, mulier, quam lúppiter ex  
Ope nátust.

PA. Si hic pridie natus forét quam illest, hic habéret  
regnum in caélo.

MI. Iam iam sat amabost: sínite abeam, si possum, uiua  
a uobis.

PA. Quin égo abis, quando résponsumst? MI. Ibo át-  
que illam huc addúcām, 1085

Proptér [quam] operast mihi. nūmqid uis? PY. Ne má-  
gis sim pulcer quám sum:

Ita mé mea forma habet sólicitum. PA. Quid nūnc stas?  
quin abis? MI. Ábeo.

PA. Atque adeo, audin? dicito docte et cordáte. MI.  
Vt cor ei saliat.

PA. Philocomasio dic, sí east hic, domum ut tránseat:  
hunc hic ésse.

MI. Hic cùm mea erast: [nam] clám nostrum hunc ser-  
mónen sublegérunt. 1090

PA. Lepidé factumst: iam ex sérmone hoc gubernábunt  
doctius pórro.

MI. Remoráre: abeo. PA. Neque té remoror neque  
té tago neque te—táceo.

PY. Iube maturare illam éxire huc: iam isti rei prae-  
vortémur.

Quid nūnc mi's auctor ú faciam, Palaéstrio,  
De cóncubina? nám nullo haec pactó potest 1095

Prius [á me] in aedis récipi, quam illam amíserim.

PA. Quid mé consultas quid agas? dixi equi-  
dém tibi,

Quo pácto id fieri pōssit clementíssume.

Aurum átque uestem múliebrem omnem habeát sibi,  
Quae illi instruxisti: súmat, abeat, aúferat: 1100

Dicásque tempus máxume esse ut eát domum:

Sorórem geminam adésse et matrem dícite,  
Quibus cóncomitata récte deueniát domum.

PY. Qui tú scis eas adésse? PA. Quia oculis meis  
Vidi sororem hic éius. PY. Conuenistíne eam? 1105

PA. Conueni. PY. Ecqui [tibi] fórtis uisast? PA.  
Ómnia

Vis óptinere. PY. Vbi matrem esse aibát soror?

PA. Cubáre in nauí lúppam atque oculis túrgidis  
Nauclérus dixit qui illas aduexit mihi.

Is ad hós nauclerus hóspitio deuórtitur. 1110

PY. Quid is, ecqui fortist? PA. Ábi sis hinc: nam  
tí quidem

Ad equás fuisti scítus admissárius,

Qui cónsectare quá maris qua féminas.

Hoc áge nunc. PY. Istuc quód das consiliúm mihi,  
Te cùm illa uerba fáceré de ista ré uolo: 1115

Nam cùm illa sane cóngruost sermó tibi.

PA. Quid pótius quam ut tute ádeas, tuam rem  
tí agas?

Dicas necessum tibi esse uxorem ducere:  
Cognatos persuadere, amicos cogere.  
PY. Itan tu censes? PA. Quid ego ni ita censeam?  
PY. Ibo igitur intro. tu hic ante aedis interim 1.21  
Speculare, ut ubi illaec prodeat me prouoces.  
PA. Tu modo istuc cura quod agis. PY. Curatum  
id quidemst.  
Quia si uoluntate nollet, ui extrudam foras.  
PA. Istuc caue faxis. quin potius per gratiam 1125  
Bonam abeat aps te: atque illaec quae dixi [eis] dato.  
[Aurum ornamenta quae illi instruxisti ferat.]  
PY. Cupio hercle. PA. Credo facile te impe-  
trassere.  
Set abi intro: noli stare. PY. Tibi sum oboediens.  
PA. Numquid uidetur demutare atque ut quidem  
Dixi esse uobis dum hunc moechum militem? 1131  
Nunc ad me ut ueniat usus Acroteleutum,  
Ancilla eius ac Pleuiscles. pro Iuppiter,  
Satin ut commoditas usquequa me adiuuat?  
Nam quos uidere me exoptabam maxime, 1135  
Vna exuentis uideo [iam] hinc e proximo.

**ACROTELEUTIVM. MILPHIDIPPA. PLEVSICLES. PALAESTRIO.**  
AC. Sequimini: semul circumspicite ne quis adsit ar-  
biter.  
MI. Neminem pol uideo nisi quem uolumus conuentum.  
PA. Et ego uos.  
MI. Quid agis, noster architecte? PA. Egone architectus?  
uah. MI. Quid est?  
PA. Quia enim non sum dignus prae te, ut figam palum  
in paretum. 1140

III 4 5—22 MILES GLORIOSVS. 179  
AC. Hecia uero. PA. Nmis facete nimisque facundé  
malast:  
Ut lepide derúcinavit militem. MI. At etiam parum.  
PA. Bono animo es: negotium omne iam succedit sub  
manus.  
Vos modo porro, ut occipistis, date operam adiutá-  
bilem.  
Nam ipse miles concubinam intro abiit oratum suum, 1145  
Ab se ut abeat cum sorore et matre Athenas. PL. Eu,  
probe.  
PA. Quin etiam aurum atque ornamenta, quae ipse in-  
struxit mulieri,  
Omnia dat dono sibi ut habeat: ita ego consilium  
didi.  
PL. Facile istuc quidemst, si et illa uult et ille autem  
cupit.  
PA. Non tu scis, quom ex alto puteo sumum ad summum  
escenderis, 1150  
Maximum periculum inde esse ab summo ne rusum  
cadas?  
Nunc haec res apud summum puteum geritur: si pre-  
senserit  
Miles, nihil eferri poterit huius. nunc quom maxime  
Opus dolis est. PL. Domi esse ad eam rem uideo siluai  
satis:  
Mulieres tres: quartus tute's, quintus sum ego, sextus  
senex. 1155  
PA. Quod apud nos fallaciarum structumst, [ego] certe  
scio,  
Oppidum quoduis uidetur posse expugnari [eis] dolis.  
Date modo operam. AC. Id nos ad te, si quid uelles,  
uénimus.

PA. Lépide facitis. nunc tibi hanc ego ímpero prouinciam.

AC. Ímpetrabis, ímperator, quoad ego potero, quod uoles. 1160

PA. Mílitem lepide et facete [et] laúte ludificárier Vólo. AC. Voluptatem imperas mi ecástor. PA. At sein quem ad modum?

AC. Némpe ut adsimulém me amore istfus differri. PA. Eú, tenes.

AC. Quásique istius caúsa amoris ex hoc matrimónio Ábierim cupiéns istius nuptiarum. PA. Omne ordine. 1165

Nisi modo unum hoc: hásce esse aedis dicas dotalis tuas: Hinc senem aps te abisse, postquam féceris diuórtium:

Né ille mox uereátrur [luc] intro íre in alienám domum.

AC. Béne mones. PA. Set ubi ille exierit intus, istic té procul

Ita uolo adsimulare, prae eius fórmá quasi spernás tuam. 1170

Quásique eius opuléntitatem réuerear: et semul Fórmæ amoénitátem illius, fácie pulcritúdinem Cónlaudato. sátiñ praeceptumst? AC. Téneo. satinest, si tibi

Méum opus ita dabo éxpolitum, ut ínprobare nón queas?

PA. Sát habeo. nunc tibi uicissim quae ímperabo díscoito. 1175

Quom éxtemplo hoc erit factum, ut intro haec ábierit, ibi tu flisco

Fácito uti ueniás [ornat] ornátus huc nauclérico. Caúsiam habeas férrugineam, cùleitam ob oculos láneam:

Pálliolum habeas férrugineum, nám is colos thalás-sicust:

Íd conexum in húmero laeuo, expapillato bráchio 1180 [Cóniciens in cóllo, tum autem lúmbis subligáculo] Praecinetis, aliqui ádsimulato quási gubernatór sies. Átque aput hunc senem ómnia haec sunt: nám is pisca-torés habet.

PL. Quid? ubi ero exornátus, quin tu dícis quid factú-rus sum?

PA. Húc uenito et mátris uerbis Philocomasium ar-céssito, 1185

Vt, si itura sit Athenas, éat tecum ad portum cito Átque ut iubeat ferri in nauem, síquid imponí uelit: Nisi eat, te solúturum esse náuem: uentum operám dare.

PL. Sátis placet fictúra: perge. PA. Ille éxtemplo il-lam hortábitur,

Vt eat propere, né morae sit mátri. PL. Multimodis sapis, 1190

PA. Égo illi dicam ut me ádiutorem qui ónus feram ad portum roget:

Ille iubebit me íre cum illa ad pórtum: ego adeo, ut tú scias,

Prósunt Athenas prótinam abibo técum. PL. Atque ubi illo ueneris,

Tríduom seruire numquam té quin liber sis sinam.

PA. Ábi cito atque orná te. PL. Numquid áliut? PA. Haec ut mémineris. 1195

PL. Ábeo. PA. Et uos abíte hinc intro actútum: nam illum hinc sáti scio

Iam éxiturum esse intus. AC. Celebrest apud nos impe-rium tuum.

PA. Agite apscedite ergo. ecce autem cōmodum ape-  
ritūr foris.

Hilarus exit, ímpetrauit: ínhiat quod nusquámst, miser.

P Y R G O P O L I N I C E S . P A L A E S T R I O .

PY. Quód uolui, ut uolui, ímpetraui: pér amicitiam et  
gratiām 1200

[Á me ut abeat.] PA. Quídnam te intus fuisse tam di-  
cám diu?

PY. Númquam ego me tam sénsi amari quám nunc ab  
illa mūliere.

PA. Quid iam? PY. Vt multa uérba fecit, lénta ut ma-  
teriés fuit.

Vérum postremo ímpetraui ut uolui: donauique ei  
Quaé uoluit, quae póstulauit. [té] quoque [ei] donó dedi.

PA. Etiam me? quo módo ego uiuam sine te? PY. Age,  
animó bono es: 1206

Ítem illinc ego te lñberabo. nám si possem ulló modo  
Ímpetrare ut abíret nec te abdúceret, operám dedi:

Vérum oppressit. PA. Dëos sperabo téque. postremo  
tamen

Étsi istuc mihi acérbumst, quia ero té carendumst  
óptumo, 1210

Sáltem id uolup est, quom ex uirtute fórmæ [id] euenit  
tibi

Méa opera super hác uicina, quam égo nunc conci-  
lió tibi.

PY. Quid opust uerbis? libertatem tibi ego et diuinitás  
dabo,

Si ímpetras. PA. Reddam ímpetratum. PY. At géstio.  
PA. At modicé decet.

Móderare animo: né sis cupidus. sét eccam ipsam, egre-  
ditír foras 1215

A C R O T E L E V T I V M . M I L P H I D I P P A . P Y R G O P O L I N I C E S . P A -  
L A E S T R I O .

MI. Era, éccum praesto mflitem. AC. Vbist? MI.  
Ad laeuam uídedum.

Aspícto limis, né ille nos se séntiat uidére.

AC. Video. édepol nunc nos témpus est malás peio-  
res fieri.

MI. Tuúmst principium. AC. Ópsecro, tute ípsum  
conuenísti?

Ne párcē uoci, ut aúdiat. MI. Cum ipsó pol sum  
locúta 1220

Placidé, dum lubitu n.t mi, ótio, meo árbitratu, ut  
uolui.

PY. Audín quae loquitur? PA. Aúdio. quam laétast,  
quia ted aúdit.

AC. O fórtunata mūlier es. PY. Vt amári uideor.  
PA. Dígnu's.

AC. Permírum ecastor praédictas, te adíssse atque  
exorásse:

Per epístulam aut per núnctum quasi régem adiri eum  
áiunt. 1225

MI. Namque édepol uix fuit cópia adeúndi atque im-  
petrádi.

PA. Vt tu ínclutu's aput málieres. PY. Patiár, quando  
ita Venís uolt.

AC. Venerí pol habeo grátiam eandémque et oro et  
quaéso,

Vt éius mihi sit cónia quem amo quemque expe-  
téssō,

Benignusque erga me út siet: quod cùpiam ne gra-  
uétur. 1230

MI. Spero íta futurum. quámquam illum multae sibi  
expetéssunt,

Ille illas spernit ségregatque ab se ómnis extra te  
únam.

AC. Ergo ístus metus me mácerat, quod illíc fasti-  
diósust,

Oculi éius ne senténtiam mutént, ubi uiderít me,  
Atque éius elegántia meam extémplo speciem spérrnat.

MI. Non fáciet: habe animúm bonum. PY. Vt ípsa-  
se contémpnit. 1236

AC. Metuó ne praedicatio tua núnc meam formam  
exúperet.

MI. Istúc curauí ut opinióne illíus pulcriór sis.

AC. Si pól me nolet dúcere uxórem, genua ampléctar  
Atque ópsecrabo. alió modo, si nón quibo impe-  
tráre, 1240

Conscíscam letum: uíuere sine illó scio me non  
póssē.

PY. Prohibéndam mortem málieri [esse] uídeo. adi-  
bon? PA. Mínume.

Nam tú te uilem féceris, si te úlro largiére:  
Sine úlro ueniat, quaéritet, desíderet, expéctet.

Nisi pérdere istam glóriam uis quám habes, caue sis  
fáxis. 1245

Nam nálli mortalí scio optíssse hoc nisi duóbus,  
Tibi ét Phaoni Lésbio, tam [uésane] ut amaréntur.

AC. Eo íntro aut tu illum hue éuoca forás, mea Milphi-  
díppa.

MI. Immo ópperiamur, dum éxeat aliquis. AC. Du-  
rare néqueo

Quin íntro eam. MI. Occlusást foris. AC. Ecfríngam.  
MI. Sana nón es. 1250

AC. Si amáuit umquam aut sí parem hic sapiéntiam  
habet ac fórmam,

Per amórem siquid fécero, clementí ignoscet ánimo.

PA. Vt quaéso amore pérditast [haec] mísera. PY. Mu-  
tuóm fit.

PA. Tace, ne aúdiat. MI. Quid ástististi opstípida?  
quor non púltas?

AC. Quia nón est intus quem égo uolo. PA. Qui scís?  
AC. Scio edepol fácile: 1255

Nam odóre nasum séntiat, si intús sit. PY. Ariolátur.  
Quia mé amat, proptereá Venus fecit eam ut diui-  
náret.

AC. Nescío ubi hic prope adest quem expeto uidére:  
olet profécto.

PY. Nasó pol iam haec quídém uidet plus quam ócu-  
lis. PA. Caeca amórest.

AC. Tene me, ópsecro. MI. Quor? AC. Né cadam.  
MI. Quid íta? AC. Quia stare néqueo:

Ita ánimus per oculós meus [mihi] défit. MI. Mili-  
tém pol 1261

Tu aspéxisti? AC. Ita. MI. Non uídeo, ubist? AC. Vi-  
déres pol, si amáres.

MI. Non édepol tu illum mágis amas quam egomét, si  
per te liceat.

PA. Omnes profecto málieres te amánt, ut quaeque  
aspéxit.

PY. Nescio tu ex me hoc audieris an nón: nepos sum  
Vénérис. 1265

AC. Mea Mílphidippa, adi ópsecro et congrédere.  
PY. Vt me uerétur.

PA. Illa ád nos pergit. MI. Vós uolo. PA. Et nós te.  
MI. [Eccam,] ut iussísti,  
Erám meam eduxí foras. PY. Videó. MI. Iube ergo  
adire.

PY. Indúxi in animum ne óderim ítem ut álias,  
quando orásti.

MI. Verbum édepol facere hau pótis erit, si accésser-  
it prope ád te: 1270

Dum te óptuetur, interím linguam óculi praecci-  
dérunt.

PY. Leuándum morbum mílieri [esse] uideo. MI. Vide  
ut extímuit,

Postquám ted aspexit. PY. Viri quoque ármati idem  
istuc fáciunt:

Ne tú mirere mílierem, set quid [illa] uolt me fácerē?

MI. Ad se út eas: tecum uíuere uolt átque aetatem  
exígere. 1275

PY. Egone ád illam eam quae nupta sit? uir eius est  
metuéndus.

MI. Quin túa causa exegít uírum ab se. PY. Quid?  
qui id facere pótuit?

MI. Aedés dotales huius sunt. PY. Itane? MI. Íta  
pol. PY. Iube domum íre:

Iam ego illi ero. MI. Vide né sies illi expectatióni:  
Ne illam ánimi excrucies. PY. Nón ero profécto,  
abite. MI. Abímus. 1280

PY. Set quid ego uideo? PA. Quid uides? PY.  
Nescio quis ecceum incédit,

Ornátu quidem thalássico. PA. Iam nós uolt is pro-  
fécto:

Nauclérus hic quidemst. PY. Vídelicet arcéssit hanc.  
PA. Ita crédo.

PLESICLES. PALAESTRIO. PYRGOPOLINICES.

PL. Alium álio pacto própter amorem ní sciam  
Fecísse multa néquiter, uereár magis 1285  
Me amóris causa [cum] híc ornatu incédere.

Verúm quom multos múltia admisse accéperim  
Inhonéstā propter amórem atque aliena á bonis:

\* \* \* \* \* \* \*

Mitto énim ut occidi Achílles ciuis pássus est . . .  
Set ecceum Palaestriónem, stat cum mflite. 1290  
Orátio alio mflhi demutandást mea.

Muliér profecto nálast ex ipsá mora:  
Nam quaéuis alia quaé morast aequé mora  
Minor ea uidetur quám quae propter mílieremst.  
Hoc ádeo fieri crédo consuetudine. 1295  
Nam ego hanc arcessam Philocomasium. sét foris  
Pultábo. heus, ecquis híc est? PA. Adulescéns.  
quid est?

Quid uís? quid pultas? PL. Philocomasium quaérito:  
A mátre illius uénio. si iturást, eat.

Omnís moratur: náuem cupimus sóluere. 1300

PY. Iam díudum res parátast. [heus,] Palaestrio,  
Aurum, órnamenta, uéstem, pretiosa ómnia  
Duc ádiutores técum ad nauem quí ferant.  
Omnía composita [iám] sunt quac donáui ei.

PA. Eó. PL. Quaeso hercle própera. PY. Non  
morábitur. 1305

Quid istúc [est] quaeso quód oculo factúmst tuo?  
PL. Habeo équidem hercle oculum. PY. At laé-  
uom dico. PL. Éloquar.

Maris causa hercle istóc ego oculo utór minus:  
Nam si ápstinussem a máre, eo tamquam hoc  
úterer.

Set nímis morantur mé diu. PY. Eccos éxeunt. 1310

PALÆSTRI. PHILOCOMASIVM. PLEVSICLES. PYRGOPOLINI-  
CES. (SERVI.)

PA. Quid modi flendó quaeso hodie fácies? PH. Quid  
ego ní fleam?

Úbi pulcerrume égi aetatem, inde ábeo. PA. En iam  
hominém tibi

Qui á matre et soróre uenit. PH. Vídeo. PY. Audin,  
Palaéstrio?

PA. Quid uis? PY. Quin iubés tu ecferrí dóna quae [ego]  
istí dedi?

PL. Philocomasium, sálue. PH. Et tu sálue. PL. Ma-  
terqué ét soror 1315

Tíbi salutem mé iusserunt díccere. PH. Saluaé sient.

PL. Órant te ut eas: uéntus operam dám dat, ut uelum  
éxplícet.

Nám matri oculi sí ualerent, mécum uenissé semul.

PH. Íbo, quamquam inuita facio, píetas consuadét. PL.  
Sapis.

PY. Sí non mecum aetátem egisset, hódie stulta  
uíueret. 1320

PH. Ístuc crucior, á uiro me tali abalienárier:  
Nám tu quamuis pótis es facere ut ádfluat facétiis,  
Ét quia tecum erám, propterea nímio eram ferócior.  
Éam nobilitatem ámittundam uideo. PY. Ne fle. PH.  
Nón queo,

Quóm te uideo. PY. Hábé bonum animum. PH. Scío  
ego quid doleát mihi. 1325

PA. Nám nil miror, sí lubenter, Philocomasium, [tu] híc  
eras,

Quóm ego seruos, quándo aspicio hunc, lácrumem quia  
diúngimur.

[Íta] forma huius, móres, uirtus ánimum attinuere híc  
tuum.

PH. Ópsecro, licét conplecti prius quam proficiscó?  
PY. Licet.

PH. Ó mei oculi, ó mi anime. PA. Ópsecro, tene mú-  
lierem, 1330

Ne ádfligatur. PY. Quid istuc? PA. Quia, postquam  
áps te abit, animó male

Fáctumst huic repénte miserae. PY. Cúrrite intro,  
adfréte aquam.

PA. Nihil aquam morór: quin malo [apscédas]: ne inter-  
uénérис,

Quáeso, dum resipiscit. PY. Capita intér se nimis nexa  
híscé habent.

Nón placet: labra in labris ferrúminat. quid agís, ma-  
lum? 1335

PL. Témptabam spiráret an non. PY. Aúrem admo-  
tam opórtuit.

PL. Sí magis uis, eam omíttam. PY. Nolo: rétine.  
PA. Adflictór miser.

PY. Éxite atque ecférte huc intus ómnia istí quaé dedi.

PA. Étiam nunc saluto te, [Lar] familiaris, prius quam eo. Cónserui conséruaeque omnes, béne ualete et uíuite: 1340  
Béne quæso inter uós dicatis et mihi apsentí tamen.  
PY. Áge, Palaestrió, bono animo es. PA. Heí [theu],

Quom áps ted abeam. PY. Aequó fer animo. PH. Sét  
quid hoc? quae rés? quid est?

Ó lux, salve. PL. Iám resipisti? PH. Opsecro, quem  
ampléxa sum

Hóminem? perii. súmne ego aput me? PL. Né time,  
voluntás mea. 1345

PY. Quid istuc est negoti? PA. Animus hanc modo hic reliquerat

Métoque et timeo, ne hoc tandem própalam fiat nimis.

PY. Quid id est? PA. Nos secundum ferri habent per  
urbem haec ómnia,  
Néquis hoc tibi uítio uortat. PY. Méa, non illorúm  
dedi: 1350

Pári ego alios fácio. age, ite cùm dis benevoléntibus.  
PA. Túa ego hoc causa dico. PY. Credo. FA. Iám  
uale. PY. Et tu hénē uale.

PA. Íte cito: iam ego ádsequar uos: cùm ero pauca  
[uólo] loqui.

Quámquam alios fidéiores sémp̄er habuistí tibi  
Quám me, tam tibi hábeo magnam grátiam rerum óm-  
nium; 1354

Ét si ita [tibi] sententia esset, tibi seruire máculim  
Múltio quam alií libertus ésse. PY. Habe animum bo-  
num.

**PA.** Hei mihi, quom uenit mi in mentem, ut mores mutandū sient.

Múltibres morés discendi, obliuiscendi stratiótici.

PY. Fác sis frugi. PA. Iám non possum: amísi omnem  
lubídinem. 1360

PY. Í, sequere illos: né morere. PA. Bénè uale. PY.  
Et tu bénè uale.

**PA.** Quaeso ut memineris: si forte liber fieri occéperim.

Mittam nuntium ad te: ne me déseras. PY. Non est  
meum.

**PA.** Cogitato idéntidem, tibi quám fidelis fúerim.

Si id facies, tum dénum scibis, tibi qui bonus sit, qui  
malus. 1365

PY. Scio: perspexi saépe, uerum quom ántehac [tum] hodie máxume.

**PA.** Seis? immo hodie uerum factum faxo post dicés  
magis.

PY. Vix reprimor quin té manere iúbeam. PA. Cauet  
istuc féceris.

Dicant te mendacem nec uerum esse, fide nulla esse te:  
Dicant seruorum praeter med' esse fidelem néminem. 1370  
Nám si honeste cénsem te fáccere posse, suádeam.

Vérum non potést: caue faxis. PY. Ábi: iam patiar,  
quidquid est.

PA. Béne uale igitur. PY. Ire meliust strénue. PA.  
Etiam nunc uale.

PY. Ante hoc factum hunc sum árbitrus sémper ser-  
uom péssum:

Eum fidelem mihi esse inuenio. quom égomet mecum  
cogito, 1375

Stulte feci, qui hunc amisi. sbo hinc intro nunc iam  
Ad amores meos. et, sensi, hinc sonitum fecerunt fore.

## PVER. PYRGOPOLINICES.

PV. Ne mé moneatis: mémini ego officiū meum.  
Ego iámiam conuenam illunc. ubi ubist géntium,  
Inuéstigabo [eum]: óperae non parcám meae. 1380  
PY. Me quaérit illic: ibo [ego] huic puero óbuiam.  
PV. Ehém, te quaero: sálue, uir lepidíssime,  
Cumuláte commodítate, praeter céteros  
Duo dí quem curant. PY. Quí duo? PV. Mars ét  
Venus.

PY. Facétum puerum. PV. Íntro te ut eas ópses-  
crat: 1385  
Te uólt, te quaerit téque expectans déperit.  
Amánti fer opem. quid stas? quin intro ís? PY. Eo.  
PV. Ipsús illic sese iam ínpediuit ín plagas.  
Parátae insidiae súnt: stat in statú senex,  
Vt ádoriatur moéchum, qui formást ferox, 1390  
Qui omnís se amare crédit, quaeque aspéxerit:  
Quem omnés oderunt quá uiri qua mílieres.  
Nunc ín tumultum ibo: íntus clamorem aúdio.

## ACTVS V.

PERIPLECOMENVS. PYRGOPOLINICES. CARIO.  
LORARII. SCELEDRVS.

PE. Dúcite istum: si non sequitur, rápite sublimén  
foras.

Fácite inter terram átque caelum utí siet: discíndite.

PY. Ópsecro hercle, Péripolecomene, té. PE. Nequi-

quam hercle ópseras. 1396

Víde ut istic tibi sit acutus, Cário, cultér probe.

CA. Quín iam dudum géstit moecho [huic] hóc abdomen  
ádimere.

Fáciám uti quasi púero in collo péndeant crepúndia.

PY. Périi. PE. Haut etiam: número hoc dicis. CA.  
Jámne [ego] in hominem ínuolo?

PE. Ímmo etiam prius uérberetur fústibus. CA. Mul-

tum quidem. 1401

PE. Quór.es ausus subigitare alienam uxorem, ínpu-  
dens?

PY. Íta me di ament, últero uentumst ad me. PE. Men-  
titír: feri.

PY. Máne dum narro. PE. Quíd cessatis? PY. Nón  
licet mihi dícere?

PE. Dic. PY. Oratus sum húc uenire. PE. Quáre's  
ausus? én tibi. 1405

PY. Ofei, satis sum uérberatus: ópsecro. CA. Quam  
móx seco?

PE. Vbi lubet: dispénnite hominem díuorsum et distén-nite.

PY. Ópsecro hercle té, mea uerba ut aúdias prius quám-secat.

PE. Lóquere, dum non níhili factu's. PY. Víduam [illam] esse cénsui:

Ítaque ancilla, cónciliatrix quaé erat, dicebát mihi. 1410

PE. Iúra te nocitírum non esse hómini de hac re né-miní,

Quód tu hic hodie uérberatu's aút quod uerberábere,  
Sí te saluom hinc ámittemus Vénerium nepótulum.

PY. Iúro per Diónam et Martem mé nocitum némíni,

Quód ego hic hodie uápularim: iúreque id factum árbi-tror: 1415

Ét si hinc non abeo íntestatus, béne agitur pro nóxia.

PE. Quíd, si id non faxis? PY. Vt uiuam sémper inte-stabilis.

CA. Vérberetur étiam: postibi ámittundum cénsio.

PY. Dí tibi bene fácient semper, quom aduocatus béne-mi ades.

CA. Érgo des minam aúri nobis. PY. Quam ób rem? CA. Saluis téstibus 1420

Vt hodie te hinc ámittamus Vénerium nepótulum.

Áliter hinc non ibis: ne sis frústra. PY. Dabitur. CA. Mágis sapi.

Dé tunica et chlamyde ét machaera néquid speres: nón-feres.

LO. Vérberone etiam án eum amittis? PY. Mítis sum equidem fústibus:

Ópsecro uos. PE. Sóluite istunc. PY. Hábeo gratiám-tibi. 1425

PE. Sí posthac prehéndero ego te hic, séparabo a té-stibus.

PY. Caúsam hau dieo. PE. Éamus intro, Cário. PY. Seruós meos

Ecce video. Philocomasium iám profectast? dic milii.  
SC. Iám dudum. PY. Hei mihi. SC. Mágis [id] dicas,  
sí scias quod égo scio:

Námque illíe qui lánam ob oculum habébat nauta nón  
erat. 1430

PY. Quís erat igitur? SC. Philocomasio amátor. PY.  
Qui tu scis? SC. Scio:

Nám postquam porta éxierunt, nū cessarunt flico  
Aúsculari atque ámplexari intér se. PY. Vae miseró  
mihi:

Vérba mihi data ésse video. scélus uiri Palaéstrio,  
Ís me in hanc inléxit fraudem. SC. Iúre factum iú-dico: 1435

Sí sic aliis moéchis fiat, mínuis hic moechorúm siet:  
Mágis metuant, minus has res studeant. PY. Éamus ad  
me. CANTOR. Plaúdite.

METRA HVIVS FABVLAE HAEC SVNT

- V. 1 ad 155 iambici senarii
  - 156 ad 353 trochaici septenarii
  - 354 ad 425 iambici septenarii
  - 426 ad 480 trochaici septenarii
  - 481 ad 595 iambici senarii
  - 596 ad 812 trochaici septenarii
  - 813 ad 873 iambici senarii
  - 874 ad 946 iambici septenarii
  - 947 ad 1010 trochaici septenarii
  - 1011 ad 1093 anapaestici septenarii
  - 1094 ad 1136 iambici senarii
  - 1137 ad 1215 trochaici septenarii
  - 1216 ad 1283 iambici septenarii
  - 1284 ad 1310 iambici senarii
  - 1311 ad 1377 trochaici septenarii
  - 1378 ad 1393 iambici senarii
  - 1394 ad 1437 trochaici septenarii.
- 

T. MACCI PLAVTI

R V D E N S.

---

GRAECA DIPHILV.

## ARGVMENTVM.

Reti piscator uidulum extraxit mari,  
 Vbi erant erilis filiae crepündia,  
 Dominum ad lenonem quaé subrepta uenerat.  
 Ea sūpte imprudens in clientelam patris  
 Naufrágio eiecta déuenit: cognóscitur  
 Suóque amico Plésidippo iungitur.

5

## P E R S O N A E.

ARCTVRVS PROLOGVS  
 SCEPARNIO SERVOS  
 PLESIDIPPVS ADVLESCENS  
 DAEMONES SENEX  
 PALAESTRA MVLIER  
 AMPELISCA MVLIER  
 PTOLEMOCRATIA SACERDOS  
 PISCATORES  
 TRACHALIO SERVOS  
 LABRAX LENO  
 CHARMIDES SENEX  
 LORARI  
 GRIPVS PISCATOR  
 CANTOR.

## P R O L O G V S.

### ARCTVRVS.

Qui géntis omnis máriaque et terrás mouet,  
 Eiús sum ciuis ciuitate caélitum.  
 Ita sum út uidetis spléndens stella cándida,  
 Signum quod semper tempore exoritúr suo  
 Hic átque in caelo, nōmen Arcturóst mihi. 5  
 Noctú sum in caelo clárus atque intér deos,  
 Intér mortalis ámbulans intérdius.  
 Et alia signa dé caelo ad terram accidunt:  
 Quist ímperator díuom atque hominum Iúppiter,  
 Is nōs per gentis [híc] alium alia dísparat, 10  
 Hominúm qui facta, móres, pietatem ét fidem  
 Noscámus, ut quemque ádiuuet opuléntia.  
 Qui fálsas lítis fálsis testimóniis  
 Petunt quique in iure ábiurant pecúniam,  
 Eorúm referimus nōmina exscripta ad Iouem.  
 Cotidie ille scit quis hic quaerát malum.  
 Qui hic litem apisci póstulant periúrio  
 Malí, res falsas qui ímpetrant apud iúdicem,  
 Iterum ille eam rem iúdicatam iúdicat: 15  
 Maióre multa múltat quam litem aúferunt.  
 Bonós in aliis tábulis exscriptós habet.  
 Atque hóc scelesti [illi] in animum inducánt suum,  
 Iouem sé placare pósse donis, hóstiis:  
 Et óperam et sumptum pérdunt. id eo fít, quia

5

10

15

20

Nihil ei acceptumst á periuris súpplici. 25  
 Facilius siqui píus est a dis súpplicans  
 Quam quí scelestust ínueniet ueniám sibi.  
 Idcírco moneo uós ego hoc, qui estís boni  
 Quique aétem agitis cím pietate et cím fide: 30  
 Retinéte porro, póst factum ut laetémui.  
 Nunc, húc qua causa uení, argumentum éloquar.  
 Primúndum huic esse nómen urbi Díphilus  
 Cyrénas uoluit. illic habitat Daémones  
 In agro átque villa próxuma proptér mare, 35  
 Sénex qui húc Athenis exul uenit, haú malus.  
 Neque is ádeo propter málitiam patriá caret,  
 Set dum álios seruat, se ínpediuit ínterim:  
 Rem bné paratam cómitate pérdidit.  
 Huic filia olim uirgo periiit páruola: 40  
 Eam dé praedone uir mercatur péssumus:  
 Is eam húc Cyrenas léno aduexit uirginem.  
 Aduléscens quidam cívis huius Átticus  
 Eam uudit ire e lido fidicinó domum.  
 Amáre occipit: ád lenonem déuenit,  
 Minis triginta sibi puellam déstinat 45  
 Datque árrabonem et iúreiurando ádligat.  
 Is léno, ut se aequomst, flóci non fecit fidem  
 Neque quód iuratus aduléscensi díixerat.  
 Erát ei hospes pár sui, Siculús senex  
 Sceléstus Agrigentínus, urbis próditor: 50  
 Is illíus laudare ínfit formam uirginis  
 Et áliarum itidem quae cíus erant muliérculae.  
 Infít lenoni suádere, ut secím semul  
 Eat in Siciliam: ibi ésse homines uoluptários  
 Dicit: ibi eum potéssé fieri díuitem. 55  
 [Ibi ésse quaestum máximum meretrícbus.]

Persuádet. nauis cláculum condúcitur.  
 Quidquíd erat, noctu in náuem conportát domo  
 Leno: aduléscenti, qui puellam ab eo émerat,  
 Ait sése Veneri uelle uotum sóluere 60  
 (Id híc est fanum Véneris) et eo ad prándium  
 Vocáuit aduléscéntem huc. ipse hinc filio  
 Nauém concendit, áuehit meretrículas.  
 Aduléscenti alii nárrant ut res géstá sit:  
 Lenónem abisse. ad pórtum [quom] aduléscéns  
 uenit,  
 Illórum nauis lónge in altum apscésserat. 66  
 Ego quóniam uideo uirginem asportáier,  
 Tetuli ét [ei] auxiliúm et lénoni exitiúm semul:  
 Incrépui hibernum et flúctus moui máritumos.  
 Nam sígnum Arcturus ómnium sum acérrumum: 70  
 Veheméns sum exoriens, quom óccido ueheméntior.  
 Nunc ámbo in saxo, léno atque [eius] hospés, semul  
 Sedént electi: náuis confractást eis.  
 Illa autem uirgo atque áltera itidem ancíllula  
 De náui timidae désuluerunt in scapham. 75  
 Nunc éas ab saxo flúctus ad terrám ferunt,  
 Ad usillam illius, exul qui ibi habitát senex,  
 Quoius déturbauit uéntus tectum et téguulas.  
 Et séruos illic est cíus qui egreditur foras.  
 Aduléscens huc iam aduéniet, quem uidébitis, 80  
 Qui illám mercatust dé lenone uirginem.  
 Valéte, ut hostes uóstri diffidánt sibi.

## ACTVS I.

**SCEPARNIO. PLESIDIPPVS (CVM TRIBVS  
ADVLESCENTIBVS). DAEMONES.**

- SC. Pro di immortales, tempestatem quōius modi  
Neptūnus nobis nocte hac misit próxuma.  
Detexit uentus uillam: quid uerbis opust? 85  
Non uentus fuit, uerum Álcumena Eurípidi:  
Ita omnīs de tecto déturbauit téguſas:  
Inlūstrioſes fécit fenſtrasque indidit.  
PL. Et uos a noſtriſ abduxii negoſtiſ  
Neque id processit, quā uos duxi grātia: 96  
Nequui ad portum lēnonem prehēdere.  
Set mēa desidia spēm deserere nōlui:  
Eo uos, amici, détinui diuitiſ.  
Nunc hūc ad Veneris fānum uenio uisere,  
Vbi rém diuinam sē facturum dixerat. 95  
SC. Si sápiam, hoc quod me māntat concinném lu-  
tum.  
PL. Prope me hīc nescio quis lóquitur. DÆ.  
Heus, Scēpärniſ.  
SC. Qui nōminat me? DÆ. Qui pro te argētūm  
dedit.  
SC. Quasi mé tuum esse séruom dicas, Daémones.  
DÆ. Luto ūſust multo, mūltam terram cónfode.  
Villam íntegundam intēllego totām mihi: 101

- Nam nūnc perluſet éa quam cribrum crēbrius.  
PL. Patér, ſalueto [tu] ámboquē adeo. DÆ. Sáluos  
ſis.  
SC. Set utrūm tu masne an fémina's, qui illūm pa-  
trem  
Vocés? PL. Vir ſum equidem. DÆ. Quaére,  
uir, porró patrem: 105  
Ego ffioliām [olim] unam hábui, eam unam pérddiſ.  
Virſle ſecus numquām ullum [ego] habui. PL. At dī  
dabunt.  
SC. [Hem,] tibi quidem hercle, quíſquis es, magnūm  
malum,  
Qui orātione hic ócupatos ócupes.  
PL. Iſticine uos habitatis? SC. Quid tu id quaé-  
ritas? 110  
An quó furatum uénias uestigás loca?  
PL. Pecúlioum esse ádeceſt ſeruum ádprobe,  
Quem eró praesente [hau] praetereat orātio,  
Aut qui inleſtenter dícat homini libero.  
SC. Et inpuđicūm et inpuđidentem hominem adde-  
cet, 115  
Moléstum ultro aduenire ad alienām domum,  
Quoi débeatur n̄l. DÆ. Tace, Scēpärniſ.  
Quid opūſt, adulescens? PL. Iſtic infortūniūm,  
Qui praefestinet ubi erus adsit praēloqui.  
Set n̄ſi moleſtumſt, paucis percontárier 120  
Volo ego ex te. DÆ. Dabitur ópera, atque in ne-  
gótio.  
SC. Quin tu in paludem is éxicasque harūndinem,  
Qui pértegamus uillam, dum ſudūmſt. DÆ. Tace.  
Tu ſiquid opus est dīce. PL. Dic quod té rogo:  
Ecquém tu hic hominem crispum, incanum uideris,

Malum, periurum, palpato rem. DÆ. Plúr umos: 126

Nam própter eius modi égo uiros uiuo miser.

PL. Hic dico, in fanum Véneris qui muliéculas

Duas sécum adduxit quique adornarit sibi

Vt rém diuinam faciat, aut hodie aut heri. 130

DÆ. Non hercle, adulescens, iam hós dies con plúsculos

Quemquam ístic uidi sacruficare: néque potest

Clam mé esse, si qui sacruficat. sempér petunt

Aquam hinc aut ignem aut uáscula aut cultrum aut ueru

Aut aúlam extarem aut áliquid: quid uerbís opust?

Venerí paraui uása et puteum, nón mihi. 136

Nunc interuallum iam hós dies multós fuit.

PL. Vt uérba praehibes, mé perisse praédicas.

DÆ. Meá quidem hercle catísa saluos sis licet.

SC. Heus tú, qui fana uéntris causa círcumis, 140

Iubré meliust prándium ornari domi.

Fortásse tu huc uocátus es ad prándium:

Ille quí uocauit, níllus uenit? PL. Ád modum.

SC. Nullumst periculum te hinc ire impransum do mum.

Cererém te meliust quám Venerem sectárier: 145

Amóri haec curat, trítico curát Ceres.

PL. Delúdificauit mé ille homó indignis modis.

DÆ. Pro di fñmortales, quid illuc est, Scépñrio,

Hominum secundum lítus? SC. Vt mea opíniost,

Proptér uiam illi súnt uocati ad prándium. 150

DÆ. Qui? SC. Quia post cenam, crédo, lauerunt heri:

Confrácta nauis in marist illis. DÆ. Itast.

SC. At hercle nobis uilla in terra et tégulae.

DÆ. Hui,

Homúnculi quanti éstis: electi út natant. 155

PL. Vbi súnt ei homines, ópse cro? DÆ. Hac ad déxteram:

Vidén secundum lítus? PL. Video: séquimini.

Vtinam ís sit quem ego quaéro, uir sacérrumus.

Valéte. SC. Si non móneas, nosmet méminimus.

Set ó Palaemon, sáncte Neptuní comes, 160

[Qui Herculis socius esse diceris]

Quod fácinus uideo? DÆ. Quid uides? SC. Mu liéculas

Videó sedentis in scapha solás duas.

Vt ádflictantur míserae. euge, euge, pér bene,

Ab sáxo auortit flúctus ad lítus scapham. 165

Nequé gubernator úmquam potuit [réctius].

Non uídissé undas mé maiores cénsleo.

Saluaé sunt, si illos flúctus deuitáuerint.

[Nunc nunc periculum st: eiecit alteram.]

Viden álteram illam ut flúctus eiecit foras? 170

At in uadost: iam facile enabit. eúge pae:

Saluást: euasit ex aqua: iam in lítore st.

Desúluit haec autem áltera ad terram é scapha.

Vt praé timore in gínuia in undas cóndidit.

Surréxit: horsum sí capessit, sálua rest: 175

Set déxtrouorsum auórsa it in malám crucem.

Hem,

Errábit illaec hódie. DÆ. Quid id refért tua?

SC. Si ad sáxum, quo capéssit, ea deorsum ca dit,

Errátionis fécerit compéndium. 180

DÆ. Si tú de illarum cénaturus uésperi's,

Illis curandum cénsleo, Scépñrio:

Si apud méd essuru's, mihi dicari operám uolo.  
SC. Bonum aéquomque oras. DÆ. Séquere me  
hac ergó. SC. Sequor.

## P A L A E S T R A.

Nímio [pol] hominúm fortunae mínu's [multo] miserae  
memorantur 185  
\* \* \* \* éxperiundo is dátur acerbum \* \* \* \*  
Hoc deo complácitumst, med hoc órnatu ornatam in re-  
giones  
[Ésse] incertas tímidam electam? hancine ego ad rem  
nátam miseram  
[Mé] memorabo? hancine ego partem cápio ob pietatém  
praecipuam?  
Nam hoc mi haú sit labóri labórem hunc potíri, 190  
Si me érga paréntis aut dëos inpiárim:  
Set id si paráte curáui ut cauérem,  
Tum mi hóc indecòre, inmodéste datís di.  
Nam quíd habebunt pósthac [insígne] inpií,  
Si ad húnc modumst honós apud uos innoxísi? 195  
Nam mé si fecisse aut paréntis sciám  
Scéléste, mínu's [nunc] me míserer.  
Set erí me sollicitát scelus, eius mé habet inpietas male:  
Is ómnia perdidit in mari: haec eius súnt bonorum réli-  
quia.  
Étiam quae uécta mecum in scaphast semul, 200  
[Fluctuom ui] excedit: égo nunc sola sum.  
Quáe mi si sálua saltém foret, labos  
Lénior ésset hic éius opera mihi.  
Nunc quám spem aut opem aut consilí quid capéssam

Ita híc [sola] sólis locis conpotita? 205  
Hic saxá sunt, hic máre sonat, nec mi óbuiam homo quis-  
quám uenit.

Híc quod indúta sum súmmæ opes óppido:  
Nec cibo néc loco técta quo sím scio.

Quáe mihi st spés qua me ufuere uelím?  
Nec loci gnára sum nécdum híc [umquám] fui. 210  
Sáltem [ego] aliquém uelim qui mihi ex hís locis  
Aút uiam aut sémitam móntret: ita núnc  
Hác an illác eam, incépta [sum] cónsili:  
Nec prope usquam híc quidem cùltum agrum cón-  
spicor.

Ágor, errór, pauor [mémbr] mi omnia tenent. 215  
Haéc hauscitis, mèi parentes, mé nunc miseram ita ésse  
uti sum:

Líbera ego prognáta fui máxume, nequíquam fui.  
Numquí minus [nunc] séruio, quam si forem serua-  
náta?  
Neque quíquam unquam is [id] prófuit, qui [mé] sibi  
eduixerunt.

## A M P E L I S C A. P A L A E S T R A.

AM. Quíd mihi meliust, quíd magis in remst, quám cor-  
pore uitam ut secludam? 220  
Íta male uiuo atque íta mi multae in péctore sunt curae  
éxanimales:  
Íta res [sordent]: uitae hau parco: pérdidi spem qua me  
oblectabam.  
Ómnia iam circumcursai atque ómnis latebras pérrep-  
tauí

Quaérere conseruám uoce, oculis, aúribus, ut peruestigarem.

Néque eam usquam inueniō neque quo eam néque qua  
quaeram [eám] consultumst, 225

Néque quem rogitem réponsorem quémquam interea  
[hic hóminem] inuenio.

Nec magis solae térrae solae súnt quam haec sunt loca  
atque haé regiones.

Néque si uiuit eám uiua umquam quín [uiuam] inueniám  
desistam.

PA. Quóia prope me hic uox sonat? AM. Pertímu,  
quis loquitur prope?

PA. Bona Spés, opsecró,  
Subuénita mihi.

AM. Múlier est, méliebris uox ad auris mihi  
Vénit: [tune] éximes miseram [me] ex hóce metu?

PA. Cérto uox méliebris tétigit auris meas:  
Num Ámpelisca ópsecrost? AM. Tén, Palaestra,  
áudio? 235

PA. Quín uoco, ut me aúdiat, nómine illám suo?  
Ámpelisca. AM. Hém, quis est? PA. Égo. AM.  
Palaestráne? PA. Sum.

AM. Dic ubi's? PA. Pólego nunc ín malis plúrumis.  
AM. Sócia sum néc minor párs meast quám tua.

Sét uidere expeto té. PA. Mihi's aémula. 240

AM. Cónsequamúr gradu uocem: ubi's? PA. Écce  
me:

Áccede ad me átque adi cóntra. AM. Fit sédulo.  
PA. Cédo manum. AM. Áccipe. PA. Víuin? dic

ópsecro.

AM. Tú facis mé quidem uíuere ut núc uelim,  
Quom mihi té licet tángere. ut uix mihi 245

Crédo ego hoc, té tenere. ópsecro, ampléctere,  
Spés mea: ut me ómnium iám laborum leuas.

PA. Óccupas praéloqui, quaé mist orátio.  
Núnc abire hinc decet nós. AM. Quo amabo ibimus?

PA. Lítus hoc pérsequamúr. AM. Sequor quó lubet.  
PA. Sícine hic cum úuida uéste grassábimur? 251  
AM. Hóc quod est íd necessáriumst pérpeti.

Sét quid hoc opsecróst? PA. Quid [est]? AM. Vi-  
desne amabo hoc fánum? PA. Vbist?

AM. Ad déxteram. PA. Videór decorum dís locum tué-  
rier.

AM. Hau lóngē abesse opórtet homines hinc: ita hic  
lepidúst locus. 255

[Quísqvis] deus est, uéneror ut nos ex hac aerumna  
éximat,

Miseras, inopes, aérumnosas álio ut auxilio ádiuuet.

### S A C E R D O S . P A L A E S T R A . A M P E L I S C A .

SA. Qui súnt, qui a patróna precés mea expetés-  
sunt?

Nam uox me precántum huc forás excitáuit.  
Bonam átque opsequéntem deam átque haut gra-

uátam 260  
Patrónam execúntur beníguamque múltum.

PA. Iubémus te sálure, máter. SA. Saluéte,  
Puéllae. set únde shuel

Íre uos cum úuida uéste dicam, ópsecro,  
Tam maéstiter uestítas? 265

PA. Ilico hinc ímus hau lóngule ex hóce loco:  
Vérum longe hinc abest, únde aduectae húc sumus.

SA. Némpē equo lígneo pé uias caérulas

P L A V T V S I . 14

Éstis uectae? PA. Ád modum. SA. Ergo aequius  
uós erat

Candidatás uenire hóstiatásque: ad hoc 270

Fánum ad istúnc modum nón uenirí solet.

PA. Quaéne electae é mari símus ambae, ópsecro,  
Ýnde nos hóstias ágere uoluísti huc?

Núnc tibi ampléctimur génuá egentés opum, 275

Quae ín locis néscii néscia spé sumus,

Vt tuo récipias técto seruésque nos,

Miseriarúmque te ambárumb uti misereat,  
Quibús nec locást illus néc spes parta,  
Neque hóc quod uidés ampliús nobis quíquamst.  
SA. Manús mihi date, exurgite á genibus ámbae:  
Misericordiór nulla mest feminárum. 281

Set haéc pauperés sunt, inopés res, puellae:  
Egomét uix [meam] uítam coló: Veneri cíbo  
Meó seruió. AM. Veneris fánum, opsecro, hóc est?  
SA. Fatébor: ego huius clueo fáni sacérdos. 285  
Verum quidquid ést comitér fiet á me,  
Quoad cópia ualébit.

Ite hác mecum. PA. Amíce benigneque honórem,  
Máter, nostrum habés. SA. Oportet.

## A C T U S . II.

## PISCATORES.

Omnibus\* modis qui paúperes sunt homines miseri  
uíuont, 290

Praesertim quibus nec quaestus est nec artem didi-  
cere illam.

Necessitate quidquid est domi id sat est habendum.

Nos iam de ornatu própemodum ut locuplētes simus  
scitis.

Hisce hami atque haec harúndines sunt nobis quaestu  
et cíltu.

Cotidie ex urbe ad mare huc prodimus pabulatum. 295

Pro exércitu gymnaستico et palaéstrico hoc habémus:  
Echinos, lopadas, ostreas, balanós captamus, cónchas,  
Marinam urticam, músculos, plagúsiás striátas.

Post id piscatum hamátilem et saxátilem adgredimur,  
Cibum captamus é mari. si euéntus non euénit 300

Neque quíequam captumst píscium, salsi lautique  
púre

Domum redimus clánculum, dormimus incenáti.

Atque ut nunc ualide flúctuat mare, nūlla nobis spés  
est:

Nisi quid concharum cápsimus, cenáti sumus profécto.

Nunc Venerem hanc ueneremur bonam, ut nos lépide  
adiuerit hodie. 305

## TRACHALIO. PISCATORES.

TR. Animum aduersaui sédulo, ne erum úsquam  
praeterírem:

Nam quóm modo exibát foras, ad pórtum se aibat íre:  
Me huc óbuiam iussít sibi uenire ad Veneris fánum.  
Set quós perconter cómmodo eccos uideo astare:  
adíbo.

Saluéte fures máritumi, conchítæ atque hamiotae, 310  
Famélica hominum nátio. quid ágitis? ut perítis?  
PI. Vt píscatorem aequómst, fame sitique speque.

TR. Ecquémnam

[Hodie] adulescentem strénua facié, rubicundum, fór-  
tem,

[Ingénuom,] dum hic astátis [uos], uidístis huc uenire,  
Qui trís secum homines dúceret chlamydátos cum  
machaérís? 315

PI. Nullum istac facie, ut praédicas, uenisse huc sci-  
mus. TR. Ecquem

Recáloum ac siloném senem, statútum, uentriósum,  
Tortis superciliis, contracta frónte, frauduléntum,  
Deorum ódium atque hominum, málum, mali uití pro-  
brique plénūm,

Qui dúceret muliérculas duas sécum satis uenústas?  
PI. Cum istiús modi uirtútibus operísque natus qui  
sit, 321

Eum quidem ad carnuficemst aéquius quam ad Véné-  
rem conmeáre.

TR. At sí uidistis, dícite. PI. Huc profécto nullus  
uénit.

Valé. TR. Valete. créddi: factúmst quod suspi-  
cábar:

Data uérbā ero sunt: léno abit sceléstus exulátum. 325  
In náuem ascendit, mulleres auéxit: ariolús sum.  
Is húc erum etiam ad prándium uocáuit, sceleris  
sémen.

Nunc quid mihi meliust, quam silico hic [ut] erum óppe-  
riar dum uéniat?

Eadem [ópera], Veneria haéc sacerdos síquid ampliús  
scít,

Si uidero, exquisuero: faciét me certiórem. 330

## AMPÉLISCA. TRACHALIO.

AM. Intélego: hanc quae próxuma [hic] est uilla Ve-  
neris fáno

Pulsáre iussisti átque aquam rogáre. TR. Quoia ad  
aúris

Vox mi aduolauit? AM. Ópsecro, hic quis lóquitur?  
quem ego uideo?

TR. Estne Ámpelisca haec, quaé foras e fáno egredi-  
tur? AM. Éstne hic

Trachalio, quem cónspicor, calátor Plesidíppi? 335  
TR. Eást. AM. Is est: Trachalio, salué. TR. Salue,

Ampelisca:

Quid tú agis? AM. Aetatem haú malam male. TR.  
Mélius omináre.

AM. Verum ómnis sapientis decet conférre et fa-  
bulári.

Set Plésidippus túus erus ubi amábst? TR. Heia  
uéro,

Quasi nón sit intus. AM. Néque pol est neque húc  
quidem ullus uénit. 340

TR. Non uénit? AM. Vera praédicas. TR. Non  
ést meum, Ampelísca.

Set quám mox coctumst prándium? AM. Quod prán-  
dium, opsecró te?

TR. Nempe rém diuinam fáctis hic? AM. Quid  
sómnias, amábo?

TR. Certe húc Labrax ad prándium uocáuit Plesi-  
díppum,

Erum méum erus uoster. AM. Édepol hau miránda  
facta dícis: 345

Si dèos decepit ét homines, lenónum more fécit.

TR. Non rém diuinam fáctis hic uos néque erus?  
AM. Arioláre.

TR. Quid tú agis igitur? AM. Ex malis multis me-  
tuque súmmo

Capitálique ex perículo orbas auxílique opúmque huc  
Recépit ad se Véneria haec sacérdos me et Palaé-  
stram. 350

TR. An híc Palaestrast, ópsecro, erímei amica? AM.  
Cérito.

TR. Inést lepos in núnctio tuo mágnus, mea Ampe-  
lísca.

Set istúc periculum pérlobet quod fúerit uobis scíre.

AM. Confráctast, mi Trachállo, hac nótce nauis nóbis.  
TR. Quid, náuis? quae istaec fábulast? AM. Non  
áudiuisti, amábo, 355

Quo pácto leno clánculum nos hínc auchere uóluit  
In Sícliam et quidquid domi fuit in nauem inposuít?  
Ea núnct perierunt ómnia. TR. O Neptúne lepide,  
sálue:

Ne te áleator nállus est sapiéntior. profécto  
Nimis lépide iecistí bolum: periúrum perdidísti. 360

Set núnct ubist lenó Labrax? AM. Periít potando,  
opínor:

Neptúnus magnis póculis hac nótce eum inuitáuit.

TR. Credo hérkle, anancaeó datum quod biberet. ut  
ego amo te,

Mea Ámpelisca: ut dúlcis es: ut múlsa dicta dícis.

Set tu ét Palaestra quó modo saluae éstis? AM. Sci-  
bis fáxo. 365

[De] náui timidae ambae in scapham insuláimus, quia  
uidémus

Ad sáxa nauem ferrier: properáns exoluí réstem,  
Dum illí timent. nos cùm scapha tempéstas dextro-  
uórsrum

Différt ab illis. itaque nos uentísque fluctibúsque  
Iactátae exemplis plúrumis miseraé perpetuam nó-  
tem 370

\* \* \* \* \* \* \* \* \* \* \*

Vix hódie ad litus pérultit nos uéntus examinátas.

TR. Nouí, Neptúnus ita solet: quamvis fastidiósus  
Aedilis est: siquae ínprobæ sunt mérces, iactat  
ómnis.

AM. Vae cápti atque aetati tuae. TR. Tuó, mea  
Ampelísca. 375

Sciúi lenonem fáccere istuc quod fécit: saepe díxi.

Capíllum promittam óptumumst, occúpiamque ariolári.

AM. Cauístin ergo tu átque erus ne abíret, quom  
scibátis?

TR. Quid fáceret? AM. Si amabát, rogas quid fáce-  
ret? adseruáret

Dies nótisque: in custódia esset sémpér. uerum  
ecástor 380

Vt múlti fecit: ita probe curáuit Plesidíppus.

TR. Quor tu istuc dicis? AM. Rés palamst. TR. Scin tu? étiam qui it lauátum  
 In bálineas, quom ibi sédulo sua uéstimenta séruat,  
 Tam súbrupiuntur: quíppé qui quem illórum opseruat fálsust:  
 Fur fáscile quem opseruat uidet: custós qui fur sit  
 nescít. 385  
 Set dúc me ad illam: ubist? AM. I sane in Véneris  
 fanum huc íntro:  
 Sedéntem flentemque ópprimes. TR. Vt iam istuc  
 mihi moléstumst:  
 Set quid flet? AM. Ego dicám tibi: hoc sése excru-  
 ciat ánnimi,  
 Quia léno ademit cístulam ei, quam habébat ubique  
 habébat  
 Qui suos parentis noscere potésset: eam uerétur 390  
 Ne périrerit. TR. Vbinam éa fuit cistéllula? AM.  
 Ibidem in náui:  
 Conclúsit ipse in uídulum, ne cópia esset éius  
 Qui suos parentis nosceret. TR. O fácinus in pudí-  
 cum,  
 Quam líberam esse opórteat, seruire postuláre.  
 AM. Nunc éum cum nauí scilicet abísse pessum in  
 áltum. 395  
 Et aírum et argentúm fuit ibidém lenonis ómne.  
 TR. Credo áliquem immersisse átque eum excepísse.  
 AM. Id misera maéstast,  
 Sibi eórum euenisse ínopiam. TR. Iam istóc magis  
 usus fáctost,  
 Vt eam íntro consolérque eam, ne síc se excruciet  
 ánnimi.  
 Nam mília praeter spém scio multís bona euenisse. 400

AM. At ego étiam, qui speráuerint spem décepisse  
 múltos.  
 TR. Ergo ánimus aequos óptumumst aerúmnae con-  
 diméntum.  
 Ego eo íntro, nisi quid uis. AM. Eas. ego quód mihi  
 imperáuit  
 Sacérdos id faciam átque aquam hinc de próxumo ro-  
 gabo.  
 Nam extémplo, si uerbís suis peterém, datus dixit.  
 Neque dígnorem cénsco uidíssse anum me quém-  
 quam, 406  
 Quoi dèos atque homines cénseam bene fácer magis  
 decrére.  
 Vt lípide, ut liberáliter, ut honéste atque haut grá-  
 uáte  
 Timidás, egentis, víuidas, eiéctas, exanimátas  
 Accépit ad sese: haú secus quam si ex se simus ná-  
 tae. 410  
 Vt eápse [modo] succícta aquam calefáctat, ut laué-  
 mus.  
 Nunc, né morae illi sím, petam hinc aquam, únde mi  
 imperáuit.  
 Heus, écqui in uillast? écquis hoc reclúdit? ecquis  
 pródit?

---

S C E P A R N I O . A M P E L I S C A .

SC. Quist qui nostris tam proterue fóribus facit in-  
 iúriam?

AM. Égo sum. SC. Hem, quid hoc bonist? eu,  
 edepol spécie lepida mullerem. 415

AM. Sálue, adulescens. SC. Ét tu multum sálueto,  
adulescentula.

AM. Ád uos uenio. SC. Accípiam hospitio, si mox  
uenies uesperi,

Ítem ut affectam: nám nunc nihil est quí te mane  
múlierem

\* \* \* \* \* \* \* \* \*  
Sét quid ais, mea hilara, lepida? AM. Ah, nímium  
familiáriter 420

Me átrectas. SC. Pro di ínmortales, Véneris ecfi-  
gia haéc quidemst.

Út in ocellis hílaritudost: héia, corpus quóius modi:  
Síbuolturiumst, illut quidem 'subáquilum' uolui  
dicere.

Vél papillae quóius modi: tum quae índoles in sá-  
uiost.

AM. Nón ego sum pollúcta pago: pótin ut me aps-  
tineás manum? 425

SC. Nón licet te síc placidule bélلام belle tángere?

\* \* \* \* \* \* \* \* \*  
\* \* \* \* \* \* \* \* \*

AM. Ótium ubi erit, túm tibi operam lído et deli-  
ciaé dabo.

Núnc, quam ob rem huc sum missa, amabo uél tu-  
mi aias uél neges. 430

SC. Quíd nunc uis? AM. Sapiénti ornatus quíd  
uelim indicíum facit.

SC. Méus quoque hic sapiénti ornatus quíd uelim  
indicíum facit.

AM. Haéc sacerdos Véneris petere hinc iússit me  
a uobís aquam:

\* \* \* \* \* \* \* \* \*

SC. Át ego basilicús sum: quem nisi óras, guttam  
nón feres. 435

Nóstro illum puteúm periclo et férramentis fódimus.  
[Nísi multis blandítia a me gúta non ferri potest.]

AM. Quór tu aquam grauáre amabo, quam hóstis  
hosti cómodat?

\* \* \* \* \* \* \* \* \*  
SC. Quór tu operam grauáre mihi, quam ciuis cui  
cómodat? 440

AM. Ímmo etiam tibi, méa uoluptas, quaé uoles fa-  
ciam ómnia.

SC. Eúgepae, saluós sum: haec iam me súam uolup-  
tatém uocat.

Dábitur tibi aqua, né nequiquam mé ames. cedo mi-  
urnám. AM. Cape:

Própera amabo ecferre. SC. Manta: iam híc ero,  
uoluptás mea.

\* \* \* \* \* \* \* \* \* 445  
\* \* \* \* \* \* \* \* \*

AM. Quíd sacerdotí me dicam [esse] híc moratam  
tám diu?

\* \* \* \* \* \* \* \* \*

Út etiam nunc mísera timeo, ubi óculis intueór mare.

Set quíd ego mísera uideo procul in lítore? 450  
Meum erúm lenonem Síciensemque hóspitem,

Quos périssé ambos mísera censebam fú mari.  
Iam plús mali illut nóbis uiuit quám ratae.

Set quíd ego cesso fúgere in fanum ac díceré haec  
Palaéstrae, in aram utí configiamús prius 455

Quam scélus huc leno uéniat nosque hic ópprimat?  
Configiam hinc: ita res súppetit subító [mihí].

## SCEPARNIO.

Pro di immortales, in aqua numquam crēdidi  
Voluptatē inesse tantam: ut hanc traxi lubens.  
Nimio minus altus pūteus uisust quām prius. 460  
Vt sīne labore hanc extraxi: praeſcine,  
Satin néquam sum, utpote qui hōdie amare incē-  
perim?  
En tibi aquam, mea tu bellula: hēm, [eam] sīc uolo  
Te férre honeste, ut égo fero: ut placeás mihi.  
Set ubi tu's delicata? cape aquam hanc sis. ubi's?  
Amat hércole me, ut ego opínor: delituit mala. 466  
Vbi tú's? etiamne hanc urnam accepturá's? ubi's?  
Commōdūle ludis. tandem uero sério.  
Etiam acceptura's urnam hanc? ubi tu's géntium?  
Nusquam hércole equidem illam uideo: ludos mé  
facit. 470  
Adpónam hércole urnam iam ego hanc in mediā uia.  
Set autem quid si hanc hīnc apstulerit quispiam  
Sacram urnam Veneris? mi exhibeat negótium.  
Metuo hércole ne illa mūlier mi insidiás locet,  
Vt cōprehendar cūm sacra urna Véneria. 475  
Nempe óptumo [me] iūre in uincis énicet  
Magistrátus, si quis me hanc habere uiderit.  
Nam haec literatast: éapse cantat quādā sit.  
Iam hércole éuocabo hinc hanc sacerdotém foras,  
Vt hanc accipiat urnam. accedam huc ad foris. 480  
Heus, Ptólemocratia, cápe sis hanc urnam tibi:  
Muliécula hanc nescio quae huc ad me détulit.  
Intró ferundast. répperi negótium,  
Si quidem mihi ultro his ádgerunda etiámst aqua.

## LABRAX. CHARMIDES.

LA. Qui homo [ésse] sese miserum et mendicūm uolet,  
Neptúno credat sése atque aetatém suam: 486  
Nam si quis cum eo quid rei commis̄uit,  
[Eum] ad hōc exemplum amittit ornatūm domum.  
Edepól Libertas lépida's, quae numquām pedem  
Voluisti in nauem mécum hercle una impónere. 490  
Set ubi ille meus est hōspes qui me pérdidit?  
Atque éccum incedit. CH. Quó malum properás, La-  
brax?  
Nam equidém te nequeo cónsequi tam strénue.  
LA. Vtinám [tu] prius quam te óculis uidissém meis  
Maló cruciatu in Scília perbíteres, 495  
Quem própter hoc mihi óptigit miseró mali.  
CH. Vtinam [égo], quom in aedis me ad te adduxistí  
[tuas],  
In cárcere illo pótius cubuissém die:  
Deosque immortalis quaéso, dum uiuás, uti  
Omnis tui similis hōspites habeás tibi. 500  
LA. Malam Fortunam in aédis te adduxí meas.  
Quid mihi scelestō tibi erat auscultatiō?  
Quid hīnc abitio? quidue in nauem inscénſio?  
Vbi pérddidi etiam plús boni quam mihi fuit.  
CH. Pol mínume miror, náuis si fractást tibi, 505  
Scelus te et scelestō pártā quae uexit bona.  
LA. Pessum dedisti blándimentis mé tuis.  
CH. Sceléstiorēm cénam cenuá tuam  
Quam quaé Thyestaest ánteposita et Téreo.  
LA. Perii, ánimo male fit. cōtine quaeſo caput. 510  
CH. Pulmónēum edepol nímis uelim uomitūm uomas.  
LA. Eheú, Palaestra atque Ámpelisca, ubi éstis nunc?

- CH. Piscibus in alto crédo praehibent pábulum.  
 LA. Mendicitatem mi óptulisti operá tua,  
 Dum tuis ausculto mágnidicis mendáciis. 515  
 CH. Bonámst quod habeas grátiam meritó mihi,  
 Qui te ex insulso sálsum feci operá mea.  
 LA. Quin tu hínc is a me in máxumam malám crucem.  
 CH. Eás: easque rés agebam cómodum.  
 LA. Eheú, quis uiuit mé mortalis míserior? 520  
 CH. Ego mólto tanto míserior quam tú, Labrax.  
 LA. Qui? CH. Quia ego indignus súm, tu dignu's  
     qui sies.  
 LA. O scírpe, scirpe, laúdo fortunás tuas,  
 Qui sémpér seruas glóriam aritúdinis.  
 CH. Equídém me ad uelítationem exérceo: 525  
 Nam omnía corusca praé tremore fábulor.  
 LA. Edepól, Neptune, es bálineator frígidus:  
 Cum uéstimentis póstquam a ted abii, ágeo.  
 Ne thérnopolium quidem ullum [ille] instruit:  
 Ita sálsam praehibet pótionem et frígidiám. 530  
 CH. Vt fórtunati súnt fabri ferrárii,  
 Qui apút carbones ádsident: sempér calent.  
 LA. Vtinám fórtunam núnç [ego] anatinam úterer,  
 Vtí, quom exiuissem ex aqua, arerém tamen.  
 CH. Quid, si áliquo ad ludos mé pro manducó lo-  
     cem? 535  
 LA. Quaprópter? CH. Quia pol cláre crepito dénti-  
     bus.  
 [Set] óptumo me iúre elauisse ábitror.  
 LA. Qui? CH. Quíne auderem técum in nauem  
     ascéndere,  
 Qui a fúnamento mi úsque mouistí mare?  
 LA. Tibi aúscultauí: tú promittebás mihi 540

- Illi ésse quaestum máxumum meretríci bus:  
 Ibi mé conruere pósse aiebas dítias.  
 CH. Iam póstulabas te, ínpurata bélua,  
 Totám Siciliam déuoraturum ínsulam.  
 LA. Quaenám balaena měum uorauit uídulum, 545  
 Aurum átque argentum ubi ómne compactum fuit?  
 CH. Eadem illa credo quaé meum marsúpium,  
 Quod plénū argenti fuit in saccipérío.  
 LA. Eheú, redactus sum úsque ad uuam hanc túnici-  
     culam.  
 Et ad hóc misellum pállium: perii óppido. 550  
 CH. Vel cónsociare mihi quidem tecum licet:  
 Aequás habemus pártis. LA. Saltem sí mihi  
 Muliérculae essent sáluae, spes aliquaé forent.  
 Nunc sí me adulescens Plésidippus uíderit,  
 Quo ab árrabonem pró Palaestra accéperam, 555  
 Is exibebit híc iam mihi negótium.  
 CH. Quid, stúlte, ploras? tibi quidem edepol cón-  
     piast,  
 Dum língua uiuet, quí rem soluas ómnibus.

## SCEPARNIO. LABRAX. CHARMIDES.

- SC. Quid illuc opsecró negotist, quód duae muliérculae  
 Híc in fano Véneris signum fléntes amplexaé tenent, 560  
 Néscio quem metuéntes miserae? nocte hac uero  
 próxuma  
 Sé iactatas átque eiectas hódie esse aiunt é mari.  
 LA. Ópsecro hercle, aduléscens, ubi istae súnt quas  
     memoras mullieres?

SC. Hic in fano Véneris. LA. Quot sunt? SC. Tótidem quot ego et tú sumus.

LA. Némpe meae? SC. Nempe néscio istuc. LA. Quá sunt facie? SC. Scítula: 565

Vél ego amare utrámuis possim, sí probe adpotús siem.

LA. Némpe puellae? SC. Némpe molestu's: í, uise [intro], sí lubet.

LA. Mèas oportet intus esse hic mulleres, mi Chár-mides.

CH. Iúppiter te pérdat, et si súnt et si non súnt tamen.

LA. Íntro rumpam iam húc in Veneris fánum. CH. In barathrum máuelim. 570

Ópsecro, hospes, dá mihi aliquid ubi condormiscám loci.

SC. Ístic ubi uis cónformisce: némo prohibet, púpli-cumst.

CH. Át uides me, ornátus ut sim uéstimentis úuidis.

Récipe me in tectúm, da mihi uestimenti aliquid áridi, Méa dum arescunt: ín aliquo tibi grátiam referám loco.

SC. Tégillum eccíllút mihi unum áret: id si uís, dabo. 576

Éodem amictus, éodem tectus ésse soleo, sí pluit.

Tú istaec mihi dato: exarescent fáxo. CH. Eho, an te paénitet,

Ín mari quom [hac nóctu] elauí, ne híc in terra iterum elauam?

SC. Eluas tu an éxungare, cíccum non intérduim. 580

Tíbi ego numquam crédam quicquam nisi si accepto pígnore.

Tú uel suda uél peri algu uél tu aegrota uél uale.

Bárbarum hospitém mi in aedis níl moror: sat lí-tiumst.

CH. Iámne abis? uenális illíc dúcititauit, quisquis est:

Nón est misericórs. set quid ego hic ásto infelix úui-dus? 585

Quín abeo hinc in Véneris fanum, ut édormiscam hanc crápulam,

Quám potuai [hoc nóctis] praeter ánni [mei] senténtiam?

Quási úinis Graecis Neptunus nóbis suffudit mare,

ítaque aluom prodí sperauit nóbis salsis péculis.

Quíd opust uerbis? si inuitare nós paulisper pérgeret,

íbidem obdormissémus: nunc uix uíuos amisít do-mum. 591

Núnc lenonem quíd agit intus uísam, conuiuám meum.

## A C T V S   III.

## D A E M O N E S .

Miris modis di lúdos faciunt hóminibus :	
[Mirisque exemplis somnia in somnis danunt.]	
Ne dómientis quídem sinunt quiéscere.	593
Velút ego hac nocte quaé processit próxuma	
Mirum átque inscitum sómniaui sómnium.	
Ad hirúndinum nídum uisast símia	
Ascénsionem ut fáceret admolírier:	
Neque eás eripere quíbat inde. póstibi	600
Vidétur ad me símia adgredírier,	
Rogáre scalas út darem utendás sibi.	
Ego ad hóc exemplum símiae respóndeo,	
Natás ex Philomela átque ex Progne esse hirúndines.	
Ago cum illa, nequid nóceat meis populáribus.	605
Atque illa nimio iám fieri feróciór:	
Vidétur ultro míhi malum minítárier.	
In iús uocat med. ibi ego nescio quó modo	
Irátus uideor médiam arriperé símiam :	
Conclúdo in uincia béstiam nequíssumam.	610
Nunc quam ad rem dicam hoc áttinere sómnium.	
Numquam hódie quiui ad cóniecturam euádere.	
Set quíd hoc in Veneris fáno meae uicíniae	
Clamóris oritur? ánimus miratúr meus.	

## T R A C H A L I O. D A E M O N E S .

TR. Pró Cyrenensés populares, uóstram ego inploró  
fidem, 615

Ágricolas, adcolaé propinquí qui éstis his régiónibus,  
Férte opem inopiae átque exemplum péssum pessum  
date.

Víndicate, ne inpiorum pótior sit polléntia  
Quam innocentum, qui se scelere fieri nolunt nóbilis.  
Státuite exemplum ínpudenti, dátē pudori praémium : 620  
Fácite hic lege pótius liceat quám ui uicto uíuere.  
Cúrrite huic Veneris fanum, uóstram iterum inploró  
fidem,

Quí prope hic adéstis quique audítis clamorém meum.  
Férte suppetiás qui Veneri Veneriaeque antistítiae  
Móre antiquo in cástodelam sùm commiserúnt caput.  
Praetorquete iniúriae prius còllum quam ad uos pér-  
uenat. 626

DÆ. Quid istuc est negóti? TR. Per ego haec génua  
te optestór, senex,  
Quíquis es... DÆ. Quin tu érgo omitte génua et quid  
sit mi expedi,  
[Quór] tumultués. TR. Teque oro et quaéso, si sperás  
tibi

Hóc anno multúm futurum sárpe et laserpícium 630  
Éamque euenturam éxagogam Cápuam saluam et só-  
spitem,

Átque ab Lippitúdine usque siccitas ut sít tibi...  
DÆ. Sánun es? TR. Seu tibi confidis fóre multam  
magúdarim,  
Vt te ne pigeát dare operam míhi quod te orabó, se-  
nex.

DÆ. Át ego te per crúra et talos térgumque optestór tuum, 635

Sí tibi ulmeám futuram spéres uirgidémiam

Ét tibi euentíram hoc anno úberem messém mali,

Út mi istuc dicás negoti quid sit, quor tumúltues.

TR. Qui lubet maledícere? equidem tibi bona optauí ómnia.

DÆ. Béne equidem tibi dico, qui te dígna ut eueniánt precor. 640

TR. Ópsecro, hoc praeuórtere. DÆ. Ergo quid negotist? TR. Múlieres

Duae ínnocentes íntus hic sunt, tui índigentes aúxili, Quibus aduorsum iús legesque hic ínsignite iniúria Fáctast fitque in Véneris fano. túm sacerdos Véneria Índigne afflictátur. DÆ. Quis homost tánta confidéntia, Quí sacerdotem aúdeat uioláre? set eae múrieres 646 Quaé sunt? aut quid ís iniqui fít? TR. Si das operam, eloquar.

Véneris signum súnt amplexae: núnce homo audacíssimus

Ěas deripere uólt. eas ambas ésse oportet liberas.

DÆ. Quis istic est, qui dëos tam parui péndit? paucis expedi. 650

TR. Fraúdis, sceleris, párricidi, péríuri pleníssumus,

Légirupa, inpudéns, impurus, ínuerecundíssumus:

Úno uerbo apsólua, lenost: quid illum porro praédicem?

DÆ. Édepol infortúnio hominem praédicas donábilem.

TR. Qui sacerdotí scelestus faúcis interprésserit. 655

DÆ. Át malo cum mágno suo hercle fécit. ite istinc foras,

Túrbalio, Sparáx: ubi estis? TR. I ópsecro intro, súbueni

illis. DÆ. Iterum autem ímparabo? séquimini hac. TR. Age núnct iam,

Iúbe oculos elídere, itidem ut sépiis faciúnt coqui.

DÆ. Próripite hominem péribus huc itidem quasi occisiám suem. 660

TR. Aúdio tumúltum: opinor, lénō pugnis péctitur.

Nímis uelim inprobíssumo homini málas edentáuerint.

Sét eccas ipsae huc égrediuntur tímidae e fano múlieres.

### P A L A E S T R A . A M P E L I S C A . T R A C H A L I O .

PA. Núnct id est, quom ómnium cópiarum átque opum,

Aúxili, praésidi uíduitas nós tenet. 665

[Núlla spes] néc uiaſt quaé salutem ádferat, [Nec scimus quam in] pártēm ingredí persequámur.

[Nímis magno míserae] in metú nunc sumus ámbae.

[Tánta] importúnitas tántaque iniúria

[Fácta in] nos ést modo hic íntus ab nóstro ero, 670

[Quí] scelestús sacerdótem anum praécipies

Réppulit, própulit pérquam indignis modis

Nósque ab signo íntumo uí deripuit sua.

Set núnct se ut ferúnt res fortúnaeque nóstrae,

Morírist par néc meliust mórtē in misériis. 675

TR. Quid ést? quae illaec orátiost? cesso égo illas consolári?

Heús, Palaestra: heus, Ámpelisca. PA. Ópsecro, quist qui uocat?

AM. Quis est qui nominat? TR. Si respexis, scies.  
PA. O salutis meae spes. TR. Tace ac bono animo es:

Mé uide. PA. Si modo id liceat, uis ne opprimat.  
TR. Quae uis? PA. Vim mi adigit adferam ipsa. TR.

Ah désine: nimis inépta's. 681

PA. Desiste dictis nunc iam me miseram consolari.

AM. Nisi quid re praesidi adparas, Trachalio, acta haec res est.

PA. Certumst moriri quam hunc pati [grassari] lenonem in me.

Set muliebri animo sum tamen: miserae [quom uenit] in mentem 685

Mihi mortis, metus membra occupat. TR. Edepol [quamquam] hoc acerbumst,

Bonum animum habete. PA. Nam opsecro unde [animus bonus] mi inuenitur?

TR. Ne, inquam, timete: adsidite hic in ara. AM. Quid istaec ara

Prodesse nobis [plús] potest quam signum in fano hic intus

Veneris, quod amplexae modo, unde abreptae per vim miserae? 690

TR. Sedete hic modo: ego hinc uos tamen tutabor. aram habete hanc

Vobis pro castris: moenia [haec]: hinc ego uos defensabo.

Praesidio Veneris malitiae lenonis contra incédam.

PA. Tibi auscultamus et Venus alma ambae te opserámus

Aram amplexantes hanc tuam lacrumantes, genibus nixa, 695

In custodelam nos tuam ut recipias et tutere:  
Illós scelestos, qui tuum fecerunt fanum párai,  
[Vt úlciscare] nosque ut hanc tua páce aram opsidere  
[Sinás, que] elautae ambae sumus operá Neptuni noctu:  
[Ne inuías] habeas néue idcirco nobis uitio uortas, 700  
Sí quidpiamst minus quod bene esse laútum [tu] arbitrére.

TR. Has aequum petere intellego: decet áps te id impetrari:

[Ignoscere his te conuenit: metus has id ut faciant subigit.]

Te ex cóncha natam esse aítumant: caue tu hárūm conchas spérnas.

Set óptume eccum exit senex, patrónus mihi que et uobis. 705

DAEMONES. LABRAX. LORARII. TRACHALIO.  
PALAESTRA ET AMPELISCA.

DÆ. Exi e fano, natum quantumst hominum sacrilegisme.

Vós in aram abite sessum. séti ubi sunt? TR. Huc respice.

DÆ. Optume: istuc uolueramus. iube modo accedat prope.

+ Tún legirupiōem hic nobiscum dis facere postulas?  
Pugnum in os inpinge. LA. Iniqua haec pátor cum pretio tuo. 710

DÆ. At etiam minitatur audax. LA. Ius meum ereturumst mihi:

Mëas mihi ancillás inuito me éripis. TR. [Ergo dato]

**LA.** Nón hodie isti rei aúspicaui, ut cùm furcifero fábuler.

Té ego appello. DÆ. Cum istoc primum quí te nouit  
dísputa.

LA. Técum ago. TR. Atqui mécum agendumst. súntne  
illae ancillaé tuac?

LA. Súnt. TR. Agedum ergo, tänge utramuis dígitulo  
minumó modo. 720

**L.A.** Quíd, si attigero? **TR.** Extémplo hercle ego te  
föllem pugilatórium

Fáciám et pendentem íncursabó púgnis, periuríssume.  
LA. Mihi non liceat mías ancillas Veneris de ara ab-  
dúcere?

DÆ. Nón licet: itast lén apud nos. LA. M̄hi cum uo-  
stris lēgibus

[Nihil est] commerci: équidem iam istas ámbas educám foras. 725

Tú senex si istás amas, huc árido argentóst opus.  
DE. Vénéri haec autem cónplacuerunt. I.A. Híberat

DÆ. Dæa tibi argentum? nunc adeo ut scias meam sententiam.

Occipito modo illis adferre vim ioculo pauxillam:  
ita ego te hinc ornatum amittam, tu ipsis te ut non no-  
ueris. 730

Vós adeo, ubi ego innúero uobis, ni ēi caput exoculássitis,

Quasi iuncis murteta item ego uos uirgis circumuinciam.  
LA. Vi agis mecum. TR. Etiam opprobrias uim, flagiti  
flagrantia?

**LA.** Tún trifurcifér mihi audes íclementer dicere?

**TR.** Fáteor, ego trifürreifer sum: tu s' nomo asprinum  
probus: 735

Numquid minus hasce esse oportet liberas? Ex. Quid, liberas?

TR. Átque eras tuás quidem herele atque ex germania  
Graécia:

Nam altera haec est nata Athenis [ingenuis parentibus].  
DÆ. Quid ego ex te audio? TR. Hanc Athenis esse  
natam liberam.

DÆ. Méa poplaris ópsccro haec est? TR. Nón tu  
Cyrenénsis es? 740

DÆ. Ímmo Athenis nátus altusque éducatusque Atticis.  
TR. Opsecro, défende ciuis tuas, senex. DÆ. O filia.  
Quóm ego hanc uideo, mèarum me apsens míseriarum  
cónmones:

Trima quae periret mihi iam [ea] tantast, si uiuist, scio.  
I. A. Argentum esse pro istis sceambibus, quoiae erant

**S**icut etiam refert, haec Athenis natae an Thebis sient.

Dum mihi recte seruitutem seruant? TR. Itane, impudens?

Túne hic felis uirginis lúberos paréntibus  
Súlectos habébis atque indígnos quaestus cónteres?

Námque huic alteraē quae patria sit, profecto néscio : 75  
Nisi scie prohiōrem hanc esse quām te, impuratissime.

LA. Túae istae sunt? TR. Cántende ergo, utér sit  
terzo nérior;

Ni ófferumentás habebis plúris in tergo tuo

Quam illa nauis longa claus, tum ego ero mendacissimus.

Póstea [tu] aspicio meum, quando ego tuum inspectáuero:

Ní erit tam sincérum, ut quiuis dicat ampullárius,

Óptimum esse operi faciendo córium et sinceríssimum,  
Quid causaest quin uirgis te usque ad sáturitatem saúciem?

Quid illas spectas? quás si attigeris, oculos eripiám tibi.

LA. Át quín, quia uotás, utramque iam mecum abducám semul.

DÆ. Quid facies? LA. Volcánum adducam: is Venerist aduorsárius.

TR. Quó illic it? LA. Heus, ecquis hic est? heús.  
DÆ. Si attigeris óstium,

iam tibi hercole in óre fiet méssis mergis pugneis.

LA. Núllum habemus ignem: fícis uictitamus áridis.

DÆ. Ego dabo ignem, sí quidem in capite tuo confandi cōpiast.

LA. Ibo hercole aliquo quaeritatum ignem. DÆ. Quid, quom inueneris?

LA. Ignem magnum hic faciam. DÆ. Quine ut húmanum exurás tibi?

LA. Immo hasce ambas hic in ara ut uiuas comburam.  
DÆ. Id uolo.

Nam hercole ego te contínuo arripiam bárba et in ignem cóniciam

Téque ambustulátum magnis óbiciam auibus pábulum.

Quóm conjecturam égomet mecum fácio, haec illast

símia,  
Quae hás hirundinés ex nido uolt eripere ingratiis,

Quod ego in somnis sómniaui. TR. Señ quid tecum oró, senex?

Vt illas serues, uim defendas, dum ego erum adducó meum.

DÆ. Quaére erum atque addúce. TR. At hic ne . . .

DÆ. Máximo malo suo, 775  
Si attigerit siue exceptassit. TR. Cúra. DÆ. Cura-

tumst: abi.

TR. Hunc quoque adserua ipsum, ne quo abítat. nam promísimus

Cárnufici aut taléntum magnum aut hunc hodie sistere

DÆ. Ábi modo: ego, dum abés, ut abeat nón sinam.

TR. Huc reuénero.

DÆ. Vtrum tu leno cím malo lubentius 780

Quiescis an sic sine malo, si cōpiast?

LA. Ego quaé tu loquere flócci non fació, senex.

Meas quidem ted inuitó et Venere et summó loue De ará capillo iam deripiam. DÆ. Tángedum.

LA. Tangam hercle uero. DÆ. Ágedum ergo, accede húc modo.

LA. Iubedum recedere istos ambo illuc modo.

DÆ. Immo ad te accendent. LA. Nón hercle equidem cénsco.

DÆ. Quid agés, si accendent própius? LA. Ego recéssero.

Verum, senex, si te úmquam in urbe offéndero,

Numquam hercle quisquam mé lenonem díixerit,

Si té non ludos péssimos dimísero.

DÆ. Facito istuc quod minitáris. set nunc interím

Si illás attigeris, dabitur tibi magnum malum.

LA. Quam mágnum uero? DÆ. Quántum lenoni sat

- |   |  |     |
|---|--|-----|
| LA.   | Minás ego istas flóccai non facio tuas :         | 795 |
| Equitum                                     | éas te inuitó iam ámbas rapiam. DÆ. Tán-         |     |
|   | gedum.   |     |
| LA.   | Tangam hércole uero. DÆ. Tánges, at scin quó     |     |
|   | modo ?   |     |
| Idum  | Turbalio cùrriculó, adfer [huc domo].            |     |
| Duas  | cláuas. LA. Clauas? DÆ. Sét probas: pro-         |     |
|   | perá cito.                                       |     |
| Ego   | te hódie faxo récte acceptum, ut dígnus es.      | 800 |
| LA.   | Eheú, seclestus gáleam in nauí pérdidi:          |     |
| Nunc  | mi óportuna hic ésset, salua sí foret.           |     |
| Licet                                       | saltem istas mi áppellare ? DÆ. Nón licet.       |     |
| Ehem,                                       |  |     |
| Eccum óptume edepol [huc] clauator áduenit. |  | 805 |
| LA.   | Illút quidem edepol tñumentumst aúribus.         |     |
| DÆ.   | Age, áccipe illanc áleram clauám, Sparax.        |     |
| Age,  | áler istinc, áler hinc adsístite.                |     |
| Adsístite                                   | ambo. síc. audite núnca iam :                    |     |
| Si  | hercle illas hódie digito tégerit                | 810 |
| Inuitás,                                    | ni istunc ístis inuitássitis                     |     |
| Vsque                                       | ádeo, donec quá domum abeat nésciat,             |     |
| Peristís                                    | ambo. si áppellabit quémpliam,                   |     |
| Vos   | réspondetote ístine istarúm uicem.               |     |
| Sin   | ípsé abitere hinc uolet, quantum potis,          | 815 |
| Extémpto                                    | amplectítote crura fústibus.                     |     |
| LA.   | Etiám me abire hinc nón sinent ? DÆ. Dixí satis. |     |
| Et  | úbi ille seruos cùm ero [suo] huc aduénérerit,   |     |
| Qui   | erum ácessiuit, ítote exempló domum.             |     |
| Curáte                                      | haec sultis míagna diligéntia.                   | 820 |
| LA.   | Eu, hércole ne istic fána mutantúr cito :        |     |
| Hoc   | Hérculist iam, Véneris fanum quód fuit:          |     |
| Ita   | dúo destituit signa hic cum clauís senex.        |     |

- Conuérret iam hic me tótum cum puluisculo. 845  
 PL. Etiámne in ara túnc sedebant múlieres,  
 Quom ad mé profectu's íre? TR. Nunc ibidém sedent.  
 PL. Quis illás nunc illic séruat? TR. Nescio quis  
 senex,  
 Vicínus Veneris, is dedit operam óptumam:  
 Is núc cum seruis séruat: ego mandáueram. 850  
 PL. Duc me ád lenonem récta. ubi illic ést homo?  
 LA. Salué. PL. Salutem níl moror. opta ócius,  
 Rapín te optorto cóllo mauis án trahi:  
 Vtrúmuis opta, dún licet. LA. Neutrúm uolo.  
 PL. Abi sáne ad litus cùrriculu, Trachállo, 855  
 lube illós in urbem ire óbuiam a portú mihi,  
 Quos mécum duxi, hunc qui ád carnuficem tráderent:  
 Post húc redito atque agítato hic custódiam.  
 Ego húnc scelestum rápiam [iam] in ius éxulem:  
 Age, ámbula in ius. LA. Quid ego deliquí? PL. Ro-  
 gas? 860  
 Quine árrabonem a mé acceplisti ob múlierem  
 Et eam hínc auxti? LA. Nón auxxi. PL. Quór  
 negas?  
 LA. Quia pól prouxi: auéhere non quiú miser.  
 Evidém tibi [hodie] díixeram praestó fore  
 Aput Véneris fanum: númerum muto? súmne ibi? 865  
 PL. In iúre causam dícite: hic uerbúm sat est.  
 Sequere. LA. Ópsecro te, súbueni, mi Chármides:  
 Optórto rapior cóllo. CH. Quis me nóminat?  
 LA. Vidén me ut rapior? CH. Vídeo atque inspectó  
 lubens.  
 LA. Non súbuenire mi aúdes? CH. Quis homo té  
 rapit? 870  
 LA. Aduléscens Plesidíppus. CH. Vt nanctú's, habe:

- Bono ánimo meliust te in neruom conrépere:  
 Tibi óptigit quod plárumi exoptánt sibi.  
 LA. Quid id ést? CH. Vt id quod quaérant inueniánt  
 sibi.  
 LA. Sequere, ópsecro, me. CH. Páriter suades,  
 quális es: 875  
 Tu in néruom rapere: eo me ópseclas ut té seuar?  
 PL. Etiám retentas? LA. Périi. PL. Verum sit  
 uelim.  
 Tu méa Palaestra et Ámpelisca, ibidem ilico  
 Manéte, dum ego hue rédeo. LO. Evidem suádeo  
 Vt ád nos abeant pótius, dum recipís. PL. Placet:  
 Bene fácitis. LA. Fures mi éstis. LO. Quid, fureś?  
 PL. Rape. 881  
 LA. Oro, ópsecro, Palaéstra. PL. Sequere, cárnufex.  
 LA. Hospés. CH. Non sum hospes: répudio hospi-  
 tiúm tuum.  
 LA. Sicín me spernis? CH. Sic ago: semél bibo.  
 LA. Di te ínfelicit. CH. Ístic capiti dícto. 885  
 Credo állum in aliam béluan hominem uórtier:  
 Illic in columbum, crédo, leno uórtitur:  
 Nam in colúmbari collum [éius] hau multo póst erit.  
 In néruom ille hodic nídamenta cóngeret.  
 Verúm tamen ibo, ei áduocatus út siem,  
 Siquí mea opera cítius addicí potest. 890

## A C T V S   III.

## D A E M O N E S .

Bene factum et uolup est hodie me his mulierculis  
 Tetulisse auxilium: iam cluentas repperi,  
 Atque ambas forma scitura atque aetatula.  
 Set uxor scelesta me omnibus seruat modis, 895  
 Nequ significem quidpiam mulierculis.  
 Set Grifus seruos noster quid rerum gerat,  
 Miror, de nocte qui abiit piscatum ad mare.  
 Pol magis sapisset, si dormiuisset domi:  
 Nam nunc et operam ludos facit et retia,  
 Ut est tempestas nunc atque ut noctu fuit. 900  
 In digitis hodie poccoquam quod coperit:  
 Ita fluctuare uideo uehementer mare.  
 Set uxor uocat me ad prandium: redeo domum.  
 Iam opplabit auris meas sua uaniloquentia. 905

## G R I P V S .

Neptuno has agu gratias meo patrone,  
 Qui salsis locis incolit pisculentis,  
 Quom me ex suis locis pulere ornatum expedivit  
 Templisque reducem, plurum praeda onustum

Salute horiae, que in mari fluctuoso  
 Piscatu nouo me uberi copotinuit.  
 Miror mihi modo atque incredibili hic piscatus  
 Lepide euenerit nec piscium ullam unciam hodie  
 Pondi cepi nisi hoc quod fero hic [mecum] in rete.  
 Nam ut de nocte multa in pigrisque exurrixi, 915  
 Lucrum praeposui sopori et quieti:  
 Tempestate saeva experiri expetui,  
 Paupertatem eri qui et meam seruitutem  
 Tolerarem opera haui parcus mea.  
 Nimiris homo nihilist qui piger est, nimisque id genus odi  
 ego male hominum. 920  
 Vigilare addebet qui sua uolt temperi confidere officia:  
 Non enim illum expectare oportet, dum erus se suscitet  
 ad suum officium.  
 Nam qui dormiunt lubenter, sine lucro et cum malo quies-  
 cent.  
 Nam ego nunc, qui in pigre fui, repperi mi piger ut si  
 uel sim.  
 Hoc ego repperi in mari [hodie]: quidquid inest, graue  
 quid inest: aurum 925  
 Hic ego inesse reor. nec mi ullus conscious est homo.  
 nunc tibi, Gripe,  
 Haec occasio optigit, ut liberet te ex populo praetor.  
 Nunc sic faciam, sic consiliumst: ad erum ueniam docete,  
 astute,  
 Pauxillatim pollicitabor pro capite argentum, ut sim  
 liber.  
 Iam ubi liber ero, igitur demum instruam agrum atque  
 aedis, mancipia: 930  
 Nauibus magnis mercaturam faciam: apud reges rex per-  
 hibebor.

Póst animi causá mihi nauem fáciam atque imitabór  
Stratonicum,  
Óppida circumuéctitabor. ubi nobilitas méa erit clara,  
Óppidum magnúm connoenibó: éi ego urbi Gripo in-  
dam nomen,  
Mónumentum meae fámae et factis, sibi regnum mág-  
num instituam. 935  
Mágnas res hic ágito in mentem instríere. nunc hanc  
[praédam] condam.  
Sét hie rex cum acetó pransurust ét sale, sine bono pul-  
mento.

## TRACHALIO. GRIPVS.

TR. Heus mané. GR. Quid maneam? TR. Dum hanc  
tibi quam tráhis rudentem cómplico.  
GR. Mitté modo. TR. At pol ego te ádiuabo. bónis  
quod bene fit, haú perit.  
GR. \* \* \* \* turbida tempestas fuit heri: 940  
Nil hábeo, adulescens, píscium: ne tú mihi esse pó-  
stules.  
Non uides referre me úuidum reté sine squamosó  
pecu?  
TR. Non édepol piscis expeto quam tui sermonis sum  
indigens.  
GR. Iam, quískuis es, me odio énicas. TR. Non sínam  
ego abire hinc té: mane.  
GR. Cae sís malo: quid tú, malum; nam [núnc] me  
retrahis? TR. Aúdi. 945  
GR. Non aúdio. TR. At pol qui aúdies. GR. Quia  
póst eloquere quid uis.

TR. Echo [tú], operaे pretiúmst modo quod tibi ege-  
uolo narráre.

GR. Elóquere quid id est. TR. Vide, num quis-  
piám consequitur própe nos.

GR. Écquid est quód [id] mea réferat? TR. Scí-  
licet:

Sét boni cónsili ecquid in té mihi? 950

GR. Quid negoti, modo díce. TR. Dicám, tace,  
Sí fidem modo

Dás mihi te nón fore infidum.

GR. Dó fidem tibi:

Fidus ero, quískuis es. TR. Aúdi. 955

Fúrtum ego uidi qui faciebat: nórám dominum id quoí  
fiebat.

Póst ad furem egomét deuenio féroque ei conditióne  
hoc pacto:

Égo istuc furtum scio quoí factumst: núc mihi si uis  
dáre dimidium,  
Índicium domínó non faciam: is mihi nihil etiám re-  
spondit.

Quid inde aequomst dari mihi? dimidium uólo dicas.  
GR. Immo amplius etiam: 960

Nám nisi dat, domínó dicundum céseo. TR. Tuò con-  
silio faciam.

Núc aduorte animum: namque hoc omne áttinet ad  
té. GR. Quid factumst?

TR. Vídulum istum quoíus est noui ego hóminem iam  
pridém. GR. Quid est?

TR. Et quo pacto péríit. GR. At ego quo pacto in-  
uentúst scio:

Et qui inuenit hóminem noui, et dómínuis qui nunc  
ést scio. 965

Nihilo pol pluris tua hoc quam quanti illut refert mea.  
Ego illum noui quoius nunc est: tu illum quoius an-  
tehac fuit.

Hunc homo nemo a me feret: ne tu te speres ocius.  
TR. Non ferat, si dominus ueniat? GR. Dominus  
huic, ne frustra sis,

Nisi ego nemo natust, hunc qui cepi in uenatu meo.  
TR. Itane uero? GR. Ecquem esse dices in mari pis-  
cém meum? 971

Quos quom capio, si quidem cepi, mei sunt: habeo  
pro meis.

Nec manu adserintur neque illinc partem quisquam  
postulat.

In foro palam omnis uendo pro meis uenalibus.  
Mare quidem commune certost omnibus. TR. Ad-  
sentio: 975

Qui minus hunc communem quaeso mihi esse oportet  
uidulum?

In mari inuentus. GR. Ne [tu homo's] impudenter  
inpudens:

Nam si istuc ius sit quod memoras, pescatores périrint.  
Quippe quom exemplo in macellum pisces prolati  
sient,

Nemo emat: suam quisque partem piscium poscat  
sibi: 980

Dicat in mari communi captos. TR. Quid ais, impu-  
dens?

Ausu's etiam comparare uidulum cum piscibus?  
Éadem tandem res uidetur? GR. In manu non est  
mea:

Vbi demisi rete atque hamum, quidquid haesit ex-  
traho.

Mēum quod rete atque hāmi nancti sūnt, meum potis-  
sum sumst. 985

TR. Immo hercle haut est, si quidem quod uas exce-  
pisti. GR. Philosophé.

TR. Sét tu eumquam pescatorem uidi, uenifice,  
Vidulum piscém cepisse aut protulisse ullum in fo-  
rum?

Nón enim tu hic quidem occupabis omnis quaestus  
quos uoles:

Et uitorem et pescatorem te esse, impure, postulas. 990  
Vél te mihi monstrare oportet pisces qui sit uidulus:  
Vél quod in mari non natumst néque habet squamas  
né feras.

GR. Quid, tu numquam audiui antehac uidulum esse  
piscém? TR. Scelus,  
Nullus est. GR. Immōst profecte: ego qui sum  
pescatör scio.

Vérum raro capit: nullus minus sacpe ad terram  
uenit. 995

TR. Nil agis: dare uerba speras mihi te posse, fūr-  
cifer.

Quo colorest? GR. Hoc colore capiuntur pauxilluli:  
Sunt alii puniceo corio, magni item atque atrí. TR.  
Scio:

Tu hercle, opino, in uidulum conuortes piscem, nisi  
caues:

Fiet tibi puniceum corium, postea atrum dénuo. 1000  
GR. Quod scelus hodie hoc inueni. TR. Verba faci-  
mus: it dies.

Vide sis, quoius arbitratu nos uis facere? GR. Viduli  
Arbitratu. TR. Ita enim uero? stultus es. GR. Salué,  
Thales.

TR. Tú istunc hodie nón feres, nisi dás sequestrum  
aut ábitrum,

Quóius haec res ábitratu fiat. GR. Quaeso sánun es ?  
TR. Sum élleborosus. GR. At égo cerritus: húnc  
non amittám tamen. 1006

TR. Vérbum etiam adde unúm, iam in cerebro cólaphos apstrudám tuo.

Égo iam hic te, itidem quási peniculus nōuos exurgerí solet,

Ni húnc amittis, exurgebo quídquid humorís tibist.

GR. Tángē: adfligam ad térram te itidem ut píscem soleo pólypum. 1010

Vís pugnare ? TR. Quid opust? quin tu pótius prae-dam dñuide.

GR. Hinc tu nisi malúm frunisci nō potes, ne póstules.

Ábeo ego hinc. TR. At ego hinc offlectam náuem, nequo abeás: mane.

GR. Sí tu proreta ísti nauí's, égo gubernatör ero.

Mítte rudentem [núnc], scelesté. TR. Mittam: omitte uíulum. 1015

GR. Númquam hercle hinc hodié ramenta fíes fortunátior.

TR. Nón probare pérnegando mihi potes, nisi párs datur

Aút ad arbitrúm redditur aút sequestro pónitur.

GR. Quémne ego excepti in mari? TR. Ast ego in-spectau e lítore.

GR. Méa opera [et] labóre et rete et hória. TR. Num-quí minus, 1020

Sí ueariat nunc dómínus quoiust, égo qui inspectam procul

Te húnc habere, fúr sum quam tu? GR. Níhilo. TR.  
Mane, mastigia :

Quo árgumento sócius non sum et fúr sum, facdum ex té sciám.

GR. Néscio: neque ego ístas uostras léges urbanás scio,

Nisi quia hunc meum ésse dico. TR. Ét ego item esse aió meum. 1025

GR. Máne iam: repperi quo pacto néc fur nec sociús sies.

TR. Quó pacto? GR. Sine me hinc abire: tú abi tacitus túam uiám,

Néc tu me quoiquam índicassis néque ego tibi quicquám dabo.

Tú taceto: ego müssitabo. hoc óptimum atque ac-quíssumumst.

TR. Écquid conditiónis audes férre? GR. Iam dum fero: 1030

Út abeas, rudéntem amittas, mihi molestus né sies.

TR. Máne, dum reféro cónditionem. GR. Te, ópse-cro hercle, aufér modo.

TR. Écquem in his locís nouisti? GR. Opórtet uici-nós meos.

TR. Vbi tu hic habitas? GR. Pórro illic longe úsque in campis últumis.

TR. Vín qui in hac uilla hábitat eius ábitratu fieri? 1035

GR. Paúlisper remítte restem, dám concedo et cónsulo.

TR. Flat. GR. Euge, sálua res est: praéda haec per-petuást mea.

Ad meum erum arbitrúm uocat me hic ítra praesepis meas.

Númquam hercle hodie abiudicabit ab suo triobulum.  
Né iste hauscit quam cónditionem tétulit: ibo ad árbitrum.

1040

TR. Quid igitur? GR. Quamquam istuc esse ius meum certó scio,  
Fiat istuc pótius quam nunc pugnem tecum. TR.  
Núnc places.

GR. Quámquam ad ignotum ábitrum me adpélis, si  
adhibebít fidem,  
Étsi ignotust, nótust: si non, nótus ignotíssumust.

**DAEMONES. PALAESTRA ET AMPELISCA. (LORARI.)**  
**GRIPVS. TRACHALIO.**

DÆ. Sério edepol, quámquam uos quae uoltis [cupio],  
múlieres, 1045  
Métuo propter uós mea uxor né me extrudat aéribus,

Quáe me pelicés adduxe dícte ante oculós suos.  
Vós confugite in áram potius quám ego. MV. Miserae périlimus.

DÆ. Égo uos saluas sístam: ne timéte. set quid uós foras  
Prósequimini? quóniam ego adsum, fáciet nemo iníuriam. 1050

Íte, inquam, domum ámbo nunc iam ex praesidio prae-sides.

GR. Ó ere salute. DÆ. Sálue, quid fit? TR. Túun hie séruost? GR. Haú pudet.

TR. Nihil ago tecum. GR. Érgo abi hinc sis. TR  
Quáeso respondé, senex:

Túun hic seruost? DÆ. Méus est. TR. Hem, istuc óptume, quandó tuust.

Íterum te saluto. DÆ. Et ego te. tún'es, qui hau multó prius 1055

Ábiisti hinc erum ácessitum? TR. Ego is sum. DÆ.  
Quid nunc uís tibi?

TR. Némpe hic tuus est? DÆ. Méus est. TR. Istuc óptume, quandó tuust.

DÆ. Quid negotist? TR. Vir scelestus illic est.  
DÆ. Quid fecit tibi

Vir scelestus? TR. Hómini ego isti tálos suffringí uolo.

DÆ. Quid est qua de re litigatis núc inter uos?  
TR. Éloquar. 1060

GR. Ímmo ego eloquár. TR. Ego opinor rém facessó. GR. Sí quidem

Sis pudicus, hinc facessas. DÆ. Grípe, animum aduerte ac tace.

GR. Vtín istic prius dícat? DÆ. Audi. lóquere tu. GR. Alienón prius

Quám tuo dabis orátionem? TR. [Hem] út nequitur cónprimi.

Íta ut occipi dícere, illum quém [tu fano Vénerio] 1065 Dúdum lenonem extrusisti, eius uídulum hic ecclíum [habet].

GR. Nón habeo. TR. Negás quod oculis uideo? GR.  
At ne uideás uelim.

Hábeo, non habeó: quid tu me curas quid rerum geram?

TR. Quó modo habeas, illut refert, iúrene anne iniúria.

GR. Ní istum cepi, nulla causast quín me condonés cruci.

1070

Si in mari rete [égo] prehendi, quí tuum potiust quám meum?

TR. Vérba dat: hoc modó res gestast, út ego dico.  
GR. Quid tu ais?

TR. Quóad primariús uir dicat, cónprime hunc sis, sí tuust.

GR. Quid, tu idem uis mshimet fieri, quód erus consueút tibi?

Sí ille te comprímere solitust, hic nos noster nón solet. 1075

DÆ. Vérbo illo modo ille uicit. quid nunc tu uis? dico mihi.

TR. Équidem ego neque pártē posco mihi istinc de istoc uídulo.

Néque meum esse hodie ómquam dixi: sét isti inest cistellula

Húius mulierís, quam dudum díxi fuisse líberam.

DÆ. Némpe tu hanc dicis, quám esse aiebas dudum popularém meam? 1080

TR. Ád modum: et ea quae ólim parua géstauit cre-pündia

Isti in ista cistula insunt, quaé isti inest in uídulo.

Hóc neque istic usust et illi míserae suppetiás feret,

Si id dederit, qui sūos parentis quaérat. DÆ. Faciam ut dét: tace.

GR. Nihil hercle ego sum isti daturus. TR. Nihil peto nisi cistulam 1085

Et crepundia. GR. Quid, ea si sunt aírea? TR. Quid istic tua?

Aírum auro expendétur, argentum árgento exaequabitur.

GR. Fác sis aurum ut uideam: post ego fáciám ut uideas cistulam.

DÆ. Cáue malo ac tace tú: tu perge ut ócepisti dícere.

TR. Vnum te opsecro, út ted huius cónmiserescat múlieris, 1090

Sí quidem hic lenónis eiust uídulus, quem súspicor. Hic [ego] nisi de opiniōne cértum nil dico tibi.

GR. Víden scelestus ut aícupatur? TR. Síne me ut occepi loqui.

Sí scelesti illius est hic quóius dico uídulus, Haéc poterunt nouisse: ostendere his iube. GR. Ain? osténdere? 1095

DÆ. Haút iniquom dicit, Gripe, ut ostendatur uídulus.

\*GR. Immo hercle insignite inique. DÆ. Quidum? GR. Quia, si osténdero,

Cóntinuo hunc nouisse dicent scilicet. TR. Scele-rum caput,

Vt tute's, item ómnis censes ésse? periurí caput.

GR. Ómnia ego istaec fácié patior, dám hic hinc a me séntiat. 1100

TR. Átqui nunc aps té stat: uerum hinc cibit testimónium.

DÆ. Gripe, aduorte animum. tu paucis expedi quid póstulas.

TR. Díxi equidem: set sí parum intelléxti, dicam dé-nuo.

Hásce ambas, ut dudum díxi, ita ésse oportet liberas:

Haéc Athenis párua fuit uírgo surpta. GR. Dic mihi, Quid id ad uidulum áttinet, seruaé sint istae an lí-berae. 1105

TR. Ómnia iterum uis memorari, scélus, ut defiat dies.

DÆ. Ápstine maledictis et mi quod rogaui dilue.

TR. Cistellam isti inesse oportet caudeam in isto uidulo,

Vbi sunt signa qui parentis noscere haec possit suos, 1110

Quibuscum parua Athénis perii, sicuti dixi prius.

GR. Iúppiter te dique perdant. quid-ais, uir uenefice?

Quid, istae mutae sunt, quae pro se fabulari non queant?

TR. Eo tacent, quia tacitast [melior] mulier semper quam loquens.

GR. Tum pol tu pro oratione nec uir nec mulier mihi's. 1115

TR. Quidum? GR. Quia enim neque loquens es neque tacens umquam bonus.

Quaeso, enumquam hodie licebit mihi loqui? DÆ. Si praeterhac

[Vnum] uerbum faxis hodie, ego tibi conminuam caput.

TR. Ut id oecepi dicere, eam, senex, te quaeſo cistulam.

Ut iubeas hunc reddere illis: ob eam siquid postulat Sibi mercedis, dabitur: aliut quidquid ibist habeat sibi. 1121

GR. Nunc demum istuc dicas, quoniam ius meum esse intellegis:

Dudum dimidiā petebas partem. TR. Immo etiam nunc peto.

GR. Vidi petere miliom, etiam quom nihil auferret tamen.

DÆ. Non ego te comprimere possum sine malo? GR.

\* Si iste tacet, 1125

Ego tacebo: si iste loquitur, sine me pre remea loqui.

DÆ. Cedo [sis] modo mi uidulum istum, Grípe. GR.

Concedam tibi:

At si istorum nil sit, mihi uti reddas. DÆ. Reddetur.

GR. Tene.

DÆ. Audí nunc tam, Palaestra atque Ampelisca, hoc quod loquor:

Estne hic uidulus, ubi cistellam tam inesse [hic] abiat? PA. Is est. 1130

GR. Perii miser ego hercle: ut prius quam plane aspexit illico

Éum esse dixit. PA. Fáciam ego hanc rem [plánam ex procluá] tibi.

Cistellam isti inesse oportet caudeam in isto uidulo:

Ibi ego dicam quidquid inerit nominativum: tu mihi Nihilum ostenderis. si falsa dicam, frustra dixerim. 1135

Vós tum uobis istaec quidquid inerit isti habebitis.

Sét si uera, tum opsecro te ut mea mi redditur.

DÆ. Placet:

Ius merum oras meo quidem animo. GR. At meo hercle [summam iniuriam]:

Quid, si ista aut superstitionis aut áriolast atque omnia

Quidquid insit uera dicet? anne habebit áriola? 1140

DÆ. Non feret, nisi uera dicet: nequam ariolabitur.

Solute uidulum ergo, ut quid sit uerum quam primum sciam.

GR. Hoc habet: est solutum. ah perii: uideo cistellam. DÆ. Haecinest?

PA Ístaec est. o mēi parentes, híc uos conclusós  
gero:

Húc opesque spésque uostrum cōgnoscendum cón-  
didi. 1145

GR. Túm tibi hercle dēos iratos ésse oportet, quí-  
quis es,

Quaé parentis tám in angustum tuos locum compégeris

DÆ. Grípe, accede huic, tua res agitur: tú, puella,  
istinc procul

Dícito quid insit et qua facie: memorato ómnia.  
Si hercle tantillum peccassis, quod posterius pô-  
stules 1150

Te ad uerum conuórti, nugas, mūlier, magnas égeris.

GR. Iús bonum oras. TR. Édepol hau ted órat: nam  
tu iniúri's.

DÆ. Lóquere nunc iám, puella. Grípe, animum ad-  
uorte ác tace.

PA. Sunt crepundia. DÆ. Écca uideo. GR. Périi  
in primo praélio:

Máne ne ostenderis. DÆ. Qua facie súnt? responde  
ex órdine. 1155

PA. Énsiculust auréolus primum literatus. DÆ. Di-  
cedum,

In eo ensiculo literarum quid sit. PA. Mei nomén patris.  
Póst altrinsecus áncipes secúriculast, item aúrea,

Literata: ibi mátris nomen in securulást. DÆ. Mane:  
Díc, in ensiculó quid nomen sit paternum. PA. Daé-  
mones. 1160

DÆ. Di immortales, ubi loci sunt spés meae? GR  
Immo edepól meae?

DAE. Pérgo, te opsecró, continuo. GR. Flálide, aut  
ite in mālam crucem.

DÆ. Lóquere, matris nōmen hic quid in securulâ  
siet.

PA. Daédalis. DÆ. Di mé seruatum cùpiunt. GR.  
At me pérditum.

DÆ. Filiam mēam esse hanc oportet, Grípe. GR. Sit  
per mé quidem. 1165

Qui te di omnes pérdat, qui hodie me óculis uidisti  
tuis,

Méque adeo sceléstum, qui non círcumspexi céntiens  
Príus, me nequis inspectaret, quám rete extraxi ex  
aqua.

PA. Póst sicilicula árgenteola et dūae conexae mánici-  
culae

Et suculast. GR. Quin dírecta i tu cùm sucula et cum  
pórculis. 1170

PA. Et bulla aureást, pater quam dedit mihi natalí  
die.

DÆ. Éast profecto: cointineri quín complectar nón  
queo.

Filia mea, sálue: ego is sum quí te produxi pater:  
Égo sum Daemonés, et mater tua eccam hic intus  
Daédalis.

PA. Sálue, mi pater insperate. DÆ. Sálue: ut te  
amplectór lubens. 1175

TR. Vólup est quom istuc ex pietate uóstra uobis  
cointigit.

DÆ. Ágedum, bunc, si potés, fer intro uídulum,  
Trachálio.

TR. Ecce Gripi scélera: quom ista rés male euenit  
tibi,

Grípe, gratulór. DÆ. Age eamus, mēa gnata, ad ma-  
trém tuam.

Quae ex te poterit argumentis hanc rem magis ex-  
quirere: 1180

Quae te magis tractauit magisque signa pernouit tua.  
TR. Eamus [hinc] intro omnes, quando operam pro-  
miscam damus.

PA. Sequere me, Ampelisca. AM. Quom te dí amant,  
vuluptatist mihi.

GR. Súmne ego [homo] sceléstan, qui illunc hodie ex-  
cepi uidulum?

Aút quom excepi, qui non alicubi in solo apstrusí  
loco? 1185

Crédebam edepol tûrbulentam praédam euenturám  
mihi,

Quia illa mihi tam tûrbulenta témpestate euénerat.

Crédo edepol ego illic inesse argénti et auri lárgiter.  
Quid meliust quam ut hinc intro abeam et mé suspen-  
dam clánculum,

Sáltem tantispér dum apsedat haéc a me aegri-  
mónia? 1190

## ACTVS V.

## DAEMONES.

[Pro di inmortales, quis mest fortunatior,  
Qui ex inproviso filiam inueni meam?]

Satín siquo homini dí esse bene factum uolunt,  
Aliquo illut pacto optingit optatum pii?

Ego hodie, [quod] neque spéraui neque crédidi,  
[Ex] inproviso filiam inueni meam, 1196

Et eám de genere súmmo adulescenti dabo  
Ingénuo, Atheniénsi et cognató meo.

Eum ego ádeo arcessi hue ad me quam primum uolo  
Iussique exire huc eius seruom, ut ad forum 1200

Irét. nondum egressum esse eum, id miror tamen.  
Accédam opinor ad foris. quid cónspicor?

Vxór complexa cóllo retinet filiam.

Nimis paéne inepta atque ódiosa eius amatiost.

Áliquando ausculando meliust, úxor, pausam fieri:

Átque adorna ut rém diuinam fáciam, quom intro ad-  
uénero, 1206

Láribus familiáribus, quom auxérunt nostram fámiliam.

Súnt domi agni et pórcei sacres. sét quid istum remo-  
rámini,

Múlieres, Trachálionem? atque óptume eccum exit  
foras.

## TRACHALIO. DÆMONES.

TR. Vbi ubi erit, iam inuestigabo et mecum ad te adducam semul 1210

Plésidippum. DÆ. Elóquere ut haec res optigit de filia.

Éum roga ut relinquit alias rés et huc ueniát. TR.  
Licet.

DÆ. Dícito datúrum meam illi filiam uxorém. TR.  
Licet.

DÆ. Ét patrem eius mé nouisse et mihi esse cognatúm. TR. Licet.

DÆ. Sét propera. TR. Licet. DÆ. Iam hic fac sit, céna ut curetur. TR. Licet. 1215

DÆ. Ómnian licet? TR. Licet. set scím quid est quod té uolo?

Quód promisisti út memineris, hódie ut liber sim.  
DÆ. Licet.

TR. Fáce ut exores Plésidippum, ut mé [manu] emittat.  
DÆ. Licet.

TR. Ét tua filia fácto [ut] oret: facile exorabit. DÆ.  
Licet.

TR. Átque ut mi Ampelsea nubat, vbi ego sim libér.  
DÆ. Licet. 1220

TR. Átque ut mihi gratum beneficium fáctis experiár.  
DÆ. Licet.

TR. Ómnian licet? DÆ. Licet. tibi rúsum refiero grátiam.

Sét propera ire in úrbem actatum et récipe te huc rusum. TR. Licet.

Iam híc ero. tu intéribi adorna céterum quod opúst.  
DÆ. Licet.

Hércules istum infelicet cím sua licéntia: 1225  
Ita meas repléuit auris. quídquid memorabám, licet.

## GRIPVS. DÆMONES.

GR. Quam móx licet te cópellare, Daémones?

DÆ. Quid ést negoti, Grípe? GR. De illo uídulo,  
Si sápias, sapias: hábeas quod di dánt boni.

DÆ. Aequóm uidetur tibi ut ego alienum quod est 1230

Meum ésse dicam? GR. Quódne ego inueni in mari?

DÆ. Tanto illi melius optigit qui pérdidit:  
Tuum ésse nihil mágis oportet uídulum.

GR. Istó tu's pauper, quóm nimis sancte piu's.  
DÆ. O Grípe Gripe, in aéte hominum plúrumae

Fiúnt transennae, [illi] vbi decipiuntur dolis. 1236  
Atque édepol in eas plérumque esca inponitur,

Quam síquis audus pósicit escam auáriter,  
Decípitur in transenna auaritiá sua.

Ille qui consulte, dócte atque astuté cauet, 1240  
Diútine uti [ei] béne licet partum bene.

Mi istaec uidetur praéda praedatum frier,  
Maióre ut cum dote ábeat [hinc] quam aduenerit.

Egone út quod ad me adlátum esse alienum sciām  
Celém? minume istuc fáciet noster Daémones. 1245

Sempér cauere hoc sápientis aequíssumumst,  
Ne cóncii sint ípsi malefici suis.

Ego nísi quom lusim nñ morer ullum lucrum.  
GR. Spectáui ego pridem cómicos ad istum modum

Sapiénter dicta dicere atque is plaúdier, 1250

Quom illós sapientis móres monstrabánt poplo.  
 Set quom índe suam quisque sbant diuorsí domum,  
 Nullús erat illo pácto ut illi iússerant.  
**DÆ.** Abi íntro, ne moléstu's, linguae témpora.  
 Ego tibi daturus níl sum, ne tu frústra sis. 1255  
**GR.** At égo deos quaeso, ut quídquid in illo ui-  
 dulost,  
 Si aurám, si argentumst, ómne id ut fiát cinis.  
**DÆ.** Illúc est quod nos néquam seruis útjmur.  
 Nam illíc cum seruo síquo congressús foret,  
 Et ípsum sese et illum furti astríngeret. 1260  
 Dum praédam habere sé censeret, ínterim  
 Praeda ípsus esset: praéda praedam dúceret.  
 Nunc hinc intro ibo et sácruficabo: póstibí  
 Iubébo nobis cénam continuó coqui.

## PLESIDIPPVS. TRACHALIO.

**PL.** Íterum mi istaec ómnia itera, mi ánime, mi Tra-  
 chálío, 1265  
 Mí liberte, mí patrone, fímmo potius mí pater:  
 Répperit patrém Palaestra suum átque matrem? **TR.**  
 Répperit.  
**PL.** Ét popularis ést? **TR.** Opino. **PL.** Et míhi  
 nupturast? **TR.** Súspicor.  
**PL.** Cénsen hodie déspondebit éam míhi, quaeso?  
 TR. Cénsco.  
**PL.** Quíd, patri etiam grátulabor quom illam inuenit?  
 TR. Cénsco. 1270  
**PL.** Quíd, matri eius? **TR.** Cénsco. **PL.** Quid érgo  
 censes? **TR.** Quód rogas,

Cénsco. **PL.** Dic érgo, quanti cénses? **TR.** Egone?  
 cénsco.  
**PL.** Ádsum equidem, ne cénsionem sémper facias.  
**TR.** Cénsco.  
**PL.** Quíd, si curram? **TR.** Cénsco. **PL.** An sic pótius placide? **TR.** Cénsco.  
**PL.** Étiamne eam salútem aduenieus? **TR.** Cénsco.  
**PL.** Etiám patrem? 1275  
**TR.** Cénsco. **PL.** Post éius matrem? **TR.** Cénsco.  
**PL.** Quid póstea?  
 Étiamne adueniéns complectar éius patrem? **TR.** Non  
 cénsco.  
**PL.** Quíd, matrem? **TR.** Non cénsco. **PL.** Quid,  
 éampse illam? **TR.** Non cénsco.  
**PL.** Périi, dilectum dimisit: núnce non censet, quóm  
 uolo.  
**TR.** Sánus non es: séquere. **PL.** Duc me, mí patronē,  
 quó lubet. 1280

## LABRAX. GRIPVS.

**LA.** Quis mést mortalis míserior qui uíuat alter  
 hódie,  
 Quem aput récuperatorés modo damnáuit Plesi-  
 díppus?  
 Abiúdicata a mé modost Palaéstra: perditús sum.  
 Nam lénones ex gaúdio credo éssē procreátos:  
 Ita omnés mortales, síquid est malí lenoni, gaúdent.  
 Nunc áltérarā illam quaé meast uisam húc in Ve-  
 neris fánum 1286

Saltem ut eam abducam, de bonis quod restat reliquiárum.

GR. Numquam edepol hodie ad uesperum Gripum inspicietis uiuom,

Nisi uidulus mihi redditur. LA. Perii: quoniam mentionem

Fieri audio usquam uiduli, quasi pale pectus tundor. 1290

GR. Istic scelestus liber est: ego qui in mari prehendi

Rete atque excepit uidulum, ei dare negatis quicquam.

LA. Pro di immortales, suo mihi hic sermone arrexit auras.

GR. Cubitum hercule longis literis signabo iam usquequaque,

Siquis perdiderit uidulum cum auro atque argento multo, 1295

Ad Gripum ut ueniat. non feretis istum, ut postulatis.

LA. Meum hercule illic homo uidulum scit qui habet, ut ego opinor.

Adeundus mi illuc est homo: di quaeso subuenite.

GR. Quid me intro reuocas? hoc uolo hic ante ostium extergere.

Nam hoc quidem pol e robigine, non est e ferro factum: 1300

Ita quanto magis extergeo, rutilum atque tergius fit.  
[Nam hoc quidem uenenatum uerum: ita in manibus consenescit.]

LA. Adulescens, salve. GR. Di te ament cum inraso capite. LA. Quid fit?

GR. Verum extergetur. LA. Ut uales? GR. Quid tu? num medicus quaeso's?

LA. Immo edepol una litera plus sum quam medicus. GR. Tum tu 1305

Mendicus es? LA. Tetigisti acu. GR. Videtur digna forma.

Set quid tibist? LA. Hac proxima nocte in mari [hercule] elauim:

Confractast nauis, perdidisti quidquid erat miser ibi omne.

GR. Quid perdidisti? LA. Vidulum cum auro atque argento multo.

GR. Ecce quid meministi in uidulo qui periit quid ibi infuerit? 1310

LA. Quid refert, qui periit tamen, si nunc hoc fabulatur?

GR. Quid, si ego sciaco qui inuenierit? uolo ex te scire signa.

LA. Octingenti in marsupio nummi aurei infuerunt, Praeterea centum Philippeae minae in pasceolo sorrsus.

GR. Magna hercule praedast: largiter mercedis independis: 1315

[Di homines respiciunt: bene ergo hinc praedatus ibo.]

Profecost huius uidulus. perge alia tu expedire.

LA. Talentum argenti commodum magnum inerat in crumina,

Praeterea sinus, cantharus, epichysis, gaulus, cyathus.

GR. Papa: diuitias tu quidem habuisti luculentas. 1320

LA. Miserum istuc uerbum et péssumumst 'habuisse  
et nihil habére'.

GR. Quid dáre uelis qui istaéc tibi inuestigéget indi-  
cetque?

Elóquere propere celeriter. LA. Nummóis trecen-  
tos. GR. Trícas.

LA. Quadrigéntos. GR. Tramas pútidas. LA.  
Quingéntos. GR. Cassam glándem.

LA. Sescéntos. GR. Curculínculos minútos fa-  
buláre. 1325

LA. Dabo séptingentos. GR. Ós calet tibi: nún-  
id frigefactas.

LA. Millé dabo nummum. GR. Sómnias. LA. Nihil  
áddo: abi. GR. Igitur aúdi:

\* Si hercle ábiero hinc, hic nón ero. LA. Vin céntum  
et mille? GR. Dórmis.

LA. Elóquere quantum póstules. GR. Quo nñhil  
inuitus áddas,

Taléntum magnum: nón potest trióbulum hinc  
abésse: 1330

Proin tú uel aias uél neges. LA. Quid istic? ne-  
cessumst, uideo:

Dabitur talentum. GR. Accédedum huc: Venus  
haéc uolo adrogét te.

LA. Quod tibi iubet, id mi ímpera. GR. Tange  
áram hanc Veneris. LA. Tango.

GR. Per Vénérēm hanc iurandúmst tibi. LA. Quid  
iúrem? GR. Quod iubébo.

LA. Praei uírbis quiduis: quód domist, numquam  
álli supplicábo. 1335

GR. Tene áram hanc. LA. Teneo. GR. Déiera  
te argéntum mihi datírum

Eodem [illo] die ubi uíduli siés potitus. LA. Fíat.  
GR. LA. Venus Cýrenensis, téstem te testór  
mihi,

Si uídulum illum, quém ego in nauí pérdidi,  
Cum auro átque argento sáluum inuestigáuero  
Isque ín potestatém meam peruererit: 1341  
GR. Tum ego huíce Gripo, ínquito et me tángito  
LA. Tum ego huíce Gripo, díco, Venus, ut tu  
aúdias

GR. LA. Taléntum argenti mágnum continuó  
dabo.

GR. Si défraudassis, díc ut in quaestú tuo 1345  
Venus éradicet cáput atque aetatém tuam.  
Tecum tam [tute] habéto hoc, ubi iuráueris.  
LA. Illút ego aduorsum síquid peccassó, Venus,  
Venerór te ut omnes míseri lenonés sient.

GR. Tam fiet, etsi tú fidem seruáueris. 1350  
Tu hic ópperire: iam égo faxo exhibít senex:  
Eum tú continuo uídulum repósco.

LA. Si máxume illum mihi reddiderit uídulum,  
Non égo illic hodie débeo trióbulum.  
Meus árbitratust, língua quod iurét mea. 1355  
Set cónticiscam: eccum éxit et duest senem.

### GRIPVS. DAEMONES. LABRAX.

GR. Séquere hac: ubi istic lénost? heus tu: én tibi,  
hic habet uídulum.

DÆ. Hábeo et fateor ésse aput me: et, sí tuus est,  
habeás tibi.

Ómnia ut quicque infuit ita sálua sistentír tibi.  
 Téne, si tuus est. LA. Di inmortales: méus est. salue,  
 uidele. 1360  
 DÆ. Túun est? LA. Rogitas? sí quidem hercle.  
 Ióuis fuit, meus ést tamen.  
 DÆ. Ómnia insunt sálua: una istinc cístella exceptást  
 modo  
 Cún crepundiis, quibus hodie filiam inuení meam.  
 LA. Quám? DÆ. Tua quae fuit Palaestra, ea filia  
 inuentást mea.  
 LA. Béne mehercle faktumst: quom istaec rés tibi ex  
 sententia 1365  
 Pálcre euenit, gaúdeo. DÆ. Istuc facile non credó  
 tibi.  
 LA. Immo hercle, ut sciás gaudere mé, [tu] mihi trió-  
 bulum  
 Ob eam ne duís: condono té. DÆ. Benigne edepól  
 facis.  
 LA. Immo tu quidem hércle uero. GR. Heús tu,  
 iam habes uídulum?  
 LA. Hábeo. GR. Propera. LA. Quid properabo?  
 GR. Réddere argentum mihi. 1370  
 LA. Néque edepol tibi dó neque quicquam débeo.  
 GR. Quae haec factios?  
 Nón debes? LA. Non hércle uero. GR. Nón tu iura-  
 túis mihi's?  
 LA. Iuratus sum, et nínc iurabo, síquid uoluptatist  
 mihi:  
 Iús iurandum r̄ei seruandae, nón perdundae cóndi-  
 tumst.  
 GR. Cédo sis mihi taléntum magnum argénti, per-  
 iuríssume. 1375

DÆ. Grípe, quod tu istúm talentum pósceis? GR. Ju-  
 ratúst mihi  
 Dáre. LA. Lubet iuráre: tun meo póngtífex periúrio's?  
 DÆ. Quá pro re argentum promisit híc tibi? GR. Si  
 uídulum  
 Húnc redegissem ín potestatem éius, iuratúst dare  
 Mihi talentum mágnū argenti. LA. Cédo quicum  
 habeam iúdicem, 1380  
 Ní dolo malo ínstipulatus sis niue etiamdum [haú] siem  
 Quínque et uiginti ánnos natus. GR. Hábe cum hoc  
 LA. [Immo] alióst opus.  
 DÆ. Iám ab isto auferre haú sinam [te], ni ístune con-  
 demnáuero.  
 Prómisi húic argentum? LA. Fáteor. DÆ. Quod  
 seruo meo  
 Prómisi, méum esse oportet. né tu, leno, póstu-  
 les 1385  
 Te híc fide lenónia uti: nón potis. GR. Iam té ratu's  
 Nánctum hominem quem déraudares? dándum huc  
 argentumst probum:  
 Id ego continuo húic dabo, adeo mé ut hic emittat  
 manu.  
 DÆ. Quándo ergo erga té benignus [égo] fui atque  
 operá mea  
 Haéc tibi sunt seruáta: (GR. Immo hercle mea, ne  
 tu dicás tua. 1390  
 DÆ. Sí sapies, tacébis:) tum te mihi benigne itidem  
 addecer  
 Béne merenti béne referre grátiam. LA. Nempe  
 pró meo  
 Iúre oras? DÆ. Mirúm quin tuum ius mèo periclo  
 aps te éxpetam.

GR. Sáluos sum: lenó labascit: libertas porténditur.  
D&E. Vídulum istunc ille inuenit: illut mancipiúm  
meumst. 1395

Égo tibi hunc porró seruauí cùm magna pecúnia.  
LA. Grátiam habeo et dé talento nūlla causast quín  
feras,  
Quód isti sum iurátus. GR. Heus tu, mihi dato ergo,  
sí sapis.

D&E. Tácen an non? GR. Tu měam rem simulas  
ágere: tibi mu \* \* \*

Nón hercle istoc me ínteruortes, si áliam praedam  
pérdidi. 1400

D&E. Vápulabis, uérbum si addes únum. GR. Vel[tu]  
hercle énica:

Nón tacebo umquam álio pacto, nísi talento cónpri-  
mor.

LA. Tíbi quidem operam hic dát: taceto. D&E. Cón-  
cede hue lenó. LA. Licet.

GR. Pálam age, nolo ego mürmurillum néque susur-  
rum fíeri.

D&E. Díc mihi, quanti [tu] illam emisti tuam áleram  
muliéculam 1405

Ámpeliscam? LA. Mille nummum dínumeraui. D&E.  
Vín tibi

Cónditionem lúculentam férre me? LA. Sané uolo.  
D&E. Díuiduom taléntum faciam. LA. Béne facis.

D&E. Pro illa álera,  
Líbera ut sit, tíbi dimidium súme, dimidium huic cedo.

LA. Máxume. D&E. Pro illó dimidio Grípum ego  
emittám manu, 1410

Quém propter tu uídulum et ego gnátam inueni. LA.  
Béne facis:

Grátiam habeo mágnam. GR. Quam mox mi árgentum  
ergo rédditur?

D&E. Rés solutast, Grípe. ego habeo. GR. [Tu] hér-  
ele: at ego me máuolo.

D&E. Nihil hercle hic tibi, né tu speres: iúris iurandí  
uolo

Grátiam faciás. GR. Perii hercle: nísi me suspendo,  
occidi. 1415

Númquam hercle iterum défraudabis mé quidem post  
húnc diem.

D&E. Híc hodie cenáto, leno. LA. Fíat: conditió  
placet.

D&E. Séquimini intro. spéctatores, uós quoque ad  
cenám uocem,

Ní daturus níl sim neque sit quíscquam polluti domi,  
Níue adeo uocátos credam uós esse ad cenám foras. 1420  
Vérum si uolétis plausum fábulae huic clarúm dare,  
Cómmissatum omnés uenítote ád me ad annos sédecim.  
Vós hedie hic cenátote ambo. GR. Fíat. CANTOR.

[Iam] plausúm date.

METRA HVIVS FABVLAE HAEC SVNT

- V. 1 ad 184 iambici senarii
- 185 ad 189 trochaici octonarii
- 190 ad 193 bacchiaci tetrametri acatalecti
- 194 ad 196 bacchiaci tetrametri catalecticci
- 197 bacchiacus trimeter acatalectus
- 198 et 199 iambici octonarii
- 200 ad 203 cretici dimetri acatalekti cum trochaicis monometris hypercatalectis
- 204 et 205 bacchiaci tetrametri acatalekti
- 206 iambicus octonarius
- 207 et 208 cretici tetrametri acatalekti
- 209 creticus tetrameter catalecticus in syllabam
- 210 et 211 cretici tetrametri acatalekti
- 212 creticus tetrameter catalecticus in syllabam
- 213 ad 215 cretici tetrametri acatalekti
- 216 et 217 trochaici octonarii
- 218 et 219 iambici septenarii
- 220 ad 228 trochaici octonarii
- 229 trochaicus septenarius
- 230 et 231 bacchiaci dimetri catalecticci (sive dochmiaci monometri)
- 232 ad 252 cretici tetrametri acatalekti
- 253 trochaicus septenarius
- 254 et 255 iambici octonarii

- V. 256 et 257 trochaici septenarii
- 258 ad 262 bacchiaci tetrametri acatalekti
- 263 bacchiacus dimeter acatalectus
- 264 creticus tetrameter acatalectus
- 265 iambicus dimeter catalecticus
- 266 ad 272 cretici tetrametri acatalekti
- 273 creticus tetrameter catalecticus
- 274 ad 277 cretici tetrametri acatalekti
- 278 ad 286 bacchiaci tetrametri acatalekti
- 287 bacchiacus dimeter acatalectus
- 288 bacchiacus tetrameter acatalectus
- 289 trochaicus dimeter acatalectus
- 290 ad 413 iambici septenarii
- 414 ad 449 trochaici septenarii
- 450 ad 558 iambici senarii
- 559 ad 592 trochaici septenarii
- 593 ad 614 iambici senarii
- 615 ad 663 trochaici septenarii
- 664 ad 666 cretici tetrametri acatalekti
- 667 et 668 bacchiaci tetrametri acatalekti
- 669 ad 673 cretici tetrametri acatalekti
- 674 et 675 bacchiaci tetrametri acatalekti
- 676 iambicus septenarius
- 677 trochaicus septenarius
- 678 ad 680 cretici tetrametri acatalekti
- 681 ad 705 iambici septenarii
- 706 ad 779 trochaici septenarii
- 780 ad 905 iambici senarii
- 906 ad 918 bacchiaci tetrametri acatalekti
- 919 iambicus dimeter acatalectus
- 920 ad 937 trochaici octonarii
- 938 ad 944 iambici octonarii
- 945 ad 948 iambici septenarii
- 949 ad 951 cretici tetrametri acatalekti
- 952 et 954 trochaici monometri hypercatalekti
- 953 et 955 cretici trimetri catalecticci
- 956 ad 962 trochaici octonarii

- V. 963 ad 1190 trochaici septenarii  
 - 1191 ad 1204 iambici senarii.  
 - 1205 ad 1226 trochaici septenarii  
 - 1227 ad 1264 iambici senarii  
 - 1265 ad 1280 trochaici septenarii  
 - 1281 ad 1337 iambici septenarii  
 - 1338 ad 1356 iambici senarii  
 - 1357 ad 1423 trochaici septenarii.

T. MACCI PLAVTI

T R I N V M M V S.

---

GRAECA THENSAVRVS PHILEMONIS  
 (ACTA LVDIS MEGALENSIBVS).

## ARGVMENTVM.

Thensaúrum [clam] apstrusum ábiens peregre Chármides  
 Remque ómnem amico Cálicli mandát suo.  
 Istóe apsenté male rem perdit flius.  
 Nam et aédis uendit: hás mercatur Cálicles.  
 Virgo fndotata sóror istius pósceit. 5  
 Minus quó cum inuidia dét ei dotem Cálicles,  
 Mandát qui dicat aúrum ferre se á patre.  
 Vt uenit ad aedis, húnc deludit Chármides  
 Senéx, ut redit: quoíus nubunt lñberi.

---

## P E R S O N A E.

---

LVXVRIA cum INOPIA PROLOGVS  
 MEGARONIDES SENEX  
 CALLICLES SENEX  
 LVSITELES ADVLESCENS  
 PHILTO SENEX  
 LESBONICVS ADVLESCENS  
 STASIMVS SERVOS  
 CHARMIDES SENEX  
 SVCOPHANTA  
 CANTOR.

---

## P R O L O G V S.

### LVXVRIA. INOPIA.

LV. Sequere hác me, gnata, ut múnus fungarís tuum.  
 IN. Sequór: set finem fóre quem dicam nescio.  
 LV. Adést: nam illaec sunt aédes: i intro nánciam.  
 Nunc, néquis erret uóstrum, paucis ín uiam  
 Dedicam, si quidem óperam dare promittitis. 5  
 Nunc igitur primum quaé ego sim et quae illaec siet  
 Hue quae ábiit intro, dícam si animum aduórtitis.  
 Primúm mihi Plautus nómen Luxuriae fndidit:  
 Tum illánc mihi esse gnátam uoluit Ínopiam.  
 Set ea quid huc intro ferit impulsú meo, 10  
 Accípite et date uocuas auris dum eloquor.  
 Aduléscens quidamst, quí in hisce habitat aédibus:  
 Is rém paternam me ádiutrice pérdidit.  
 Quoniam éi qui me alat nñl uideo esse rélicui,  
 Dedi éi meam gnatam, quícum egestatem exigat. 15  
 Set de árgumento ne expectetis fábulae:  
 Senés qui huc uenient i rem uobis áperient.  
 Huic Graéee nomen ést Thensauro fábulae:  
 Philémo scripsit: Plaútus uortit bárbare,  
 Nomén Trínummo fécit. nunc uos hoc regat 20  
 Vt lñceat possidére hanc nomen fábulam.  
 Tantumst. ualete: adéste cum siléntio.

## ACTVS I.

## MEGARONIDES.

Amicum castigare ob meritam noxiā  
Innoēnest facinus, uerum in aetate utile  
Et cōducibile. nām ego amicūm hodiē meūm 25  
Concāstigabo prō conmerita noxiā:  
Inuitus, ni id me inuitet ut faciām fides.  
Nam hic nīmūm morbus mōres inuasit bonos:  
Ita plērique omnes iām sunt intermōrtui.  
Set dum illi aegrotant, īterim morēs mali 30  
Quasi hérba inrigua sūccreuerē ubērrume:  
Neque quicquam hic uile nūnc est nisi morēs mali.  
Eorūm licet iam métere messem máxumam:  
Nimiōque hic pluris pauciorū grātiam  
Faciūnt pars hominū quam fid quo prosint plūribus.  
Ita uincunt illut cōducibile grātiae, 36  
Quae in rébus multis ópstant odiosaéque sunt  
Remorámque faciunt rēi priuatae et pūplicae.

## CALLICLES. MEGARONIDES.

CA. Larēm corona nōstrūm decorari uolo:  
Vxór, uenerare ut nōbis haec habitatiō 40

Bona faūsta felix fōrtunataque éuenat —  
Teque út quam primum pōssim uideam emōrtuam.  
ME. Hic illēst senecta aetāte qui factūst puer,  
Qui admisit in se cūlpam castigabilem.  
Adgrēdiar hominem. CA. Quóia hic prope me uox  
sonat? 45  
ME. Tui bēneuolentis, sí ita's ut ego té uolo:  
Sin áliter es, inimici atque irati tibi.  
CA. O amīce, salue. [atque aequalis. ut uales,  
Megaronides?] ME. Et tu édepol salue, Cállicles.  
Valén? ualuistin? CA. Váleo et ualui réctius. 50  
ME. Quid túa agit uxor? út ualet? CA. Plus quam  
égo uolo.  
ME. Bene hércolest illam tibi ualere et uiuere.  
CA. Credo hércole te gaudēre, siquid mihi malist.  
ME. Omnisbus amicis quod mihi cupio ésse item.  
CA. Eho tú, tua uxor quid agit? ME. Inmortális  
est: 55  
Viuit uicturaquēst. CA. Bene hercle nūntias,  
Deosque óro ut uitae túae superstes súppetat.  
ME. Dum quidem hércole tecum nūpta sit, sané uelim.  
CA. Vin cōmutemus? túam ego ducam et tú meam?  
Faxo hau tantillam déderis uerborūm mihi. 60  
ME. Nempe énim tu, credo, me imprudentem ob-  
répseris.  
CA. Ne tu hércole faxo hau nēscias quam rem égeris.  
ME. Habeás ut nanetu's: nōta mala res óptumast.  
Nam ego nūnc si ignotam cāpiam, quid agam nēsciam.  
CA. Edepol proinde ut diu uisuitur, bene uisuitur. 65  
ME. Set hoc ánimum aduorte atque aúfer ridiculária.  
Nam ego dédita opera huc ad te uenio. CA. Quid  
uenis?

- ME. Malis te ut uerbis multis multum obiúrgitem.  
 CA. Men? ME. Númquis est hic álius praeter me  
       atque te?  
 CA. Nemóst. ME. Quid tu igitur rógitas tene obiúrgitem?  
 Nisi tú me mihi met cénses dicturím male.  
 Nam si ín te aegrotant ártes antiquaé tuae  
 Aut sí demutant móres ingeníum tuum, 73  
 [Nam si ínmutare uís ingenium móribus  
 Neque tūos antiquos séruas, set captás nouos,] 74  
 Omnisbus amicis mórbum tu incutiés grauem,  
 Vt té uidere audíreque aegrotí sient.  
 CA. Qui in méntem uenit tibi istaec dicta dícere?  
 ME. Quia omnís bonos bonásque adcurare ádecet,  
 Suspitionem et cùlpam ut ab se ségregent.  
 CA. Non pótis utrumque fieri. ME. Quapropter?  
 CA. Rogas? 80  
 Ne admittam culpam, ego mèo sum promus péctori:  
 Suspiciost in péctore alienó sita.  
 Nam núnce ego si te súbrupuisse súspicer  
 Iouí coronam dé capite ex Capítolio,  
 Qui in cólumine astat súmmo: si id non féceris 85  
 Atque id tameu mihi líbeat suspicárier:  
 Qui tu id prohibere mé potes ne súspicer?  
 Set istúc negoti cùpio scire quid siet.  
 ME. Habén tu amicum aut fámiliarem quémquam,  
 Quoi péctus sapiat? CA. Edepol hau dicám dolo. 90  
 Sunt quós scio amicos ésse: sunt quos súspicor,  
 Set quórum ingenia atque ánimos nequeo noscere:  
 [Ad amici partem an ad inimici perueniant:]  
 Set tu ex amicis cértis mi's certissimum.  
 Siquid scis me fecisse inscite aut ínprobe, 95

- Si id nón me accusas, túte obiurgandú's. ME. Scio  
 Et istác huc causa ad te ádueni: aequom póstulas.  
 CA. Expécto siquid dicas. ME. Primumdum ómnium  
 Male dictitatur tibí uolgo in sermóníbus.  
 Turpifluericupidum té uocant ciués tui: 100  
 Tum autém sunt alli qui te uolturiúm uocant:  
 Hostisne an ciuís cómedis parui péndere.  
 Haec quom aúdio in te díci, discrució miser.  
 CA. Est atque non est mihi in manu, Megarónides:  
 Quin dícant, non est: mérito ut ne dicánt, id est. 105  
 ME. Fuitne hic tibi amicus Chármides? CA. Est éi  
       fuit.  
 Id ita ésse ut credas, rém tibi auctorém dabo.  
 Nam póstquam hic elius rém confregit filius  
 Vidétque ipse ad paupériem protractum ésse se  
 Suámque filiam ésse adultam uirginem, 110  
 Semul elius matrem suámque uxorem mórtuam:  
 Quoniam hinc iturust ípsus in Seleúciam,  
 Mihi cónmendauit uirginem gnatam suam  
 Et rém suam omnem et illum corruptum filium.  
 Haec, si mi inimicus ésset, credo haut créderet. 115  
 ME. Quid tu? ádulescentem quém esse corruptum  
       uides,  
 Qui tuae mandatus ést fide et fiduciae,  
 Quin éum restituis? quín ad frugem cónrigis?  
 Ei rei óperam dare te fúerat aliquanto aéquius,  
 Siquid probiorem fáccere posses, nón uti 120  
 In eádem tute accéderes infámiam  
 Malumque ut eius cùm tuo miscerés malo.  
 CA. Quid féci? ME. Quod homo néquam. CA. Non  
       istúc meumst.  
 ME. Emístin de adulescenté hasce aedis? quid taces?

Vbi nūc tute habitas. CA. Émi atque argentum  
didi, 125  
Minás quadraginta, ádulescenti ipsi in manum.  
ME. Dedísti argentum? CA. Fáctum, neque factí piget.  
ME. Edepl fide adulescéntem mandatúm malae:  
Dedistíne hoc facto ei gládium qui se occíderet?  
Quid séctiust [nam, te ópsecro,] dare te in manus 130  
Argéntum amanti homini ádulescenti, animi inpoti,  
Qui exádificaret suam inchoatam ignáuiam?  
CA. Non égo illi argentum rédderem? ME. Non  
rédderes  
Neque de illo quicquam néque emeres neque uénderes  
Nec quí deterior ésset faceres cópiam. 135  
Incónciliastine éum qui mandatúst tibi?  
Ille quí mandauit eum éxturbauisti aéribus?  
Edepl mandatum púlcre et curatúm probe.  
Crede huic tutelam: súam rem melius gésserit.  
CA. Subigís maledictis mé tuis, Megarónides, 140  
Nouó modo adeo ut quód meae concréditumst  
Tacitúrnitati clám, fide et fidúiae,  
Ne enútiarem quoíquam neu facerém palam,  
Vt mihi necesse sit iam id tibi concrédere.  
ME. Mihi quód credideris, súmes ubi posfueris. 145  
CA. Circúmpicedum te, néquis adsit árbiter  
Nobís, et quaeso idéntidem circúmplice.  
ME. Auscúltó siquid dicas. CA. Si taceás, loquar.  
Quoniam hinc profectust [fre] peregre Chármides,  
Thensaurum demonstráuit mihi in hisce aéribus, 150  
Hic in conclauí quódam. set circúmplice.  
ME. Nemo [híc] est. CA. Nummum Phílippeum ad  
tria mília.  
Id sólus solum pér amicitiam et pér fidem

Flens me ópsecrauit suo ne guato créderem  
Neu quoíquam, unde ad eum id pósset permanáscere.  
Nunc si ille huc saluos réuenit, reddam súum sibi: 156  
Siquíd eo fuerit, cérite illius filiae  
Quae mihi mandatast hábeo dotem [ei] únde dem,  
Vt eam in se dignam cónditionem cónlocem.  
ME. Pro di inmortalés, uerbis paucis quám cito 160  
Aliúm fecisti me: álius ad te uéneram.  
Set ut ócepisti, pérgé porro próloqui.  
CA. Quid tibi ego dicam? qui illius sapiéntiam  
Et mèam fidelitatē et celata ómnia  
Paene ille ignaos fúnditus pessum dedit. 165  
ME. Quidum? CA. Quia, ruri dám sum ego unos  
séx dies,  
Me apsénte atque insciénte, inconsultu meo,  
Aedís uenalis hásce inscritbit literis.  
ME. Adésuriuit et inhiauit ácrius  
Lupus: ópseruauit dám dormitarét canes: 170  
Gregem úniuorsum uéluit totum aurótere.  
CA. Fecísset edepol, ni haéc praesensissét canes.  
Set nūc rogare [hoc] égo uicissim té uolo:  
Quid fuit officium mèum me facere? fác sciam:  
Vtrum indicare me éi thensaurum aequórum fuit, 175  
Aduórsum quam eius me ópsecrauissét pater?  
An ego álium dominum páterer fieri hisce aéribus?  
Qui emísset, elius éssetne ea pecúnia?  
Emi égomet potius aédis: argentum dedi  
Thensaúri causa, ut sáluom amico tráderem. 180  
Neque ádeo hasce emi mihi neque usuraé meae:  
Illí redemi rúsum, a me argentum dedi.  
Haec súnt, si recte seu peruorse fácta sunt,  
[Quae] ego mé fecisse cónfiteor, Megarónides.

En mēa [tibi] malefacta, én meam auaritiám tibi. 185  
 Hascfni mi propter rēs malas famás ferunt?  
 ME. Pausá: uicisti cástigatoriém tuum.  
 Occlústi lingua: n̄ihil est quod respóndeam.  
 CA. Nunc égo te quaeso ut me ópera et consilió  
 iuuēs  
 Commúnicesque hanc mécum meam prouinciam. 190  
 ME. Pollicor operam. CA. Ergo ubi eris paulo  
 póst? ME. Domi:  
 Numquid uis? CA. Cures tūam fidem. ME. Fit  
 sédulo:  
 Set quid ais? CA. Quid uis? ME. Vbi nunc adule-  
 scéns habet?  
 CA. Posticulum hoc recépit, quom aedis uéndidit.  
 ME. Istuc uolebam scire: i sane nūne iam. 195  
 Set quid ais, quid nunc uirgo? nempe aput tést? CA.  
 Itast,  
 Iuxtáque eam euro cùm mea. ME. Recté facis.  
 CA. Numquid prius quam abeo mé rogaturú's? ME.  
 Vale.

Nihil ést profecto stíltius neque stólidius  
 Neque ménadacilocum néque adeo argutum magis 200  
 Neque cónfidentilóquius neque periúrius  
 Quam urbáni adsidui ciues, quos scurrás uocant.  
 Atque égomet me adeo cùm illis una ibidém traho:  
 Qui illórum uerbis fálsis acceptór fui,  
 Qui omnia se simulant scire neque quicquám sciunt. 205  
 Quod quisque in animo habét aut habiturúst, sciunt:  
 Sciúnt quid in aurem réx reginae dixerit:  
 Sciúnt quod Iuno fábulat ast cùm Ioue:  
 Quae néque fuerunt néque sunt, tamen illí sciunt.  
 Falsóne an uero laúdent, culpent quém uelint, 210

Non flócci faciunt, dám illut quod lubeát sciānt.  
 Omnes mortales húnc aiebant Cáliclem  
 Indígnum ciuitáte ac sese uíuere,  
 Bonis qui hunc adulescéntem euortissét suis.  
 Ego de èorum uerbis fámigeratorum ínsciens 215  
 Prostílui amicum cástigatum innóxiū.  
 Quod si exquiratur úsque ab stirpe auctóritas,  
 Vnde quid auditum dícant: nisi id adpáreat,  
 Famígeratori rēs sit cum damno ét malo:  
 Hoc ita si fiat, púlico fiát bono. 220  
 Pauci sint faxim quí sciānt quod nésciunt,  
 Occlúsioremque hábeant stultiloquéntiam.

## ACTVS II.

## LV S I T E L E S.

Multás res simitu in meó corde uórso,  
 Multum ín cogitándo dolórem indipiscor.  
 Egomét me coquo ét macero ét defetígo: 225  
 Magíster mihi éxercítór animus núnct est.  
 Set hóc non liquét nec satís cogitátumst,  
 Vtrám potius hárum mihi ártem expetéssam,  
 Vtram aétabi agúndae arbitrér firmiórem:  
 Amórín me an réi opsequi potius pár sit. 230  
 [Vtra ín parte plús sit uolíptatis uitae  
 Ad aétabem agúndam.]

De hac ré mihi satis haú liquet: nisi híc sic faciam,  
 opinor,  
 Vt utrámque rem semul éputem, iudéx sim reusque ad  
 éam rem.  
 Síc faciam: síc placet. ómnium prínum 235  
 Amórís artis eloquar, quemquam ád modum se expédiant.  
 Númquam amor quemquám nisi cupidum póstulat se ho-  
 minem ín plagas  
 Cónicere: eos petit, eos sectatur, súbdole ab re cón-  
 sulit:

Blandsloquentulúst, harpagó, mendax, cíppes,  
 Despóliator, látēbricolarum hóminum corrúm-  
 ptor, 240  
 Celátum indagátor.

Nám qui amat quod amát quom extemplo [eius] sáulis  
 percúlsus est,

Ílico rés foras lábitur, líquitur.

'Dá mihi hoc, mél meum, sí me amas, si aúdes'.

[Átque] ibi ille cucílus: 'o ocelle mi, fíat: 245  
 Ét istuc et si ámplius uís dari dábitur'.

Íbi illa pendentém ferit.

Iam ámplius orat: nón satis

Íd est mali, ni etiam ámpliust,

Quód bibt, quód comed, quód facit súmpti. 250  
 Nór datur: dúcitur fámlia [ei] tótá,

Véstiplica, unctor, aúri custos, flabelliferae, sándali-  
 gerulae,

Cántrices, cistéllatrices, núnctii, renúntii,

Raptóres panis ét peni. fit ípse, dum illis cómis est, 255

Amátor inóps. haec quom agó cum meo ánimo  
 Et récole, ubi qui egét, quam pretí sit parui, ápage  
 Amór, non placés, te nil útor.

Quamquam illut dulcest, ésse et bibere, amór amari dát  
 tamen

Quod aégest satis: fugít forum, 260

Fugát tuos cognátos, fugát temet á tuo

Contútu: neque éum sibi uolunt zíci amícum.

Mille modis amor ignorandust, prócul abdendust, ásti-  
 nendust:

Nám qui in amorem praécipitauit, péril quasi [de] sáxo  
 saliat. 265

Apáge sis amór: tuas tibi res habéto.

Amor, amicús mihi né fuas úmquam:

Súnt tamen quós [nimis] mísero maleque há-  
 beas,

Quós tibi obnóxios [fáciile] fecísti.

Cérrta res ést ad frugem ádplicare ánimum: 270  
 Quámquam ibi grándis animó labos cápitur:  
 Bóni sibi haec épétunt, rém, fidem [et] ho-  
 nórem,  
 Glóriam et grátiam: hóc probis prétiúmst.  
 Éo mihi mágis lubet cím probis [ína]  
 Pótius quam cum ínprobis úfuere uanídicis. 275

## PHILTO. LVSITELES.

PH. Quo illuc homo fóras se penetráuit ex aéribus?  
 LV. Pater, ádsum: imperá quiduis, néque erit  
 mora ín me  
 Nec látebrose me áps tuo conspéctu occultábo.  
 PH. Féceris pár tuis fáctis [id] céteris  
 Párque pietáti, tuum sí patrem pércoles. 280  
 Nóllo ego cum ínprobis té uiris, gnáte mi,  
 Neque ín uia neque ín foro [malum] úllum sermonem  
 éxequi.  
 Nóui ego hoc saéculum, móribus quíbus siet:  
 Málus bonum málum esse uolt, símilis ut sít sui:  
 Turbánt, miscent morés mali, rapáx, auarus, ínuidus:  
 Sacrúm profanum, píplicum priuátum habent, hiúlea  
 gens. 286  
 Haéc ego doleo, haec súnt quae excruciant, haéc dies  
 noctísque canto  
 Tíbi uti caueas. quód manu nequeunt tángere, tan-  
 tum fás habent  
 Quó manus apstñeant: cetera rápe, trahe, [tene],  
 fúge, late.

Lácerumas haec mihi, quóm [ea] uideo, elíciunt, quia  
 ego ad hóc genus 290  
 Hóminum perduráui. quin me ad plúris penetraui  
 prius?  
 Nam hí mores maiórum laudant, éosdem lutitant quós  
 conlaudant.  
 Hí ego de ártibus grátiam fácio,  
 Né colas, ne ínibus [éis tuum] ingénum.  
 Méo modo et móribus uíuito antíquis: 295  
 Quae égo tibi praécipio, ea [mémineris] fáctio.  
 Níl ego istós moror faéceos móres,  
 Túrbidos, quíbus boni dédecorant sés.  
 Haéc tibi sí capessés mea impéria,  
 Múlta bona in péctore [praecépta] consídent. 300  
 LV. Sémper ego usque ad hanc aetatem ab ineunti adu-  
 lescéntia  
 Túis seruiui séruitutem impériis praeceptis, pater.  
 Pro íngeno ego me líberum esse rátus sum, pro impe-  
 rió tuo  
 Méum animum tibi séruitutem séruire aequom cénsui.  
 PH. Qui homo cum animo inde ab ineunti aetate de-  
 pugnat suo, 305  
 Vítrum itane esse máuelit ut eum ánimus aequom cé-  
 seat,  
 Án ita potius út parentes éum esse et cognati uelint:  
 Si ánimus hominem pépulit, actumst, ánimo seruit, nón  
 sibi:  
 Sín ipse animum pépulit, uiuit, uictor uictorúm cluet.  
 Tú si animum uicisti potius quam ánimus te, 'st quod  
 gaúdeas. 310  
 [Qui ánimum uincunt, quám quos animus, sémper pro-  
 biorés eluent.

Nímio satiust út opus est ita ésse quam ut animo lubet.  
LV. Ístaec ego mi sémper habui aetati integumentum  
meae,

Né penetrarem me usquam, ubi esset dámni conciliá-  
bulum,

Né noctu irem obámbulatum neú suum adimerem áteri.  
Ne aégritudiném, pater, tibi párerem, parsi século: 316  
Sárta tecta túa praecepta usque hábui mea modéstia.

PH. Éxprobras bene quód fecisti? tibi fecisti, nón  
mihi:

Míhi quidem aetas áctast ferme, túa istuc refert máxume.  
Bénéfacta benefáctis aliis pértigito, ne pépluant: 320  
Ís probust, quem paénitet quam próbus sit et frugi  
bonae.

Qui ipsus sibi satís placet, nec próbus est nec frugi  
bonae:

Qui ipsus se contémpnit, in eost indeoles indústriae.

LV. Ób eam rem haec, pater, aútumaui, quia res quae-  
damst quám uolo

Égo me aps te exoráre. PH. Quid id est? dáre iam ue-  
niám géstio. 325

LV. Ádulescenti hinc génere summo, amico atque ae-  
qualí meo,

Mínus qui caute et cögitate súam rem tractauit, pater,  
Béné uolo illi fáccere ego, nisi tú neuis. PH. Nempe dé  
tuo?

LV. Dé meo: nam quód tuumst meumst, omne autem  
méum tuumst.

PH. Quid is? egétnē? LV. Egét. PH. Habuitne rem?  
LV. Hábuit. PH. Qui eam pérdidit? 330

Púplicisne adfinis fuit an máritumis negótiis?  
Mércaturamne án uenalis hábuit, ubi rem pérdidit?

LV. Nihil istorum. PH. Quid igitur? LV. Per cómi-  
tatem edepol, pater:

Praéterea aliquantum ánimi causa in déliciis dispérdidit.  
PH. Edépol hominem praédicatum firme et familiá-  
riter, 335

Quí quidem nusquam pér uirtutem rém confregit átque  
eget.

Ní moror eum tibi esse amicum cum éius modi uirtú-  
tibus.

LV. Quia sine omni malitiast, tolerare egestatem éius  
uolo.

PH. Dé mendico male meretur qui éi dat quod edit aut  
bibat:

Nam ét illut quod dat pérdit et illi pródit uitam ad misé-  
riam. 340

Nón eo haec dico, quin quae tu uis égo uelim et faciám  
lubens:

Sét ego hoc uerbum quóm illi quoidam dico, praemon-  
stró tibi,

Út ita te aliorum miserescat, né tis alios misereat.

LV. Déserere illum et déiuuare in rébus aduorsis pudet.

PH. Pól pudere quám pigere praestat totidem lítoris.

LV. Edépol deum uirtute dicam, páter, et maiorum ét  
tua 346

Múlta bona bene pártia habemus: bénē si amico féceris,  
Né pígeat fecisse: at potius pídeat, si non féceris.

PH. Dé magnis diuítis siquid démas, plus fit án minus?

LV. Minus, pater: set cíui inmoeni scín quid cantarí  
solet? 350

Quód habes ne habeás et nunc quod nón habes habeás  
uelim,

Quándo quidem nec tibi bene esse póte pati neque áteri.

PH. Scio equidem istuc ita solere fieri: uerum, gnáte mi,  
is est inmoenis, quoí nihil est qui múnus fungatúr suum.

LV. Děum uirtute habémus et qui nōs met utamur,

pater, 355

Et alius qui cómitati símus beneuoléntibus.

PH. Nón edepol tibi pérnegare póssum quicquam quód  
uelis:

Quoí [tu] egestatém tolerare uís? loquere audactér patri.

LV. Lésbonico hinc ádulescenti, Chármidaí fílio,

Qui illic habitat. PH. Quín comedit quód fuit, quod  
nón fuit? 360

LV. Ne éxprobra, patér: multa homini euéniant quae  
uolt, quaé neuolt.

PH. Méntire edepol, gnáte, atque id nunc fácis haut  
consuetudine.

Nám sapiens quidém pol ipsus fíngit fortunám sibi:

Ěo non multa quaé neuolt euéniant, nisi fictór malust.

LV. Múltæst operaे opús fictura, qui se fectorém pro-  
bum 365

Vítæ agundæ esse éxpedit: set hic ad modum adulescén-  
tulust.

PH. Nón aetate, uérum ingenio apíscitur sapiéntia.  
[Sapienti aetas condimentum, sapiens aetati cibust.]

Ágedum eloquere, quid dare illi núcne uis? LV. Nil  
quicquám, pater:

Tú modo ne me próhibeas accipere, siquid dēt mihi. 370

PH. Án eo egestatem éi tolerabis, siquid ab illo accé-  
peris?

LV. Ěo, pater. PH. Pol égo istam uolo me rátionem  
edoceás. LV. Licet.

Scín tu illum quo génere gnatus sít? PH. Scio, adprímé  
probe.

LV. Sóror illist adulta uirgo grándis: eam cupió, pater,  
Dúcere uxorém sine dote. PH. Síne dote [autem] uxó-  
rem? LV. Ita, 375

Túa re salua: hoc pácto ab illo súmmam inibis grátiam,  
Néque commodius úlo pacto ei póteris auxiliárier.

PH. Égone indotatám te uxorem ut pátiar? LV. Patiun-  
dúmst, pater:

Et eo pacto addíderis nostraræ lépidam famam fáamiliae.

PH. Múlta ego possum dícta docte et quámuis facundé  
loqui: 380

Hístoriam ueterem átque antiquam haec méa senectus  
sústinet.

Vérum ego quando te ét amicitiam et grátiam in nostrám  
domum

Vídeo adlicere, etsi áduorsatus tibi fui, istac iúdico:

Tibi permittam, pósse, duce. LV. Dí te seruassínt  
mihi:

Sét ad istam adde grátiam unum. PH. Quíd id est autem  
unum? LV. Éloquar: 385

Túte ad eum adeas, túte concilieas, túte poseas. PH.  
Éccere.

LV. Nímio citius tránsiges: firmum ómne erit quod tu  
égeris.

Gráuius tuum erit únum uerbum ad èam rem quam cen-  
tum mea.

PH. Écce autem in benígnitate hac répperi negótium:  
Dábitur opera. LV. Lépidus uiuis. haéc sunt aedes,

híc habet: 390

Lésbonicost nómen. age rem cūra: ego te opperiár  
domi.

PH. Non óptuma haec sunt néque ut ego aequom  
cénso:

Verúm meliora súnt quam quae deterruma.  
 Set hoc únūm consolátur me atque animūm meum,  
 Quia qui nil aliut nísi quod sibi solí placet 395  
 Copsúlit aduorsum filium, nugás agit:  
 Fit miser ex animo, fáctius nihiló facit.  
 Suaé senectae is ácriorem hiemém parat,  
 Quom illam íportunam témpestatem cónciet.  
 Set áperiuntur aédes quo ibam: cōmmodum 400  
 Ipse éxit Lesbonícus cum seruo foras.

## LESBONICVS. STASIMVS. PHILTO.

LE. Minus quíndecim diés sunt, quom pro hisce aéibus  
 Minás quadraginta áccepsti a Cállicle:  
 Estne hóc quod dico, Stásime? ST. Quom consídero,  
 Meminisse uideor fieri. LE. Quid factúmst eo? 405  
 ST. Coméssum, expotum, exímetum, elutum in bálineis:  
 Piscátor, pistor ápstulit, lanií, coqui,  
 Holítores, muropolae, aúcupes: confit cito:  
 Non hércle minus [euorsi sunt nummi] cito,  
 Quam si formicis tu óbicias papáuerem. 410  
 LE. Minus hércle in istis rébus sumptumst séx minis.  
 ST. Quid, quód dedisti scórtis? LE. Ibidem uná traho.  
 ST. Quod égo defraudaui? LE. Hém, istaec ratio máxu-  
 mast.  
 ST. Non tibi illut adparére, si sumás, potest,  
 Nisi tu immortale rére esse argentúm tibi. 415  
 Sero átque stulte, prius quod cautum opórtuit,  
 Postquám comedit rém, post rationém putat.  
 LE. Nequáquam argenti rátio comparét tamen.  
 ST. Ratió quidem hercle adpáret: argéntum olýxerai.

Minás quadraginta áccepstine a Cállicle 420  
 Et ille aédis mancupio áps te accepit? LE. Ád modum.  
 PH. Pol opíno adfinis nóstér aedis uéndidit.  
 Patér quom peregre uéniet, in portást locus:  
 Nisi fórte in uentrem filio conrépserit.  
 ST. Trapezítæ mille dráchumarum, [olim] Olúmpicho  
 Quas dé ratione débusti, rédditæ. 426  
 [Pro spónsione núper quam tu exáctus es.]  
 LE. Nempe quás spopondi? ST. Immó 'quas dependi'  
 inquito 427  
 Pro illo ádulescente, quém tu esse aibas dfuitem.  
 LE. Factum. ST. Vt quidem illut périrerit. LE. Factum  
 id quoquest:  
 Nam núnce eum uidi miserum et me eius miséritumst. 430  
 ST. Miserét te aliorum, tui nec miseret néc pudet.  
 PH. Tempúst adeundi. LE. Éstne hic Philto qui ad-  
 uenit?  
 Is hérclest ipsus. ST. Édepol ne ego istúm uelim  
 Meum fieri seruom cím suo pecúlio.  
 PH. Erum átque seruom plúrumum Philtó iubet 435  
 Saluére, Lesbonícum et Stasimum. LE. Dí duint  
 Tibi, Philto, quaequomque óptes. quid agit filiús?  
 PH. Bene uolt tibi. LE. Edepol mítuom mecúm facit.  
 ST. Nequam illut uerbumst 'béné uolt', nisi qui béne  
 facit.  
 Ego quóque uolo esse liber: nequiuám uolo. 440  
 Hic póstulet frugi ésse: nugas póstulet.  
 PH. Meus gnátus me ad te mísit, inter te átque nos  
 Adfinitatem ut cónciliarem et grátiam.  
 Tuam uolt sororem dúcere uxorem: ét mihi  
 Senténtia eademst ét uolo. LE. Hau noscó taum: 445  
 Bonis tuis rebus mías res inridés malas.

- PH. Homo égo sum, tu homo's: ita me amabit Iúppiter,  
Neque té derisum uéni neque dignum puto.  
Verum hóc quod dixi méus me orauit filius,  
Vt túam sororem pósicerem uxorém sibi. 450  
LE. Mearum me rerum nouisse aequomst ordinem.  
Cum uóstris nostra nón est aequa fáctio:  
Adfinitatem uóbis aliam quaérите.  
ST. Satín tu's sanus méntis aut animí tui,  
Qui cónditionem hanc répudies? nam illum tibi 455  
Ferentárum esse amicum inuentum intéllego.  
LE. Abin hinc dierecte? ST. Si hércle ire occupiám,  
uotes.  
LE. Nisi me áliut quid uis, Philo, respondi tibi.  
PH. Benignorem, Lésbonice, té mihi,  
Quam nún experior ésse, confidó fore: 460  
Nam et stulte facere et stulte fabulárier,  
Vtrumque, Lesbonice, in aetate haú bonumst.  
ST. Verum hércle hic dicit. LE. Óculum ego efo-  
diám tibi,  
Si uérbum addideris. ST. Hércle qui dicám tamen:  
Nam sí sic non licébit, luscus díxero. 465  
PH. Ita nún tu dicis nón esse aequiperabilis  
Vostrás cum nostris fáctiones átque opes?  
LE. Dicó. PH. Quid? nunc si in aédem ad cenam ué-  
neris  
Atque ibi opulentus tibi par forte obuénérít:  
Adpósta cena sít, popularēm quám uocant: 470  
Si illi congestae sít epulae a cluéntibus,  
Siquid tibi placeat quód illi congestum siet,  
Edíne an incenátus cum opulento áccubes?  
LE. Edím, nisi si ille uotet. ST. At pol ego, etsi uotet,  
Edim átque ambabus mális expletis uorem 475

- Et quód illi placeat, praéripiam potíssimum:  
Neque illi concedam quicquam de uitá mea.  
Verécundari néminem apud mensám decet:  
Nam ibi dé diuinis átque humanis cérritur.  
PH. Rem fábulare. ST. Nón dolo dicám tibi: 480  
Decédam ego illi dé uia, de sémita,  
De honore populi: uérum quod ad uentrem áttinet,  
Non hércle hoc longe, nisi me pugnis uicerit.  
Cena hác annonast sine sacris heréditas.  
PH. Sempér tu facito, Lésbonice, hoc cágites, 485  
Id óptumum esse túte uti sis óptimus:  
Si id néqueas, saltem ut óptumis sis próxumus.  
Nunc cónditionem hanc, quam égo fero et quam aps té  
peto,  
Dare átque accipere, Lésbonice, té uolo.  
Di díuites sunt, deos decent opuléntiae 490  
Et fáctiones: uérum nos homínculi  
Scintillula animae, quám quom extemps emísimus,  
Aequo mendicus átque ille opulentíssimus  
Censétur censu ad Ácheruntem mórtuos.  
ST. Au,  
Mirum quin tu illo técum diuiniás feras: 495  
Vbi mórtuos sis, ita sis ut nomén cluet.  
PH. Nunc út scias hic fáctiones átque opes  
Non ésse neque nos túam neglegere grátiā:  
Síne dóte posco túam sororem filio:  
Quae rés bene uortat. hábeon pactam? quíd taces? 500  
ST. Pro di ínmortales, cónditionem quoīus modi.  
PH. Quin fábulare 'dī bene uortant: spóndeo'?  
ST. Eheu,  
Vbi úsus nihil erát [ei] dicto, 'spóndeo'  
Dicébat: nunc hic, quom ópus est, non quit dícere.

- LE. Quom adfinitate uóstra me arbitrámini . . . . . 505  
 Dignum, hábeo uobis, Philto, magnam grátiam.  
 Set si haéc res grauiter cécidit stultitiá mea,  
 Philto, 'st ager sub úrbe nobis: éum dabo  
 Dotém sorori: nám is de diuitiis meis  
 Solús superfit praéter uitam rélicuos. . . . . 510  
 PH. Profécto dotem níl moror. LE. Certúmst dare.  
 ST. Nostrámne, ere, uis nutrícem, quae nos éducat,  
 Abalienare a nóbis? caue sis féceris:  
 Quid edémus nosmet póstea? LE. Etiam tú taces?  
 Tibi egón rationem réddam? ST. Plane péríimus, 515  
 Nisi quíd ego conminíscor. Philto, té uolo.  
 PH. Siquíd uis, Stasime. ST. Huc cóncede aliquan-  
 tum. PH. Licet.  
 ST. Arcáno tibi ego hoc dico, ne ille ex té sciat  
 Neue álius quisquam. PH. Créde audacter quílubet.  
 ST. Per deos atque homines dico, ne tu illúnc agrum  
 Tuum síris umquam fíeri neque gnatí tui: . . . . . 521  
 Ei rei árgumenta díciam. PH. Audire edepól lubet.  
 ST. Primum ómnium olim térra quom proscínditur,  
 In quíneto quoque súlco moriuntúr boues.  
 PH. Apage. ST. Ácheruntis óstium in nostróst agro.  
 Tum uínus prius quam cóctumst pendet pútidum. 526  
 LE. Consuádet homini, crédo. etsi sceléstus est,  
 At mi ínfidelis nón est. ST. Audi cétera.  
 Post id, frumenti quom álibi messis máxumast,  
 Tribus tántis illi mínuſ reddit quam opseueris. . . . . 530  
 PH. Hem,  
 Istic oportet ópseri morés malos,  
 Si in ópserendo pósseint interfíeri.  
 ST. Neque úmquam quisquamst, quóius ille agér fuit,  
 Quin péssume ei res uórterit. quorúm fuit,

- Alii exulatum abiérunt, alii emortui, . . . . . 535  
 Alii se suspendére. en, nunc hic quóius est  
 Vt ad incitast redáctus. PH. Apage a me ístum agrum.  
 ST. Magis apage dicas, si ómnia [ex] me audíueris.  
 Nam fúlguritae sínt [ibi] alternae árbores:  
 Sués moriuntur ángina [acri] acérrume: . . . . . 540  
 Oués scabrae sunt, tam glabrae, en, quam haec ést  
 manus.  
 Tum autém Surorum, génus quod patientíssumumst  
 Hominum, nemo extat qui sibi sex mensis uíxerit:  
 Ita cínceti solstitiali morbo décidunt.  
 PH. Credo égo istuc, Stasime, ita ésse: set Campáns  
 genus . . . . . 545  
 Multó Surorum iam ántidit patiéntiam.  
 Set istést ager profécto, ut te audiui loqui,  
 Malós in quem omnis púplice mittí decet.  
 Sicut fortunatórum memorant ínsulas,  
 Quo cínceti qui aetatem égerint casté suam . . . . . 550  
 Conuéniant: contra istúc detruidi máleficos  
 Aequóm uidetur, quí quidem istius sít modi.  
 ST. Hospítiumst calamitátis: quid uerbís opust?  
 Quamuís malam rem quaéras, illic réperias.  
 PH. At tu hércle et illi et álibi. ST. Caue sis díixeris  
 Me tibi dixisse hoc. PH. Díxti [tu] arcanó satis. . . . . 555  
 ST. Quin híc quidem cupit illum ab se abalienárier,  
 Siquém reperire pósseit, os quoí súblinat.  
 PH. Meus quidem hércle numquam fiet. ST. Si sapiés  
 quidem.  
 Lepide hércle de agro ego húnc senem detérrui: . . . . . 560  
 Nam quí uiuamus níhil est, si illum amíserit.  
 PH. Redeo ád te, Lesbonice. LE. Dic sodés mihi,  
 Quid hic ést locutus técum? PH. Quid censés? homost:

Volt fieri liber, uérum quod det nón habet.

LE. Et égo esse locuples, uérum nequiuám uolo. 565

ST. Licitúmst, si uelles: núnct, quom nihil est, nón licet.

LE. Quid técum, Stasime? ST. De ístoc quod dixtimo do:

Si anté uoluisses, ésses: nunc seró cupis.

PH. De dóte mecum cónueniri nil potis:

Quod tibi lubet, tute ágito cum gnató meo. 570

Nunc tuám sororem filio poscó meo:

Quae rés bene uortat. quid nunc? etiam cónsulis?

LE. Quid istic? quando ita uis, dí bene uortant: spón-deo.

PH. Numquam édepol quoiquam tam épectatus fílius

Natúst, quamst illut 'spóndeo' natúm mihi. 575

ST. Di fórtunabunt uóstra consilia. PH. Id uolo.

I hac, Lésbonice, mécum, ut coram nuptiis

Dies cónstituatur: éadem haec confirmábimus.

LE. Set, Stásime, abi huc ad měam sororem ad Cálli-clem:

Dic hóc negoti quó modo actumst. ST. Íbitur. 580

LE. Et grátulator měae sorori. ST. Scilicet.

LE. Dic Cálicli med út conueniat. ST. Tu í modo.

LE. De dóte ut uideat quid facto opus sit. ST. Í modo.

LE. Nam cértumst sine dote haú dare. ST. Quin tu í modo.

LE. Neque enim illi damno umquam ésse patiar.. ST.  
Ábi modo. 585

LE. Meam nélegentiam. ST. Í modo. LE. [Nulló modo.

Aequóm uidetur quín quod peccarim.. ST. Í modo.

LE. Potíssimum mihi id ópsit. ST. I modo. LE. O  
pater,

Enúmquam aspiciam te? ST. Í modo, i modo, í modo.

LE. [Eo:] tu ístuc cura quód [te] iussi: ego iam híc ero.

ST. Tandem ímpetraui abíret. di, uostrám fidem, 591

Edepól re gesta péssume gestám probe,

Si quídem ager nobis sáluos est: etsi ád modum  
In ámbiguo etiam núnct est quid ea ré fuat.

Set si alienatur, áctumst de colló meo: 595

Gestándust peregre clípeus, galea, sárcina.

Ecfúgiet ex urbe, ubi erunt factae nuptiae:

Ibít + istac aliquo in máxumam malám crucem

Latrócinatum, aut fn Asiam aut in Cíliciam.

Ibo híc quo mi imperátumst, etsi odi hanc domum, 600

Postquam éxturbauit híc nos nostris aéribus.

## A C T V S III.

C A L L I C L E S. S T A S I M V S.

CA. Quó modo tu istuc, Stásime, dixti? ST. Nósstrur erilem filium

Lésbonicum súam sororem déspopondisse: hóc modo.

CA. Quoí homini despóndit? ST. Lusiteli, Philtonis filio,

Síne dote. CA. Sine dote ille illam in tántas diuitiás dabit?

Nón credibile dícis. ST. At tute édepol nullus créduas:

Si hóc non credis, égo credidero.. CA. Quid? ST. Me nihili péndere.

CA. Quám dudum istuc aut ubi actumst? ST. Illico, hic ante óstium:

Támmodo, inquit Praénestinus. CA. Tántone in re pérdita

Quam in re salua Lésbonicus fáctus est frugálior?

ST. Átque quidem ipsus úlro uenit Philto oratum filio.

CA. Flágitiúm quidem hércole fiet, nísi dos dabitur uírgini.

Póstremo edepol égo istanc ad me rem áttinere intellego:

Íbo ad meum castigatorem atque ab eo consilíum petam.

ST. Própemodum quid illíc festinet séntio et suboléti mihi:

615

Vt agro euortat Lésbonicum, quándo euortit aédbus.  
Ó ere Charmidés, quom apsentí hic túa res distrahitur tibi,

Vtinam te redísse saluom uídeam, ut inimicós tuos  
Vlciscare et míhi, ut erga te fui ét sum, referas grátiam.  
Nímum difficilést reperiti amícum ita ut nomén cluet,  
Quoí tuam quom rém credideris, sínē omni cura dórmias.

621

Sét generum nostrum fre eccillum uídeo cum adfini suo.  
Nescio quid non satis inter eos cónuenit: celerí gradu  
Súnt uterque: illé reprehendit húnc priorem pállio:  
Haút ei euscheme ástiterunt. húc aliquantum apscés-

625

sero:  
Ést lubido orationem audire duorum adfínium.

L V S I T E L E S. L E S B O N I C V S. S T A S I M V S.

LV. Sta flico: noli áuorsari néque te occultassís mihi.

LE. Pótin ut me ire quo protectus súm sinas? LV. Si in rém tuam,

Lésbonice, essé uideatur, glóriaé aut famaé, sinam.

LE. Quód est facillumúm facis. LV. Quid id ést? LE. Amico iniúriam.

630

LV. Néque meumst neque fáceré didici. LE. Indóctus quam docté facis.

Quid faceres, si quis docuisset te út sic odio essés mihi?  
Qui mihi bene quom símulas facere, málé facis, male cónsulis.

LV. Égone? LE. Tu ne. LV. Quid male facio? LE. Quód ego nollo id quóm facis.

LV. Tūae rei bene consilere cupio. LE. Tún mi's meior quam égo mihi? 635  
Sát sapio, satis in rem quae sint méam ego conspicio mihi.

LV. Án id est sapere, ut qui beneficium a bénueolente répudies?

LE. Núllum beneficium ésse duco id, quóm quo facias nón placet.

Scío ego et sentio ipse quid agam néque mens officiá migrat.

Néc tuis depéllar dictis quín rumori séruiam. 640

LV. Quid ais? nam retinéri nequeo quín dicam ea quae prómeres:

Ítan tandem hanc maióres famam trádiderunt tibi tui,  
Vt irtute eorum ánteperta pér flagitium pérderes

Átque honori pósteriorum tūorum ut [tu obiex] fíeres?  
Tibi paterque auósque facilem fécit et planám uiam 645

Ád quaerundum honórem: tu fecísti ut difficilis foret,  
Cúlpa maxume ét desidia tūisque stultis móribus.

Praeoptauisti amórem tuum [tu] uirtuti ut praeponeres:  
Núnc te hoc pacto crédis posse optégere errata? aha,

nón itast.

Cápe sis uirtutem ánimo et corde expélle desidiám tuo.  
In foro operam amícis da, ne in léceto amicae, ut só-

litus es.

Átque istum ego agrum tibi relinqui ob éam rem [iam]  
enixe expeto,

Vt tibi sit qui té conrigere póssis: ne omnino inopiam  
Cíues obiectáre possint tibi, quos tu inimicós habes.

LE. Ómnia ego istaec quaé tu dixti scío, uel exigná-  
uero:

Vt rem patriam et glóriam maiórum foedarím meum. 655

Scibam ut esse mé deceret, fáceré non quibám miser:  
Íta ui Veneris uíctus, otio áptus in fraudem íncidi:

Ét tibi nunc proinde út mereris hábeo summam grátiam.  
LV. Át operam perire meam sic ét te haec corde spér-

nere

Pérpeti nequeo: semul me párum pudere té piget.  
Ét postremo, nísi me auscultas átque hoc ut dicó facis,

Túte pone té latebis fácile, ne inueniát te honos:  
In oculto iacébis, quom te máxumè clarum uoles.

Pérnoui equidem, Lésbonice, ingénium tuum ingenuom  
ad modum:

Scío te sponte nón tuapte errásse, set amorém tibi

Péctus opscurásse: atque ipse amóris teneo omnis uias.  
Ítast amor, ballísta ut iacitur: níl sic celerest néque

uolat:

Átque is mores hóminum moros ét morosos éfcicit.  
Mínus placet quod cónsuadetur: quód dissuadetur pla-

cet.

Quom inopias, cupiás: quando eius cópiast, tum nón  
uelis.

[Ílle qui aspellit, is compellit: ille qui consuadét, uotat.]  
Ínsanumst malum té in hospitium déuorti ad Cupídinem.

Sét te moneo hoc étiam atque etiam ut réputes quid fa-  
cere éxpetas.

Si istuc conare út [nunc] facis indíciúm, tuum incendés  
genus:

Tum igitur aquae erit tibi cupidó, génuis qui restinguás  
tuum.

Átqui si eris nánctus, preinde ut cérde amantes súnt  
cati,

Né scintillam quidem relinques, génuis qui conglicat  
tuum.

LE. Fáciile inuentust: dabitur ignis, tam étsi ab inimicó petas.

Sét tu obiurgans me á peccatis rápis deteriorem in uiam.  
Méam sororem tibi dem suades síne dote. aha, non cónuenit

681

Mé qui abusus tántam rem sum pátriam porro in dítis  
Ésse agrumque habére, egere illam autem, ut merito me óderit.

Númquam erit alienis grauis qui sùis se concinnát leuem.

Sicut dixi fáciam: nollo té factari diutius.

685

LV. Tánton meliust té sororis caúsa egestatem éxequi  
Átque eum me agrum habére quam te, túa qui toleres moénia?

LE. Nollo ego mihi te tám prospicere quí meam egestatám leues,

Sét ut inops infámis ne sim: né mi hanc famam differant  
Mé germanam méam sororem in cóncubinatúm tibi

690

Síc sine dote dédidisse mágis quam in matrimónium.  
Quis me inprobior péhibeatur ésse? haec famigeratio

Té honestet, me autém conlūtitet, sí sine dote dúixeris.

Tibi sit emoluméntum honoris: mihi quod obiectént siet.

LV. Quid? te dictatórem censes fóre, si aps te agrum accéperim?

695

LE. Néque uolo neque póstulo neque cénseo: uerum tamen

Ís est honos hominí pudico méminisse officiúm suum.

LV. Scio equidem te animátus ut sis: uideo, subolet, séntio.

Íd agis ut, ubi adffinitatem intér nos nostram astrínixeris

Átque eum agrum dederis nec quicquam hic tibi sit qui uitám colas,

700

Ec fugias ex úrbe inanis, prófugus patriam déseras,  
Cógnatos, adffinitatem, amicos factis nuptiis.

Méa opera hinc protérritum te mèaque auaritia aútument:

Íd me commissúrum ut patiar fieri ne animum indúxeris.

ST. Nón enim possum quín exclamem: euge, eúge, Lu-sitelés, πάλιν.

705

Fáciile palمام habés: hic uictus: uicit tua comoédia.

Hic agit magis ex árgumento et uérsus meliorés facit.

Étiam ob stultitiám tuam te túeris? multabó mina.

LE. Quid tibi interpellátio aut in cónsilia huc accés-siost?

ST. Éodem pacto quo huc accessi apscéssero. LE. I hac mecum domum,

710

Lúsiteles: ibi de istis rebus plúra fabulábimur.

LV. Nihil ego in oculto ágere soleo: méus ut animust eloquar:

Sí mihi tua sorór, ut ego aequom cénseo, ita nuptúm datur

Síne dote neque tu hinc abituru's, quód erit meum id erit tuum:

Sín aliter animátus es, bene quód agas eneniát tibi:

715

Égo amicus numquám tibi ero alio pácto: sic sentén-tiast.

ST. Ábiit hercle ille. ecquid audis, Lúsiteles? ego té uolo.

Hic quoque hinc abiit. Stásime, restas sólus: quid ego núnc agam

Nisi uti sarcinám constringam et clúpeum ad dorsum ad-commodem,

Fúlmentas iubeám suppingi sóccis? non sistí potest.

720

Vídeo caculam militarem mé futurum hau lóngius.

Átque aliquem ad regem in saginam [quom] érus se con-  
iectus meus,

Crédo ad summos belliatores ácrem — fugitorém fore,  
Et capturum ibi spolia illum qui — méo ero aduersus  
uenerit.

Égomet quom extemplo árcum et pharetram mi ét sa-  
gittas súmpsero, 725

Cássidem in capút, — dormibo plácide in tabernáculo.  
Ád forum ibo: nádius sextus quoí talentum mítuom  
Dédi reposcam, ut hábeam mecum quód feram uiaticum.

### MEGARONIDES. CALICLES.

ME. Vt mihi rem narras, Cállicles, nulló modo  
Pote fieri prosus quín dos detur uírgini. 730  
CA. Namque hérkle honeste fieri ferme nón potest  
Vt eám perpetiar ire in matrimónium  
Sine dóte, quom eius rém penes me habeám domi.

\* \* \* \* \* \* \* \*

ME. \* \* \* \* \* \* \* \*  
Paráta dos domist: nisi expectáre uis  
Vt eám sine dote fráter nuptum cónlocet: 735  
Post ádeas tute Phíltonem et dotém dare  
Te ei dicas: facere id eius ob amicitiam patris.  
Verum hóc ego uereor ne istaec pollicitatio  
Te in crímen populo pónat atque infámiam.  
Non témere dicant té benignum uírgini:

Datám tibi dotém ei quám dares eius à patre:  
Ex ea largiri te fili, neque ita ut sit data  
Incolúmem sistere fili, et detraxe aútument.  
Nunc si ópperiri uís aduentum Chármidi,

Perlóngumst: huic ducéndi interea apscésserit  
Lubido: atqui ea condítio huic uel primáriast.

CA. Eadem ómnia istaec néniunt in mentém mihi.  
ME. Vide si hóc utibile mágis atque in rem députas:  
Ipsum ádi [adulescentem], édoce eum uti rés se habet.  
CA. Vt égo nunc adulescénti thensaurum índicem 750  
Indómito, pleno amóris ac lascíviae?

Minumé, minume hercle uéro: nam certó scio,  
Locum quoque illum omnem ubi situmst coméderit.  
Quem fódere metuo, sónitum ne ille exáudiatur:  
Ne rem ípsam indaget, dótēm dare si díxerim. 755

ME. Quo pácto ergo igitur clám dos depromí potest?  
CA. Dum occasio ei [rei] réperiatur, ínterim

Ab amico alicunde mítuom argentum rogem.

ME. Potin ést ab amico alicunde exorari? CA. Potest.

ME. Gerraé: ne tu illut uérbum actutum inueneris: 760  
[Hem.] mihi quidem hercle nón est quod dem mítuom.  
CA. Mallim hérkle ut uerum dícant quam ut dent mítuom.

ME. Set uide consilium sí placet. CA. Quid cónsiliist?

ME. Scitum, út ego opinor, cónsilia inuení. CA. Quid est?

ME. Homo cónducatur iám aliquis quantúm potis 765  
Ignota facie, quaé non uisitata sit:

Is homo exornetur gráphice in peregrinum modum,  
Quasi sit peregrinus. CA. Quid is scit facere póstea?

ME. Mendacílocum aliquem [esse hóminem oportet dé  
foro,]

Falsídicum, confidéntem. CA. Quid tum póstea? 770

ME. Quasi ád adolescentem à patre ex Seleúcia

Veniát, salutem ei núntiet uerbis patris:

Illum bene gerere rem ét ualere et ufuere

Et eúm redditum actúum. ferat epístulas	
Duas: èas nos consignémus, quasi sint á patre.	775
Illí det alteram, áleram dicát tibi	
Dare sése uelle. CA. Pérgo porro dícere.	
ME. Seque aúrum ferre uírgini dotem á patre	
Dicát patremque id iússisse aurum tibi dare.	
Tenés iam? CA. Propemodo, átque ausculto pér- lubens.	780
ME. Tum tu ígitur demum id ádulescenti aurum dabis,	
Vbi erit locata uírgo in matrimónium.	
CA. Scite hércole sane. ME. Hoc, ubi thensaurum ec- fóderis,	
Suspitionem ab ádulescente amóueris.	
Censébit aurum esse á patre adlatum tibi:	785
Tu dé thensauro súmes. CA. Satis scite et probe:	
Quamquam hóc me aetatis súcophantari pudet.	
Set epístulas quando ópsignatas ádferet,	
Nonne árbitraris túm adulescentem ánuli	
Paténi signum nōuisse? ME. Etiam tú taces?	790
Sescéntae ad eam rem caúsa possunt cónligi:	
Eum quem hábuit perdidit, álium post fecít nouom.	
Iam si ópsignatas nón feret, dici hóc potest	
Aput pórtores èas resignatás sibi	
Inspéctasque esse. in huius modi negótio	795
Diém sermone tére segnitiés merast:	
Quamuís sermones póssunt longi téxier.	
Abi ád thensaurum iám confestim clánculum:	
Seruós, ancillas ámoue: atque audín? CA. Quid est?	
ME. Vxórem quoque eampse hánce rem uti celés face	
Nam pól tacere númerum quicquamst quód queant.	801
Quid núnca stas? quin tu hinc [te] ámoues et té moues?	
Aperi, deprome inde aúri ad hanc rem quód sat est:	

Contínuo opera dénuo: set clánculum,	
Sicít praecepi: cíngulos exturba aédibus.	805
CA. Ita fáciám. ME. At èním nimis lóngo sermone	
útimur:	
Diém conficimus, quóm iam properatóst opus.	
Nihil ést de signo quód uereare: mé uide.	
Lepidást illa causa, ut cónmemoraui, díscere	
Aput pótítores ésse inspectas. dénique	810
Diéi tempus nón uides? quid illúm putas	
Natúra illa atque ingéño? iam dudum ébriust.	
*      *      *      *      *      *	*
Quiduís probare pótterit: tum, quod máxumumst,	
Adférre, non se pétere hinc dicet. CA. Iám sat est.	
ME. Ego súcophantam iám conduco dé foro	815
Epístulasque iám consignabó duas	
Eumque húc ad aduolescéntem meditatúm probe	
Mittam. CA. Éo ego [ergo] igitur íntro ad officiúm	
meum:	
Tu istúc age. ME. Actum réddam nugacíssume.	

## ACTVS III.

## CHARMIDES.

- Sálipotenti et múltipotenti Ióuis fratri et Nerei [ét Portumno] 826  
 Laéetus lubens laudés ago gratas grátisque habeo et flúctibus salsis,  
 Quós penes mei [fuit] potestas, bónis meis quid foret ét meae uitiae,  
 Quóm suis me ex locis in patriam urbem [úsque incolument] réducem faciunt.  
 Átque tibi ego, Neptúne, ante alios dèos gratis ago atque hábeo summas.  
 Nám te omnes saeuómq[ue] seuerumq[ue], áuidis moribús conmemorant, 825  
 Spúrcuficum, inmanem, intolerandum, uésanum: [ego] contra ópera expertus.  
 Nám pol placidum te ét clementem eo usqué modo ut uolui usús sum in alto.  
 Átque hanc tuam [aput hómines] gloriam aúribus iam accéperam ante:  
 Paúperibus te párcere solitum, dítis damnare átque domare.  
 Ábi, laudo: scis órdine ut aequomst tráctare homines: hóci dis dignumst: 830  
 Sémper mendicis modesti sint, [secus] nobilis apud hómines.

Fíduis fuisti: infidum esse iterant. nam ápsque foret te, sát scio in alto  
 Dístraxissent dísque tulissent sáttelites tui miserum foede  
 Bónaque item omnia úna mecum pássim caeruleós per campos: —  
 Íta iam quasi canés hau secus nauem círcumstabant túrbine uenti: 835  
 Ímbres fluctusque átque procellae infénsae [fremere], frángere malum,  
 Rúere antennas, scíndere uela: — ní pax propitiá foret praesto.  
 Ápage a me sis: děhinc iam certumst ótio dare me: satis partum habeo,  
 Quibus aerumnis déluctauí, filio dum diuítias quaero.  
 Sét quis hic est qui in pláteam ingreditur cím nouo ornatú specieque? 840  
 Pól quamquam domi cípio opperiar: quam híc rem agat, semul ánimum aduortam.

## SVCOPHANTA. CHARMIDES.

- SV. Huic ego die nomén Trinummo fácio: nam ego operám meam  
 Tríbus nummis hodié locauí ad ártis nugatórias.  
 Áduenio ex Seleúcia, Macédonia, Asia atque Árabia,  
 Quás ego neque oculis neque pedibus úmquam usurpauí meis. 846  
 Víden egestas quid negoti dát homini miseró male?  
 Quia ego nunc subigór trium nummum caúsa ut has epístulas

Dícam ab eo homine me ácepisse, quem égo qui sit hominem  
nescio.

Néque noui neque natus necne is fúerit id solidé scio.  
CH. Pól hic quidem fungino generest: cápite se totum  
tegit. 851

Íllurica facies uidetur hóminis: eo ornatu aduenit.

SV. Ílle qui me condúxit, ubi condúxit, abduxit domum:  
Quae uoluit mihi dixit, docuit et praemonstrauit prius,  
Quo modo quieque agerém. nunc adeo síquid ego addi-  
dero amplius, 855

Éo conductor mélius de me nugas conciliáuerit.

Ílle uti me exornáuit, ita sum ornátus: argentum hoc  
facit.

Ipse ornamenta a chorago haec súmpsit suo pericolo:  
Nunc ego si potero órnamentis hóminem circumdúcere,  
Dabo operam ut me ipsúm plane esse súcophantam sén-  
tia. 860

CH. Quo magis specto, minus placet mi ea hóminis  
facies: mira sunt

Ni illic homost aut dórmitator aut sector zonárius.

Lóca contemplat, círcumspectat sése atque aedis nó-  
scitat:

Crédo edepol quo móx furatum ueniat speculatúr loca.  
Mágis lubidost ópseruare quid agat: ei rei operám  
dabo. 865

SV. Hás regiones démonstrauit mihi ille conductór  
meus:

Áput illas aedis sistendae mihi sunt sucophántiae.

Fóris pultabo. CH. Ad nóstras aedis hic quidem habet  
rectám uiam:

Hércole opinor mi aduenienti hac noctu agitandumst u-  
gillas.

SV. Áperite hoc, aperite. heus, ecqui his fóribus tute-  
lám gerit? 870

CH. Quíd, adulescens, quaéris? quid uis? quid istas  
pultas? SV. Heús, senex,  
Lésbonicum hic adulescentem quaéro, in his régionibus  
Vbi habitat, et item álerum ad istanc cápitum albitú-  
dinem,

Cáliclem [quem] aibát uocari qui hás mihi dedit epí-  
stulas.

CH. Měum gnatum hic quidem Lésbonicum quaérít et  
amicum meum 875

Quoí ego liberósque bonaqué cónmendaui Cáliclem.

SV. Fác me si scis cértiorem, hisce hómines ubi habi-  
tent, pater.

CH. Quíd eos quaeris? aut quis es? aut únde's? aut  
unde aduenis?

SV. Cénsum quom [sum], iúratori récte rationém dedi.

CH. \* \* \* \* \*

SV. Múltá semul rogás: nescio quid expédiam potissu-  
mum. 880

Si únumquidquid sínillatim et plálide percontábere,  
Et meum nomen ét mea facta et itinera ego faxó scias.

CH. Fáciám ita ut uis: ágedum, nomen primum memora  
tuum mihi.

SV. Mágnūm facinus fncipissim pétere. CH. Quid ita?  
SV. Quia, pater,

Si ánte lucem ire [hércle] occupias a meo primo nómíne,  
Cóncubium sit nóctis prius quam ad póstremum perue-  
neris. 886

CH. Ópus factost uiático ad tuum nómén, ut tu praé-  
dicas.

SV. Ést minusculum álerum quasi uésculum uinárium.

CH. Quíd [id] est tibi nomén, adulescens? SV. Páx, id est nomén mihi:

Hóc cotidiánumst. CH. Edepol nómén nugatórium: 890  
Quási dicas, siquíd crediderim tibi, pax periisse flico.

Híc homo solide súcophantast. quid ais tu, adulescéns?

SV. Quid est?

CH. Éloquere, isti tibi quid homines débent quos tu quaéritas?

SV. Páter istius ádulescentis dédit has duas mi epistulas,

Lésbonici: is míst amicus. CH. Téneo hunc manufestárium: 895

Mé sibi epistulás dedisse dicit. Iudam hominém probe.

SV. Íta ut occipi, si ánimum aduortas, díciam. CH. Dabo operám tibi.

SV. Hánc me iussit Lésbonico dáre suo gnato epistulam  
Et item hanc alterám suo amico Cállicli iussít dare.

CH. Míhi quoque edepol, quom híc nugatur, cóntra  
nugari lubet. 900

Úbi ipse erat? SV. Bene rém gerebat. CH. Érgo ubi?  
SV. In Seleúcia.

CH. \* \* \* \* \* \* \* \*  
Ab ipsone istas ácepisti? SV. E mánibus dédit mi ipse  
ín manus.

CH. Quá faciest homó? SV. Sesquipedé quídámst  
quam tu lóngior.

CH. Haéret haec res, sí quidem ego apsens súm quam  
praesens lóngior.

Nóuistine hominém? SV. Ridicule rógitas, quicum uná  
cibum 905

Cápere soleo. CH. Quíd est ei nomen? SV. Quód  
edepol hominí probó.

CH. Lúbet audire. SV. Illi édepol — illi — illi — uae miseró mihi.

CH. Quíd est negoti? SV. Déuoraui nómén inprudéns modo.

CH. Nón placet qui amícos intra déntis conclusós habet.

SV. Átqui etiam modo uórsabatur míhi in labris primóribus. 910

CH. Témpéri huic hodie ánteueni. SV. Téneor manufestó miser.

CH. Iám reconmentátu's nomen? SV. Děum me hercle atque hominúm pudet.

CH. Víde modo hominem ut nórís. SV. Tamquam mé:  
[set] fieri istúc solet:

Quód in manu teneás atque oculis uídeas, id desíderes.

Líteris recóminiscar: C ést principium nómini. 915

CH. Cállias? SV. Non ést. CH. Callippus? SV. Nón  
est. CH. Callidémides?

SV. Nón est. CH. Callinícus? SV. Non est. CH. [Án]  
Callimachus? SV. Nil agis:

Néque adeo edepol flócci facio, quándo egomet meminí  
míhi.

CH. Át enim multi Lésbonici súnt hic: nisi nomén  
patris

Díces, non possum ístos monstrare homínes quos tu  
quaéritas. 920

Quód ad exemplumst? cóniectura sí reperire póssumus.

SV. Ád hoc exemplumst: Chár. CH. Chares? an Chá-  
ricles? numne Chármides?

SV. Hem,  
Ístic erit: qui istúm di perdant. CH. Díxi ego iam du-  
dum tibi:

\* \* \* \* \*

Béne te potius dícerē aequomst hómini amico quám male.

SV. Sátin inter labra átque dentis látuít uir minumí preti? 925

CH. Né male loquere apsénti amico. SV. Quid ille ergo ignauíssumus

Látitabat mihi? CH. Si áppellasses, respondisset nóm̄ini.

Sét ubi ipseſt? SV. Pol illúm reliqui ad Rhádamam in Cecropia ínsula.

CH. \* \* \* \* \*

Quí homost me insipiéntior qui ipse égomet ubi sim quaéritem?

Sét nil discondúcit huic rei. quid ais? quid hoc quod té rogo? 930

Quós locos adísti? SV. Nimium mírimodis mirábilis.

CH. Lúbet audire, nísi molestumst. SV. Quín discipio dícerē.

Omnium primum in Póntum aduecti ad Árabiam terrám sumus.

CH. Eho,

Án etiam in Ponto Árabiast? SV. Est: nón illa ubi tus gignitur,

Sét ubi apsinthiúm fit ac cunila gallinácea. 935

CH. Nímium graphicum hunc nágatorem. sét ego sum insipiéntior,

Qui égomet unde rédeam hunc rogitem, quae égo sciam atque hic nésciat:

Nísi quia lubet éxperiri quo éuasurust déniique.

Sét quid ais? quo inde ísti porro? SV. Si ánimum aduortes, cloquar:

Ád caput amnis qui de caelo exóritur sub soliō Iouis. 940

CH. Súb solio Iouis? SV. Ita dico. CH. E cælo? SV. Atque e medió quidem.

CH. Eho,

Án etiam in caelum escendisti? SV. Immo hóriola aduectí sumus

Vsque aqua aduorsá per amnem. CH. An tu étiam uidistí Iouem?

SV. [Éum] alii di isse ád uillam aibant séruis depromptum cibum.

Déinde porro.. CH. Déinde porro nóllo quicquam praédices. 945

SV. [Táceo ego] hercle, sí molestumst. CH. Nám pudicum néminem

[Praédicare] opórtet qui aps terra ád caelum perue-nerit.

SV. Dímittam, ut te uelle video. sét monstra hosce hominés mihi

Quós ego quaero, quibus me oportet hás deferre epístulas.

CH. Quid ais? tu nunc sí forte eumpse Chármidem conspéxeris 950

illum quem tibi istás dedisse cónmemoras epístulas, Nórísne hominem? SV. Né tu me edepol árbitrare bélum,

Quí quidem non nouísse possim quícum aetatem exégerim.

Án ille tam esset stúltus mihi qui mille nummum créderet

Philippum, quod me aurum deferre iússit ad gnatum suum 955

Átque ad amicum Cáliclem, qui rem áibat mandasse híc suam?

Mihin concrederét, ni me ille et égo illum nouissem ád-  
probe?

CH. Énimuero ego nunc súcophantae huic súcophantari  
uolo,

Si húnc possum illo mille nummum Philippum circum-  
dúcere,

Quód sibi me dedísse dixit. quem égo qui sit homo nescio  
Néque oculis ante húnc diem umquam uidi, eine aurum  
créderem? 961

Quoí, si capit is rés sit, nummum númquam credam plúm-  
beum.

Ádgrediundust híc homo mi astu. heus, Páx, te tribus  
uerbis uolo.

SV. Vél trecentis. CH. Háben tu id aurum, quód [tu]  
accepsti a Chármide?

SV. Átque etiam Philippum, numeratum illus in mensá  
manu, 965

Mille nummum. CH. Némpe ab ipso id accepisti Chá-  
rmide?

SV. Mírum quin ab auo eius aut proauo accíperem, qui  
sunt mórtui.

CH. Ádulescens, cedodum istuc aurum míhi. SV. Quod  
ego dem aurum tibi?

CH. Quód te a me accepisse fassu's. SV. Áps te ace-  
pisce? CH. Íta loquor.

SV. Quis tu homo's? CH. Qui mille nummum tibi dedi  
ego sum Chármides. 970

SV. Néque edepol tu is és neque hodie is umquam eris,  
auro huic quidem.

Ábi sis, nugatór: nugari nágatori póstulas.  
CH. Chármides ego súm. SV. Nequiquam herclé's:  
nam nihil aurí fero.

Nímis argute [me] óbrepsisti in éapse occasiúncula:  
Póstquam ego me aurum férre dixi, póst tu factu's Chá-  
rmides: 975

Príus non tu is eras quam aúri feci métionem. nñ agis:  
Próin tute itidem ut chármidatu's, rúsum [te] dechármida.  
CH. Quis ego sum igitur, si quidem is non sum qui sum?

SV. Quid id ad me áttinet?

Dúm ille ne sis quem égo esse nollo, sis mea causa qui  
lubet.

Príus non is eras qui eras: nunc is factu's qui tum nón  
eras. 980

CH. Áge siquid agis. SV. Quid ego agam? CH. Aurum  
rédde. SV. Dormitás, senex.  
CH. Fássu's Chármidém dedisse aurum tibi. SV. Scrip-  
tum quidem.

CH. Próperas an non pròpere abire actúum ab his re-  
giónibus,

Dórmítator, príus quam ego hic te iúbeo mulcarí male?

SV. Quam ób rem? CH. Quia illum quem émentitu's  
is ego sum ipsus Chármides,  
Quém tibi epistulás dedisse aiébas. SV. Eho, quae-  
sán tu is es? 986

CH. Is enimuero sum. SV. Áin tu tandem? is ipsus-  
ne's? CH. Aio. SV. Ipsus es?

CH. Ipsus, inquam, Chármides sum. SV. Ergo ipsus-  
ne's? CH. Ipsíssumus.

Ábin hinc ab oculis? SV. Enimuero séro quoniam [huc]  
áduenis,

Vápulabis meo árbitratu ét nouorum aedilium. 990

CH. Át etiam maledicis? SV. Immo, sáluos quando  
quidem áduenis,

Dí me perdant sí te flocci fácio an periissés prius.

**Ego ob hanc operam argéntum accepi: té macto infor-**  
túnio. 993

Céterum qui sis, qui non sis, flóceum non intérduim.  
Íbo ad illum, renúntiabo, quí mihi tris nummós dedit,  
Vt sciat se pérdidisse. ego ábeo. male uiue ét uale:  
Qui di te omnes áduenientem péregre perdant, Chár-  
mides.

CH. Postquam ille hinc abiit, póst loquendi libere  
Videtur tempus uénisse atque occasio.

Iam dídum meum ille péctus pungit áculeus, 1000  
Quid illi negoti fúerit ante aedis meas.

Nam epístulae illae mihi concenturiánt metum  
In córde et illut mille nummum, quám rem agat.  
Numquam édepol temere tinnit tintinnábulum:  
Nisi qui illut tractat aít mouet, mutúmst, tacet. 1005  
Set quis hic est qui huc in pláteam cursuram in-  
cipit?

Lubet ópseruare quid agat: huc concéssero.

#### STASIMVS. CHARMIDES.

ST. Stásime, fac te própere celerem, récipe te ad do-  
minum domum,

Né subito metus exoriatur scápulis stultitiá [tua].  
Ádde gradum, adproperá: iam dudum fáctumst quom  
abistí domo. 1010

Cáue sis tibi ne búbuli in te cóttabi crebri crepent,  
Si áberis ab eri quaéstione: né destiteris círrere.  
Ecce hominem te, Stásime, nihil: sátin in thermo-  
polio  
Cóndaluim es oblítus, postquam thérnopotasti gúttu-  
rem?

Récipe te et recíurre petere [ré] recenti. CH. Huic, quí-  
quis est, 1015

Gúrguliost exércitor, is hóminem hunc cursurám docet.  
ST. Quíd, homo nihil, nón pudet te? tríbusne te po-  
téris

Mémoriae esse oblítum? an uero, quia [tu] cum frugi hó-  
minibus

íbi bibisti, qui áb alíeno fácile cohíberént manus,  
Ínter eosne hominés condalium té redipisci póstulas?  
Chíruchus fuit, Céronicus, Crimnus, Cricolabus, Cólla-  
bus, 1021

Cóllicrepidae, crúricrepidae, férriteri, mastígiae:  
Quórum [hercle] unus súrpuerit currénti cursori solum.  
CH. Íta me di ament, gráphicum furem. ST. Quid ego  
quod períst petam?

Nísi etiam labórem ad damnum áponam epithecam in-  
super. 1025

Quín tu quod períst perisse dúcis? cape uorsóriam:  
Récipe te ad erum. CH. Nón fugituost híc homo: con-  
meminit domi.

ST. Vtínam ueteres [ueterum mores], ueteres parsimó-  
niae

Pótius [in] maióre honore hic éssent quam morés mali.

CH. Di inmortales, básilica hic quidem fácinora in-  
ceptát loqui: 1030

Vétera querit, uetera amare hunc móre maiorum scias.  
ST. Nám nunc mores nihil faciunt quód lieet nisi quód  
lubet.

Ámbitio iam móre sanctast, líberast a légitibus:  
Scúta iacere fúgereque hostis móre habent licéntiam:  
Pétere honorem pró flagitio móre fit. CH. Morem in-  
probum. 1035

ST. Strénuos [nunc] praeterire móre fit. CH. Nequám quidem.

ST. Móres leges pérdixerunt iám in potestatém suam,  
Mágis quis sunt obnóxiosae quám parentes líberis.  
Eae misere etiam ad párietem sunt fixae clavis férreis,  
Vbi malos morés adfigi nímio fuerat aéquius. 1040

CH. Lúbet adire atque appellare hunc: nérum ausculto  
pérlobens

Ét metuo, si cónpellabo, ne áliam rem occupiát loqui.

ST. Néque istis quicquam lége sanctumst: léges mori  
séruiunt,

Móres autem rápere properant quá sacram qua púlicum.

CH. Hércle istis malám rem magnam móribus dignúmst  
dari. 1045

ST. Nón hoc puplice ánimum aduorti: nam íd genus  
hominum hóminibus

Vniuersis ést aduorsum atque ómni populo málē facit.  
Málē fidem seruando illis quoque ábrogant etiám fidem,  
Quí nil meriti: quíppé eorum ex ingénio ingenium ho-  
rúm probant. 1049

Síquoи mutuóm quid dederis, fit pro proprio pérditum:  
Quóm repetas, inimícum amicum inuénias benefactó tuo.

[ \* \* \* \* \* \* \* \* \* \* ]  
Mágé si exigere occúpias, duarum rérum exoritur  
óptio:

Vél illut quod credíderis perdas uél illum amicum amí-  
seris.]

Hóc qui uenerít mi in mentem, ré commónitus súm modo.  
CH. Méus est hic quidem Stásimus seruos. ST. Nam  
égo talentum mútuom 1055

Quó dederam, talénto inimícum mi émi, amicum uéndidi.  
Sét ego sum insipiéntior qui rébus curem púplicis

Pótius quam, id quod próxumumst, meo térgo tutelám  
geram:

Éo domum. CH. Heus tu, asta slico: audi, heús tu. ST.  
Non sto. CH. Té uolo.

ST. Quid, si egomet te uélle nollo? CH. Ah nímium,  
Stasime, saéuiter. 1060

ST. Émere meliust quoi ímperes. CH. Pol ego émi  
atque argentum dedi:

Sét si non dicto aúdiens est, quid ago? ST. Da magnúm  
malum.

CH. Béne mones: ita facere certumst. ST. Nísi quidem  
es obnóxius.

CH. Sí bonust, obnóxius sum: sín secust, faciam út  
mones.

ST. Quid id ad me attinét bonisne séruis tu utare án  
malis? 1065

CH. Quía boni malique in ea re párs tibist. ST. Partem  
álteram

Tibi permitto, illam álteram apud me quód bonist ad-  
pónito.

CH. Sí eris meritus, fiet. respice húc ad me: ego sum  
Chármides.

ST. Hém, quis est qui méntionem homo hóminis fecit  
óptumi?

CH. Ípsus homo optumust. ST. Mare, terra, caélm,  
di, uostrám fidem, 1070

Sátin ego oculis pláne video? éstne hic an non ést? is est.  
Cérte is est, is ést profecto. o mí ere exoptatíssume,  
Sálue. CH. Salue, Stásime. ST. Saluom té.. CH. Scio  
et credó tibi.

Sét omitte alia: hoc míhi responde: líberi quid agúnt mei  
Quós reliqui hic filium atque filiam? ST. Viuónt, ualent.



## ACTVS V.

## LV S I T E L E S.

Hic homóst omnium hominum praecipuos, 1115  
 Voluptáibus gaudiisque ántepotens.  
 Ita cómmoda quae cupio éueniunt,  
 Quod agó subit, adsecué sequitur:  
 Ita gáudiis gaudium stíppeditat.

Módo me Stasimus Lésbonici séruos conueút [domi]: 1120  
 Is mihi dixit súum erum peregre huc áduenisse Chár-  
 midem.

Núnc mi is propere cónueniundust, út quae cum eius  
 filio

Égi ei rei patér sit fundus pótor. eo [ego]: sét fores  
 Haé sonitu suó moram mihi óbiciunt incómmodo.

## CHARMIDES. CALLICLES. LV S I T E L E S.

CH. Néque fuit neque erít neque esse usquam homí-  
 nem terrarum árbitror, 1125  
 Quoius fides fidélitasque amícum erga aequíperét tuam:  
 Nam exaedificauisset me ex hisce aéribus, apsque té  
 foret.

CA. Síquid amicum ergá bene feci aut cónsului fidé-  
 liter,

Nón uideor meruisse laudem, cílpa caruisse árbitror.  
 Nám beneficium hómini proprium quód datur, prosúm  
 perit: 1130  
 Quód datum utendúmst, repetundi id cópiast, quandò  
 uelis.

CH. Ést ita ut tu dícis. set ego hoc néqueo mirari  
 satis

Éum sororem déspondisse suam in tam fortē familiam.

CA. Lúsiteli quidém Philtonis filio. LV. Enim me nó-  
 minat.

CH. Familiam optumam occupauit. LV. Quid ego cessa-  
 hos cónloqui? 1135

Sét maneam etiam, opínor: namque hoc cónmodum or-  
 ditúr loqui.

\* \* \* \* \* \* \* \* \* \*

\* \* \* \* \* \* \* \* \* \*

\* \* \* \* \* \* \* \* \* \*

CH. Váh. CA. Quid est? CH. Oblitus intus dúdum  
 tibi sum dícere:

Módo mi aduenienti [híc] nugator quídam occessit ób-  
 uiám,

Nímis pergraphicus súcophanta. is mille nummum se  
 aúreum

Meo datu tibi ferre et gnato Lésbonico aibát meo: 1140  
 Quem égo nec qui esset nórám neque eum ante úsquam  
 conspexí prius.

Sét quid rides? CA. Meo áleggatu uénit, quasi qui au-  
 rúm mihi

Ferret aps te quód darem tuae gnátae dotem: ut fílius

Túus, quando illi a mé darem, esse adlátum id aps te  
créderet

Néu qui rem ipsam pósset intellégere, thensaurúm tuum  
Mé penes esse, atque á me lege pópuli patrium pósse-  
ret. 1146

CH. Scite edepol. CA. Megarónides conmúnis hoc  
meus ét tuus

Bénéuolens comméntust. CH. Quin conlaúdo consilium  
ét probo.

LV. Quid ego ineptus, dúm sermonem uéror interrúm-  
pere,

Sólus sto nec quód conatus sum ágere ago? homines  
cónloquar. 1150

CH. Quís hic est qui huc ad nós incedit? LV. Chár-  
midem sacerúm suum

Lúsiteles salútat. CH. Di dent tibi, Lusiteles, quaé  
uelis.

CA. Nón ego sum salúte dignus? LV. Ímmo salue,  
Cálices.

Húnc priorem aequómst me habere: túnica propior  
pálliost.

CA. Déos [deasque] uólo consilia uóstra recte uórtere.  
CH. Filiam meam tibi despōsam esse aúdio. LV. Nisi  
tí neuis. 1156

CH. Ímmo hau nollo. LV. Spónden tu ergo túam gna-  
tam uxorém mihi?

CH. Spóndeo et mille aúri Philippum dótis. LV. Do-  
tem nsl moror.

CH. Si illa tibi placét, placenda dós quoquest quam dát  
tibi.

Póstremo quod uís non duecs, nísi illut quod non uís  
feres. 1160

CA. Iús hic orat. LV. Ímpetrabit te áduocato atque ár-  
bitro.

Ístac lege filiam tuam spónden mi uxorém dari?

CH. Spóndeo. CA. Et ego spóndeo itidem. LV. O  
sáluite adfinés mei.

CH. Átque edepol sunt rés quas propter tibi tamen  
suscénsui.

LV. Quid ego feci? CH. Méum corrumpi quia per-  
pessu's filium. 1165

LV. Si fid mea uoluntáte factumst, ést quod mihi suscén-  
seas.

\* \* \* \* \*

Sét sine me hoc aps te ímpetrare quód uolo. CH. Quid  
id ést? LV. Scies:

Síquid stulte fécit, ut ea míssa facias ómnia.

Quid cassas capút? CH. Cruciatur cór mi et metuo.  
LV. Quídnam id est?

CH. Quóm ille itast ut [eum] ésse nollo, id crúcior: me-  
tuo, sí tibi 1170

Dénegem quod me óras, ne me léuiores erga té putes.  
Nón grauabor: fáciam ita ut uis. LV. Próbus es: eo u.  
illum éuocem.

CH. Miserumst male promérita ut merita sínt si ulcisci  
nón licet.

LV. Áperite hoc, aperite propere et Lésbonicum, sí  
domist,

Éuocate: ita súbitumst propere quód eum conuentúm  
uolo. 1175

**LESBONICVS. LVSITELES. CHARMIDES.**  
**CALLICLES.**

LE. Quis homo tam tumultuosus sónitu me exciuit foras?

LV. Bénevolens tuus atque amicust. LE. Sátine saluae? dic mihi.

LV. Récte: tuum patré redisse sáludem peregre gaúdeo.

LE. Quis id ait? LV. Ego. LE. Tún uidisti? LV. Et tute item uideás licet.

LE. Ó pater, patér mi, salue. CH. Sálue multum, gnáte mi. 1180

LE. Síquid tibi, patér, laboris... CH. Nihil euenit, né time:

Béne re gesta sáludos redeo, sí tu modo frugi ésse uis,  
Haéc tibi pactast Cálicletis filia. LE. Ego ducám, pater,

Et eam et siquam allám iubebis. CH. Quámquam tibi suscénsui,

Miseria [una] uní quidem hominist ádfatim. CA. Immo huic parumst: 1185

Nám si pro peccatis centum dúcatur uxorés, parumst.

LE. Át iam posthac témporabo. CH. Dicis, si faciés modo.

LV. Númquid causaest quín uxorem crás domum ducam?

CH. Óptumumst.

Tú iu perendinum paratus sis ut ducas. CANTOR.

Plaúdite.

**METRA HVIVS FABVLAE HAEC SVNT**

- V. 1 ad 222 iambici senarii
- 223 ad 231 bacchiaci tetrametri acatalecti
- 232 bacchiacus dimeter acatalectus
- 233 et 234 iambici septenarii
- 235 creticus tetrameter catalecticus
- 236 iambicus septenarius
- 237 et 238 trocaici septenarii
- 239 et 240 bacchaci tetrametri acatalecti
- 241 bacchiacus dimeter acatalectus
- 242 trochaicus septenarius
- 243 creticus tetrameter acatalectus
- 244 ad 246 creticci tetrametri catalecticci
- 247 ad 249 trochaici dimetri catalecticci
- 250 et 251 creticus tetrametri catalecticci
- 252 trochaicus octonarius
- 253 trochaicus septenarius
- 255 iambicus octonarius
- 256 et 257 bacchiaci tetrametri acatalecti
- 258 bacchiacus trimeter acatalectus
- 259 iambicus octonarius
- 260 iambicus dimeter acatalectus
- 261 et 262 bacchiaci tetrametri acatalecti
- 264 et 265 trochaici octonarii
- 266 bacchiacus tetrameter acatalectus
- 267 ad 275 creticci tetrametri catalecticci
- 276 creticus tetrameter acatalecticus
- 277 et 278 bacchiaci tetrametri acatalecti
- 279 ad 281 creticci tetrametri acatalecti
- 282 iambicus octonarius

- V. 283 et 284 cretici tetrametri acatalecti  
- 285 et 286 iambici octonarii  
- 287 trochaicus octonarius  
- 288 ad 291 trochaici septenarii  
- 292 trochaicus octonarius  
- 293 ad 300 cretici tetrametri catalæctici  
- 301 ad 391 trochaici septenarii  
- 392 ad 601 iambici senarii  
- 602 ad 728 trochaici septenarii  
- 729 ad 819 iambici senarii  
- 820 ad 841 trochaici octonarii  
- 842 ad 997 trochaici septenarii  
- 998 ad 1007 iambici senarii  
- 1008 ad 1092 trochaici septenarii  
- 1093 ad 1114 iambici senarii  
- 1115 ad 1119 anapaestici dimetri acatalecti  
- 1120 ad 1189 trochaici septenarii.